

LE JOUR

le samedi 13 mars 1976

où nous serons maîtres chez nous

Pluie, vent et neige

Maximum 2

• 3e année

No. 13

• 48 pages

• 25 cents



le point du jour

L'affaire Mackay est devenue, depuis hier, la triste histoire d'un parti politique qui tente de sauver sa peau, bafouant toute démocratie et laissant dans les nuages un gouvernement qui n'a pas voulu prendre ses responsabilités.

Le juge en chef de la Cour supérieure du Québec, rompant son silence, a écrit noir sur blanc au ministre de la Justice que le ministre Drury avait commis un geste "grave", que le ministre Lalonde avait fait une "démarche insolite", et il n'a blanchi que le ministre Chrétien. Tous les trois étaient accusés d'avoir tenté d'influencer des juges. "L'incident est clos": cette phrase du juge Deschênes ne s'adresse qu'à l'incident Chrétien.

Affirmant qu'il n'a pas de compte à rendre au Parlement, le juge Deschênes prend quand même la plume pour donner des renseignements. C'est que la situation est grave. Il dit clairement espérer que "des mesures seront prises" et il ajoute qu'il en prendra aussi dans le champ de sa compétence.

Or, à Ottawa, qu'est-il arrivé? Trudeau a refusé la démission de Drury, dans un geste qui sent, à plein nez, le "show" organisé, et Drury a naïvement déclaré être prêt à continuer de servir le pays. Lalonde, lui, n'a même pas songé à démissionner. Et ce n'est pas son ami Trudeau qui le lui demandera.

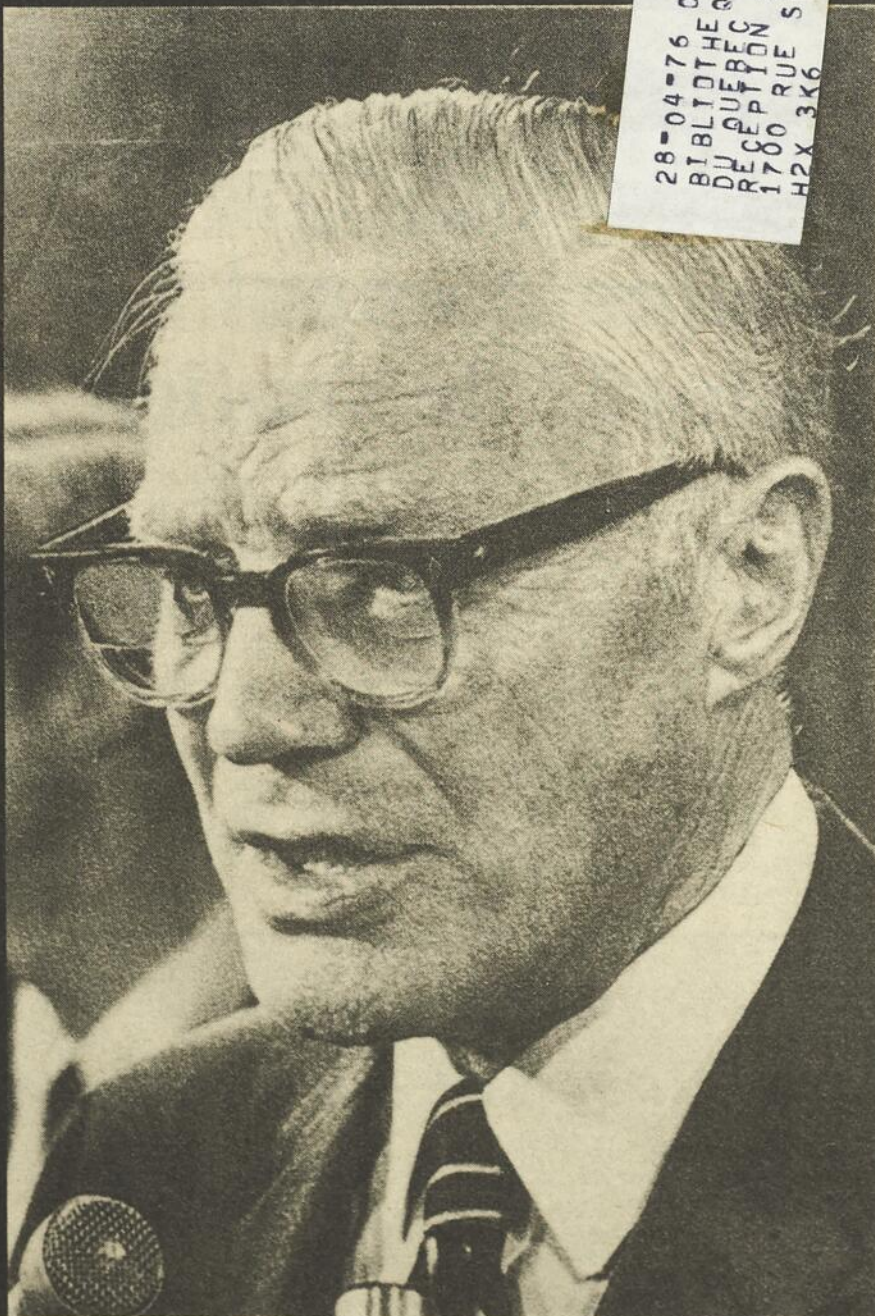
Dans toute cette histoire où l'équipe Trudeau n'a songé qu'à sauver la face, il n'y avait qu'une seule chose à faire. Un premier ministre devait, en démocrate, suspendre les ministres impliqués (Drury, Lalonde, Chrétien) et ordonner la tenue d'une enquête indépendante. Au lieu de cela, la petite politique et l'arrogance-Trudeau ont encore eu le dessus.

Robert Lévesque

- *Drury "offre" de partir*
- *L'Opposition: une enquête*
- *Ouellet est-il impliqué*

NON!
NON!
 et
NON!
 -Trudeau

Nos informations en page 3



AGENCE DE VOYAGE

unik

1574 CH. CHAMBLY, LONGUEUIL 674-6273

ÉTÉ 76 EST ARRIVÉ

Planifiez, profitez, consultez les pages 24 et 25

TRANS-QUEBEC TV
VOUS FAIT ECONOMISER

LOUEZ T.V.
FLEETWOOD

376-0880

LIVRAISON 1 HEURE
LOCATION ou ACHAT

4248 Belanger est. MTL

Injonction à CKVL

Les "hot lines" reprendront!

par Pierre Tanguay

La grève à la station radiophonique CKVL de Verdun a pris une nouvelle tournure hier après-midi alors que la direction du poste a obtenu en Cour supérieure une injonction interlocutoire provisoire forçant les animateurs non syndiqués d'émissions de lignes ouvertes à reprendre le travail immédiatement.

Mathias Rioux, Frenchie Jarraud, Marc Trahan, Lise Lapierre, Raymond Bernard, Yvon Dupuis qui avaient refusé de franchir les lignes de piquetage dressées par les travailleurs syndiqués de la station se retrouvent donc maintenant devant un dilemme sérieux. Ou bien ils obéiront à l'ordre du tribunal et franchiront les lignes de

piquetage ou bien ils demeureront du côté des grévistes et risqueront des poursuites pour bris de contrat s'ils ne sont tout simplement pas congédiés.

Ces animateurs contrairement aux autres employés de CKVL sont engagés à contrat et non sur une base permanente. De ce fait ils ne sont pas syndiqués. Ils

avaient toutefois refusé de continuer à travailler alors que leurs confrères s'étaient mis en grève pour protester contre l'état des négociations avec la direction.

400 employés victimes de la Commission Pépin

OTTAWA (PC) — La commission de lutte contre l'inflation a annoncé, hier, qu'elle avait exigé la réduction des augmentations de salaires accordées à quelque 400 travailleurs à l'emploi de quatre laiteries de la Coopérative agricole de Granby.

À l'usine de Weedon, un contrat de deux ans, rétroactif au 1er août, prévoyait une augmentation de salaire de 43 pour cent la première année et de 17,5 pour cent pour la seconde. La commission a demandé que ces chiffres soient réduits à 24 et 12 pour cent.

Aux usines de Granby, Bon Conseil et Plessisville, un contrat de deux ans rétroactif au 1er septembre 1975 prévoyait des hausses de 38 et 15,5 pour cent. Encore là, on exige une diminution à 24 et 14 pour cent.

La commission a déclaré que les augmentations de salaire qu'elle autorisait était fondées sur la reconnaissance partielle d'une "relation historique" entre les travailleurs des quatre usines et ceux des autres usines où des ententes sont intervenues avant l'entrée en vigueur, le 14 octobre, des contrôles gouvernementaux.

Comme à tous les samedis: cahier spécial sur le tourisme pages 19 à 30

éditorial

Yves Michaud salue les déclarations de M. Rouleau à l'effet que les Caisses populaires Desjardins pourraient venir en aide à Tricofil. Il s'agit, écrit-il, d'un retour aux sources auquel les Québécois ne peuvent qu'être attentifs et sympathiques.

page 32

sommaire

| | |
|--|----|
| L'économie | 9 |
| La chronique du Québec .. | 10 |
| Le monde | 11 |
| Les carrières | 14 |
| Imageries | 18 |
| Horaires | 31 |
| Editorial | 32 |
| Vous avez la parole | 33 |
| Document | 35 |
| Ce que Laurent Laplante en pense | 36 |
| Petites annonces | 36 |
| Les 7/15 | 38 |
| Spécial Sombre Vilain | 39 |
| Vie et culture | 40 |
| Le plein air | 43 |
| Le sport | 46 |

Université de Montréal Semaine d'appui aux employés de soutien

Une partie du corps professoral et des étudiants de l'université de Montréal a décidé de s'impliquer directement dans les négociations en cours entre l'administration et les 1.100 employés de soutien de l'institution en apportant un appui concret à ces derniers.

Les professeurs et les étudiants de la section préscolaire-élémentaire de la Faculté des sciences de l'éducation ont en effet pris l'initiative d'organiser à partir de lundi prochain une se-

maine d'appui pour les employés de soutien.

Cette semaine d'action qui comporte une série de débats-midi et de films vise à sensibiliser l'ensemble du campus aux problèmes des secrétaires, du personnel de l'entretien, des cafétérias, etc.

Ces travailleurs sont sans convention collective depuis maintenant neuf mois et une partie importante d'entre eux ont des salaires annuels inférieurs à \$6.000.

Mis à part cette se-

maine d'appui les professeurs de la section préscolaire-élémentaire ont décidé d'organiser en cas de grève du personnel de soutien des cours sur le syndicalisme auxquels participeront des militants syndicaux et des ouvriers impliqués dans des expériences de travail particulières comme ceux de Tricofil par exemple. Ces cours seront donnés à tous les étudiants qui voudront bien les suivre mais ne seront crédités qu'aux étudiants des sciences de l'éducation.

Un bateau canadien prend feu Sauvetage sur l'Atlantique

SAINT-JEAN, T.-N. (PC) — Un navire de recherche canadien a pris hier à son bord les 23 membres de l'équipage du Cap Freels, un navire du ministère des Pêcheries qui a été ravagé par un incendie alors qu'il voguait sur l'Atlantique, à 120 au sud-est de Terre-Neuve.

Quelques marins ont dû être traités pour les blessures mineures qu'ils se sont infligés en abandonnant leur navire, vers deux heures hier matin, alors qu'un sinistre incontrôlable s'est déclaré dans la salle des machines.

Les naufragés ont passé une quinzaine d'heures sur trois frères canots de sauvetage ballottés par une mer tourmentée.

"On nous signale quelques côtes brisées et certains marins ont subi des engelures", a révélé un porte-parole du Centre de sauvetage de Halifax.

La température était inférieure au point de congélation et la neige a réduit la visibilité jusqu'à 1/4 de mille.

Au moment du sauvetage, le Cap Freels et son équipage étaient à une dizaine de milles de distance l'un de l'autre et le "Hudson" s'est par la suite approché du navire abandonné pour demeurer sur place jusqu'à ce que le brise-glace John Cabot vienne chercher les naufragés pour les conduire à Halifax.

l'air du temps

par le professeur Nimbus

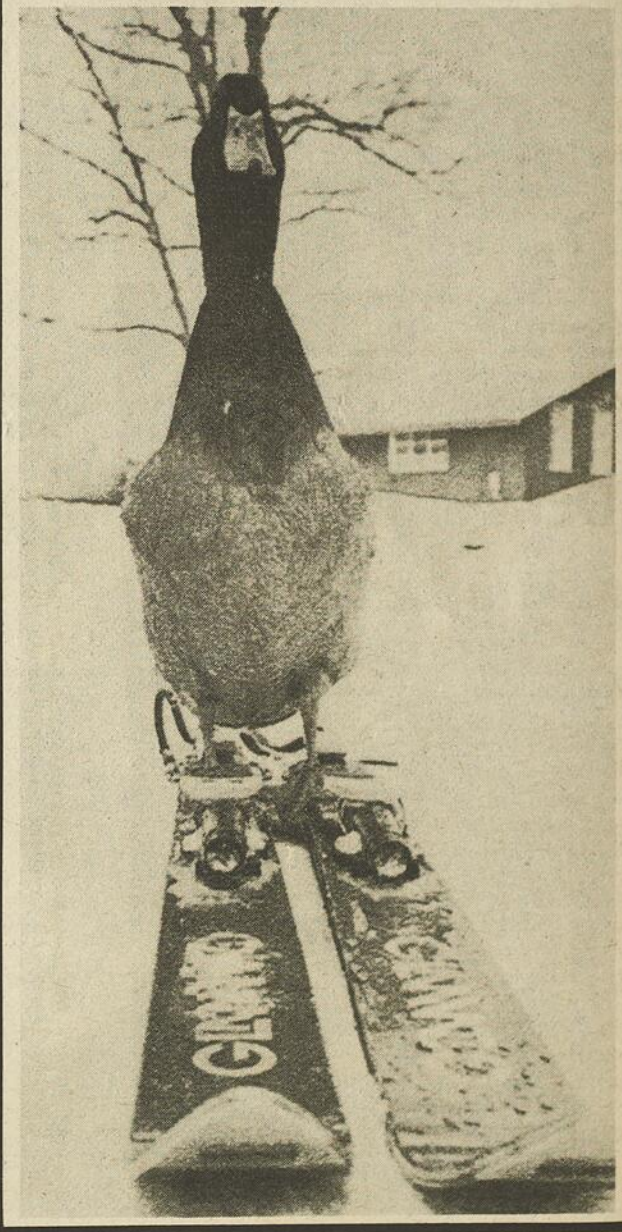
Si Robert se prend pour un premier ministre, alors pourquoi un canard ne se prendrait-il pas pour un skieur, hein? Y'aura toujours du monde, comme ça, pour mettre les souliers à papa et penser que ça fait marcher plus vite. Mais pour aujourd'hui, si les prévisions d'Environnement-Canada se confirment, vous aurez plutôt besoin de patins, peut-être même de rames, ensuite de raquettes ... et enfin d'une bonne pelle car, il doit aujourd'hui pleuvoir dans l'avant-midi, venter, et dans l'après-midi, il doit neiger, toujours avec du vent. Tout ça devrait vouloir dire une accumulation d'environ 10 centimètres. Si c'était une belle tempête en règle, vous pensez bien que je serais heureux mais la pluie en hiver, ça me fout le cafard. Alors, aujourd'hui restez-donc chez vous, lisez Le Devoir et l'éditorial de Michaud et allez dormir.

Température

Un vilain plus deux. Plus froid en fin de journée.

Aperçu pour dimanche

Paraît qu'il va faire soleil, mais les prévisions, vous savez ce que c'est ...



au jour le jour

A MONTRÉAL

Samedi
● Marche de protestation contre la chasse aux phoques organisée par le Fonds international pour la protection des animaux. Départ à 11h15 du Carré Dominion.

● Soirée de solidarité pour les travailleurs en lutte contre la répression, à 20h, à l'Eglise Notre-Dame-du-Foyer, 5905, 40e avenue.

AILLEURS AU QUÉBEC
Samedi:

La Pocatière: Assemblée générale des employés de Bombardier, à 11h, à l'ampithéâtre de l'Institut de technologie agricole. Conférencier: M. Marcel Pépin, président de la CSN.

Dimanche:
Sainte-Agathe: Tournée de M. Robert Burns. Rencontre avec des représentants syndicaux et municipaux et des groupements populaires de Sainte-Agathe et des environs, à 14h, au Chalet Suisse.

Trudeau refuse la démission du ministre Drury

Ouellet a-t-il demandé à Drury d'intervenir en sa faveur?

(d'après PC) Le ministre André Ouellet a-t-il demandé au ministre fautif Charles Drury d'intervenir auprès du juge Hugessen, en sa faveur? C'est la grande question qui domine maintenant les Communes.

L'Opposition voudrait, à tout prix, que le gouvernement ouvre une enquête sur toute l'affaire de l'intervention des trois ministres libéraux, Lalonde, Drury et Chrétien, dans le processus judiciaire. Et qu'on y analyse alors le rôle possible du ministre Ouellet, en faveur de qui M. Drury a fait une démarche auprès du juge Hugessen.

Non, non et non!

Le premier ministre Trudeau, après avoir entendu son ministre fautif Drury présenter ses excuses, devant la Chambre, et remettre sa démission, a réfléchi

pendant quatre heures. Puis, il a fait une déclaration: "Je refuse la démission de M. Drury."

Les journalistes se retournent vers M. Drury pour savoir s'il accepte de retourner, aussi rapidement, dans un Cabinet dont il venait de s'exclure: "Oui, je vais rester, si c'est mon devoir de continuer à servir le pays".

Pas d'enquête

Autre "non" de M. Trudeau: il n'y aura pas d'enquête. Pourquoi? Parce qu'il n'y a pas de faits prouvables et qu'une enquête est une "inquisition" où on interroge les gens. Cela pourrait conduire à des abus de pouvoir et si, à la moindre chose, on lançait des enquêtes, tous les gens seraient constamment sous la menace d'inquisitions...

Quant au ministre Drury, si le premier ministre



(téléphoto PC)

Ayant pris connaissance de la lettre du juge Deschênes, les ministres Lalonde (à gauche) et Ouellet (à droite) affichaient hier des sourires épanouis: le juge ne prononce pas de blâme à leur égard.

a refusé sa démission, c'est qu'il s'agit d'un homme d'honneur, qui est un héros

de guerre, qui fut ministre il y a déjà longtemps. Et le premier ministre dit qu'il se sa-

tisfait des excuses présentées par M. Drury...

Lalonde-Chrétien

Quant aux ministres Lalonde et Chrétien, ils ont aussi présenté des excuses. Blanchi par le juge Deschênes, le ministre Chrétien s'est quand même excusé, en Chambre, hier, d'être entré en rapport avec un juge.

Pour ce qui est de M. Lalonde, qui n'a pas parlé de démissionner, même si le rapport Deschênes parle d'une "démarche insolite" de sa part, auprès du juge Mackay, il s'est contenté de s'excuser devant le Parlement.

Le ministre Ouellet

Pendant ce temps, l'"ambitieux" ministre Ouellet faisait l'objet des plus grandes attentions, à la Chambre: avez-vous demandé à M. Drury d'intervenir en votre faveur, a-t-on demandé, de diverses façons, à M. Ouellet? Ce dernier répondit toujours: ma cause pour outrage au tribunal est en appel, c'est sub judice.

Interrogé par les journalistes au sortir de la Chambre M. Ouellet s'est inquiété de leur insistance à en savoir plus long: "Je suis surpris de voir votre résistance à me laisser seul..." Et puis: "Je suis déçu que vous ne me laissiez pas partir!"

M. Trudeau s'est montré satisfait de ces excuses de tous ces hommes d'honneur, et de la démission, aussitôt rejetée, de M. Drury.

Le juge Deschênes exonère Chrétien mais non Lalonde

par Robert Lévesque

● Le ministre des Travaux publics, Charles Drury, en téléphonant au juge Hugessen au sujet du cas Ouellet, a commis un geste "grave" compte tenu de son rang de ministre et des circonstances dans lesquelles cet appel a été fait.

● Le ministre de la Santé nationale, Marc Lalonde, en allant visiter le juge Mackay en 69 au sujet du procès des onze de Trinidad, a fait une "démarche insolite", mais, comme le juge Deschênes n'était pas juge en chef à ce moment-là, il ne croit pas qu'il lui appartienne "de rouvrir ce dossier".

● Le président du Conseil du Trésor, Jean Chrétien, en téléphonant au juge Aronovitch en 71, n'a pas tenté d'influencer le cours de la Justice et "il y a lieu de considérer l'incident clos".

Dans une lettre de douze pages que le juge en chef Jules Deschênes a fait parvenir au ministre canadien de la Justice, Ron Basford, le 10 mars, et qui a été déposée aux Communes hier à onze heures, on trouve les commentaires tant attendus du supérieur du juge Kenneth Mackay au sujet des accusations portées par ce dernier contre les trois ministres.

Après avoir rappelé les principes qui régissent les relations du pouvoir judiciaire avec les pouvoirs législatif et exécutif, le juge Deschênes exprime sans dé-

tour l'agacement que lui a occasionné cette affaire.

"Je ne me reconnais aucune obligation vis-à-vis le Parlement — hors celle de bonne conduite — ni vis-à-vis le gouvernement et les invitations à faire enquête qui ont été lancées à mon adresse à la Chambre des Communes m'apparaissent hors de propos".

Cette mise au point faite, le juge Deschênes passe en revue les trois incidents, sans se poser en juge des ministres comme des juges impliqués, pour "transmettre des renseignements" au gouvernement afin qu'il puisse "adopter les mesures qui vous paraîtront opportunes". Il apparaît évident que seul le ministre Chrétien en soit réellement blanchi.

"Je me réserve le droit, ajoute le juge, de faire de même dans le champ de ma compétence". Cette phrase laisse croire que le juge Deschênes pourrait prendre des sanctions au niveau des juges impliqués dans cette triple affaire.

Du cas Jean Chrétien, le juge Deschênes considère en trois lignes, après avoir cité une lettre du juge Aronovitch, que l'incident doit être clos.

Le cas Marc Lalonde attire plus longuement l'attention du juge Deschênes. Le juge cite une lettre de ce dernier qui explique les circonstances de l'appel téléphonique de Lalonde en 70. M. Lalonde était conseiller spécial du premier ministre Trudeau à ce moment-là, et il

venait voir le juge Mackay à sa résidence pour lui faire part d'un télégramme du premier ministre de Trinidad qui s'inquiétait du moment où serait connu le jugement concernant onze jeunes de Trinidad accusés d'avoir démolé un ordinateur à l'université SGW.

Le juge Mackay affirme que cette visite, bien que cordiale, l'avait dérangé. Le juge Deschênes, qui souligne qu'il n'était pas juge en chef à cette époque, affirme qu'il ne porte pas de juge-

ment parce qu'il ne connaît pas la version du ministre. Il ajoute qu'il comprend la réaction du juge Mackay "devant cette démarche insolite" et il conclut en disant: "je ne crois pas qu'il m'appartienne, six années plus tard, de rouvrir ce dossier".

Quant au ministre Drury, dont les gestes sont "graves" selon le juge Deschênes, un article ci-contre élabore le caractère de cet incident. De larges extraits de la lettre du juge Deschênes sont publiés en page 34.

Drury: intervention non-appropriée

(D'après PC) — Conclusion du juge Deschênes, dans l'affaire Drury, et après avoir longuement cité le juge James Hugessen: "Il me paraît peu douteux que les faits relatés par Monsieur le juge Hugessen sont graves, compte tenu de la personnalité de son interlocuteur et des circonstances dans lesquelles l'appel téléphonique lui a été fait".

Quant au juge Hugessen, "il n'a joué ici qu'un rôle passif et a été la victime des circonstances".

Le témoignage

Le juge Hugessen, dans sa version des faits au juge Deschênes, rapporte

que le ministre Drury, qu'il connaît bien, lui a demandé s'il était possible, pour André Ouellet, de formuler des excuses, de façon à mettre ainsi fin aux procédures.

Puis, le ministre, selon le juge Hugessen, a émis l'opinion qu'en certains milieux d'Ottawa on interprétait cette poursuite comme une charge de l'establishment anglophone contre des francophones de haut rang.

Le juge poursuit son récit en disant que tout en pensant que cette intervention était "inappropriée", il n'a pas cru que le ministre voulait influencer son jugement, et de fait, note-t-il, cette intervention n'a rien changé à ma décision.

"Une loi pour les pauvres, une loi pour les riches"

OTTAWA (d'après PC) — Réactions des partis d'opposition, à la Chambre des communes, à la suite des refus répétés du premier ministre Trudeau d'accepter la démission de Charles Drury et d'instituer une enquête sur toute cette affaire:

"Par dégoût, je

demande que la Chambre ajourne ses travaux", a laissé tomber M. Stanley Knowles, NPD.

"Nous savons maintenant qu'au Canada il y a une loi pour les citoyens et une autre pour les ministres, une loi pour les pauvres et une pour les riches", a déclaré M. Jose Clark, chef du parti conservateur.

les échos du jour

Grande conférence de presse du Wapiti pompier (chef intérimaire du parti, le PNP) hier, à Québec. Son leader parlementaire, Fabien-Roy de la Beauce, aussi présent, a alors déclaré à notre confrère Guy Rochette, qui venait de se déclarer jaloux... hum... de Jean-Noël Bilodeau (notre autre confrère), devenu membre malgré lui du parti: "Vous n'avez qu'à faire comme lui et envoyer votre trois piastres". Et vlan pour Jean-Noël!

On prétend, dans les milieux bien informés, que les échelles Magyrus du Service des incendies de Montréal ne se rendent pas plus haut que le dixième étage des gratte-ciel. Savez-vous où sont logés les dirigeants de la Société Radio-Canada, dans leur belle bâtisse de l'Est? Aux dixième et onzième étages. Pas tous les chefs. Les "indiens" peuvent toujours flamber, ils sont remplaçables, eux.

La vengeance est parfois douce au coeur de l'Indien, dit la légende. On pouvait lire mercredi, dans Le Devoir, sous une photo René Lévesque: "M. René Lévesque, la lecture du DEVOIR terminée, recevait hier nos deux collaborateurs... et blablabla". Réaction spontanée dans la salle de rédaction du JOUR: ben, c'est des choses qui s' disent pas, voyons!

Les accidents aux chantiers olympiques

La Régie et la CSN se disputent les "vrais chiffres"

par Pierre Tanguay

La controverse entre la Régie des installations olympiques et la CSN à propos du nombre d'ouvriers morts ou blessés au chantier olympique se poursuit sans que l'on puisse encore déterminer qui de la Régie ou de la centrale syndicale possède les "vrais chiffres" tant sont difficilement accessibles les informations sur ce sujet.

La CSN, on le sait, soutient que 11 ouvriers de la construction employés au chantier olympique sont décédés depuis le début des travaux à la fin de 1973.

La liste de la CSN s'établit comme suit:

- Le 13 septembre 74, Maurice Bolduc meurt après qu'une partie du toit du vélodrome se soit effondrée sous lui.
- Au début de 75, un ouvrier dont on ne possède pas l'identité est écrasé par un camion aux abords du chantier.
- Le 29 août 75, Jean-Marie Lesage est entraîné dans la chute d'une poutre de béton au stade, il meurt sur le coup.
- Au début de 76, Levio Riddi fait une chute de 14 pieds et meurt.
- Le 12 janvier 76, Francis Connors fait une chute mortelle d'une nacelle.
- Le 19 janvier 76, Richard Lavoie meurt asphyxié dans une cabine de repos. Une chaufferette défectueuse semblait en être la cause.
- Le 11 janvier 76, Antonio Collaci meurt un mois après avoir eu le foie perforé lors d'une chute sur des barres d'acier verticales.



Me Cyrille Delage, sur les lieux de l'accident au chantier olympique, a été nommé par le ministère de la justice pour enquêter sur la mort de quatre ouvriers plus tôt cette semaine.

Et le 8 mars dernier, Benoît Breton, Bertrand Fortin, Paul-Emile Neveu et Xavier Harvey périrent alors que le voussoir dans lequel ils travaillaient fait une chute de 185 pieds.

La Régie de son côté reconnaît sept morts comme étant des conséquences directes d'accidents de travail survenus depuis qu'elle règne sur les Jeux, en novembre. Elle admet la mort de M. Lavoie mais affirme qu'on ne peut parler d'accident de travail dans ce cas. Pour ce qui est de l'ouvrier écrasé par un camion on abonde dans le sens du ministère du Travail québécois et on préfère parler d'accident de la circulation. Quant à la mort de M. Collaci on avoué n'en avoir jamais entendu parler.

La Régie conteste par ailleurs les chiffres de la CSN relativement au nombre d'ouvriers blessés. La CSN parlait mardi de 140 blessés par jour dont une cinquantaine devant se rendre à l'hôpital. La Régie affirme que dans les deux dernières semaines 163 ouvriers parmi ceux qui se sont rendus à l'infirmerie ont dû se rendre à l'hôpital pour être référé à un médecin.

Les négociations du secteur public

Pour répondre aux demandes des travailleurs des régions éloignées...

Il suffirait de \$50 millions

par François Demers

Il suffirait d'environ \$50 millions de plus (sur une masse salariale totale de près de \$4.2 milliards) pour répondre aux demandes du Front commun relatives à ses quelque 12,000 membres des régions éloignées (Abitibi, Gaspésie, Côte-Nord, Îles-de-la-Madeleine et Nouveau-Québec).

Environ 400 de ces travailleurs sont venus hier à l'Assemblée nationale le rappeler aux députés qui représentent ces régions.

Yvon Charbonneau de la CEQ ainsi que les porte-parole des trois centrales avaient pris rendez-vous pour eux avec les députés en question de même qu'avec les ministres Claude Forget (Affaires so-

ciales), Jean Bienvenue (Éducation) et Oswald Parent (Fonction publique).

En fait, la délégation n'aura rencontré que les députés Claude Charron du PQ, Camil Samson (créditiste de Rouyn-Noranda), Louis-Philippe Lacroix (libéral des Îles-de-la-Madeleine), Marc-Yvan Côté (libéral de Matane) et Jean-Hughes Boutin (libéral d'Abitibi-Ouest).

Si l'on exclut Claude Charron qui d'emblée range les revendications particulières pour les régions éloignées au sein de "la bataille pour la qualité des services publics partout dans la province", l'accueil a été réservé et distant.

Selon Robert Gaulin, porte-parole de la CEQ, l'apparition de négociations provinciales dans les secteurs éducation et affaires sociales, aura marqué le début de la perte de vitesse des régions éloignées. C'est ainsi que les mécanismes de compensation financière qui avaient été gagnés lors de négociations locales ont été graduellement perdus.

Retenir le personnel

Aujourd'hui, seuls les enseignants reçoivent une prime d'isolement très mince dans des régions comme le Nouveau-Québec et la Basse Côte-Nord. Dans les autres régions éloignées, on souffre conséquemment "d'un taux de roulement de personnel incroyable".

Un exemple: "En 1972-73, la Commission

scolaire de la Côte-Nord a dû remplacer 83.4% du personnel qu'elle avait six ans auparavant. En 1974-75, ce pourcentage a atteint 86.9%, etc., etc."

Autre exemple sur la Côte-Nord: "Un commis aux pièces sans expérience gagne \$16,000 par année tandis qu'un enseignant possédant 15 années de scolarité et 5 ans d'expérience, en gagne \$9,700".

Résultat: les travailleurs de l'Éducation et des Affaires sociales revendiquent cette année:

- une prime à la vie chère représentant de 12% à 90% du salaire moyen;
- une prime d'isolement applicable à environ 700 employés seulement et variant entre \$1,500 à \$3,300;
- une prime d'éloignement d'environ 10% pour tous ceux des régions dites éloignées.

Selon M. Gaulin, il en va non seulement du mieux-vivre des employés de l'État qui font face à des coûts (nourriture, habitation, transport, etc.) plus élevés que dans les grands centres, mais encore de la qualité des services offerts.

Les distances rendent par exemple plus difficile la circulation de la culture. Le perfectionnement des travailleurs devient plus dispendieux parce qu'il nécessite d'aller dans les grandes villes (Québec et Montréal notamment).

De façon générale, donc, les régions éloignées ont de la misère à attirer le personnel spécialisé dont elles ont besoin, et encore plus de difficultés à le retenir.

Un autre contrat à Pierre Tremblay Inc.

(F.D.) — Le contrat de publicité relatif aux offres monétaires du gouvernement à ses 185,000 syndiqués du Front Commun a été accordé à Pierre Tremblay Inc. pour une somme de \$100,000.

Selon les explications fournies jeudi par le ministre de la Fonction publique Oswald Parent, Pierre Tremblay devra assurer la publication par les journaux "d'échantillons significatifs" des offres monétaires aux diverses catégories de syndiqués: enseignants, professionnels, etc.

L'opération a débuté samedi dernier avec l'annonce qui présente les salaires offerts aux enseignants comme une hausse de 63.8% ou \$6,475.

Pierre Tremblay Inc. est une firme de publicité de Québec, connue pour ses liens avec le parti libéral et les nombreux contrats que lui accorde l'État en échange. Le vice-président de cette compagnie M. Guy Morin, ancien président de la commission d'information du PLQ est devenu l'autorité dernière président du parti pour la région de Québec.

Tout récemment, l'agence a fait l'acquisition d'un nouveau vice-président en la personne de Raymond Bélanger, ex-attaché de presse de Fernand Lalonde, le Solliciteur général, et ancien attaché de presse de la CEQ.

M. Pierre Tremblay et lui-même président de la société INTERPORT de Québec mise sur pied le printemps dernier par le ministre Guy Saint-Pierre, et inopérante depuis. Cette société devait prendre en

charge le développement industrialo-portuaire de la Capitale.

Enfin, M. Parent a confirmé que, conformément aux habitudes du gouvernement libéral, il n'a pas été question que LE JOUR profite de la manne publicitaire distribuée par le biais de Pierre Tremblay.

Par ailleurs, on ne sait pas encore si la récente opération qui a permis à M. Parent et au ministre de l'Éducation Jean Bienvenue d'exposer pendant une heure la version gouvernementale des négociations, sur les ondes du réseau de télévision TVA, et qui aurait entraîné une dépense d'au moins \$35,000, à même les fonds gouvernementaux, a elle aussi été réalisée par l'intermédiaire de Pierre Tremblay Inc.

Manifestation des "régions éloignées"

(LE JOUR) — La journée d'hier, pour le Front commun, a surtout été marquée par la manifestation devant le Parlement de quelque 400 syndiqués des régions éloignées comme les Îles-de-la-Madeleine, la Côte-Nord, la Gaspésie et l'Abitibi.

- Sur la Côte-Nord, débrayage complet des 2,000 enseignants de la CEQ;
- En Gaspésie, les écoles étaient presque toutes fermées;
- Dans l'Outaouais, 3,000 enseignants ont fait

une demi-journée d'étude.

Dans la région de Montréal, environ 1,000 employés de soutien ont débrayé à midi, dans 14 cégeps. Les 750 membres du syndicat des enseignants de Youville ont aussi débrayé.

À Joliette, les 652 enseignants sont toujours en grève et à Québec, les écoles de la régionale de Tilly sont fermées depuis plus d'une semaine. En Mauricie, le lock-out des commissions scolaires va entrer dans son premier mois.

LE JOUR

LE JOUR est publié par la société SODEP INC. qui a son bureau principal au 387 Lebeau, Montréal H4N 1S2, imprimé par Trans-Continental Inc. 433, boul. Lebeau Ville St-Laurent. Composé par D.S.C. Composition Inc., 385 boul. Lebeau, Ville de Saint-Laurent.

La Presse Canadienne et l'agence France-Presse sont autorisées à publier les informations du JOUR. Abonnement: édition quotidienne, livrée à domicile par porteur: \$1.50 par semaine; par la poste: \$60.00 par année, \$32 par six mois et \$18 par trois mois. Édition du vendredi: \$15.00. Tarif de l'abonnement servi par la poste aérienne sur demande. Courrier de deuxième classe: enregistrement numéro 3299. Dépôt légal: Bibliothèque nationale du Québec.

Téléphone: à Montréal, 331-8961 (lignes groupées); à Québec, à la Tribune parlementaire, 643-1357.

Directeur: Yves Michaud

Chef de la rédaction: Paule Beaugrand-Champagne

Directeur administratif: Jean-Pierre Nepveu

Directeur de la publicité: Marcel Pinsonnault.

Les "exigences" de Bourassa en matière constitutionnelle

QUÉBEC (PF) — Un transfert des pouvoirs constitutionnels en faveur du Québec dans les secteurs des communications et de l'immigration; — une limitation du pouvoir de dépenser du gouvernement fédéral dans d'autres secteurs clés dont, à titre d'exemple, celui des affaires culturelles;

— des garanties précises pour le Québec en ce qui a trait à la composition de la Cour suprême et du Sénat.

Ce sont là les trois grandes exigences "à court terme" du Québec en matière constitutionnelle telles que définies par le premier ministre Robert Bourassa, jeudi, au cours d'une entrevue accordée au quotidien québécois Le Soleil.

Bien que M. Bourassa ne l'ait pas dit carrément, les observateurs estiment, selon Le Soleil, que ce sont ces trois exigences que M. Bourassa a soumises au premier ministre Pierre Elliott Trudeau pour donner son appui au rapatriement de la constitution canadienne.

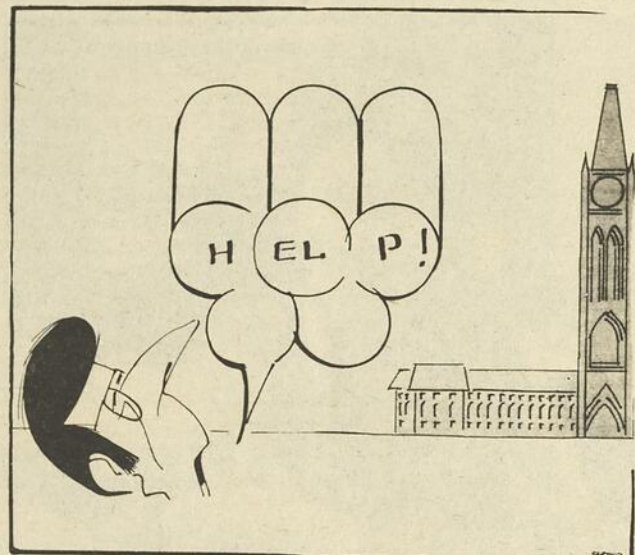
Colère

Selon Le Soleil, ces exigences du chef de gouvernement québécois viennent jeter un certain éclairage sur la colère de M. Trudeau à la suite de son tête-à-tête avec M. Bourassa, vendredi dernier.

Dans l'entourage de M. Bourassa, on estime en effet que les exigences québécoises rendraient impossible toute entente entre Ot-

tawa et les provinces de l'intérieur du délai d'un mois fixé par M. Trudeau

pour un éventuel rapatriement unilatéral de la constitution.



Au cours de l'entrevue, M. Bourassa a, d'autre part, reconnu qu'un partage global des pouvoirs constitutionnels n'était toujours pas un objectif envisagé parce que considéré comme impossible.

Selon lui, il y a des secteurs où il faut un transfert de pouvoirs et d'autres où il faut une meilleure coordination entre les deux niveaux de gouvernement.

Le premier ministre s'est toutefois montré très prudent et a revusé d'entrer dans les détails en expliquant que "définir, c'est limiter".

Ainsi, il n'a pas précisé à quel degré de transfert de pouvoirs il pensait quand il a fixé comme priorités à court terme les sec-

teurs des communications et de l'immigration.

De même, en ce qui a trait à la limitation du pouvoir de dépenser du gouvernement fédéral, M. Bourassa n'a mentionné aucun autre secteur que celui des affaires culturelles.

Rencontre remise

Le premier ministre du Québec, M. Robert Bourassa, rencontrera seulement aujourd'hui son collègue de Terre-Neuve le premier ministre Frank Moores.

La rencontre d'hier, qui a dû être remise à cause du mauvais temps à Terre-Neuve, aura donc lieu à 17 heures au bureau du premier ministre à Montréal, à l'Hydro-Québec.

EXCLUSIF: un rapport commandé par les caisses pop

Le Mouvement Desjardins doit aider à l'expansion des magasins Coop

par Louis Fournier

La fédération des caisses populaires Desjardins doit reconnaître que la Fédération des magasins Coop est "l'instrument le plus adapté" pour assurer le développement intégré d'un secteur coopératif de la distribution alimentaire, au Québec, et collaborer avec les coops de consommation à la mise en place d'un "plan de développement détaillé".

Telle est l'une des principales recommandations contenues dans un rapport commandé à la firme CEGIR par le conseil d'administration de la Fédération des caisses populaires et qui lui a été remis en décembre. LE JOUR a obtenu copie de ce document, présenté comme une "étude stratégique" en vue de discerner les possibilités d'action du Mouvement Desjardins dans l'industrie de la distribution alimentaire au Québec.

Le rapport du groupe CEGIR souligne qu'"il est possible d'organiser une présence coopérative" dans ce secteur hautement concurrentiel, où les coops de consommation occupent à peine 4% du marché au Québec. L'aide de la Fédération et de ses 10 Unions régionales, indique-t-on, devrait porter "au début" sur la préparation d'un plan de développement détaillé, l'identification d'une région-pilote favorable et l'implantation d'un réseau de coops de distribution et,

enfin, l'élaboration d'un concept de mise en marché ("identité et image") différencié et bien intégré pour la Fédération des magasins Coop.

Cette première phase de travail, poursuit le rapport CEGIR, doit aboutir à la "formulation" d'un plan détaillé qui identifie, pour cette région-pilote, les étapes d'expansion, les ressources humaines et financières requises, les études de localisation géographique, de logistique et d'approvisionnement. Le Mouvement Desjardins devra fournir l'aide financière et les personnes-ressources spécialisées à cet effet.

Puis l'argent

Ce plan permettra de

prévoir l'importance des sommes à avancer, les modalités de remboursement et les taux à consentir et c'est alors — et alors seulement, dit le rapport — que la Fédération des caisses et ses Unions régionales pourront "étudier à fond" le financement du capital de risque des futurs magasins coopératifs (fonds de roulement et stocks) et celui du capital immobilisé (bâtisses et équipement).

Enfin, le rapport CEGIR recommande que la Fédération des caisses pop se donne également "un plan d'action intégré à long terme" dans le secteur de la transformation alimentaire (et non seulement dans la distribution). Ce secteur, explique-t-on, "mérite une

attention immédiate" pour les raisons suivantes: son influence critique sur le coût et la qualité de l'alimentation au Québec; son effet d'entraînement important pour d'autres secteurs de l'économie québécoise (notamment la production agricole) et, enfin, à cause du "rythme alarmant auquel ce secteur passe sous le contrôle d'entreprises étrangères et/ou multinationales".

Une question

Toutefois, c'est le secteur de la distribution alimentaire qui constitue l'objet de l'étude et le document CEGIR ne cache pas qu'il s'agit là d'un secteur hautement concurrentiel, très difficile d'entrée. Sur le plan purement économique,

dit même le rapport, "c'est un secteur assez peu intéressant, hautement risqué et d'un rendement assez faible (environ 9% de rendement sur investissement)".

Toutefois, ajoute-t-on, la Fédération des caisses populaires Desjardins doit "prendre d'autres facteurs en considération, dont celui du développement coopératif et de l'intercoopération".

Lors de la réunion annuelle du Mouvement Desjardins à Montréal, ces jours derniers, le président Alfred Rouleau a abordé, très brièvement, la question dans son rapport. Il a indiqué que le

conseil d'administration de la Fédération avait reçu le document CEGIR mais n'a pas expliqué ce qu'on en ferait. Il a simplement posé cette question — à laquelle il faudra bien donner une réponse d'ici peu: "Le Mouvement assume-t-il toutes ses responsabilités à l'égard du problème aigu de la consommation?"

LE JOUR reviendra plus en détails, dans son édition de lundi, sur le contenu du rapport CEGIR concernant le développement du secteur coopératif de la consommation au Québec.

Thermex

fenêtres

Spécialité - Fenêtres "PRIMA" en bois à manivelle et carrelages

Pour une estimation gratuite... 666-4210

Criminologie — Québec

DATE:

25 et 26 mars 1976.

17e congrès annuel de la Société de Criminologie du Québec

Thème:

La justice et l'injustice au Québec

INVITÉS:

Les ministres Gérard D. Lévesque, Warren Allmand, le député Jérôme Choquette.

ENDROIT:

Hotel Sheraton Mont-Royal, 1455 rue Peel, Montréal.

RENSEIGNEMENT:

André Normandeau
directeur Ecole de criminologie
U. de M.,
343-6523.

Audiences sur les honoraires professionnels

L'Association des consommateurs exige des tarifs fixes et obligatoires

par Louis Fournier

L'Office des professions du Québec, en tant que représentant de l'Etat, doit protéger le public contre les honoraires trop élevés des professionnels en négociant avec ceux-ci des tarifs à l'acte fixes, ajustables exceptionnellement, obligatoires et connus de tous.

Pour la première fois, hier, lors des audiences publiques de l'Office à Montréal, on a entendu un son de cloche différent de celui des corporations et associations professionnelles, avec le témoignage de l'Association des consommateurs du Canada (Québec). Le président de l'Office, Me René Dussault, devait d'ailleurs signaler qu'il s'agissait là du premier — et du seul — mémoire déposé par un groupe de protection du consommateur lors de ces audiences qui portent sur la réglementation des honoraires des professionnels en pratique privée.

La position de l'ACC(Q) est "radicale" mais on ne peut pas maintenir un système qui est "scandaleux", ont affirmé Mme Nicole Forget, présidente de l'organisme, et Me Claude Masse, du groupe de recherche en jurimétrie

(section consommation) de la Faculté de droit de l'Université de Montréal. "Il faudra déranger tout un système d'habitudes et de privilèges, ajoutent-ils, mais la protection du consommateur est à ce prix".

Rappelons que le pouvoir de faire approuver par le gouvernement des tarifs d'honoraires, autrefois détenu par les corporations professionnelles, appartient maintenant à l'Office des professions. Il s'agit là d'une nette amélioration, estime l'ACC(Q), car l'ancien système protégeait davantage les professionnels que le public.

Négociation collective

Parce que le consommateur est actuellement "dans un état d'infériorité" vis-à-vis des professionnels, l'Association réclame qu'on fixe les tarifs d'honoraires par une "négociation collective globale" entre l'Etat, représenté par l'Office des professions, et les syndicats professionnels. Cette négociation servirait à déterminer des tarifs fixes, obligatoires et publics. Elle viserait aussi à rendre plus accessibles les services profession-



(photo Pierre Boisclair)

Nicole Forget, présidente de l'Association des consommateurs du Canada (Québec): "Déranger tout un système de privilèges"

nels et à les "décommercialiser" en certains cas.

L'Association des consommateurs favorise la tarification obligatoire à l'acte (ou à l'heure lorsque l'acte se confond

avec le temps consacré au problème), "seule base qui permette une évaluation et un contrôle adéquats de la valeur objective du service rendu et des normes de qualité liées à l'acte lui-même".

L'Association favorise aussi des tarifs fixes, connus de tous, et qui seraient indexés, une fois l'an, à la hausse du coût de la vie. Toutefois, ce tarif pourrait être ajusté à la hausse ou à la baisse, dans une proportion de 20%, "advenant des circonstances spéciales". L'Association ontarienne des dentistes, indique-t-on, a adopté un tarif du genre, en précisant les conditions suivant lesquelles un dentiste peut exiger plus ou moins que l'honoraire établi. En cas de contestation des prix devant le comité d'arbitrage des comptes, le professionnel aurait le fardeau de la preuve.

Le processus

Selon l'ACC(Q), l'Office des professions devrait, dans un premier temps, mettre au point une politique générale de tarification dans ce sens. Dans un second temps, les corporations professionnelles identifieraient les catégories d'actes exercés. C'est à partir de cette classification, dans un troisième temps, que les négociations s'engageraient entre l'Office et les syndicats ou associations professionnelles, mais

"en aucun cas avec les corporations professionnelles elles-mêmes".

Celles-ci et les associations de consommateurs pourraient être consultées sur le résultat des négociations avant que des tarifs ne soient proposés au gouvernement. Le contrôle immédiat de l'application des tarifs édictés devrait relever, au premier chef, des corporations et, en cas d'appel, du Tribunal des professions.

Le Barreau

Son de cloche radicalement différent, hier, celui du Barreau. La vénérable institution estime, en effet, que "le choix de l'avocat par son client et la rémunération que ce dernier lui verse doivent continuer à être régis par les normes habituelles d'une économie basée sur la libre concurrence".

Quant à l'Ordre des architectes, il est d'accord avec une réglementation des honoraires professionnels et recommande que l'Office des professions soit l'organisme désigné par le gouvernement pour négocier le tarif avec les syndicats professionnels.

Goyer ne doute pas que Lockheed respectera ses engagements

OTTAWA (PC) — Selon M. Jean-Pierre Goyer, ministre des Approvisionnements et Services, rien ne permet de douter que la Lockheed Aircraft Corp. ne sera pas en mesure de livrer 18 avions de patrouille maritime à long rayon d'action P-3C Orion d'un coût total de \$1 milliard.

Les pourparlers engagés entre le gouvernement fédéral et le constructeur aéronautique américain font l'objet ces temps-ci de nombreuses critiques de la part de l'opposition parlementaire en raison des scandales auxquels la Lockheed a été mêlée récemment dans divers pays étrangers, situation qui la placerait, selon ces critiques, dans l'impossibilité de respecter ses engagements financiers.

Répondant à une question de M. Stuart Leggatt, député néo-démocrate de New Westminster, M. Goyer a déclaré qu'il a

suffisamment de raisons de ne pas douter que l'entreprise est en mesure de tenir ses engagements relatifs à la livraison des 18 Orion.

Le ministre a ajouté qu'il examinerait les dépenses encourues jusqu'à présent par la Lockheed dans la mise à exécution des travaux préliminaires réalisés dans le

cadre du contrat. Les critiques de l'opposition ont déjà indiqué que le gouvernement sera tenu responsable de ces coûts. Selon M. Leggatt, Ottawa devrait rompre les pourparlers avec la Lockheed et faire construire un avion de ce type par Canadair ou De Havilland, deux entreprises aéronautiques appartenant au gouvernement.

Rappelons que le gouvernement avait opté pour le Lockheed P-3C après étude d'une offre concurrente de la société Boeing pour trouver un successeur aux avions de patrouille Argus périmés. Aucun contrat n'a encore été signé jusqu'à présent; M. Goyer a déclaré qu'une décision sera prise d'ici la fin du mois.

Réglementation sur les bénéficiaires des sociétés de fiducie et de prêts

OTTAWA (PC) — Les sociétés de fiducie et de prêts seront soumises à une réglementation des bénéficiaires semblable à celle qui touche les banques, a annoncé le ministre des Finances, M. Donald Macdonald.

Les directives anti-inflation imposent présentement aux banques une marge de bénéficiaires ne dépassant pas 95 pour cent de la

moyenne affichée au cours des cinq années écoulées jusqu'au 31 octobre 1975 et gèlent les frais administratifs pour une année complète. En outre, l'écart séparant le taux d'intérêt exigé pour les prêts bancaires et le taux d'intérêt versé sur les dépôts est également assujéti à des directives.

Cette réglementation va donc être étendue aux so-

ciétés de fiducie et de prêts, a indiqué jeudi M. Macdonald.

Par ailleurs, les directives sont en voie d'amendement pour clarifier le point suivant: les bénéficiaires acquis avant l'imposition des mesures anti-inflationnistes fédérales aux termes d'accords signés avant le 14 octobre mais perçus après cette date tombent également sous le coup des directives.

Deux erreurs à éviter en remplissant ses rapports d'impôts

par Glenn Somerville

OTTAWA PC — Selon des fonctionnaires de Revenu Canada, les deux erreurs les plus répandues chez les contribuables qui rédigent tôt leur rapport d'impôt de 1975 se produisent dans des sections conçues pour leur épargner de l'argent.

La première erreur consiste à omettre de déclarer les frais d'employeur — cette déduction standard vaut jusqu'à \$150 et tous y sont éligibles.

La seconde est celle commise par tous ceux qui ne profitent pas des clauses à portée accrue pour déduire des revenus imposables celui provenant d'intérêts et de dividendes.

La déduction pour les frais d'employeur est accordés sans condition et peut-

être calculée immédiatement après avoir indiqué le revenu brut. Il s'agit tout simplement de déduire trois pour cent de son revenu, jusqu'à concurrence de \$150.

Si vous êtes un vendeur à commission ou devez souvent vous déplacer sans recevoir de dédommagement idoine, vous pouvez aussi demander une déduction pour ces frais encourus à cause de votre travail. Les conditions sont expliquées dans le guide fiscal joint au formulaire pour 1976.

Les dividendes versés par des sociétés canadiennes de même que les intérêts perçus doivent être déclarés. Il existe toutefois une déduction compensatrice pour ce type de revenu et, selon Revenu Canada, de nombreux contribuables oublient de la réclamer.

Le PNP: un parti de centre 'radical et énergique'!

par Guy Rochette

QUÉBEC — Ni à gauche ni à droite, le Parti national populaire loge résolument au centre de l'échiquier politique québécois. Le PNP diffère cependant des autres partis qui se réclament au centre parce qu'il occupe, lui, un centre "radical et énergique".

Le chef intérimaire du PNP, M. Jérôme Choquette l'a affirmé sans ambages, hier, en remettant à la presse son "Manifeste pour un projet national". Ce document, qualifié par ses auteurs de substantifique moelle idéologique du Parti, est destiné à sortir le Québec de sa "morosité" et à le conduire hors

de l'ornière actuelle "qui traite l'individu comme un tube digestif". Les militants du PNP seront appelés à discuter ce manifeste le 20 mars prochain et à l'adopter lors du congrès de fondation du parti en mai prochain.

Entouré de ses principaux conseillers, dont M. Michel Lincourt, de la Commission politique du Parti libéral du Canada, M. Choquette a d'abord tenu à souligner que son parti, de centre, est tout autant préoccupé d'ordre que de réformes. Le PNP n'a pas cherché, dit-il, à étaler toutes les solutions dans son manifeste mais plus simplement à faire la somme de celles qui peuvent ramener le Québec sur

la voie du progrès et de la confiance.

Le manifeste du PNP attire donc l'attention sur neuf grandes priorités qui deviendront le cheval de bataille du parti au cours des prochains mois. Par ordre d'importance, celle de ces priorités qui retient d'abord l'attention des dirigeants du parti touche la ligne de parti à laquelle sont liés les députés. Les "radicaux du centre" préconisent donc le vote libre des députés sur toutes mesures législatives ordinaires. L'intérêt public y trouvera son compte, disent-ils.

C'est d'ailleurs l'intérêt public, vu et compris par le PNP, qui anime les principaux thèmes de ce manifeste.

Il en va donc ainsi, dit-on, pour le projet de rétablissement de la démocratie syndicale qui doit reposer sur l'instauration du vote secret.

Au chapitre des réformes économiques, le PNP propose un réaménagement de la fiscalité foncière, une aide à la petite et moyenne entreprise et une politique généralisée de transformation au Québec de nos matières premières. Le PNP se propose bien, aussi, de remettre de l'ordre dans le système scolaire et d'obliger les nouveaux immigrants qui ne sont pas de langue maternelle anglaise à envoyer leurs enfants à l'école française. Le PNP se fait également un point d'honneur de limiter à

10 ans le mandat du premier ministre de la province.

Cette nouvelle "puissance au centre" estime toutefois qu'il serait peut-être souhaitable et désirable qu'il y ait au Québec une simplifi-

cation des options politiques. Il y a, paraît-il, trop de partis politiques au centre. Mais le PNP, a selon M. Choquette, un avantage que les autres n'ont pas: il est radical et énergique.



Jérôme Choquette, un "chef énergique..." cette photo a été prise lors des fêtes d'Outremont, l'an passé. (Photo P. Boisclair).

Contrairement à d'autres provinces

Québec refuse de limiter les hausses de loyers à 10%

QUÉBEC (G.R.) — Aussi incroyable que cela puisse paraître, c'est en invoquant l'intérêt des locataires que le ministre responsable de la Régie des mesures anti-inflationnistes du Québec, M. Paul Berthiaume, a commenté, hier, le refus de son gouvernement d'assujettir les baux résidentiels à des hausses ne dépassant pas 8 ou 10%.

Cet argument, le ministre l'a servi, hier, en conférence de presse, après avoir dévoilé, une journée après que le fédéral l'ait fait, les termes de l'accord Québec-Ottawa sur les modalités d'application du programme Trudeau de contrôle des prix et des salaires.

Ainsi, si le Québec n'a pas établi de limite à la hausse des loyers résiden-

tiels comme l'ont fait l'Ontario, le Nouveau-Brunswick et la Colombie-Britannique, c'est pour la plus grande protection du locataire consommateur. Le ministre Berthiaume et le gouvernement libéral en sont arrivés à cette conclusion parce que, dit-il: "Si on met un plafond de 10% à l'augmentation des loyers, il peut fort bien arriver que le propriétaire qui avait l'intention de ne procéder qu'à une augmentation de 5% en profite et porte la hausse à 10%."

En conséquence, le gouvernement laisse à la Commission des loyers le soin de déterminer, après plainte, si l'augmentation est trop forte ou pas. Ce que le ministre n'a pas dit, cependant, c'est qu'en soumettant

la hausse des loyers résidentiels à la Régie des mesures anti-inflationnistes du Québec, cela n'empêchait pas les locataires d'avoir recours à la Commission des loyers s'ils jugeaient l'augmentation de 10% trop élevée.

Rappelons que le livre blanc déposé aux Communes par le ministre des finances M. Donald Macdonald le 14 octobre dernier sous le titre de "Offensive contre l'inflation" demandait spécifiquement aux administrations provinciales de prendre la responsabilité du

contrôle des loyers. Le fédéral établissait trois grands principes: un plafonnement obligatoire; des pièces justificatives pour toute hausse excédant ce plafond et finalement une exemption pour une période de cinq ans pour tous les nouveaux logements non encore occupés.

UNIVERSITÉ LAVAL

sciences
de l'administration

M.B.A. LAVAL

QUE VOUS AYEZ UNE FORMATION UNIVERSITAIRE EN DROIT, GENIE, SCIENCES SOCIALES, MEDECINE OU AUTRE ...
QUE VOUS VOUS DIRIGIEZ VERS LE SECTEUR PUBLIC OU DANS LA PETITE, MOYENNE OU GRANDE ENTREPRISE ...
LE PROGRAMME DE M.B.A. DE L'UNIVERSITE LAVAL PEUT VOUS SERVIR DE TREMPIN.

A partir des trois disciplines fondamentales: l'économie, les méthodes quantitatives et les sciences du comportement, l'étudiant se familiarise, au cours d'une première année, avec les diverses fonctions de l'organisation. En deuxième année, le programme offre une possibilité de concentration et débouche sur les questions plus globales de planification, stratégies et politiques.

Pour toute demande de renseignements, veuillez vous adresser à:

Claude LeBon, Ph.D.
Directeur du programme M.B.A.
Faculté des sciences de
l'administration
Université Laval
Québec, Canada.
Téléphone: 418/656-3521

SOUPER CAUSERIE

DU

CONSEIL DES HOMMES D'AFFAIRES QUÉBÉCOIS

CONFÉRENCIER:

Monsieur Ferid Mouldi
Délégué commercial de Tunisie au Canada

SUJET DE LA CONFÉRENCE:

L'industrie Tunisienne; Les P.M.E. petites et moyennes entreprises de Tunisie; les possibilités d'échanges commerciaux entre la Tunisie et le Québec.

DATE: Mardi 23 mars 1976

LIEU: Le Pavillon Laurentien Inc.
5660 Boul. des Laurentides
Auteuil, Ville de Laval

PRIX DU BILLET: \$7.50

Invitation spéciale aux hommes d'affaires
de Montréal et Laval

Cette annonce est une gracieuseté des services
d'air climatisé et de chauffage Champlain Ltée.

PRUDENT DUGUAY

Président de Champlain Air Climatisé
1800 Cunard, Parc Industriel,
Laval 331-9838

Achetez et
vendons
Livres usagés

CARON
LIBRAIRE

251 Ste-Catherine E.

COLLECTIONNEURS DE

TIMBRES POSTES
CANADA-ÉTATS-UNIS
NATIONS UNIES

Collectionnez comme les experts
le font -
Pas de doubles ou d'accumulations inutiles -
Envoyez 0.25 pour recevoir nos 6 listes illustrées et vous procurer seulement les timbres qui vous manquent -

Satisfaction garantie
ou argent remis

OMNIPHILA

ENRG.

(dépt J) C.P. 729
station OUTREMONT
OUTREMONT H2V 4N9

QUÉBEC, CANADA

Votre ville, c'est votre affaire

Faites en sorte que votre gouvernement connaisse vos opinions face aux problèmes urbains que vous vivez. Remplissez le questionnaire ci-dessous et faites le parvenir à:

**Jour de Sondage,
2461 ouest rue St-Jacques
suite 21,
Montréal, Qué. H3J 1H8**

LE LOGEMENT/LE QUARTIER

1. Depuis combien d'années habitez-vous votre logement actuel? _____ années

2. Combien de logements et combien d'étages compte l'immeuble où vous habitez?
nombre de logement: _____
nombre d'étages: _____

3. Pour chaque élément qui suit, indiquez s'il a été très important (1), moyennement (2) ou peu important (3) quand vous avez décidé d'habiter votre logement actuel: (Inscrire le numéro de votre choix dans les parenthèses.)

- a) Qualité de l'environnement (de l'entourage) ()
- b) Distance au lieu de travail ou ()
- c) Genre de monde dans le quartier ()
- d) Apparence de l'extérieur du logement ()
- e) Coût du logement ()
- f) Distance aux commerces et services ()
- g) Intérieur du logement ()
- h) Distance aux écoles ou universités ()

4. Diriez-vous que votre logement actuel est très satisfaisant (1), moyennement satisfaisant (2) ou très insatisfaisant (3) par rapport à chacun des éléments suivants: (Inscrire le numéro de votre choix dans les parenthèses)

- a) Coût du logement ()
- b) Taille du logement ()
- c) Entretien général du logement ()
- d) Apparence générale de l'immeuble ()
- e) Étage du logement dans l'immeuble ()

5. Êtes-vous propriétaire ou locataire de votre logement?
Propriétaire: 1 locataire: 2

6. Dans quelle municipalité habitez-vous?
Municipalité: _____

7. Nommez les 2 rues de l'intersection la plus proche de votre domicile:
rue: _____
et rue: _____

8. Quel est le nom du quartier dans lequel vous habitez?
Nom du quartier: _____

9. Depuis combien d'années habitez-vous dans ce quartier?
_____ années

10. Par rapport à votre quartier, diriez-vous être très satisfait (1), moyennement satisfait (2), ou très insatisfait (3) de chacune des caractéristiques qui suivent: (Inscrire le numéro de votre choix dans les parenthèses)

- a) Apparence générale du quartier (usines, terrains vacants, états des immeubles) ()
- b) Bruit de la rue ()
- c) Présence d'arbres ou d'espaces verts ()
- d) Sécurité autour de chez-vous (circulation, incendie, vandalisme...) ()
- e) Espaces de jeux ou de promenade ()
- f) Type d'immeubles (nombre d'étages, densité...) ()

11. Diriez-vous que votre quartier a beaucoup, moyennement ou peu changé depuis cinq ans?
Beaucoup: 1 — Moyennement: 2 — Peu: 3

12. Selon vous, les changements qu'a subis votre quartier, l'ont-ils plutôt amélioré ou plutôt dégradé.
—plutôt amélioré: 1 ()
—plutôt dégradé: 2 ()
—ni l'un, ni l'autre: 3 ()

13. Dans quel quartier aimeriez-vous habiter si vous aviez le choix?
Nom du quartier: _____

LE CENTRE VILLE DE MONTRÉAL

14. Selon-vous, y a-t-il au Centre-ville de Montréal trop (1), suffisamment (2), ou pas assez (3) — (Inscrire le numéro de votre choix dans les parenthèses):

- a) de zones de stationnement dans la rue ()
- b) de terrains de stationnement ()
- c) de centres d'achats et de boutiques ()
- d) de restaurants, cinémas et théâtres ()
- e) de parcs et espaces verts ()
- f) d'immeubles résidentiels ()
- g) d'immeubles à bureaux ()
- h) d'espaces libres pour de nouvelles constructions ()
- i) de petits immeubles ()
- j) de gratte-ciel ()

15. Pour quelle raison essentielle vous rendez-vous le plus souvent au Centre-ville de Montréal

- pour le travail ou suivre des cours: ()
- pour faire du magasinage: 2 ()
- pour les loisirs: 3 ()
- pour avoir des services (administration, santé etc...): 4 ()

16. Combien de fois par mois en moyenne allez-vous au Centre-ville de Montréal? _____ fois

17. En général, pensez-vous que certaines rues du Centre-ville devraient être réservées aux piétons?
Oui: 1 Non: 2

18. À votre avis l'administration de la ville de Montréal a-t-elle trop, suffisamment ou pas assez de contrôle sur le développement du Centre-Ville?
Trop: 1 — Suffisamment: 2 — Pas assez: 3

LE TRANSPORT URBAIN

19. Quel mode de transport utilisez-vous le plus souvent, vous-même et les membres de votre famille pour... (encerclez la bonne réponse)

| | aller au travail | aller à l'école | faire le magasinage |
|--------------|---------------------|--------------------|------------------------|
| l'autobus | 1 | 1 | 1 |
| le métro | 2 | 2 | 2 |
| le train | 3 | 3 | 3 |
| l'automobile | 4 | 4 | 4 |
| la marche | 5 | 5 | 5 |

20. Combien de temps en moyenne cela vous prend-il chaque jour pour vous rendre à votre travail et en revenir?

- Par transport public _____ minutes
- Par automobile _____ minutes

21. En ce qui concerne le transport à Montréal, êtes-vous très satisfait (1), moyennement satisfait (2) ou très insatisfait (3) par rapport à chacun des éléments suivants: (Inscrire le numéro de votre choix dans les parenthèses.)

- a) le réseau d'autobus ()
- b) le réseau de métro ()
- c) la fréquence des autobus ()
- d) le confort des autobus et du métro ()
- e) le réseau de trains de banlieue ()
- f) la fréquence de trains de banlieue ()
- g) le coût du transport ()

22. Selon vous, devrait-on encourager l'utilisation de la bicyclette à Montréal?
Oui: 1 Non: 2

LES ESPACES VERTS

23. Combien de temps cela vous prend-il pour vous rendre à pied au parc le plus proche de votre domicile?
Nombre de minutes: _____

24. En ce qui concerne le parc le plus proche de votre domicile combien de fois par mois en moyenne y allez-vous? (Comptez pour vous-même, les autres adultes qui habitent avec vous, et pour vos enfants s'il y a lieu) _____ fois par mois

25. En ce qui concerne les parcs les plus proches de votre domicile, diriez-vous que vous êtes très satisfait (1), moyennement satisfait (2), ou très insatisfait (3), par rapport à chacun des éléments suivants: (Inscrire le numéro de votre choix dans les parenthèses.)

- a) nombre de parcs ()
- b) les aires de jeux pour les enfants ()
- c) l'équipement pour les personnes âgées ()
- d) l'environnement paysager, l'organisation du parc en général ()
- e) les terrains de sport ()
- f) les gens qui fréquentent le parc ()

26. Vous arrive-t-il fréquemment (1), quelquefois (2), rarement (3) ou jamais (4), d'aller vous promener. (Inscrire le numéro de votre choix dans les parenthèses.)

- a) à la Montagne (Mt-Royal) ()
- b) au Parc Lafontaine ()
- c) Ile Ste-Hélène ()
- d) au Jardin Botanique ()
- e) au Parc Angrignon ()

27. Vous arrive-t-il fréquemment, quelquefois, rarement, ou jamais de quitter la ville les fins de semaine?
Fréquemment: 1 — Quelquefois: 2 — Rarement: 3 — Jamais: 4

28. Selon vous, le grand Montréal compte-t-il suffisamment de parcs ou d'espaces verts pour les besoins de sa population?
Oui: 1 Non: 2

LES PROPRIÉTÉS DE LA RÉGION DE MONTRÉAL

29. Voici une liste de problèmes urbains. Pour chacun de ces problèmes, diriez-vous qu'on devrait actuellement leur accorder dans la région de Montréal, une grande priorité (1), une moyenne priorité (2), ou une faible priorité (3). (Inscrire le numéro de votre choix dans les parenthèses.)

- a) conserver les vieux immeubles et les vieux quartiers ()
- b) construire des autoroutes ()
- c) construire des habitations à loyer modique ()
- d) améliorer le système d'égouts et le traitement des eaux usées ()
- e) améliorer le transport en commun ()
- f) créer plus de parcs publics ()
- g) développer les terrains de sports et les équipements sportifs ()
- h) améliorer l'entretien des rues ()
- i) encourager l'accession à la propriété ()
- j) conserver "Terre des Hommes" ()
- k) encourager la rénovation des vieux logements encore utilisables ()
- l) développer le tourisme ()
- m) préserver notre patrimoine historique ()
- n) autre _____ ()

30. Selon vous le gouvernement municipal administre-t-il son budget de façon à répondre aux besoins prioritaires de la population montréalaise?
Oui: 1 Non: 2

31. Selon ce que vous percevez de votre administration publique dans la région de Montréal, quels sont, selon vous, les 3 problèmes urbains auxquels on consacre le plus d'efforts?

LA PARTICIPATION

32. Existe-t-il dans votre quartier des groupes de citoyens qui s'intéressent à l'état du quartier et aux changements qu'on pourrait y apporter?
Oui: 1 Non: 2

33. Participez-vous actuellement, ou avez-vous déjà participé aux activités de ces groupes similaires dans la région de Montréal?
Oui: 1 Non: 2

34. Si les pouvoirs publics ou un entrepreneur privé décidaient d'un changement important dans votre quartier, accepteriez-vous personnellement de poser l'un ou l'autre des gestes suivants: oui (1), non (2) (Inscrire le numéro de votre choix dans les parenthèses.)

- a) assister à des réunions de citoyens organisées par les pouvoirs publics ()
- b) assister aux réunions organisées par un groupe de citoyens? ()
- c) devenir membre actif d'un groupe de citoyens ()
- d) faire connaître par lettre vos opinions aux pouvoirs publics ()

INFORMATIONS GÉNÉRALES

35. Sexe: Masculin () — Féminin ()

36. Age: _____ ans

37. Nombre de personnes habitant votre logement: _____ personnes

38. Combien de ces personnes sont:

- a) des enfants de 0 à 5 ans _____
- b) des enfants de 6 à 14 ans _____
- c) des enfants de 15 ans et plus _____

39. Origine ethnique: Anglais ()
Français ()
Autre ()
Spécifiez _____

40. Combien d'années de scolarité avez-vous complétées:
Nombre: _____ années

41. Revenu familial
a) moins de \$6,000 ()
b) entre \$6,000 & \$10,000 ()
c) entre \$10,000 & \$15,000 ()
d) plus de \$15,000 ()

VOS IDÉES

Nous désirons connaître vos idées et vos suggestions face aux problèmes urbains. Nous apprécierons vos réponses (sur une feuille séparée) aux questions suivantes, ainsi que tout autre commentaire que vous désirez ajouter à ce questionnaire.

—Quels changements aimeriez-vous voir effectués dans votre quartier?

—Selon-vous comment pourrait-on encourager une plus grande server?

(veuillez exclure le Vieux Montréal)

—Selon-vous comment pourrait-on encourager une plus grande utilisation de la bicyclette comme moyen de transport?

Ce questionnaire a été préparé par l'Association Espaces Verts en collaboration avec le Centre de Sondage de l'Université de Montréal.

(Tous droits réservés) D

Ligne de transmission Chénier-Châteauguay

Le Conseil consultatif de l'environnement recommande l'arrêt des travaux

par Jacques Guay

QUÉBEC — Le 13 août dernier le Conseil consultatif de l'environnement a recommandé que l'Hydro-Québec arrête tous ces travaux d'implantation de la ligne de transmission Chénier - Châteauguay qui passe à travers le comté de Vaudreuil - Soulanges.

Le rapport du Conseil a été rendu public, hier, par le ministre des Affaires municipales qui l'a expédié, en fin d'après-midi, sans autre commentaire en même temps que deux autres rapports, l'un datant également du mois d'août et portant sur la fluoration, et l'autre, de novembre 1975, sur le réaménagement d'une rue à Bromont.

Lacóniquement, dans un court communiqué de quelques lignes, le ministre Goldbloom note qu'il a convenu avec le Conseil de la publication rapide de tout futur rapport. Dans le cas des lignes de l'Hydro, les citoyens de Rigaud avaient tenté en vain d'obtenir une injonction pour forcer le ministre à respecter la loi qui l'oblige à rendre public les dits rapports.

Participation du public

Le Conseil recommande qu'à l'avenir

le public soit invité à participer aux activités de planification des projets portant sur la localisation et l'implantation des corridors de service incluant les lignes de transmission et que dans le cas spécifique de la ligne Chénier - Châteauguay une Commission soit établie pour étudier la situation et que des études soient entreprises sur les effets de l'exposition aux champs électriques à haut voltage sur la santé humaine.

Dans le dossier de Bromont, où une nouvelle rue coupait la ville en deux, le Conseil recommande de considérer un nouveau tracé.

Enfin concernant la fluoration de l'eau le Conseil constate que les nouvelles sources de fluorures et leur quantité augmentent continuellement; que le complément de fluorures se retrouve dans les eaux usées et que ce sont ces dernières qui vraiment peuvent affecter l'environnement.

Il suggère finalement, devant le manque de données sur les effets écologiques du fluor, qu'on entreprenne sur le sujet un programme de recherche.

Depuis juin dernier la loi 88 force toutes les municipalités du Québec à fluorer leurs eaux selon un échéancier.

Montréal et ses fonctionnaires des Affaires sociales,

Non à Forget

Ça va de plus en plus mal entre Québec d'une part, Montréal et les travailleurs syndiqués du service des affaires sociales de la métropole, d'autre part.

Le ministre Forget, par voie de communiqué au début de cette semaine, faisait connaître l'échéancier de l'intégration des fonctionnaires municipaux à la fonction publique provinciale.

Conséquence: si Montréal veut payer son personnel, affecté aux affaires sociales, plus cher que ne sont payés les fonctionnaires provinciaux équivalents, il le fera à ses frais: à compter d'avril, Québec ne versera à Montréal que l'équivalent des salaires payables à des fonctionnaires provinciaux équivalents.

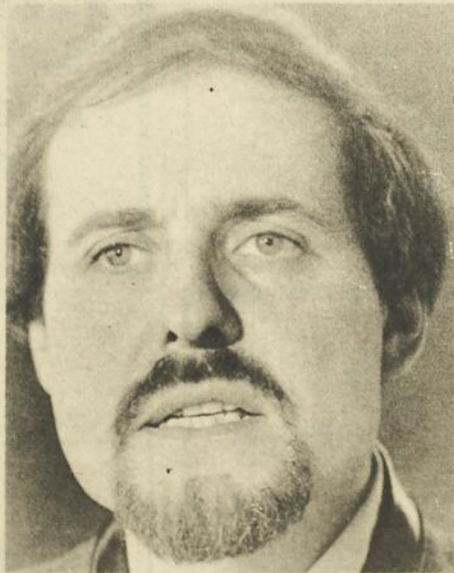
On estime, à Montréal, que le refus de Québec de rembourser ces sommes, comme cela se fait présentement, coûtera quelque \$600,000 aux Montréalais.

Les réactions

Les réactions ne se sont pas faites attendre, à Montréal. Pour le conseil de ville. "Il est évident que Montréal ne peut accepter, pour aucune raison, de soutenir financièrement quelque part que ce soit du budget des affaires sociales".

Du côté du syndicat des fonctionnaires municipaux, qui se déclare solidaire avec l'administration de Montréal on affirme: "Nous sommes sidérés de constater la désinvolture du ministre des Affaires sociales dans son communiqué de presse."

"Le syndicat maintient son opposition à ce transfert (du municipal au provincial), demeure solidaire avec la position du conseil



Claude Forget

municipal de Montréal, notre employeur, et entend poursuivre la lutte qu'il a entreprise depuis quelques mois pour défendre les intérêts des Montréalais et maintenir la qualité des services".

Une exception

Pour sa part, Montréal refuse de se mettre dans la situation très particulière où elle participerait financièrement à l'administration de la loi des affaires sociales. "Aucune ville de la province n'y participe financièrement", dit le président du comité exécutif, M. Gerard Niding.



Université du Québec
Institut national de la recherche scientifique

SESSION D'AUTOMNE 1976 PROGRAMMES D'ÉTUDES DES 2^e ET 3^e CYCLES

DATE LIMITE DE DEMANDES D'ADMISSION: 1^{er} avril 1976

INRS-Eau (M.Sc.)

PROGRAMME:

La première année, tous les étudiants suivent les mêmes cours dans les différentes disciplines concernées par l'eau.

La deuxième année, par des cours à options, permet la spécialisation dans un domaine d'études spécifiques.

ADMISSION:

Les candidats devront posséder un diplôme de premier cycle universitaire ou l'équivalent dans une des disciplines suivantes:

- | | | |
|--------------|-----------------|------------|
| - agronomie | - économique | - chimie |
| - foresterie | - géographie | - biologie |
| - géologie | - mathématiques | - génie |
| | | - physique |

ENDROIT:

Complexe Scientifique du Québec, Sainte-Foy, Qué.

INRS-Énergie (M.Sc. et D.Sc.)

RECHERCHE:

La recherche à l'INRS-Énergie se divise en quatre domaines:

- | | |
|---------------------------------|--------------------------------------|
| - Interaction Laser-Matière | - Application des plasmas |
| - Confinement d'un plasma chaud | - Technologie des réacteurs à fusion |

De plus, les étudiants peuvent participer aux projets de recherche de l'IREQ dans les domaines suivants:

- | | | |
|-----------------|--------------------|----------------------------|
| - Haute tension | - Grande puissance | - Electrochimie |
| - Mécanique | - Matériaux | - Mathématiques appliquées |

ADMISSION:

Les candidats devront posséder un diplôme de premier cycle universitaire ou l'équivalent dans une des disciplines suivantes:

- | | | |
|---------------|-----------------------|----------------------------|
| - physique | - génie physique | - génie électrique |
| - chimie | - génie chimique | - génie mécanique |
| - métallurgie | - génie métallurgique | - mathématiques appliquées |

ENDROIT:

Varenes (20 milles du centre de Montréal).

INRS-Télécommunications (M.Sc.)

RECHERCHE:

La recherche à l'INRS-Télécommunications comprend:

- Traitement des signaux numériques
- Télé-informatique
- Téléphonie

ADMISSION:

Les candidats devront posséder un diplôme de premier cycle universitaire ou l'équivalent dans une des disciplines suivantes:

- | | | |
|----------------------------|------------------|------------|
| - génie électrique | - génie physique | - physique |
| - mathématiques appliquées | | |

ENDROIT:

Ile des Soeurs, Verdun

SOUTIEN FINANCIER:

Aide financière sous forme de bourse et/ou de travail de recherche disponible. Les candidats sont cependant encouragés à faire des demandes de bourses à d'autres organismes, et il en sera tenu compte lors de la sélection des candidats.

INSCRIPTION

Pour obtenir les formulaires d'inscription et tout renseignement supplémentaire, s'adresser au:

Secrétariat général

INRS

Complexe Scientifique du Québec

Case Postale 7500

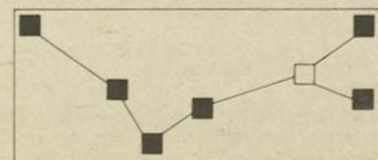
Québec

G1P 3W8

Tél.: 657-2508

LE RÉSEAU DE L'UNIVERSITÉ DU QUÉBEC

L'Institut national de la recherche scientifique est l'une des unités constituantes du réseau de l'Université du Québec



la chronique du québec

par
Jacques
Guay



L'aluminerie à l'horizon

BEAUMONT

Le directeur-général par intérim de l'Office de planification et de développement du Québec, Marcel Pelletier, a confirmé, hier, au JOUR que l'Office a bien fait parvenir, jeudi, un avis concernant les différents sites d'implantation d'une aluminerie dans la région de Québec.

M. Pelletier n'a pas voulu, pour cause, faire de commentaire sur l'information obtenue par LE JOUR suivant laquelle le site privilégié serait celui de Lauzon. Mais il a reconnu que déjà en avril 1975 l'OPDQ avait versé au dossier un document favorisant la rive sud de Québec.

Ce document, dont l'existence a été nié en Chambre par le leader du gouvernement Gérard D. Lévesque, était cependant l'opinion personnelle d'un haut fonctionnaire de l'OPDQ. Cette fois il s'agit d'un avis officiel de l'Office et M. Pelletier a admis, en riant, qu'il "n'irait pas jusqu'à dire que c'est le contraire". Il a préféré, pour des raisons évidentes, ne rien

ajouter de plus.

Le haut fonctionnaire, qui n'est pas démenti par l'avis officiel, condamne l'implantation de l'aluminerie à St-Augustin et favorisait la région située à l'ouest de St-Romuald. Sur ce dernier point, semble-t-il, il y aurait certaines divergences, la rive sud étant cependant dans les deux cas désignée. M. Pelletier a, d'autre part, noté que bien que l'étude ait porté sur l'aluminerie elle vaudra pour toute autre industrie lourde.

L'Office n'est pas le seul organisme à avoir remis un avis au ministère de l'Industrie. L'Hydro-Québec, le Service de protection de l'environnement des Affaires municipales, l'Agriculture, les Affaires culturelles, l'Industrie, les Richesses naturelles et la S.G.F. (partenaire de la South Wire dans le projet) devaient également faire connaître leur point de vue ces jours-ci.

Par ailleurs le Conseil consultatif de l'environnement, qui a tenu des audiences à St-Augustin, n'a pas encore terminé la rédaction de son rapport. "Je tiens à ce qu'il soit très sérieux sur le plan scientifique" a déclaré

le président du Conseil, le Dr Benoît Bundock, en soulignant qu'il s'agit d'un "exemple classique".

Le Dr Bundock a expliqué, par ailleurs, qu'il n'avait pas le personnel qu'il prévoyait au départ et qu'il ne disposait que d'une secrétaire, d'un conseiller scientifique et d'un administrateur. Le Conseil mène de front de nombreux dossiers dont celui de la Baie-James, où il a dû se pencher sur "13 problèmes majeurs", et une étude sur les grands corridors de communication au Québec. Il vient tout juste de terminer ceux sur les espaces verts de Vaudreuil (menacés par des pylônes de l'Hydro), sur la fluoration de l'eau et le passage d'une route à travers le village de Bromont.

Ces derniers rapports devaient être rendus publics, hier, par le ministre responsable Victor C. Goldbloom (ils ne l'étaient pas au moment où j'écris ces lignes), une entente étant intervenue entre le Conseil et le ministre sur la publication des rapports. (A la suite de la bataille menée par les citoyens de Rigaud pour que le ministre respecte l'article 9 de la loi créant le Conseil et forçant le ministre à les rendre publics).

Même s'il avoue que le Conseil est, en fait débordé, le Dr Bundock est op-

timiste. Il croit qu'à partir des dossiers dont il a été saisi, le Conseil en arrivera bientôt à élaborer une "mosaïque" cohérente de l'aménagement au Québec.

JOLIETTE

Masse ou le retour de l'enfant prodige

Il est de plus en plus question de Marcel Masse dans les milieux conservateurs. Certains parlent de l'ancien ministre unioniste comme d'un candidat sérieux à la chefferie de l'Union nationale. Le Joliette Journal du 3 mars se demandait s'il allait être candidat conservateur dans Joliette à la suite de la presque démission de Roch Lasalle.

On rappelle, par exemple, chez ceux qui le voit à l'U.N., que Marcel Masse n'a pas craint d'affronter le gouvernement fédéral, notamment dans le dossier du Parc Forillon. Battu à la chefferie par Gabriel Loubier, plus accommodant d'ailleurs en ce qui concerne Forillon, M. Masse avait quitté l'Unité-Québec (le nom d'un instant qu'avait donné l'équipe des Jeunes Génies au parti de Duplessis) et a tenté de faire carrière à

À l'ombre du Hilton

MOI, LE MATIN, J'ECOUTE RADIO-CANADA — Et je ne sais pas ce qui se passe. Mardi revenant de voyage (une heure et demie de route c'est long), j'ai entendu deux bulletins dits de nouvelles. A deux reprises j'ai appris que M. Bourassa allait répondre à M. Trudeau au "60".

Mais ce n'est qu'à la fin de l'après-midi, par hasard, que j'ai su qu'il y avait eu quatre morts au chantier olympique lundi soir. Il me semble que même si j'habite la région de Québec, j'ai le droit de connaître l'actualité montréalaise et de tenir, à jour, ma comptabilité des morts pour la gloire de la dernière quinzaine de juillet.

Ottawa lors des élections fédérales de l'été 1974.

Le Joliette Journal affirme: "On le considérerait alors comme l'un des figures dominantes du parti. En terme de popularité, il était même parvenu à supplanter le député de Saint-Hyacinthe, Claude Wagner".

Depuis septembre 1974, M. Masse est en Afrique (d'où il est revenu brièvement, il y a quelques semaines ramasser des fonds pour payer ses dettes d'élection). Il y dirige une mission chargée d'explorer les possibilités de développement d'un vaste territoire apparten-

ant à la Haute-Volta, au Mali et au Niger.

En panne

Mais selon le Joliette Journal la mission de M. Masse, qui devait prendre fin en septembre 1975, serait terminée puisqu'elle aurait déjà épuisé les crédits que lui avait voté l'O.N.U. et l'ex-ministre serait de retour au pays d'ici quelques semaines. M. Masse n'a décidément pas de chance. L'hebdo publie une photo de lui au Sahel. Il y est appuyé sur un "quatre par quatre" et la légende explique qu'il "attend que des techniciens aient réparé son véhicule en panne".

cartes d'affaires

YVES DUHAIME

AVOCAT ET PROCUREUR

288, 7e rue

Shawinigan

(819) 536-2569

Serge Bourdua

Chirurgien Orthopédiste

Saint-Hyacinthe

TÉL.: 669-4141



L'Hydroquébécois

ENTREPRENEUR ÉLECTRICIEN ENRG.

ANDRÉ BUJOLD

SERVICE 24 HEURES

L'ESTRIE

ROBERT JOYAL

PHARMACIEN

46, rue ANGUS

lundi-vendredi, 9h. à 21 h. — samedi, 9h. à 17h.

EAST ANGUS

(819) 832-2144

G.ROY inc.

DÉMÈNAGEMENT

567-6733
SHERBROOKE

emballage — entreposage

AGENT Atlas Van Lines

DUBE, DAIGLE ET MARTIN

AVOCATS

LAURENT DUBÉ

138 NORD, RUE WELLINGTON

SHERBROOKE

(819) 563-0334

FRECHETTE ET HEBERT

AVOCATS

RAYNALD FRÉCHETTE
DANIEL HÉBERT

13 NORD, RUE WELLINGTON

SHERBROOKE

(819) 563-6666

Une carte d'affaires dans Le Jour est un service rendu au lecteur qui recherche la confiance et la compétence

Communiquer avec

LISSETTE LAPOINTE MASSICOTTE
331-8961

Liban: sommé de démissionner, Frangié n'a toujours pas donné de réponse

BEYROUTH (AFP) — Vingt-quatre heures après le "coup de force" du général Azziz al Ahdab contre le chef de l'État, M. Soleiman Frangié, le facteur susceptible de faire pencher définitivement le plateau de la balance d'un côté ou de l'autre était toujours attendu.

Vendredi en début de soirée, l'émetteur de

"Radio-Liban" contrôlé par les partisans du "gouverneur militaire provisoire", a diffusé un communiqué soulignant que "tout refus du président Frangié d'obtempérer à l'ultimatum qui lui a été adressé sera considéré comme un manquement au devoir national et il en assumera les conséquences devant le peuple, l'histoire et la nation".

Ce texte était la version "rectifiée" d'un communiqué d'un ton plus tranchant affirmant que le président Frangié était désormais considéré comme démissionnaire, en quelque sorte d'office, "à l'issue du délai de vingt-quatre heures qui lui avait été accordé pour présenter sa démission".

La nouvelle rédaction du texte était confirmée par le communiqué suivant — le huitième — du "gouverneur militaire provisoire" diffusé par "Radio-Liban".

Dans ce dernier message, le général Ahdab souligne "la volonté populaire qui s'est exprimée par l'appui apporté au mouvement des réformes par les personnalités politiques, les commandants militaires et les partis, et qui réclame la démission de son excellence, le président de la république".

Cette relative mesure

dans le ton des communiqués du responsable du "coup de force" aurait pour but, selon de nombreux observateurs, de rendre possible sinon la recherche d'un compromis, du moins celle d'une voie permettant de trouver une "porte de sortie honorable" au président Soleiman Frangié.

Cette interprétation, souligne-t-on, est d'autant plus justifiée que le général Ahdab, dans sa première allocution ou dans les déclarations faites dans la journée de vendredi, a souligné à plusieurs reprises qu'il n'entendait pas s'emparer du pouvoir qu'il souhaite remettre "à ses détenteurs légitimes" et notamment au nouveau chef de l'État, qui devrait être élu dans un délai de sept jours par la chambre des députés.

Aucune réaction émanant du chef de l'État

n'avait pu être recueillie vendredi en fin de soirée. La station de Radio grâce à laquelle il avait pu jeudi soir annoncer sa détermination de rester à son poste est en effet devenue inaudible peu avant la diffusion du "communiqué numéro 7", signé par le "gouverneur militaire provisoire".

La fréquence utilisée par les "loyalistes", dont la station émettrice se trouverait à Amchitt (20 kilomètres au nord de Beyrouth) est en effet couverte maintenant par les émissions de "Radio-Liban" à partir du ministère de l'Information contrôlé par les partisans du général Ahdab.

En ce qui concerne la situation dans la capitale libanaise, où la tension est demeurée vive toute la journée, des rafales sporadiques et des explosions ont été en-

tendues en fin de soirée venant de divers quartiers, sans qu'il soit possible de déterminer s'il s'agit d'accrochages ou de salves manifestant la joie, d'autant plus que la communauté musulmane célébrait jeudi l'une de ses fêtes les plus importantes, celle de l'anniversaire de la naissance du prophète, le "Maouled".

La route de l'aéroport international de Beyrouth, qui avait été interdite dans la matinée et au début de l'après-midi de vendredi par des barrages "d'éléments armés" a été rouverte en début de soirée à la circulation, indique-t-on par ailleurs. Cependant, le trafic aérien à l'arrivée et au départ de Beyrouth est demeuré très réduit, plusieurs compagnies aériennes ayant décidé de "sauter" l'escale de Beyrouth jusqu'à une amélioration de la situation dans le pays.



Le général Aziz al Ahdab

L'Aramco sera bientôt entièrement saoudienne

PANAMA CITY, Floride (AFP) — Un grand pas vers la prise de contrôle totale des actifs de l'Aramco par le gouvernement saoudien a été franchi cette semaine à Panama City, Floride, mais quelques détails doivent encore être réglés avant la signature d'un accord définitif.

"Un accord général sur les principaux problèmes" liés à la nationalisation a été conclu en Floride mais une autre rencontre sera nécessaire après le règlement de certaines questions légales et techniques, a indiqué un communiqué publié vendredi matin par l'Aramco à New York.

C'est le résultat de cinq jours de discussions tenues de dimanche à jeudi au "Bay Point Country Club" entre le ministre saoudien du pétrole, sheikh Ahmed Zaki Yamani, et les dirigeants des compagnies pétrolières participant à l'Aramco Exxon, Texaco, Mobil et Socal.

D'importantes mesures de sécurité ont entouré ces négociations qui ont été, semble-t-il, plus longues et plus difficiles que prévu. Une douzaine de réunions similaires ont été tenues depuis environ un an et demi à travers le monde.

Le gouvernement saoudien contrôle depuis 1974, 60 pour cent des actifs de production de l'Aramco une participation de 25 pour cent avait été prise en décembre 1973 et les discussions portaient en partie sur le transfert des 40 pour cent restants.

Outre ce transfert, les divers points sur lesquels un accord de principe a sans doute été conclu à Panama City sont les suivants:

— volume de pétrole garanti aux compagnies après la nationalisation et à quel prix.

— indemnités versées par le gouvernement saoudien et sous quelle forme.

— rôle que continueront à jouer l'Aramco et les compagnies américaines en Arabie saoudite assistance technique, contribution au plan de développement industriel et rémunérations versées par le gouvernement à cet égard.

— propriété de certains actifs comme l'oléoduc Tapline ou la grosse raffinerie de Ras Tanouras.

Aucun détail sur ces différents points n'est pour le moment encore disponible et le bref communiqué de l'Aramco ne mentionne pas de date pour la conclusion d'un accord définitif.



Les Jardins du Haut Richelieu Inc. Jouez au golf à partir de chez vous

Si vous êtes un golfeur, c'est l'endroit rêvé pour vivre! Votre jardin est situé juste au bord d'un terrain de golf privé de 18 trous.

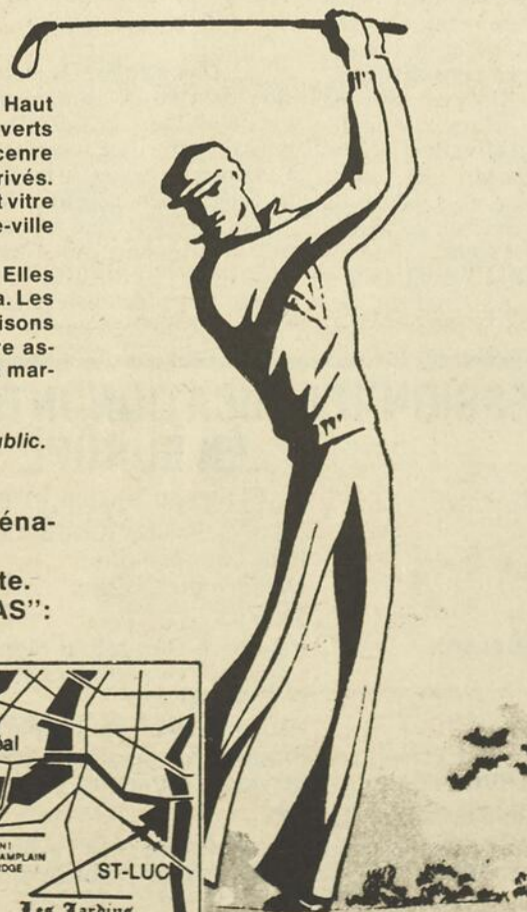
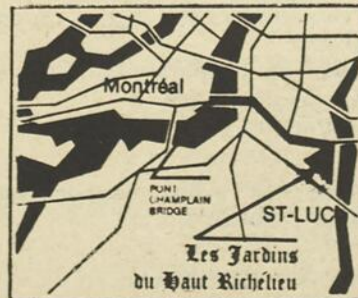
Et même si vous n'avez jamais pratiqué le golf, Les Jardins du Haut Richelieu ont beaucoup à offrir, incluant de grands espaces verts pour les amateurs de ski de fond. Tout près se situe un centre récréatif ouvert à l'année avec piscine et tennis intérieur privés. En résumé, vous et votre famille pourrez profiter de l'air pur et vitre à la campagne. Tout cela à seulement 20 minutes du centre-ville de Montréal.

Les maisons sont aussi différentes que leur emplacement. Elles sont d'une architecture innovatrice et incluent plusieurs extra. Les prix varient entre 29,800 et \$50,908 et la plupart des maisons comprennent un garage, et toutes ont une entrée de voiture asphaltée, un terrain complètement paysagé, du tapis ou de la marquerie.

Venez voir par vous-même. Maisons modèles ouvertes au public.

MAISONS DE VILLE JARDINS:
100% d'intimité face à de magnifiques parcs aménagés.
JARDINS PRIVÉS \$29,800 avec \$2,800 d'acompte.
MAISONS DE GRAND STANDING "AIGLE" ET "AS":
En bordure du golf, Lot jusqu'à 13,000 p.c.
\$41,428 avec \$4,000 d'acompte.

En partant du centre-ville, prenez le pont Champlain, rejoignez l'autoroute des Cantons de l'Est direction Sherbrooke, prenez par la sortie 91 la route 35 direction St-Jean pendant 3 milles environ et à droite la direction St-Luc, Laprairie, traversez St-Luc: à la sortie du village, nos panneaux vous indiqueront le chemin du golf et des maisons modèles.
Bureau d'information ouvert tous les jours, samedi et dimanche compris, de 11 heures à 21 heures. Tel: 866-0268.



BUREAU D'INFORMATIONS
Tél.: 866-0268 / 866-9124

Espagne: la répression sème un climat de révolte dans les universités

MADRID (Reuter) — Les passions à peine apaisées au Pays-Basque après les événements sanglants de ces dernières semaines, les universités menacent à leur tour de s'embraser à la suite de la fermeture pour une durée illimitée, de l'Université de Saragosse. De leur côté, les officiers contestataires de l'Union militaire démocratique — UMD — se sont engagés à poursuivre leur combat pour une transformation radicale de la société espagnole en dépit de la condamnation de neuf des leurs.

Le recteur de l'Université de Saragosse a fermé le campus pour une durée illimitée à la suite des violents accrochages de jeudi soir entre étudiants et policiers qui ont fait suite à plusieurs journées de manifestations orga-

nisées par les étudiants à l'appui de réformes dans l'enseignement. Le recteur fait valoir qu'il a reçu l'autorisation de fermer l'université du ministre de l'Éducation, afin d'empêcher ce qu'il a appelé, des "groupes subversifs" d'inciter les étudiants à la violence. Cette décision risque de provoquer de violentes réactions dans toutes les universités du pays alors que les Espagnols se remettent à peine des tragiques événements de ces deux dernières semaines au Pays-Basque qui se sont soldés par la mort de sept personnes.

L'hebdomadaire libéral "Cambio 16" a écrit, vendredi, dans un éditorial que les événements de ces jours derniers ont fait la preuve que la "stratégie du

gouvernement actuel a échoué" et qu'il est indispensable d'en changer car le temps presse.

Référendum réclamé

"Cambio 16" demande au gouvernement d'organiser un référendum dans les semaines à venir sur des changements constitutionnels et préconise également des élections générales avant la fin de l'année. "Seul un calendrier de ce genre pourrait nous faire sortir de cette période de transition qui, si elle se prolonge, nous conduira à une catastrophe inéluctable."

Cet éditorial reflète l'inquiétude de l'opposition qui craint que l'agitation croissante de l'extrême gauche entraîne une réaction de la droite avec l'aide de l'armée qui, jusqu'à présent, s'est abstenue d'intervenir dans les affaires politiques. Le gouvernement a prévu d'organiser un référendum cet été et des élections à la Chambre basse l'an prochain.

D'autre part, et en dépit des condamnations prononcées mercredi contre neuf des leurs, les officiers de l'Union militaire démocratique — UMD — se sont engagés à poursuivre leur combat pour le rétablissement des libertés démocratiques. Un capitaine affilié à l'organisation a déclaré vendredi, à Las Palmas, au cours d'une conférence de presse clandestine que le verdict du conseil de guerre de Hoyo de Manzanares a donné à l'UMD ses premiers martyrs. "Au lieu de briser l'UMD, il servira de cataly-

seur et entraînera une croissance du mouvement", a-t-il dit.

Le capitaine, qui n'a

pas donné son identité et l'officier du même grade qui se tenait à ses côtés ont indiqué qu'ils sont des anciens

combattants de l'Armée coloniale espagnole et qu'ils ont notamment servi au Sahara occidental.

Une consultation contestée à St-Pierre et Miquelon

SAINT-PIERRE (AFP) — M. Frederic Gabriel, député républicain indépendant, du territoire français de Saint-Pierre et Miquelon, a déclaré jeudi que la consultation sur le projet de départementalisation, organisée dimanche dernier par les maires des deux villes du territoire, était "totalement illégale" et ne pouvait être prise en considération.

M. Gabriel, qui est lui-même favorable à la départementalisation et qui avait prôné la non-participation au sondage du corps électoral sur ce sujet, a ajouté: "les chiffres produits à l'issue de la consultation irrégulière ne reflètent pas exactement la situation, car

le pourcentage des votants n'a pas atteint 50 pour cent des inscrits". Selon M. Gabriel, il faut prendre en considération le fait que le vote demandé par les deux maires socialistes de Saint-Pierre et Miquelon "oui contraint et forcé, n'a recueilli que 23.69 pour cent des inscrits".

Commentant la décision du Conseil général du territoire français qui a repoussé à une date ultérieure l'examen du projet de loi sur la départementalisation, M. Gabriel s'est déclaré favorable à l'organisation d'une deuxième consultation, "cette fois officielle et décidée par le gouvernement".



Des parents des mineurs ensevelis quittent les lieux de la mine, vendredi après-midi, après avoir appris qu'aucun des mineurs n'avait survécu.

La mine d'Oven Fork a fait 26 victimes en 4 jours

OVEN FORK (Kentucky). (AFP) — Vingt-six hommes ont trouvé la mort en l'espace de quatre jours au fond de la mine de charbon d'Oven Fork, dans le Kentucky, à la suite de deux coups de Grisou.

Après les quinze mineurs qui avaient péri mardi dernier à la suite d'une explosion de méthane ex-

le même sort vendredi exactement au même endroit, à 480 mètres sous terre.

Les onze dernières victimes étaient descendues au fond pour tenter de consolider les parois des galeries ébranlées par la première déflagration et réparer le système de ventilation tombé en panne. C'est en raison de cette panne que le gaz accumulé dans la mine avait

explosé mardi. Selon les premiers éléments de l'enquête, ce sont les mêmes causes qui sont à l'origine de la seconde explosion.

La mine, exploitée par la compagnie Scotia Coal Co., est située à une quinzaine de km de Whitesburg. En 1972, le jour de Noël, 38 mineurs avaient déjà péri dans un puits voisin à la suite d'un coup de Grisou.

SESSION D'ÉDUCATION INTERNATIONALE EN EUROPE

Date: du 18 juin au 3 juillet 1976
Lieu: Paris et Genève (UNESCO)
 Palais des Nations
 Maisons du Québec
Prix: \$595.00
Comprenant: transport, aller-retour Montréal/Paris
 transport, 14 nuits à l'hôtel (classe tourisme)
 2 repas par jour
 transport aller-retour en train Paris/Genève
 Programme de conférence
 Service d'animation

RÉSERVEZ TÔT

Date limite, le 4 avril 1976

Organisé par l'Association Québécoise pour l'avancement des Nations Unies en collaboration avec l'agence de voyage Alliance Inc. (Permis no. 75-01-50003)

Pour réservation: Montréal 731-5314
 Alma 668-8950
 Victoriaville 758-1433
 Thetfordmines 338-4645

Sévère mise en garde aux Blancs de Rhodésie

LUSAKA (AFP) — Le président zambien, M. Kenneth Kaunda, a lancé, vendredi, une sévère mise en garde aux Blancs de Rhodésie, en affirmant qu'il n'y aura pas d'avenir pour eux dans le pays "si la règle de la majorité doit être obtenue par la lutte armée, ce qui paraît inévitable".

"Par leur intransigeance, a-t-il ajouté, les Blancs ont exclu eux-mêmes la possibilité d'avoir voix au chapitre dans l'organisation de la vie politique en Rhodésie". Il a également lancé un appel à l'unité des combattants et de la population rhodésienne.

Malgré tout, les entretiens constitutionnels réunissant le premier ministre rhodésien M. Ian Smith et la tendance des nationalistes africains conduite par M. Joshua Nkomo, se poursuivent normalement.

Bien que M. Smith ait nié avoir annoncé de nouvelles propositions le 1er mars dernier, M. Nkomo a fait état jeudi, à l'issue de son septième entretien avec le gouvernement rhodésien, d'une

"certaine progression des négociations". Les deux parties doivent se retrouver mercredi prochain.

Ces négociations sont violemment critiquées par la tendance "extérieure" du Conseil national africain — ANC —, dirigée depuis le Mozambique par l'évêque Abel Muzorewa, et qui a lancé depuis le début de l'année une offensive de guérilla.

Attitude conciliante

Le président Kaunda, dont l'attitude conciliatrice avait permis, en août dernier, de réunir la première conférence constitutionnelle sur la Rhodésie à Victoria Falls, semble aujourd'hui, par son appel, rejoindre la position des "radicaux" de l'ANC.

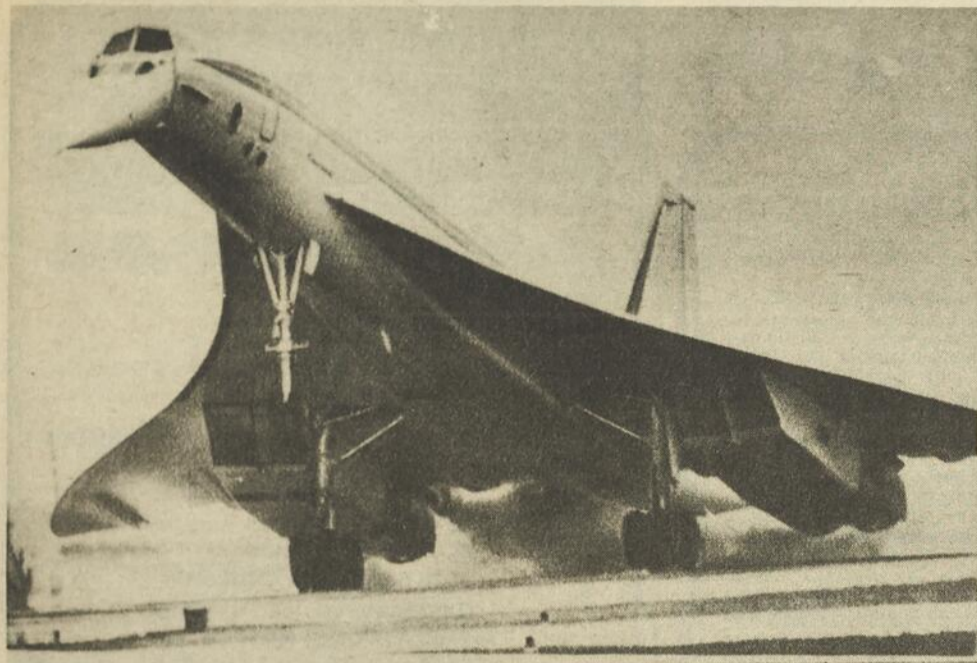
Le chef de l'Etat zambien, rappelle-t-on, avait participé, avec les présidents de Tanzanie et du Botswana, à une réunion, en février dernier, qui devait aboutir à la décision du Mozambique, la semaine dernière, de fermer ses frontières avec la Rhodésie, et de nationaliser les

avoirs rhodésiens sur son territoire.

Cette décision, pour laquelle le Mozambique a obtenu une aide "urgente" du Commonwealth, a créé une situation nouvelle en Afrique australe, établissant des pressions d'un niveau jamais atteint depuis l'indépendance unilatérale de la Rhodésie, en 1965.

A ce propos, le Mozambique a demandé la convocation, pour mardi prochain, du Conseil de sécurité des Nations unies, en s'appuyant sur des incidents survenus les 23 et 24 février, à la frontière entre les deux pays, au cours desquels "des troupes racistes soutenues par l'aviation ont envahi deux villages mozambicains et ont assassiné plusieurs personnes". Les mesures prises par le Mozambique, en application des sanctions prévues par l'ONU contre la Rhodésie, recevront vraisemblablement au cours de cette réunion une légitimation internationale.

La Rhodésie, de son côté, a saisi, en représailles, tous les biens mozambicains sur son territoire.



Concorde atterrira à Kennedy malgré le "Port Authority"

WASHINGTON, (AFP) — M. John McLucas, administrateur au Département fédéral de l'aviation a annoncé hier que les contrôleurs dépendant de l'agence fédérale feraient atterrir "Concorde" sur l'aéroport de New York Kennedy si les vols d'essai commençaient la semaine prochaine.

L'administration fédérale entre de ce fait en conflit direct avec le "Port Authority of New York and New Jersey", gestionnaire de l'aéroport, qui a décidé jeudi d'interdire pour au moins six mois tout vol du supersonique sur New York qu'il s'agisse d'essais ou de service régulier. Devant la décision du conseil d'administration du Port Authority de refuser à Concorde le droit d'atterrir sur l'aéroport Kennedy, la France et la Grande-Bretagne ont répliqué sans tarder vendredi

après-midi en lançant Air France et les British Airways de l'avant: les deux compagnies vont attaquer en justice la décision du Port Authority.

C'est le secrétaire d'Etat français aux transports, M. Marcel Cavaille, qui a officialisé vendredi soir la position française. Deux arguments ont été mis en avant par M. Cavaille: sur le plan des relations inter-Etats, la décision du Port Authority est "contraire aux engagements internationaux souscrits par les Etats-Unis" (le secrétaire américain aux Transports, M. William Coleman, avait autorisé le 4 février Concorde à se poser à New York et à Washington pour une période probatoire de seize mois), sur le plan commercial il s'agit d'une "entrave à la liberté des échanges" dans le monde occidental.

D'autre part, le juge fédéral de district (première instance), saisi d'un recours en justice par deux comtés de Virginie, où est situé l'aéroport de Dulles, a refusé aujourd'hui d'interdire l'atterrissage de "Concorde" affirmant que la question devait être tranchée par une instance supérieure.



LE CENTRE DE SERVICES SOCIAUX DE LA GASPÉSIE ET DES ÎLES DE LA MADELEINE

recherche

UN TRAVAILLEUR SOCIAL

ENDROIT:

Bureau de Bonaventure, plus particulièrement sur les réserves de Maria et de Restigouche.

FONCTIONS:

Clinicien auprès des communautés indiennes.

QUALIFICATIONS:

Diplôme universitaire en service social ou diplôme d'études collégiales en assistance sociale. Expérience de travail dans le domaine serait souhaitable.

Connaissance parfaite de l'anglais et une connaissance d'usage de la langue française.

RÉMUNÉRATION:

Selon l'échelle de la Convention Collective.

Les personnes intéressées à ce poste sont priées de faire parvenir leur curriculum vitae avant le 27 mars 1976 au:

SERVICE DES RESSOURCES HUMAINES
C.S.S.G.I.M.
C.P. 39 - GASPÉ - P.Q.
G0C 1R0



UNIVERSITÉ DE SHERBROOKE

FACULTÉ DES ARTS

Programmes des 2e et 3e cycles

LETTRES ET SCIENCES HUMAINES

MAÎTRISES ÈS ARTS

ÉCONOMIQUE

Champs: tout domaine relevant de l'enseignement traditionnel de l'économie; en particulier l'économie québécoise et l'économie coopérative.

Avec mémoire. — Sans mémoire (3 trimestres).

ÉTUDES ANGLAISES

Champ: littérature canadienne comparée.

ÉTUDES FRANÇAISES

Champs:

- 1) littératures québécoise, française et francophone;
- 2) linguistique; en particulier la socio-linguistique et le franco-québécois;
- 3) création.

Disciplines:

- 1) linguistique;
- 2) sémiotique du texte littéraire;
- 3) littérature comparée;
- 4) animation (théâtre) et création;
- 5) sémiologie de l'image.

GÉOGRAPHIE

Champs:

- 1) géographie physique;
- 2) aménagement régional et urbain;
- 3) géographie sociale;
- 4) villes petites et moyennes.

HISTOIRE

Champs:

- 1) histoire québécoise et régionale;
- 2) histoire européenne: la Renaissance, les 18e et 19e siècles.

Sessions régulières ou intensives.

PHILOSOPHIE

Champs: auteurs classiques et histoire de la philosophie occidentale; en particulier la philosophie des sciences et la philosophie politique.

MAÎTRISES PROFESSIONNELLES

PSYCHOLOGIE

Champ: psychologie des relations humaines. Trois trimestres. Rapport-synthèse.

SERVICE SOCIAL

Champs: programme centré sur l'analyse du système québécois de services sociaux, avec 4 options: recherche sociale, administration sociale, intervention sociale personnelle et intervention sociale collective.

Sessions intensives adaptées aux personnes sur le marché du travail.

Sessions réparties sur 2 ans pour les titulaires d'un baccalauréat en service social. Sessions réparties sur 3 ans pour les titulaires d'un baccalauréat dans une discipline connexe.

DOCTORATS

ÉTUDES FRANÇAISES

- littérature québécoise;
- littérature française;
- littérature francophone;
- linguistique;
- création.

Aide financière

Nombreuses bourses disponibles et possibilité de travail rémunéré dans des projets de recherche à l'intérieur de plusieurs départements ou dans les centres d'études de la Faculté: Centre d'études des littératures d'expression française, Centre d'études de la Renaissance, Centre d'études en économie coopérative, Chaire de coopération.

Pour renseignements:

Faculté des arts / Secrétaire
Université de Sherbrooke
Sherbrooke, Québec
J1K 2R1

Pour l'admission:

Bureau du registraire
Université de Sherbrooke
Sherbrooke, Québec
J1K 2R1

JEUNES FILLES DEMANDÉES

Nous sommes à la recherche de jeunes filles possédant précision et rapidité en dactylographie (I.B.M. selectric) voulant se faire un métier dans le domaine de la photo-composition.

Les perles rares pourront se créer chez nous un emploi stable et bénéficier de bénéfices marginaux intéressants.

Pour renseignements, téléphonez:
M. Denis Cyr, 332-3141.

C.L.S.C. JARDIN DU QUÉBEC DIRECTEUR(TRICE) GÉNÉRAL(E)

Sous l'autorité du Conseil d'Administration, le ou la directrice générale:

- Planifie et voit à la mise en marche des programmes du C.L.S.C.
- Voit à ce que les orientations, objectifs et priorités définis par les citoyens soient respectés.
- Assure le fonctionnement régulier du C.L.S.C.: planification, coordination, administration et évaluation.
- Voit à établir et maintenir des relations avec les groupes du milieu, les autres établissements du réseau et le Ministère des Affaires Sociales

Exigences:

- Une préférence sera accordée au candidat ayant une connaissance du milieu
- Connaissance du réseau des affaires sociales
- Capacité d'animer une équipe multidisciplinaire
- Être en accord avec les orientations du C.L.S.C.

Salaire:

Selon les normes du Ministère des Affaires Sociales et selon les Qualifications et l'expérience

Le curriculum vitae des candidats(tes) doit parvenir au C.L.S.C. avant le 13 avril 1976 au:

C.L.S.C. JARDIN DU QUÉBEC
A/S DE MAURICE BASTIEN, PRÉSIDENT, JURY,
704 A. Grand Rang
St-Michel
Co. Napierville

CARRIÈRES

DACTYLO DEMANDÉ

- Excellente connaissance du français parlé et écrit
- Bonne connaissance de l'anglais
- Intérêt pour le domaine linguistique
- Expérience du dictaphone

Conditions de travail très intéressantes

Faire parvenir curriculum vitae à:

DOSSIER NO 209
Journal Le Jour
387 boul. Lebeau
Ville Saint-Laurent



HOPITAL CHASHASIPICH

MÉDECIN demandé pour POVUNGNITUK BAIE D'HUDSON Nouveau-Québec

Excellente occasion de connaître les régions éloignées du Québec et d'utiliser à fond ses connaissances médicales.

Rôle:

- Sera basé à Povungnituk mais visitera 4 villages côtiers de la Baie d'Hudson
- Desservira la population Inuit du Nord de la Baie d'Hudson
- Participera à la réorganisation des services de santé dans la région
- Travaillera en étroite collaboration avec les infirmières des cliniques de chaque village

Qualifications requises:

- Détenir un permis de pratique de la Corporation Professionnelle des Médecins du Québec
- Bilingue

La durée de contrat est d'un an.

Pour plus de détails, adressez-vous au:

DIRECTEUR GÉNÉRAL
HÔPITAL CHASHASIPICH,
FORT-GEORGES,
BAIE JAMES,
NOUVEAU-QUÉBEC.
JOM 1E0
Tél.: 819-981-2844.

LA COMMISSION SCOLAIRE RÉGIONALE DUVERNAVY

Le Service de l'Éducation des Adultes requiert immédiatement les services de PROFESSEURS dans les disciplines suivantes:

FRANÇAIS - MATHÉMATIQUES - SCIENCES

MODALITÉ: légalement qualifié

TRAITEMENT:

- Travail le jour, semaine continue
- Selon les normes du Ministère de l'Éducation du Québec

APPELER OU ÉCRIRE:

M. André Descoteaux
3100 boul. de la Concorde
Duvernay, Laval
324-6420 local 48

C.L.S.C. LE SAMARITECH recherche

UN ATTACHÉ D'ADMINISTRATION

Fonctions:

- Préparation des états financiers périodiques et annuels
- Préparation et réalisation des achats et des appels d'offre
- Tenue à jour des livres comptables et du livre des salaires du C.L.S.C.
- Participation à l'élaboration des procédures de mécanismes de contrôles comptables

Exigences:

- Formation universitaire au niveau du Baccalauréat en Administration ou diplôme d'Études collégiales en techniques administratives concentration finances.

Veillez faire parvenir votre curriculum vitae avant le 19 mars 1976 au:

Directeur Général
C.L.S.C. Le Samaritech
2107 Boul. Lapinière
Brossard
Tél.: 656-1710

POSTES OUVERTS

TRAVAILLEUR(SE) SOCIAL(E): (1)

Fonctions:

- Consultation: évaluer la situation au niveau social et santé et, plus spécifiquement le problème social présenté, soit au centre, soit à domicile. Assister la personne dans la recherche d'une solution aux difficultés rencontrées.
- Informer les usagers, soit au centre, soit à domicile, sur les ressources et services du milieu.
- Référer aux ressources concernées: internes ou externes.
- Faire des relances: suivre l'évolution du problème psycho-social de la personne, vérifier l'utilisation de la ressource et la satisfaction de la personne auprès de l'utilisateur et auprès de la ressource concernée.
- Travailler au sein d'une équipe multidisciplinaire de quartier avec des infirmières communautaires et des auxiliaires familiales.

Exigences:

Technicien(ne) en assistance sociale (T.A.S.) avec expérience pertinente.

Salaire:

Selon la convention collective en vigueur.

Date limite:

Le 20 mars 1976.

REGISTRAIRE-ARCHIVISTE: (1)

Fonctions:

- Compléter les documents inhérents à l'enregistrement des usagers au centre.
- Obtenir et codifier tous les renseignements permettant de constituer les dossiers des usagers, à partir des formulaires remplis par les intervenants (infirmières, travailleurs sociaux, etc.).
- Peut aussi être appelé(e) à tenir à jour certaines statistiques relatives au travail professionnel des secteurs.
- Corriger tous les documents d'information relatifs aux différents programmes du C.L.S.C.

Exigences:

- Posséder une bonne méthode de travail.
- Cours correspondant à cette discipline.
- Un (1) an d'expérience pertinente
- Dactylographie

Salaire:

Selon la convention collective en vigueur.

Date limite:

Le 20 mars 1976.

Faire parvenir votre demande d'emploi au:



Directeur général,
C.L.S.C. des Draveurs
125, boul. Archambault,
Pointe-Gatineau,
Ville de Gatineau.

Centre Hospitalier du Sacré-Coeur

DIRECTEUR GÉNÉRAL

Les services d'un directeur général sont requis par un Centre Hospitalier d'une capacité de 384 lits, pour voir à la mise en vigueur et à l'opération d'un système efficace de gestion et de contrôle pour la conservation et l'utilisation des ressources de l'établissement tant matérielles qu'humaines afin de maximiser la qualité des soins à offrir aux utilisateurs de ce service.

Il aura pour l'assister dans sa tâche une équipe de directeurs des plus dynamiques.

Il possèdera une assez longue expérience dans le domaine de l'administration, de préférence dans le secteur de l'administration des services de santé; et ses réalisations antérieures seront un gage de sa compétence et de son dynamisme.

Voici une occasion unique pour un homme ou une femme d'expérience, doué (e) de savoir-faire et d'un excellent leadership.

Le traitement selon la politique administrative et salariale du Ministère des Affaires Sociales.

Le lieu de travail est Hull

Votre réponse sera traitée confidentiellement. Veuillez l'adresser comme suit:

Le Président du
Conseil d'Administration
Centre Hospitalier Sacré-Coeur
230, Boulevard Gamelin
Hull, P.Q.
J8Y 1W7

Carrières
et
Professions... 35¢ la ligne agate



recherche
SECRETARE

EXIGENCES: — bilingue
— sténo-dactylo
— 2 années d'expérience

Salaire et avantages sociaux intéressants.

Pour entrevue, téléphoner au:

SERVICE DU PERSONNEL
M. Jacques Bibeau 256-5031
7025 est, rue Ontario, Montréal

C.L.S.C.
SAINT-HUBERT
recherche une

SECRETARE

Fonctions:

— Secrétariat général
— Correspondance
— Rédaction de procès-verbaux
— Classement

Exigences:

— Bonne connaissance du français
— Expérience pertinente

N.B. A compétence égale, la préférence sera donnée aux candidatures de Notre-Dame et de Saint-Hubert.

Envoyer le curriculum vitae avant le 16 mars à:

Serge Mongeau
C.L.S.C. Saint-Hubert
3120 Montée Saint-Hubert
Saint-Hubert

C.L.S.C. DES MILLE-ÎLES

recherche

1 MÉDECIN

- Désireux d'améliorer l'état de santé de la population et de rechercher les racines sociales et communautaires de la maladie
- Capable dans sa pratique de donner des soins de première ligne, de travailler au niveau préventif, de partager ses connaissances avec les citoyens
- Intéressé à travailler à part entière et égale avec une équipe multidisciplinaire

SALAIRE:

Selon les normes du M.A.S.

1 TRAVAILLEUR SOCIAL

- Capable de recevoir les citoyens, d'évaluer leurs demandes, de les aider ou de les référer selon le cas
- Désireux de rechercher les racines profondes des problèmes sociaux, de travailler au niveau préventif et de l'éducation populaire
- Intéressé à travailler à part entière et égale avec une équipe multidisciplinaire

QUALIFICATIONS:

- Travailleur social professionnel, membre de la Corporation, avec 3 années d'expérience ou
- T.A.S. avec expérience pertinente

SALAIRE:

Selon les normes du M.A.S.

Adressez vos demandes avant le 26 mars '76 au:

C.L.S.C. des Mille-Îles
a/s Directeur Général
7355 boul. Lévesque
Duvernay est,
Laval

**CONSEILLER EN ENSEIGNEMENT
PROFESSIONNEL
SECTEUR DES PÊCHES**

Le Collège de la Gaspésie est à la recherche d'un conseiller en enseignement professionnel pour le service de l'Éducation des Adultes sous l'autorité du coordonnateur de l'Éducation des Adultes.

ATTRIBUTIONS CARACTÉRISTIQUES

- Il assiste et anime le personnel affecté aux activités de son secteur quant au contenu des programmes, aux méthodes et techniques d'enseignement, à l'aménagement des locaux, au matériel didactique et à l'évaluation de l'apprentissage.
- Il a un rôle primordial d'animation pédagogique auprès du personnel enseignant de sa (ses) discipline (s).
- Il s'occupe de la promotion, auprès des étudiants et du public, des cours de formation professionnelle offerts par le Collège.
- Il obtient la collaboration des spécialistes et l'utilisation des moyens physiques du monde du travail pour assurer un enseignement de qualité.
- Il se tient en relation étroite avec le monde du travail pour en connaître les besoins en effectifs nouveaux et en recyclage pour ses propres employés. Il travaille à l'implantation de nouveaux cours et évalue les cours existants.
- Il collabore avec les centres de main-d'oeuvre et autres organismes concernés à l'organisation de cours et au placement des étudiants.
- Il peut se voir confier toutes autres responsabilités inhérentes à sa fonction.

QUALIFICATIONS REQUISES

Posséder un diplôme universitaire terminal de premier cycle dans une discipline appropriée.

SALAIRE

\$9,192 à \$20,198. (En voie de révision)

ENTRÉE EN FONCTION

Immédiate.

Les candidatures et le curriculum vitae doivent être adressés avant le 20 mars 1976 au:



SERVICE DU PERSONNEL
COLLÈGE DE LA GASPÉSIE
C.P. 590
GASPÉ

LE C.L.S.C. DES ILES CHERCHE

**— 1 PSYCHOLOGUE et
— 1 TRAVAILLEUR SOCIAL**

SI TU VEUX:

- Partager ta compétence et tes connaissances afin d'élaborer, mettre sur pied et évaluer des programmes psycho-sociaux axés sur la prévention;
- Favoriser et participer à l'orientation et la prise en charge des gens par eux-mêmes, en pratiquant des interventions cliniques auprès des individus et des groupes (enfants-adultes) dans un esprit communautaire.

SI TU ES:

- Autonome
- Créateur
- Ouvert à la particularité du milieu
- Capable de vivre et travailler loin des grands centres
- Détenteur d'expérience psycho-sociale dans un C.L.S.C. ou l'équivalent
- Thérapeute auprès des individus et des groupes.

Pour le psychologue:

Maîtrise en psychologie
et
Membre de la C.P.P.Q.

Pour le travailleur social: B.Sc. en Service Social

Alors nous t'invitons à faire partie de l'équipe de consultation psycho-sociale du C.L.S.C. des Îles. Fais parvenir un curriculum vitae très détaillé avant le 3 avril 1976 à la:

Direction du Personnel
C.L.S.C. des Îles
Cap aux Meules,
Îles de la Madeleine,
P.Q.

Les conditions salariales sont établies selon les échelles du M.A.S.

Pour renseignements supplémentaires, communiquez avec Pierre Gagné, Coordonnateur du C.L.S.C. des Îles. Tél: 418-986-2121

L'Accueil St-Jovite Inc.

**OFFRE D'EMPLOI
RESPONSABLE
DE L'ANIMATION**

Description du travail

Planifier et organiser les activités d'animation pour les personnes âgées résidentes et du Centre de Jour; s'occuper des relations avec les organismes sociaux de la région; conseiller les Responsables du Conseil des Résidents; planifier et contrôler certains postes budgétaires et remplir toutes autres fonctions relatives à l'animation.

Conditions spécifiques

- 12e année
- Facilité et souplesse dans les relations interpersonnelles
- Aimer le travail d'équipe
- Expérience en animation (de préférence)
- Connaissance des personnes âgées
- Qualité d'organisateur

Salaire

Selon la convention collective.

Vous pouvez expédier votre curriculum vitae avant le 17 mars 1976 à:

Accueil St-Jovite Inc.
Directeur Général
925, rue Ouimet
C.P. 97
St-Jovite, P.Q.



DIRECTEUR GÉNÉRAL

(Concours ouvert également aux femmes et aux hommes)

La Commission scolaire de Sainte-Foy est à la recherche d'un(e) candidat(e) pour occuper les fonctions de directeur général au sein de son organisme élémentaire ayant une clientèle scolaire de 8,299 élèves.

LES FONCTIONS:

- Veille à l'exécution des décisions du conseil des commissaires et du comité exécutif.
- Assure la liaison entre le conseil des commissaires et le comité exécutif, d'une part, et l'administration, d'autre part.
- Membre du comité exécutif mais sans droit de vote.
- Dirige l'administration laquelle comprend le personnel cadre, gérance, professionnel, administratif, technique, de secrétariat et ouvrier.
- Voit à l'élaboration des politiques de la commission.
- Voit à la réalisation des étapes du processus de gestion.
- Assume le "leadership" de son administration.
- Voit à l'élaboration d'une politique de perfectionnement de l'ensemble de son personnel.
- Voit à l'élaboration d'une politique générale des communications à l'intérieur et à l'extérieur de la commission.
- A la responsabilité de l'ensemble des champs d'activités de la commission.

LES CRITÈRES D'ADMISSIBILITÉ:

- Une formation universitaire (diplôme universitaire de 1er cycle) exigeant au moins 17 ans de scolarité et de préférence, une formation universitaire comprenant un diplôme universitaire de second cycle;
- Une expérience démontrant une habileté à résoudre des problèmes d'ordre administratif et technique complexes;
- Une expérience accumulée, de préférence, dans le système d'enseignement et comportant au moins trois (3) années dans un poste de cadre.

LE TRAITEMENT:

Selon la politique administrative et salariale du Ministère de l'Éducation à l'égard d'une commission scolaire dispensant l'enseignement élémentaire à plus de 7,000 élèves.

Les candidats(es) intéressés(es) devront faire parvenir leur curriculum vitae le ou avant le lundi 5 avril 1976, 16h30, à l'adresse suivante:

CONCOURS HC-0
COMMISSION SCOLAIRE STE-FOY
1000, Joli-Bois
Sainte-Foy
G1V 3Z6

SELWYN HOUSE SCHOOL

(école privée de garçons)
recherche pour septembre 1976

1 PROFESSEUR DE FRANÇAIS LANGUE SECONDE

Exigences:

- Expérience pertinente
- Permis d'enseignement

Veillez envoyer votre curriculum vitae au:

Directeur des Etudes françaises
Selwyn House School
95 Côte Saint-Antoine
Montréal

SECRÉTAIRE BILINGUE

- avec expérience
- heures de travail flexibles si nécessaire

LANIEL AUTOMATIC MACH INC.

151 Chemin Rockland
(coin Beaumont)

731-8571



CENTRE LOCAL DE SERVICES COMMUNAUTAIRES DE LA VALLÉE DE LA GATINEAU

REPRISE DE CONCOURS —
SECONDE DEMANDE

DIRECTEUR-GÉNÉRAL

Catégorie:

C.L.S.C. en phase d'implantation et de démarrage, en milieu exclusivement rural, composé d'une proportion importante d'anglophone.

Fonction:

Sous l'autorité du Conseil d'Administration, planifie, implante, structure, coordonne et contrôle les activités de l'établissement dans le but d'assurer aux usagers les services, en égard à la programmation de l'établissement et répondre à leurs besoins.

Attributions:

Tel qu'énumérées au manuel de descriptions de fonctions-types du Ministère des Affaires Sociales du Québec.

Exigences:

1—Scolarité

- Diplôme d'étude universitaires de trois ans en sciences de l'administration humaine ou l'équivalent ou
- Diplôme d'études collégiales (D.E.C.), formation professionnelle en techniques administratives appuyé par une expérience minimum de deux ans à un poste de direction d'un établissement du réseau des Affaires Sociales.
- Expérience pratique de trois ans à une fonction comportant d'importantes responsabilités en gestion de personnel, création et coordination d'activités, et en finance publiques pourra combler l'insuffisance des diplômes.

2—Connaissances

- Loi 65, ses règlements et le réseau du Ministère des Affaires Sociales.
- De la région à desservir ou du milieu rural en général ou grande flexibilité et habilité d'adaptation et d'identification des besoins en ces régions.

3—Aptitudes

- Energique, entreprenant, créateur et déployant une grande initiative.
- Capacité de fonctionnement en travail d'équipe et multidisciplinaire.
- Habilité à travailler avec le public en général et fonctionner avec un Conseil d'Administration.

Rénumérations:

Échelle 1976 présentement en négociation.
Normes 1975: minimum \$16,811.00, maximum \$23,699.00

Inscription:

Tout candidat devra faire parvenir sa demande d'emploi accompagné de son curriculum vitae à l'adresse suivante pour le vendredi 2 avril 1976.

C.L.S.C. de la Vallée de la Gatineau
M. Harold Kelly, président
C.P. 311
Gracefield, Co. Gatineau, P.Q.

représentant(e) des ventes / imprimerie

Une entreprise renommée est à la recherche d'un(e) représentant(e) des ventes jeune et dynamique.

- Minimum 3 ans d'expérience dans la vente
- Connaissances générales du milieu de l'imprimerie, un atout
- Salaire: une entente contractuelle est proposée au candidat (salaire, dépenses auto, assurance-vie, maladie, médicaments)



Imprimerie JACQUES-CARTIER INC.
IMPRIMEURS-LITHOGRAPHES
8477 - 8^e Avenue, Montréal
Pour rendez-vous,
appeler M. Robert Couderc 729-1851

LE JOUR

recherche UNE SECRÉTAIRE STÉNO-DACTYLO (service de publicité)

Fonction:

Assister le directeur et les vendeurs dans leurs activités

Exigences:

- Sténo-dactylo (55-70 mots minute)
- Expérience d'un an dans le domaine de la publicité et de cinq ans d'expérience générale
- Connaissance du français et de l'anglais parlé et écrit
- Facilité d'expression et habilité à composer des lettres
- D.E.C. secrétariat ou l'équivalent

Salaire:

- \$165.00 au départ (selon convention collective)
- Avantages sociaux compétitifs

Seules les demandes écrites adressées à Jean-Pierre Nepveu pour Journal Le Jour, 387 Lebeau Ville Saint-Laurent seront considérées.

HÔPITAL NOTRE-DAME

Centre hospitalier affilié à l'Université de Montréal

INFIRMIERS(ES) DIPLÔMÉS(ES)

Aux finissants(es) des Universités et C.E.G.E.P.

- Nous avons des postes vacants dans toutes les spécialités:
 - médecine, chirurgie, obstétrique, pédiatrie, psychiatrie,
 - soins intensifs, soins coronariens, unité de choc, et unité de transplantation.
- Tous les postes sont offerts sur rotation d'horaire.
- Certains postes sont offerts sur horaire stable de soirée ou de nuit.
- Conditions particulières offertes aux permanentes de soir ou de nuit.
- Orientation spéciale de quatre (4) semaines: 31 mai, 12 juillet, 9 août et 7 septembre 1976.

INFIRMIERS(ES) AUXILIAIRES

Aux finissants(es) des Écoles Polyvalentes,
option infirmier(e) auxiliaire.

- Nous avons des postes vacants dans toutes les spécialités: médecine - chirurgie - obstétrique - pédiatrie - psychiatrie.
- Tous les postes sont offerts sur rotation d'horaire.
- Certains postes sont offerts sur horaire stable de soirée ou de nuit.
- Orientation spéciale de trois (3) semaines les: 28 juin, 26 juillet, 23 août et 07 septembre 1976.

On demande aux personnes intéressées, de joindre à leur demande, une attestation de l'institution fréquentée ainsi que le dernier bulletin cumulatif, à:

M. Raymond Picard
Bureau du personnel
1560 est, rue Sherbrooke,
Montréal, Qué.

JEUNESSE CANADA MONDE

est à la recherche

D'UN(E) COORDONNATEUR(TRICE) TEMPORAIRE À LA SÉLECTION ET À L'ÉVALUATION

TÂCHES:

Sous la responsabilité du Directeur général adjoint (programme) il(elle) a pour tâche de:

- Planifier et réaliser la sélection des coordonnateurs, agents de groupe et des participants canadiens.
- aider le coordonnateur à l'information dans la préparation du matériel publicitaire pour le recrutement des participants, agents de groupe et coordonnateurs.
- préparer et distribuer les documents et rapports de sélection
- soumettre un bref rapport mensuel d'activités.
- collaborer à la planification, préparer à l'occasion et distribuer des documents et rapports d'évaluation et de recherche.

QUALIFICATIONS:

- Le candidat doit être capable de s'exprimer dans les deux langues (français et anglais)
- Il doit posséder une expérience dans la conception d'un processus de sélection et d'évaluation et dans l'opérationnalisation de ces processus.
- La préférence sera donnée au candidat ayant une connaissance approfondie des mouvements éducatifs et des organismes internationaux

DATE D'ENTRÉE EN FONCTION: Immédiatement

DURÉE: durée approximative de 6 mois

SALAIRE:

- période de formation sur une base annuelle de \$10,000
- entrée en fonction comme coordonnateur sur une base annuelle de \$14,000

Les personnes intéressées doivent poser leur candidature avant le 19 mars midi, à:



JEUNESSE CANADA MONDE
Bureau du personnel
Avenue Pierre-Dupuy
Cité du Havre
Montréal

coordonnateur opérationnel en marketing

utilisez-vous à leur meilleur vos talents d'organisation?

Voici le poste que nous vous offrons...

■ coordonner les étapes opérationnelles d'une stratégie de marketing;

■ rendre accessibles et compréhensibles les informations concernant nos produits;

■ voir à la planification, à l'exécution et au contrôle des communications internes et externes, et gérer le budget de publicité.

et les qualités que nous attendons de vous:

■ Vous devez surtout avoir un bon esprit de synthèse et des aptitudes à l'organisation.

■ Vous savez travailler d'une manière autonome et accepter un travail opérationnel.

■ Vous avez un BAA ou un B. Com. Un dynamisme à toute épreuve pourrait compléter à votre manque d'expérience.

■ Vous possédez une excellente maîtrise du français écrit et parlé.

Si vous êtes intéressé(e), vous devez faire parvenir votre curriculum vitae à:

M. Gilles Besner
Vice-président,
marketing et développement
Trust Général
909 ouest,
boulevard Dorchester
Montréal, Québec

TRUST
GÉNÉRAL

C.L.S.C. DES SEIGNEURIES

(Boucherville, Calixa-Lavallée, St-Amable, Ste-Julie, Varennes et Verchères)

Siège social: situé à Varennes, sept (7) milles à l'est du tunnel Hippolyte Lafontaine

recherche MEDECIN

TÂCHES:

- Dispenser les soins curatifs de première ligne
- Collaborer avec les autres membres de l'équipe à la conception et la réalisation des programmes de santé communautaire et préventive
- Établir des contacts avec d'autres établissements du réseau

EXIGENCES:

- Intérêt pour la médecine sociale et communautaire
- Volonté de travailler au sein d'une équipe multidisciplinaire
- Désireux de rendre ses connaissances accessibles aux citoyens et d'établir un contact personnalisé avec l'usager
- Omnipraticien reconnu par le Collège des Médecins

ENTRÉE EN FONCTION:

Le plus tôt possible

CONDITIONS DE TRAVAIL:

A négocier dans le cadre des Normes du Ministère des Affaires sociales

Faire parvenir votre demande accompagnée d'un Curriculum vitae avant le 19 mars 1976 à:

C.L.S.C. des Seigneuries
a/s Directrice Générale
2050 boul. Marie-Victorin
Varennes

CENTRE LOCAL DE SERVICES COMMUNAUTAIRES DE FERMONT

C.P. 550, Fermont, Comté Duplessis, P.Q.

OFFRE D'EMPLOI DIRECTEUR GÉNÉRAL

Catégorie: C.L.S.C. en phase d'implantation et de démarrage en milieu rural.

Fonction: Sous l'autorité du Conseil d'Administration, planifie, implante, structure, coordonne et contrôle les activités de l'établissement dans le but d'assurer aux usagers les services, en égard à la programmation et répondre à leurs besoins.

Exigences: — Le candidat devra posséder un diplôme d'études universitaires en sciences de l'administration humaine ou l'équivalent

— ou Diplôme d'études collégiales (D.E.C.), formation professionnelle en techniques administratives avec un minimum de 2 ans à un poste de direction d'un établissement du réseau des Affaires Sociales.

— ou encore une expérience pratique de trois ans à une fonction comportant d'importantes responsabilités en gestion de combler pour l'insuffisance de diplômes

— Le candidat devra connaître la loi 65, ses règlements et le réseau du Ministère des Affaires Sociales.

— Connaissance suffisante de la langue seconde.

Rémunérations: Suivant les politiques salariales du ministère des Affaires Sociales et selon les qualifications du candidat.

Date limite: Tout candidat devra faire parvenir sa demande d'emploi accompagnée de son curriculum vitae à l'adresse suivante pour le **lundi 29 mars 1976**.

C.L.S.C. de Fermont
M. François Huard, président
C.P. 482
Fermont, Cté Duplessis, P.Q.

TECHNOLOGISTE MÉDICAL(E) DEMANDÉ(E)

Centre hospitalier Isle-Dieu, de Matagami, requiert les services d'un(e) technologiste médical(e).

Le Centre hospitalier Isle-Dieu est situé à 115 milles au nord d'Amos à la porte d'entrée du territoire de la Baie James.

Le travail consiste à effectuer les analyses diagnostiques de laboratoire dans les disciplines de biochimie, hématologie, bactériologie et banque de sang.

Possibilité de gain au-dessus de la moyenne pour le (la) candidat(e) accepté(e).

POUR APPLICATION, s'adresser à:

Jean-Pierre Côté,
Directeur général,
Centre hospitalier Isle-Dieu Inc.,
C.P. 790, Matagami, Que.



HOPITAL CHASHASIPICH DENTISTE demandé pour FORT-GEORGES Baie James

- Sera basé à Fort-Georges (Hôpital de 42 lits)
- Desservira une population surtout autochtone des villages côtiers de la Baie James et Poste-de-la-Baleine
- Équipe de 4 médecins et 1 dentiste
- Durée de contrat: un an

Qualifications requises:

- Détenir un doctorat et droit de pratique du Collège des Chirugiens Dentistes de la Province de Québec
- Bilingue

Pour plus de détails, adressez-vous au:

DIRECTEUR GÉNÉRAL,
HÔPITAL CHASHASIPICH,
FORT-GEORGES,
BAIE JAMES,
NOUVEAU-QUÉBEC.
J0M 1E0
Tél.: 819-981-2844.

OLYMPIQUES 76

Postes d'électroniciens

Expérimentés dans la maintenance de:

- magnétoscopes quadruplex
- magnétoscopes à ralenti
- caméras électroniques de télévision
- amplificateurs de distribution audio et vidéo
- aiguilleurs de signaux vidéo
- relais hertziens

Si vous prévoyez être disponibles pour la période du 1er juin au 2 août 1976, ou si votre employeur veut bien vous permettre de participer à l'opération "Olympique", vous pouvez postuler un emploi à

L'Organisme de radio-télévision des Olympiques

Condition d'emploi

Salaire selon convention collective

Veillez faire parvenir votre curriculum vitae à:
Radio-Canada — ORTO
Bureau du Personnel
Case postale 76, Succursale H
Montréal, Québec H3G 2K5



Radio-Canada • CBC

ORTO

Organisme de radio-télévision des Olympiques
Olympics Radio and Television Organization



CENTRE LOCAL DE
SERVICES COMMUNAUTAIRES
SAGUENAY - NORD

OUVERTURE DE
DEUX (2) POSTES CADRES

COORDONNATEUR DU MODULE SANTÉ ET COORDONNATEUR DU MODULE SOCIAL

TÂCHES:

Coordonne et supervise les activités relatives à l'agencement des programmes, dans le but d'assurer à la population des services curatifs et préventifs de qualité, tant individuel que collectif ou communautaire, dans le domaine social ou sanitaire. Coordonne des équipes multidisciplinaires faisant appel à des travailleurs de plusieurs modules.

QUALIFICATIONS:

- Diplôme de 1er cycle en sciences de la santé ou humaines ou l'équivalent.
- Dans le domaine social ou sanitaire, très bonne connaissance et expérience des champs de la pratique curative et préventive et des techniques d'interventions individuelles et collectives ou communautaires.
- Connaissance et maîtrise des techniques de travail par objectifs et des méthodes d'évaluation continue des besoins du milieu.
- Expérience dans des tâches d'organisation, de coordination et d'administration.
- Capacité de travailler en équipe multidisciplinaire et grande disponibilité.
- La connaissance de la loi 65, du réseau des affaires sociales et des C.L.S.C. est un atout appréciable.

CONDITIONS:

Les conditions de travail sont celles prévues par le Ministère des Affaires Sociales pour les cadres intermédiaires des C.L.S.C.

FAIRE PARVENIR L'OFFRE D'EMPLOI ACCOMPAGNÉE DE VOTRE CURRICULUM VITAE POUR LE 23 MARS 1976 A:

HENRI BRADET,
DIRECTEUR GÉNÉRAL,
C.L.S.C. SAGUENAY-NORD,
222, RUE ST-EPHREM,
CHICOUTIMI-NORD.

"COORDONNATEUR(TRICE) DE LA FORMATION ET DU SECTEUR SANTÉ" PLANIFICATION DES NAISSANCES - SEXUALITÉ

DESCRIPTION DU POSTE:

Sous l'autorité du directeur-général.

Tâches principales:

- Voir à la formation de base et continue des membres.
- Veiller au contenu des publications de la Fédération.
- Conseiller les Associations-membres dans leur développement.
- Remplacer le directeur-général durant ses absences.
- Agir comme personne-ressource auprès du Comité médical provincial en planning des naissances-sexualité.
- Structurer un Comité provincial de nursing en planning des naissances-sexualité.

Tâches secondaires:

- Expertise auprès des groupes dans l'établissement et le fonctionnement de services directs à la population.
- Agir comme personne-ressource pour les curriculum en éducation sexuelle auprès des adultes et des jeunes.

Qualifications:

- Diplôme universitaire ou l'équivalent en expérience.
- Expérience de travail en planning des naissances et sexualité humaine à titre permanent ou bénévole.
- Expérience d'enseignement.
- Bonne connaissance du secteur santé et du réseau des Affaires Sociales.
- Facilité à conceptualiser et à rédiger.
- Préférentiellement bilingue.

Exigences du travail:

- Possibilité de voyager au niveau de la province.
- Disponibilité les soirs et fins de semaine.
- Lieu de travail: Montréal.

Salaire:

Selon les normes en vigueur dans le réseau des Affaires Sociales.

Envoyer curriculum vitae complet avant le 26 mars 1976 au:



Directeur-général,
Fédération du Québec pour
le planning des naissances,
3826 rue St-Hubert,
Montréal, P.Q. H2L 4A5 Tél.: 842-9501

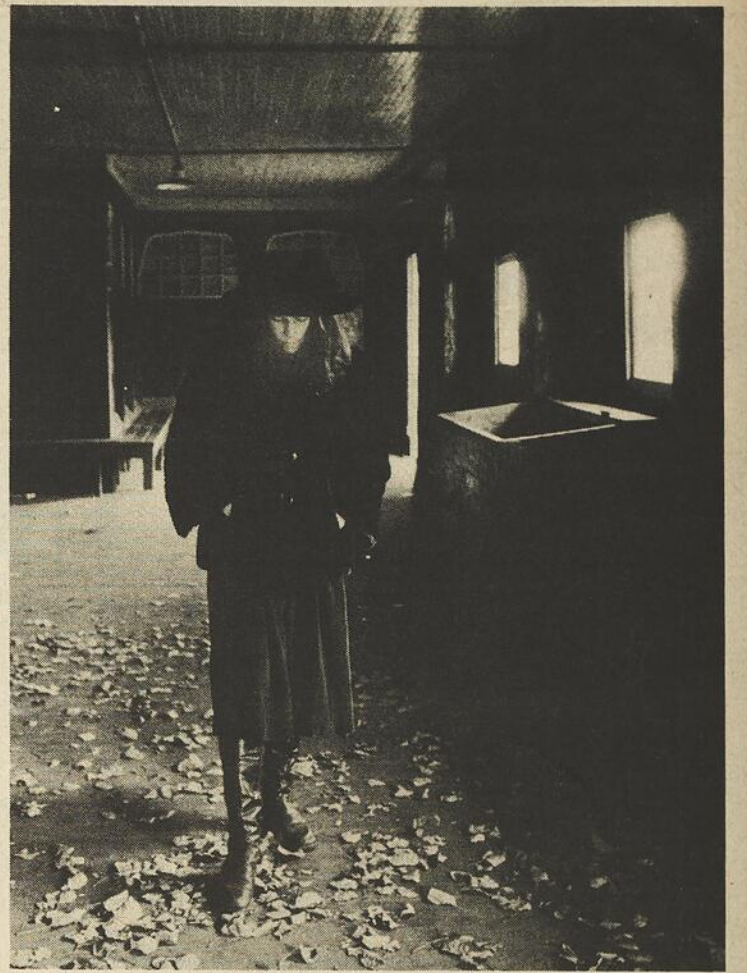
P.S. Votre offre d'emploi sera traitée confidentiellement.

imageries

Michel Dubreuil



Montréal 1975



Ste-Anne-de-Bellevue 1974



Montréal 1975

Michel Dubreuil fait de la photographie depuis bientôt cinq ans. Il termine présentement sa troisième année de photographie au CEGEP du Vieux-Montréal. Une trentaine de ses photographies y seront exposées, au Pavillon Athanase-David, du 15 au 19 mars.



Haiti 1976



Haiti 1976



New York 1970.



LE JOUR

tourisme

“Le monde du silence”

pages 20 et 21

adventure tours



JAMAÏQUE **UNE SEMAINE \$379.**

JAMAÏQUE: Voyage d'une semaine

départ tous les samedis de Montréal jusqu'au 10 avril 1976

\$379⁰⁰ par personne, deux ou trois par chambre. Supplément de \$100 au prix du voyage pour une personne par chambre. Enfants de moins de 12 ans partageant la chambre avec deux ou trois personnes soustraient \$50 du prix du voyage.

Montego Beach HOTEL



NE PERDEZ PAS DE TEMPS ! INFORMEZ-VOUS

Votre voyage d'aventures comprend:

- Transport par réaction aller et retour de Montréal via Nordair.
- Repas gratuit dans l'avion.
- Transport aller et retour entre l'aéroport et l'hôtel.
- Logement à l'hôtel Montego Beach
- Petit déjeuner continental chaque jour.
- Invitation à la réception de cocktail du gérant.

Quel autre montant reste-t-il à payer?

Une taxe canadienne de départ de \$8 et une taxe de départ de Jamaïque de \$3 J par personne sont à payer. Frais de services hebdomadaires à l'hôtel comprenant les taxes et les pourboires de \$12 J par personne.

AU BON ACCUEIL DES CANADIENS DEPUIS 46 ANS

TRAVELAIDE -CENTRE-VILLE

1010 ouest Ste-Catherine **861-7272**
METRO PEEL

TRAVELAIDE — LONGUEUIL

1 PLACE LONGUEUIL **679-3777**

TRAVELAIDE - ÂGE D'OR

911 est. rue BEAUBIEN **273-2581**
METRO BEAUBIEN

LA GRANDE AGENCE DU CANADA FRANÇAIS

TRAVELAIDE

PERMIS NO 50280-1-2-3-4

LTÉE

TRAVELAIDE -Carrefour MT-ROYAL

4454 ST-DENIS angle MT-ROYAL **845-8225**
METRO MT ROYAL

TRAVELAIDE -PLAZA ST-HUBERT

911 est. rue BEAUBIEN **273-7755**
METRO BEAUBIEN

TRAVELAIDE -CENTRE-LAVAL

Sortie 6 E autoroute entrée extérieure **687-0880**

TRAVELAIDE -CENTRE-LAVAL

Sortie 6 E autoroute Promenade intérieure **688-5310**

TOUS NOS BUREAUX OUVERTS LE SOIR JUSQU'À 9 H P.M. SAMEDI 5H P.M. STATIONNEMENT À L'ARRIÈRE DE NOS BUREAUX, À LAVAL ET LONGUEUIL GRATUIT ET ILLIMITÉ.



Face à face avec un barracuda

Les cours théoriques donnent une connaissance solide des problèmes de pression qu'il faut éviter lors d'une plongée.

par Francisque Bégin

Depuis des milliers d'années, le monde sous les vagues a construit des cathédrales de calcaire habitées par des êtres aux formes les plus étranges. La légende d'Alexandre le Grand veut qu'une fois descendu sous l'océan dans sa cage de verre, il vit un monstre si gros qu'il lui fallut trois jours pour le dépasser!

Pour ma part, je trouve Cousteau plus réaliste dans ses descriptions du "monde du silence", si vrai que l'envie "d'y aller voir" me prenait périodiquement. Il y a plusieurs piscines à Montréal où l'on peut suivre ces cours de plongée sous-marine, mais l'idée de 30 heures passées dans une piscine au chlore, les yeux rouges, la peau frissonnante, me laissant plutôt "froid", j'ai décidé de me rapprocher du soleil et d'aller vivre mes premières expériences pour de vrai sur les récifs coraliens du sud de la Floride.

La plongée sous-marine est une des activités importantes des Keys, ces petits archipels en pointe fuyante, sur le bout de la péninsule floridienne, et c'était évident que les occasions de plonger y seraient nombreuses.

J'ai donc pris le vol de nuit d'Air Canada; pour \$133, on vous laisse à Miami au petit matin. L'auto louée, on se dirige, le soleil levant en plein visage, vers Islamorada Island, nommée par les Espagnols, il y a de cela 250 ans. Deux heures de route à travers des marais peuplés de pélicans, de hérons et d'aigles pêcheurs nous amènent au paradis d'une mer bordée de récifs restés presque à l'état sauvage.

Le Reef Shop Dive Center reste l'endroit sur l'île qui offre les avantages les plus pratiques. Le prix du cours (30 heures), de la chambre pour trois jours, des sorties en mer, est de \$85.00. Pour ceux qui aimeraient



L'équipement est fourni par l'école. Tout le temps nécessaire est fourni qu'on se familiarise avec tout ce métal et ce caoutchouc.



Les deux premiers jours, l'apprentissage se fait en piscine. A la fin, le débutant est capable, sous l'eau, de se débarrasser de tout son équipement et de le remettre en cinq minutes.

Visitez l'Europe au volant d'une Renault hors-taxe*.



Jusqu'à 20% plus économique que les locations ordinaires.

Une gamme complète de modèles flambant neufs. Une façon agréablement pratique de voir du pays.

| Quelques exemples: | 3 semaines | 1 mois | 2 mois |
|--------------------|------------|--------|--------|
| Renault 5TL | \$348 | \$478 | \$599 |
| Renault 12TL | \$499 | \$599 | \$760 |
| Renault 16TL | \$597 | \$782 | \$993 |

De nombreux autres modèles sont également disponibles en version automatique, coupé, et familiale. Le plan Renault vous offre: kilométrage illimité, assurance tous risques sans déductible. Aucun dépôt.

Aucune taxe à verser.

RENAULT

Pour tout renseignement, veuillez vous adresser chez votre concessionnaire Renault, votre agent de voyage ou postez le coupon ci-dessous.

Service Outre-mer Renault,
B.P. 6400, Montréal, P.Q. H3C 3L5

Veuillez m'adresser une documentation complète sur l'Europe en auto avec Renault.

Nom _____

Adresse _____

Ville _____ Prov. _____ Tél. _____

Numéro de permis 75-01-50384

J4

l'atmosphère plus "sécurisante" d'un Holiday Inn, on y offre la même chose pour \$149. C'est peu, si on pense à ce qu'il en coûte à Montréal pour un cours seulement. Et libre à vous après ces quatre jours d'aller explorer les autres îles de la péninsule, chacune ayant son cachet particulier.

Les quatre jours sont entièrement consacrés à l'apprentissage de ce sport, partagé entre une théorie fort simple, quoique très stricte, et une pratique graduelle axée sur les règles de sécurité, tel le "buddy breathing" ou l'art de faire respirer son partenaire à l'aide de son propre régulateur. En d'autres termes, on se fait bronzer trois heures en prenant des notes pour aller ensuite se rafraîchir une heure, avec l'équipement, et ce, toute la journée!

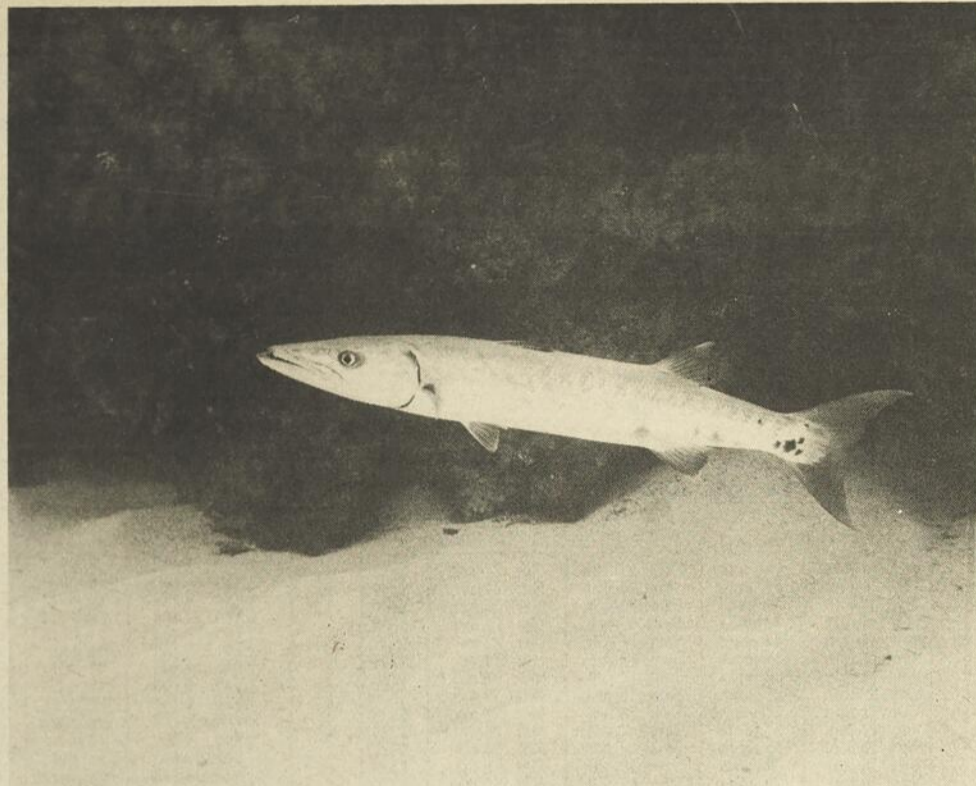
Deux sorties en mer sont prévues pour se familiariser avec l'équipement et la faune moins amicale des hauts fonds, tels les méduses, le corail de feu, les murènes et les oursins. En fin de compte, rien de dangereux si on ne s'acharne pas à vouloir saisir une murène par la queue! Quant aux requins, je n'en ai pas vu un seul. D'ailleurs, depuis 20 ans, aucun accident grave n'est survenu, à cause des bestioles, sur toute la côte.

Nous y voilà enfin, habillés de caoutchouc, lestés de plomb, ceinturés à une énorme bouteille métallique, entourés de boyaux, la figure masquée, les pieds trois fois trop longs, en porte-à-faux sur un plancher qui se dérobe le temps d'une vague plus forte que d'ordinaire, prêts à plonger. Avec la démarche d'une outarde débile, je saute résolument, mon régulateur bien serré entre mes dents.

Un nuage de bulles m'accueille; le bruit des vagues, la chaleur du soleil, les odeurs du bateau, tout a disparu et, le souffle en bulles d'air mouvantes, je me dirige vers les sables et les coraux tout proches maintenant.

La richesse des couleurs et des formes est inouï, tout est en mouvement affairé et précis, la vie présente partout et la mort toujours aussi proche pourtant. Une meute de barracudas traverse dans un éclair d'argent l'entrée d'une caverne où un mérou attend notre départ. Plus loin, l'épave d'une péniche coulée pendant la guerre jette des ombres bizarres, aidée par les algues en forêt ondulante.

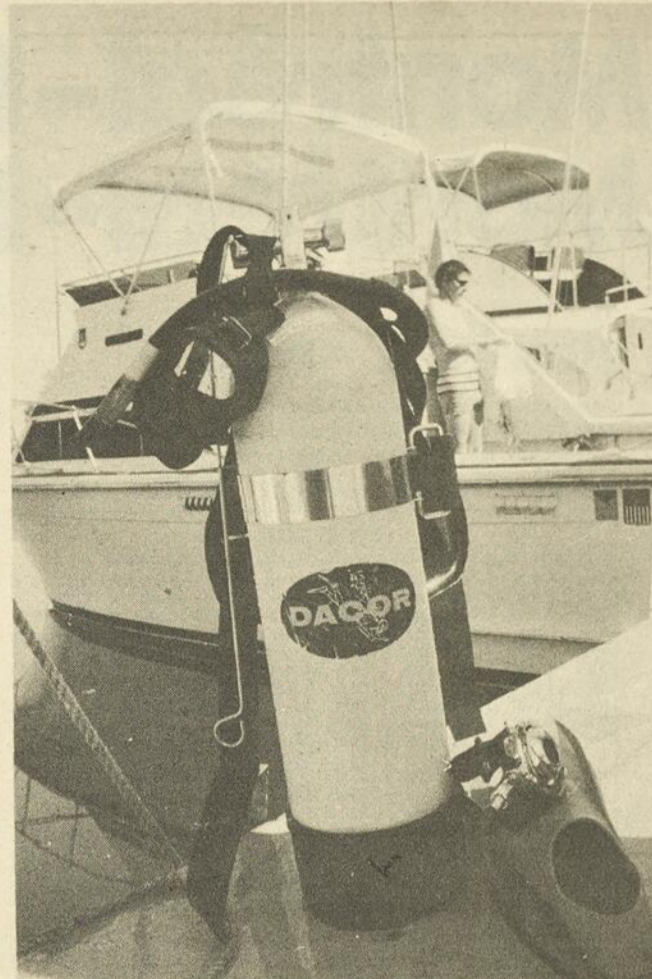
On a envie de crier, de montrer du doigt, on veut remonter pour parler d'un poisson plus bleu que les autres et j'épuise les dernières 15 minutes de mes réserves d'air à ramasser des langoustes pour le souper au soleil couchant. Et c'est alors, après notre première "vraie" plongée, qu'on sait ce que ressentent ceux qui connaissent ce monde depuis longtemps, ceux des émissions de nos beaux dimanches...



D'allure peu engageante, le barracuda est un poisson peureux qui n'attaque jamais en eau claire. Et vous pourrez rapporter 25 langoustes par jour. Elles sont nombreuses et faciles à attraper... si vous apportez une bonne paire de gants.



L'examen est reconnu par le P.A.D.I. (Professional Association Divers Instructors). Il comprend une centaine de questions précises et un résultat de 80 p. 100 est exigé pour recevoir le certificat.



Le cours comprend deux plongées en haute mer avec la description détaillée des "choses à ne pas toucher"...

FRANCE - ITALIE - SUISSE

12 avril - 4 mai

LE TOUR IDÉAL:

pour un premier voyage en Europe.

L'ITINÉRAIRE IDÉAL:

Paris - Marseille - Nice - Florence - Rome - Venise - Stresa - les Alpes Suisses.

L'ÉPOQUE IDÉALE

dans l'enchantement du printemps d'Europe

L'AGENCE IDÉALE

avec ses 20 ans d'expérience et ses milliers de références

Tout compris

Hôtels de première classe

Groupe homogène québécois

Direction: François NICAISE

\$1393.

Seul départ de l'année à profiter des actuels tarifs

aériens, avant leur augmentation

De Mai à Octobre, 36 autres tours: France, Italie, Suisse, Allemagne, Autriche, Espagne, Grèce, Tunisie, Iran, etc.

VOYAGE ANDRE MALAVOY INC.

1255 Rue Université, suite 1220

MONTRÉAL - P.Q.

Tél.: 861-2485

"Qui dit voyage,
Dit Malavoy"

VOYAGES

ANDRÉ MALAVOY INC.

1255, rue Université, suite 1220

Tél.: 861-2485

Montréal, Qué. H3B 3W9

Permis 50430

"Qui dit Voyages dit Malavoy"

centraide
montréal

autrefois
La Campagne
des
Fédérations

288-1261

Visitez l'Europe...

EN... AUTOMOBILE

ou en

EUROCAMPER-TOURMOBILE

Achetez ou louez
une automobile neuve,
hors taxes

Grand choix de
RENAULT - VW - CITROËN
FIAT - SIMCA - PEUGEOT
VOLVO - MICRO-BUS - ETC...

Kilométrage illimité
Assurance internationale etc...
Permis de conduire international etc...
Réservations billets - Bateau - Avion
ITINÉRAIRES routiers gratuits

DEPUIS 20 ans au service des voyageurs

**SERVICE EUROPÉEN
DE TOURISME AUTOMOBILE**

1176 rue DRUMMOND, MTL. - 861-0200

"Touring Club de France"



PLAN de
VACANCES

AIR-AUTO

Montréal-Paris à compter de \$299

Montréal-Bruxelles à compter de \$309

C'est vrai: l'air
et de Montréal à E
Que vous y sé
jours ou seuleme
bord d'un confort
et pourrez donc ap
fait la renommée

MONTREAL — PARIS

Tous les départs ont lieu à l'Aéroport international de Mirabel à destination de l'Aéroport le Bourget à Paris.

| DATE DE DÉPART | NOMBRE DE JOURS | DATE DU RETOUR | DATE LIMITE AVANT LE | PRIX |
|--------------------|-----------------|----------------|----------------------|--------|
| VOLS DE MAI | | | | |
| Ven. 7 mai | 15 jours | Sam. 22 mai | Jeu. 8 avr. | \$299. |
| Ven. 7 mai | 22 jours | Sam. 29 mai | Jeu. 8 avr. | \$299. |
| Ven. 7 mai | 29 jours | Sam. 5 juin | Jeu. 8 avr. | \$299. |
| Ven. 7 mai | 43 jours | Sam. 19 juin | Jeu. 8 avr. | \$299. |
| Ven. 7 mai | 57 jours | Sam. 3 juil. | Jeu. 8 avr. | \$299. |
| Ven. 14 mai | 15 jours | Sam. 29 mai | Jeu. 15 avr. | \$309. |
| Ven. 14 mai | 22 jours | Sam. 5 juin | Jeu. 15 avr. | \$309. |
| Ven. 14 mai | 29 jours | Sam. 12 juin | Jeu. 15 avr. | \$309. |
| Ven. 14 mai | 43 jours | Sam. 26 juin | Jeu. 15 avr. | \$309. |
| Ven. 14 mai | 57 jours | Sam. 10 juil. | Jeu. 15 avr. | \$309. |
| Ven. 21 mai | 15 jours | Sam. 5 juin | Jeu. 22 avr. | \$309. |
| Ven. 21 mai | 22 jours | Sam. 12 juin | Jeu. 22 avr. | \$309. |
| Ven. 21 mai | 29 jours | Sam. 19 juin | Jeu. 22 avr. | \$309. |
| Ven. 21 mai | 43 jours | Sam. 3 juil. | Jeu. 22 avr. | \$309. |
| Ven. 21 mai | 57 jours | Sam. 17 juil. | Jeu. 22 avr. | \$309. |
| Ven. 28 mai | 15 jours | Sam. 12 juin | Jeu. 29 avr. | \$309. |
| Ven. 28 mai | 22 jours | Sam. 19 juin | Jeu. 29 avr. | \$309. |
| Ven. 28 mai | 29 jours | Sam. 26 juin | Jeu. 29 avr. | \$309. |
| Ven. 28 mai | 43 jours | Sam. 10 juil. | Jeu. 29 avr. | \$309. |
| Ven. 28 mai | 57 jours | Sam. 24 juil. | Jeu. 29 avr. | \$309. |

| DATE DE DÉPART | NOMBRE DE JOURS | DATE DU RETOUR | DATE LIMITE AVANT LE | PRIX |
|---------------------|-----------------|----------------|----------------------|--------|
| VOLS DE JUIN | | | | |
| Ven. 4 juin | 15 jours | Sam. 19 juin | Mer. 21 avr. | \$339. |
| Ven. 4 juin | 22 jours | Sam. 26 juin | Mer. 21 avr. | \$339. |
| Ven. 4 juin | 29 jours | Sam. 3 juil. | Mer. 21 avr. | \$339. |
| Ven. 4 juin | 43 jours | Sam. 17 juil. | Mer. 21 avr. | \$339. |
| Ven. 4 juin | 57 jours | Sam. 31 juil. | Mer. 21 avr. | \$339. |
| Ven. 11 juin | 15 jours | Sam. 26 juin | Mer. 28 avr. | \$339. |
| Ven. 11 juin | 22 jours | Sam. 3 juil. | Mer. 28 avr. | \$339. |
| Ven. 11 juin | 29 jours | Sam. 10 juil. | Mer. 28 avr. | \$339. |
| Ven. 11 juin | 43 jours | Sam. 24 juil. | Mer. 28 avr. | \$339. |
| Ven. 11 juin | 57 jours | Sam. 7 août | Mer. 28 avr. | \$339. |
| Ven. 18 juin | 15 jours | Sam. 3 juil. | Mer. 5 mai | \$339. |
| Ven. 18 juin | 22 jours | Sam. 10 juil. | Mer. 5 mai | \$339. |
| Ven. 18 juin | 29 jours | Sam. 17 juil. | Mer. 5 mai | \$339. |
| Ven. 18 juin | 43 jours | Sam. 31 juil. | Mer. 5 mai | \$339. |
| Ven. 18 juin | 57 jours | Sam. 14 août | Mer. 5 mai | \$339. |
| Mar. 22 juin | 71 jours | Mer. 1 sept. | Dim. 9 mai | \$339. |
| Ven. 25 juin | 15 jours | Sam. 10 juil. | Mer. 12 mai | \$369. |
| Ven. 25 juin | 22 jours | Sam. 17 juil. | Mer. 12 mai | \$369. |
| Ven. 25 juin | 29 jours | Sam. 24 juil. | Mer. 12 mai | \$369. |
| Ven. 25 juin | 43 jours | Sam. 7 août | Mer. 12 mai | \$369. |
| Ven. 25 juin | 57 jours | Sam. 21 août | Mer. 12 mai | \$369. |

| DATE DE DÉPART | NOMBRE DE JOURS | DATE DU RETOUR | DATE LIMITE AVANT LE | PRIX |
|------------------------|-----------------|----------------|----------------------|--------|
| VOLS DE JUILLET | | | | |
| Ven. 2 juil. | 15 jours | Sam. 17 juil. | Mar. 4 mai | \$369. |
| Ven. 2 juil. | 22 jours | Sam. 24 juil. | Mar. 4 mai | \$369. |
| Ven. 2 juil. | 29 jours | Sam. 31 juil. | Mar. 4 mai | \$369. |
| Ven. 2 juil. | 43 jours | Sam. 14 août | Mar. 4 mai | \$369. |
| Ven. 2 juil. | 57 jours | Sam. 28 août | Mar. 4 mai | \$369. |
| Lun. 5 juil. | 51 jours | Mer. 25 août | Ven. 7 mai | \$369. |
| Jeu. 8 juil. | 49 jours | Jeu. 26 août | Lun. 10 mai | \$369. |
| Ven. 9 juil. | 15 jours | Sam. 24 juil. | Mar. 11 mai | \$369. |
| Ven. 9 juil. | 22 jours | Sam. 31 juil. | Mar. 11 mai | \$369. |
| Ven. 9 juil. | 29 jours | Sam. 7 août | Mar. 11 mai | \$369. |
| Ven. 9 juil. | 43 jours | Sam. 21 août | Mar. 11 mai | \$369. |
| Ven. 9 juil. | 57 jours | Sam. 4 sept. | Mar. 11 mai | \$369. |
| Mar. 14 juil. | 28 jours | Mer. 10 août | Lun. 17 mai | \$369. |
| Mer. 15 juil. | 36 jours | Jeu. 19 août | Lun. 17 mai | \$369. |
| Ven. 16 juil. | 15 jours | Sam. 31 juil. | Mar. 18 mai | \$369. |
| Ven. 16 juil. | 22 jours | Sam. 7 août | Mar. 18 mai | \$369. |
| Ven. 16 juil. | 29 jours | Sam. 14 août | Mar. 18 mai | \$369. |
| Ven. 16 juil. | 43 jours | Sam. 28 août | Mar. 18 mai | \$369. |
| Ven. 16 juil. | 57 jours | Sam. 11 sept. | Mar. 18 mai | \$369. |
| Ven. 23 juil. | 15 jours | Sam. 7 août | Mar. 25 mai | \$369. |
| Ven. 23 juil. | 22 jours | Sam. 14 août | Mar. 25 mai | \$369. |
| Ven. 23 juil. | 29 jours | Sam. 21 août | Mar. 25 mai | \$369. |
| Ven. 23 juil. | 43 jours | Sam. 4 sept. | Mar. 25 mai | \$369. |
| Ven. 23 juil. | 57 jours | Sam. 18 sept. | Mar. 25 mai | \$369. |
| Ven. 30 juil. | 15 jours | Sam. 14 août | Mar. 1 juin | \$369. |
| Ven. 30 juil. | 22 jours | Sam. 21 août | Mar. 1 juin | \$369. |
| Ven. 30 juil. | 29 jours | Sam. 28 août | Mar. 1 juin | \$369. |
| Ven. 30 juil. | 43 jours | Sam. 11 sept. | Mar. 1 juin | \$369. |
| Ven. 30 juil. | 57 jours | Sam. 25 sept. | Mar. 1 juin | \$369. |

Ces vols sont régis par les règles applicables aux ABC de la Commission Canadienne des Transports et ont été approuvés par le Comité Canadien des Transports. Un acompte minimum de 10% non remboursable doit être versé lors de la réservation. La solde devra être réglé 46 jours avant l'envolée, après quoi toute annulation de réservation sera sujette à des frais de service de \$100.

Il est possible de prendre une assurance couvrant vol notisé et voyage. Les prix n'incluent pas la taxe de \$8 sur les départs d'aéroports canadiens. Les enfants de moins de 2 ans voyagent sans frais.



N'attendez pas!
Voyez votre agent de voyage
dès aujourd'hui pour obtenir
tous les renseignements.

opinion

Pour revendiquer un tourisme populaire d'expression...

N'étant les prouesses contre-socialisantes de l'entreprise commerciale et de l'Etat, le tourisme (que certains qualifieront joyeusement de puriste...) pourrait se révéler un étonnant mécanisme d'épanouissement et d'auto-détermination. Bientôt, l'idéologie touristique conservatrice devra affronter la critique et se soumettre au procès du commerce capitaliste des voyages.

L'école stationnaire

D'aucuns s'efforcent semble-t-il, de remodeler le système d'éducation au Québec; cependant, le ministère de l'Éducation du Québec n'encourage que très peu l'accréditation des diverses initiatives itinérantes d'explication de phénomènes. Quelques expériences intéressantes furent introduites en ce sens mais connurent une fin éphémère. Ainsi, en 1971, Tourbec, en collaboration avec Action Sociale Jeunesse, lançait l'OPERATION BIVOJ: celle-ci consistait à travailler à la création de Bureaux d'informations voyages jeunesse (BIVOJ) autonomes et gérés par les étudiants eux-mêmes dans les différents CEGEP du Québec. Lors d'une rencontre d'orientation en 1971-72, les responsables desdits bureaux proposaient d'actualiser les cours par le biais du voyage. Cette proposition demeura et demeure encore lettre morte... Guy Rocher affirme qu'il faudra bien reconnaître que ces voyages ont une vertu pédagogique indéniable, qu'ils valent de nombreuses heures perdues dans les salles de cours ou dans les laboratoires. Il faudra incorporer ce genre d'expérience dans le processus scolaire normal, lui accorder une place dans l'enseignement et reconnaître les éléments positifs qui peuvent s'en dégager pour la formation de l'homme moderne" (1). Le débat reste ouvert. Quelques BIVOJ ont survécu. A quand donc le réveil scolaire???

L'éducation au voyage

Il importe que les gens imaginent les diverses potentialités du voyage: qu'ils en bénéficient; qu'ils le comprennent comme un éventuel instrument pertinent d'animation culturelle et d'éducation; qu'ils apprennent à s'en prévaloir dans leur recherche du meilleur. Il s'avère d'autant plus intéressant d'extrapoler et d'anticiper la mise en chantier et l'élaboration des voyages par les gens

eux-mêmes au lieu qu'ils en confient la réalisation à des agences commerciales (le voyage-marchandise). En s'intéressant ainsi à l'autonomie individuelle, l'on vise l'autonomie collective: l'indépendance ou le choix de se dire, de s'exprimer et d'écouter au lieu de se consommer...!

Vers un tourisme d'expression

Considérer et promouvoir un tourisme d'expression serait faire montre d'un esprit collectiviste axé sur la conscientisation du peuple à sa propre réalité, à sa réelle capacité de se maîtriser, à la confiance en son agir. L'amorce d'un virage éducationnel, substituant les expériences novatrices à la finalité économique, favoriserait la jonction harmonique entre l'éducation permanente et la ré-éducation.

D'autre part, les politiques du développement touristique doivent s'inscrire dans l'objectif global de la qualité de la vie tout en côtoyant l'extension qualitative et communautaire du loisir québécois. Le tourisme se doit d'être au service de la santé, non au profit des déplacements étrangers. Pour un tourisme d'expression, il est aussi indispensable de contrer l'univers évasionnel par la "ré-invention" de modèles culturels ouverts à la compréhension de la quotidienneté. Conséquemment, il urge de rendre accessible et de démystifier l'expérience de voyage tout en permettant, au retour, la viabilité de la culture progressive.

En voyage vers une société nouvelle??

Voyager, c'est s'exposer inévitablement à s'identifier à la vie non affichée, non télévisée: c'est risquer de soupçonner le sous-entendu des allégations sociétales actuelles. Le voyage permet en effet l'acquisition graduelle d'un regard ethnologique, provoque le déracinement de l'étroitesse d'esprit et de la pensée égotiste. C'est en ce sens que nous devons revendiquer un tourisme actif d'expression et d'engagement, à vocation expérimentielle, au service de l'éducation permanente et de la santé, dans une optique de vacances. Il faut, dès à présent, envisager de sortir le tourisme de son scaphandre en découvrant les mécanismes de déchosification du touriste et de ses voyages-aspirations. (1) Le Québec qui se fait, HMM, MTL, 1973.

Richard Nicol

les voyages

Il m'est parvenu, la semaine dernière, un avis de décès, ou plutôt un avis d'une disparition que beaucoup, je sais, voudraient momentanée. Je parle de celle de La Lettre Touristique.

A quelques reprises, en cette chronique, j'ai déjà fait mention de cette publication, mais toujours par la bande puisqu'à chaque fois je promettais de parler plus longuement de La Lettre Touristique.

Mais je n'aurais jamais pensé que cette fois-là serait pour prononcer son oraison funèbre.

En effet, une lettre signée du directeur, Georges Jodoin, nous annonçait, à moi et à tous les abonnés, que La Lettre Touristique, pour de multiples raisons, tant techniques que financières, cessait dès lors de paraître et que les abonnements de la présente année seraient remboursés au cours des prochaines semaines.

Mais, au fait, qu'était cette Lettre Touristique?

C'était, à proprement parler, ce que nos voisins Etats-Uniens appellent une "newsletter", c'est-à-dire un "digeste" qui, à une cadence régulière, peut être hebdomadaire, bi-hebdomadaire, mensuelle ou trimestrielle, propose à ceux qui n'ont plus le temps de lire leur courrier et encore moins les journaux et les revues, un résumé des principales nouvelles relatives à un sujet particulier, que celui-ci soit la construction, l'élevage laitier, l'aéronautique, la plongée sous-marine, la collection de timbres ou, dans le cas qui nous occupe, le tourisme au Québec.

Ainsi, depuis sa création, depuis le 1er janvier

La disparition de La Lettre Touristique Faut-il en...

1972, en 4 ans donc, La Lettre Touristique a publié toutes les 2 semaines sous forme de capsules, quelque 2.000 nouvelles concernant l'activité touristique au Québec. Comme l'ATT (Association technique du tourisme) dont j'ai déjà parlé ici, mais avant elle, La Lettre Touristique est née du besoin de faire circuler l'information parmi et à travers les divers et multiples secteurs que se partagent l'activité touristique au Québec. Et il a fallu l'un des intervenants sectoriels, une maison d'experts-conseil en aménagement, la Société technique d'aménagement régional (SOTAR), une entreprise privée par conséquent, pour lancer La Lettre Touristique.

Or, le Québec, semble-t-il encore une fois, n'est pas les Etats-Unis et ne permet la prospérité des newsletters — qui se vendent jusqu'à \$500 par année outre-frontière — même, comme la Lettre Touristique, à \$10 l'abonnement annuel.

Et c'est triste. En fait, La Lettre Touristique était publiée par une entreprise dont les principaux intérêts n'appartenaient pas à l'édition. Or publier une chose telle que La Lettre Touristique répondait à un besoin, constituait une charnière dont l'existence s'imposait.

On sait aujourd'hui que l'ATT est intéressée à reprendre à son compte la publication d'une Lettre Touristique, deuxième envol. J'espère, de toute façon, qu'un groupe, quel qu'il soit, prendra la relève.

Normand Cazalais

"Manquez pas ça", le Breton House

GALWAY — Les vacances d'un jeune Breton passées à faire de la plongée sous-marine en Irlande sont à l'origine d'un des meilleurs petits restaurants qui puissent se trouver.

Situé sur la baie de Galway, le restaurant représente pour Hervé Mahé le rêve devenu réalité — l'Irlande, mère-patrie celtique. Après être tombé amoureux de la région et avoir été nommé chargé de cours à l'université de Galway, il

fit l'acquisition d'une vieille maison de pêcheur décrépite sur le quai de Barna, à près de six milles de la ville de Galway. Il restaura lui-même la maison, la baptisa Ty ar Mor, et dans une salle à manger aux murs blanchis et au feu de cheminée pétillant, il sert maintenant, luxe inestimable, des produits des plus frais cuits à la perfection.

Mahé est spécialiste des poissons. Il connaît bien leurs habitudes de vie et il les pêche lui-même. Moules, pétoncles, palourdes de deux sortes, crevettes et homards abondent dans la baie. Chaque poisson, ainsi que sa sauce au vin, est préparé individuellement pour les clients. Un des plats les plus délicieux consiste en pétoncles à la brochette avec sauce au vin blanc. La sole et le turbot figurent toujours au menu; ne manquez surtout pas de goûter à la raie rôtie aux câpres, à la perche frite, à la merluche ou à la dorade en sauce au fromage et au vin blanc.

Bien entendu les grands plats classiques de viande tels que l'entrecôte "marchand de vin", le boeuf Stroganoff ou le canard Montmorency, font également partie du menu. Mais le plus surprenant, ce sont les desserts, un choix infini de crêpes débitées par des machines spéciales importées de leur pays d'origine, la Bretagne. Si vous passez par là et que vous désiriez retenir des places, téléphonez au numéro 5031 à Galway.



Le village de Clifden, dans le comté de Galway... un petit goût de l'Irlande.

UN VÉHICULE NEUF
POUR VOTRE PROCHAIN SÉJOUR EN EUROPE
Avec le plan "AUTO VACANCES"
SIMCA-CHRYSLER



Classé la meilleure voiture de l'année.
UN FORFAIT TOUT COMPRIS. (de 21 jours à 6 mois)
Kilométrage illimité - Assurance tous risques
Assurance passagers - Pas de taxe à payer.
Moins cher et plus pratique qu'une location
Renseignez-vous auprès de votre agence de voyages en demandant le catalogue
AIR FRANCE - EUROP AUTO

ou à **EUROP AUTO** Distributeur exclusif SIMCA-CHRYSLER
5193 Côte-des-Neiges - Montréal, Tél: 735-3083
No de permis 50493

à partir du 2 mai


LA COSTA
DEL SOL

départs tous les 15 jours

tarif: \$439.00 et plus

COMPRENANT

Avion - transports - logement (occ. double)
déjeuner continental et transferts.

 SkyLark

Permis no. 50357

Lajeunesse

agence de voyage

9257, rue Lajeunesse, Montréal — 381-5366



Americanada International Tours Inc.
CIRCUITS EN AUTOBUS

- * OUEST CANADIEN (23 jours) Départs: 26 juin, 3-10-17-24-31 juillet - 7 août **\$669.**
- * CALIFORNIE (23 jours) Départs: 3-10-17-31 juillet, 4-11-18 septembre, 2 oct. **\$659.**
- * NOUVELLE ORLÉANS 16 jours Départs: 3-10-17-31 juillet, 14 août, 11 septembre **\$439.**
- * GASPÉSIE (8 jours) Départs: 4-11-18-25 juillet, 1er août **\$329.**
- * GASPÉSIE-MARITIMES 15 jours Départs: 10 et 17 juillet **\$519.**
- * MARITIMES (13 jours) Départs: 3-10-17-24-31 juillet - 7 août **\$419.**

CIRCUITS AVION-AUTOCAR

- * OUEST CANADIEN (14 et 15 jours) **\$495.**
Départs: toutes les semaines du 26 juin au 7 septembre
STAMPEDE À CALGARY: départs du 26 juin au 17 juillet - avion \$260.
- * CALIFORNIE - ARIZONA - NEVADA (16 jours) **\$539.**
DÉPARTS: 3-10-17-31 juillet, 7 août
4-11-18-25 septembre, 16 octobre - avion \$260.

TOUS CES PRIX SONT BASÉS SUR OCCUPATION DOUBLE
Le prix de ces voyages comprend: ●transport en autobus, ou avion et autocar
●chambre d'hôtel ou motel chaque nuit
●attractions, différentes selon le circuit
●manutention des bagages
●services de l'accompagnateur francophone

PRIX SUJETS À CHANGEMENT
SANS PRÉAVIS

Permis 75-01-50073

AVRIL SUR LA PLAGE DE MÉGANO

CUBA

U

B

A

DÉPART: LE 7, 14, 21, 28 AVRIL
et tous les mercredis par la suite jusqu'au 5 mai
1 SEMAINE INOUBLIABLE À MÉGANO

Le nouveau village de vacances complètement
climatise avec salles de bains privées
sur une des plus belles plages cubaines

... à 15 minutes seulement de La Havane

Le prix comprend: Vol aller-retour, hôtel, transfert, les trois
repas, Vin ou bière complémentaires, midi et soir, et tout cela
sans taxes, ni pourboires

à partir de **\$395⁰⁰**

SUR VOLS JET DIRECT DE NORDAIR
... OU LE CHAMPAGNE COULÉ À FLOTS

prenez le chemin du soleil, de la joie, de la musique
et de l'hospitalité cubaines en demandant

le **MÉGANO** de

CHAMPAGNE TOURS INC.

PERMIS no 50377

PLANIFIEZ VOS VACANCES

EN COLLABORATION AVEC CES OPÉRATEURS ET

Offrez vous le monde avec **unik**

CONSULTEZ-NOUS
AGENCE DE VOYAGE



1574 CH. CHAMBLY, LONGUEUIL

Unik une agence enregistrée conformément à la loi
permis gouvernemental 75-01-50-144
tous les argents qui sont perçus en
un compte en fiducie et détenus
qu'aux fins du voyage auquel le client
frais encourus en rapport avec ce



WEST END — BAHAMAS

au "GRAND BAHAMA HOTEL" (1 semaine)

Votre séjour d'ADVENTURE TOURS COMPREND:

- Transport aérien aller-retour de Toronto ou Montréal
- Repas complémentaires et service de bar en vol
- Transferts aller-retour de l'aéroport à l'hôtel
- Chambre avec air-conditionné au fameux Grand Bahama Hotel & Country Club
- Cocktail de bienvenue
- Petit-déjeuner quotidien
- Six repas-buffet (chaud & froid) au restaurant Out Island
- Tennis illimité
- Golf illimité sur un cours comprenant 27 trous
- Participation à des championnats
- Participation à des championnats
- Croisière à bord d'un bateau à auvent
- Cocktail de départ
- Service d'un guide bilingue d'ADVENTURE TOURS



Standard **\$289.** Deluxe **\$319.**



TOURSCHANTECLER INC.

**32 TOURS DE QUALITÉ EN
EUROPE ET
AU PROCHE-ORIENT
EN 1976**

Départs d'avril à septembre

| | |
|------------------------------------|-----------|
| FRANCE - ITALIE - SUISSE | 9 départs |
| PROVINCES DE FRANCE | 3 départs |
| EUROPE CENTRALE | 3 départs |
| ESPAGNE | 4 départs |
| GRECE | 3 départs |
| SICILE - TUNISIE - ITALIE | 3 départs |
| GRANDE-BRETAGNE - BENELUX - FRANCE | 3 départs |
| ITALIE APPROFONDIE | 2 départs |
| IRAN | 2 départs |

Et tout en français, pour les Québécois! Permis: 50431

Treasure Tours

Au service des Canadiens depuis 50 ans. Permis #50144

VOLS NOLISÉS POUR L'EUROPE MONTRÉAL - PARIS ou MONTRÉAL - BRUXELLES C'EST UNE AUBAINE

Départs toutes les semaines de Montréal du 7 mai au 20 octobre 1976
Pour le même prix séjour de 15 jours, 22 jours, 29 jours, 43 jours, 51 jours ou 71 jours
C'est vrai: l'aller-retour de Montréal à Paris: \$299 et de Montréal à Bruxelles: \$309
Que vous y séjourniez aussi longtemps que 71 jours ou seulement 15 jours. Vous vous enveloppez à bord d'un confortable SUPER DC-8 de NORDAIR et pourrez donc apprécier l'excellent service qui a fait la renommée de NORDAIR: repas complets et raffinés, vins et liqueurs, de même que service du bar à titre gracieux.
Cela vous intéresse? Il y a de quoi!
Voyez votre agent de TREASURE TOURS le plus près pour obtenir tous les renseignements et voyez-le dès aujourd'hui car, vous savez, une offre aussi drôlement chouette doit être acceptée lorsqu'elle passe...
N'oubliez pas, vous devez réserver 60 jours à l'avance
Les envolées ci-dessus sont sujets aux règlements ABC du ministère des transports
Un dépôt non remboursable de 10% est payable avec la réservation. Vous déburserez la balance 46 jours avant l'envolée et toute annulation vous coûte 100.00 de frais de service.
Assurances de voyage disponibles. Taxe canadienne de transport 8.00 en sus. gratuit pour les moins de 2 ans.

VIA NORDAIR

**RÉSERVEZ MAINTENANT RATEZ PAS VOTRE CHANCE
POUR PLUS DE DÉTAILS, BROCHURE ET RÉSERVATIONS
VOYEZ VOTRE AGENT DE VOYAGE**

Permis 50144

VACANCES 1976 DE TOURS RENOMMÉS. cet été

ment à la loi des agents de voyages et détient le
donc fourni le cautionnement prévu par la loi et
pôt ou solde pour un voyage, sont versés dans
nom du client. Ces derniers ne doivent servir
est inscrit, et ceci, jusqu'à paiement complet des
page.

LONGUEUIL 674-6273

de SkyLark VACANCES SHAZAM

ANNONCE DES 4 PREMIERS DÉPARTS DE MONTRÉAL

| | | | |
|---------------|----------|--------|---------------------|
| ACAPULCO | 26 MARS | \$409. | Hotel EL MATADOR |
| FREEMPORT | 3 AVRIL | \$339. | Hotel ARAWAK |
| NASSAU | 25 AVRIL | \$349. | Hotel EMERALD BEACH |
| ESPAGNE%MAROC | 2 MAI | \$639. | |

(1 Semaine en circuit au Maroc - 1 Semaine au Melia Torremolinos)

SHAZAM... la nouvelle façon pour les moins de 30 ans de passer des vacances au soleil
SHAZAM... des vacances pendant lesquelles vous voyagerez avec d'autres jeunes gens
SHAZAM... des vacances remplies d'une foule d'avantages)

COSTA DEL SOL (2 semaines) À PARTIR DE \$439.

INCLUANT: avion aller-retour, transferts, logement pour 14 nuits, petits déjeuners, service d'un représentant

CONTRASTE ESPAGNOL à partir de \$589. 1 Semaine sur la plage - 1 semaine de circuit en autocar

INCLUANT: avion aller-retour, transferts, logement pour 14 nuits petit déjeuner tous les jours, 7 soupers pendant le circuit, service d'un représentant.

ANDRÉ MAROCAIN à partir de \$589. INCLUANT: même chose que CONTRASTE ESPAGNOL
DÉPARTS: toutes les 2 semaines de mai à octobre



L'HIVER, L'ÉTÉ

bronzez, riez, dansez, bridgez, soyez heureux!

Au

CLUB MEDITERRANEE

CANCUN mexique

Le plus nouveau, le plus luxueux des villages du Club! à partir de 480\$, la semaine (voyage aérien et taxe aéroport inclus) Chaque semaine supplémentaire à partir 230\$ excursions optionnelles; Vols directs de Montréal chaque dimanche à partir du 25 avril.

guadeloupe

AUX ANTILLES FRANÇAISES, une organisation française, une table française, des sports à gogo, des soirées animées, dans une véritable formule de "tout compris", sans surprises!

Martinique

FORT-ROYAL à partir de \$470 la semaine, voyage inclus. CARAVELLE à partir de \$550 la semaine, voyage inclus.

BOUCANIERS à partir de 550 \$ la semaine, voyage inclus. Vols directs au départ de Montréal chaque samedi, tout l'été.

Départ Dimanches à partir du 25 avril - 17 déc. 1976

Par QuébecAIR

au fameux

MOTEL CASTAWAYS

163e rue et Collins sur la Mer

MIAMI



| 1 Sem. | | 2 Sem. | |
|--------------|---------------|--------------|---------------|
| Simple: 339. | Quad.: 249. | Simple: 469. | Quad.: 299. |
| Double: 279. | Enfants: 169. | Double: 349. | Enfants: 189. |
| Triple: 259. | (2-12) | Triple: 319. | (2-12) |

CUISINETTES: \$20.00 par sem. par ch.

Inch: ● transport par Jet QB. - BAC III ● Transferts ● Logement pour 7 ou 14 nuits. ● Petit Déjeuner continental ● Taxes et service à l'hôtel ● Cocktail au Wreck Bar ● B.B.Q. le lundi ● Admission gratuite au Wreck Bar et au luner Circle. ● Toutes les chambres ont 2 lits doubles TV Couleur et réfrigérateur.

Non inclus ● Taxes d'aéroport - (8.00 à Mtl. - \$3.00 à Miami) ● Le petit déjeuner lorsqu'il y a cuisinette.

Mirabelle tours inc.

Permis 50368

"Les Antilles françaises,
Berthe, on y va
avec Air Canada
et Tours Mt-Royal!"

AIR CANADA ✈

Martinique
et Guadeloupe

8 jours /
15 jours /
22 jours
Choix de 6 hôtels
en MARTINIQUE
et de 6 hôtels
en GUADELOUPE.

DÉPARTS
HEBDOMADAIRES
DE MONTRÉAL
par vols directs
à partir 1er mai 76
au 30 oct 76
les SAMEDIS,
Choix de 1
ou 2 îles.



PERMIS no 75-01-50147

Un Club Med aux USA

New York— (AFP) Le Club Méditerranée va ouvrir son premier village de vacances aux Etats-Unis. Dans la station de ski de Vail (Colorado), d'ici la fin de l'année prochaine.

Une déclaration d'intention en ce sens vient d'être signée à New York par M. Gilbert Trigano, président de la firme française, avec un promoteur immobilier américain, M. Sam Lefrak. Le Club Méditerranée louera au groupe Lefrak les locaux nécessaires à l'installation de ce village.

M. Trigano a précisé que cette implantation préfigurerait un net accroissement de la présence du club sur le territoire américain au cours des prochaines années. Selon M. Trigano, sept ou huit villages vacances devraient être ouverts aux Etats-Unis d'ici 1980.

Ces villages compteraient parmi les 30 installations qui devraient, selon M. Trigano, couvrir à cette date la zone dite américaine (Etats-Unis, Mexique, Caraïbes).

La clientèle américaine représente à l'heure actuelle environ 15 p.c. de ses clients (400,000 total) et cette proportion devrait passer à 30 p.c. (sur 700,000) en 1980.



pour faire du ski alpin

Le voyageur avisé

Mieux vaut prévenir que guérir!

Assurance-maladie — Avant le départ, il serait sage que vous déterminiez quelle protection est assurée, à l'étranger, par les régimes canadiens d'assurance-hospitalisation et d'assurance-maladie, et quelles sont les dispositions à prendre concernant les primes. A l'étranger, la

plupart des établissements exigent qu'on acquitte ses frais médicaux et hospitaliers avant de quitter les lieux. Il appartient ensuite à l'assuré d'obtenir un remboursement de sa compagnie d'assurance. Il est dans votre intérêt d'avoir sur vous des cartes d'assurance santé afin de pouvoir prouver que vous êtes assuré au cas où l'établissement consentirait à différer le paiement des frais.

Courrier personnel — Les principaux transports de poste offrent, dans la plupart des pays, un service

de "poste restante" que vous êtes invité à utiliser. Les missions canadiennes à l'étranger conserveront le courrier afin que l'on vienne le chercher, mais elles ne se chargeront pas de le faire suivre. Le courrier qui n'aura pas été réclamé dans un délai raisonnable sera retourné à l'expéditeur.

Objets perdus — Si vous perdez des objets personnels en voyage, ne manquez pas de signaler la chose à la mission canadienne située dans le pays où la perte s'est produite. On doit aussi porter le fait à l'attention de la sûreté locale. Les ambassades ou les consulats du Canada ne peuvent pas entreprendre

touristogramme

"De toutes les débauches possibles, le voyage est la plus grande que je sache; c'est celle-là qu'on a inventée quand on a été fatigué par les autres". (Flaubert, Journal).

●●●

"Le produit touristique comprend tous les biens matériels ou non, depuis l'hébergement et les repas au restaurant, jusqu'aux ressources naturelles: paysages pittoresques, régions côtières, stations balnéaires et thermales, faune et flore, lacs, montagnes et forêts, lieux historiques". (Organisation mondiale du tourisme, bulletin d'information).

des recherches, mais si les objets perdus sont trouvés par les autorités ou par des ressortissants de l'endroit et sont remis à la mission canadienne, celle-ci doit posséder votre adresse afin de pouvoir vous les retourner.

Voyages en automobile — Si vous comptez voyager en voiture, vous voudrez peut-être vous mettre en contact avec un club de tourisme ou une association d'automobilistes avant votre départ. Ces organismes donnent des renseignements sur les documents nécessaires (y compris les permis de conduite internationaux et les carnets de passage), sur les routes, les itinéraires, l'assurance, etc. Dans de nombreuses parties du monde, il faut posséder un carnet de passage avant d'être autorisé à traverser le pays avec la voiture. Le carnet garantit que vous ne chercherez pas à vendre la

voiture sans respecter les règlements douaniers du pays d'accueil et sans payer les droits d'importation. On obtient le carnet dans le pays où l'automobile est immatriculée. (Pour l'expédition des voitures à destination du Canada voir la page 15).

Vous devrez évidemment posséder un permis de conduire valable ainsi qu'une assurance-automobile suffisante. Vérifiez si votre assurance vous protège bien dans les pays que vous avez l'intention de visiter. Dans certains pays, si vous vous trouvez impliqué dans un accident de la route, on peut vous empêcher de quitter le pays et l'on peut même vous garder en prison jusqu'à ce que les tribunaux de l'endroit aient statué sur les aspects civils et criminels du cas.

(Source: Ministère des Affaires extérieures)

Passeport: haussé à \$12 et \$14

À compter du 1er avril, le droit d'un passeport canadien régulier passera à douze dollars et celui d'un passeport d'homme d'affaires à quatorze dollars. La dernière augmentation du droit d'un passeport remonte à janvier 1969. Le nouveau droit sera inscrit

dans les nouvelles formules de demande de passeport qui seront mises en circulation vers le 15 mars. À cette date, un approvisionnement initial des nouvelles formules de demande de passeports sera envoyé à tous les bureaux de poste et agences de voyage. Le ministère signale que la Commission de lutte à l'inflation a examiné et approuvé la proposition d'une telle hausse, la jugeant justifiée en raison de l'augmentation des coûts.

Une billetterie normalisée!

Les principaux transporteurs aériens du Canada se sont mis d'accord avec les compagnies étrangères desservant notre pays pour étudier la possibilité de réaliser un système normalisé de billetterie et de paiement pour toutes les agences de voyage du Canada.

Le système viserait à la standardisation des billets de passage des compagnies aériennes au lieu des billets actuels qui portent la désignation de chaque compagnie.

De plus, l'étude tentera de déterminer la possibilité de créer une chambre de compensation commune à toutes les agences pour remplacer la pratique actuelle qui veut que les agences de voyage établissent des bordereaux de vente séparés pour chaque compagnie aérienne.

Les compagnies aériennes du Canada ont recommandé que l'étude comporte des clauses visant à l'examen minutieux des idées des agents de voyage canadiens et de leurs associations. L'étude, qui devrait se terminer à l'automne, sera entreprise par les compagnies membres de l'IATA desservant le Canada.

CLUB JEUNESSE

Quelque soit votre âge,

Nos programmes vous aideront à mieux planifier vos prochaines vacances. Demandez-les, sans obligation.

- Liste complète des vols nolisés vers l'Europe (tous âges)
- Europe en roues libres (location de voiture, hôtels et Eurailpass) (tous âges)
- Circuits touristiques au Québec, Canada et Etats-Unis (tous âges)
- Voyages au Canada, Etats-Unis et Europe pour les 18/35 ans
- Voyages au Canada, Etats et Europe pour les 11-13 ans/14-17 ans
- Séjours linguistiques en Angleterre, Espagne ou Autriche

NOM PRENOM

ADRESSE

VILLE

Permis n°: 75-01-50342

Téléphonez ou écrivez à: CLUB JEUNESSE INC. 5450 Côte des Neiges #304, Montréal H3T 1Y6 (514) 341-4420

tour de Montréal à Paris: \$299.
 lles: \$309.
 iez aussi longtemps que 71
 ours. Vous vous envolerez à
 SUPER DC-8 de NORDAIR
 crier l'excellent service qui a
 ORDAIR: repas complets

et raffinés, vins et liqueurs, de même que service du
 bar à titre gracieux.
 Cela vous intéresse? Il y a de quoi!
 Voyez votre agent de MIRABELLE TOURS le plus
 près pour obtenir **tous** les renseignements et voyez-le
 dès aujourd'hui car, vous savez, une offre aussi drôle-
 ment chouette doit être acceptée lorsqu'elle passe...

MONTREAL — BRUXELLES

Tous les départs ont lieu à l'Aéroport international de
 Mirabel à destination de l'Aéroport national de Bruxelles

| DATE DE DÉPART | NOMBRE DE JOURS | DATE DU RETOUR | DATE LIMITE AVANT LE | PRIX |
|--------------------------|-----------------|----------------|----------------------|--------|
| VOLS D'AOUT | | | | |
| Ven. 6 août | 15 jours | Sam. 21 août | Mar. 8 juin | \$369. |
| Ven. 6 août | 22 jours | Sam. 28 août | Mar. 8 juin | \$369. |
| Ven. 6 août | 29 jours | Sam. 4 sept. | Mar. 8 juin | \$369. |
| Ven. 6 août | 43 jours | Sam. 18 sept. | Mar. 8 juin | \$369. |
| Ven. 6 août | 57 jours | Sam. 2 oct. | Mar. 8 juin | \$369. |
| Ven. 13 août | 15 jours | Sam. 28 août | Mar. 15 juin | \$369. |
| Ven. 13 août | 22 jours | Sam. 4 sept. | Mar. 15 juin | \$369. |
| Ven. 13 août | 29 jours | Sam. 11 sept. | Mar. 15 juin | \$369. |
| Ven. 13 août | 43 jours | Sam. 25 sept. | Mar. 15 juin | \$369. |
| Ven. 13 août | 57 jours | Sam. 9 oct. | Mar. 15 juin | \$369. |
| Ven. 20 août | 15 jours | Sam. 4 sept. | Mar. 22 juin | \$339. |
| Ven. 20 août | 22 jours | Sam. 11 sept. | Mar. 22 juin | \$339. |
| Ven. 20 août | 29 jours | Sam. 18 sept. | Mar. 22 juin | \$339. |
| Ven. 20 août | 43 jours | Sam. 2 oct. | Mar. 22 juin | \$339. |
| Ven. 20 août | 57 jours | Sam. 16 oct. | Mar. 22 juin | \$339. |
| Dim. 22 août | 16 jours | Mar. 7 sept. | Mar. 24 juin | \$339. |
| Ven. 27 août | 15 jours | Sam. 11 sept. | Mar. 29 juin | \$339. |
| Ven. 27 août | 22 jours | Sam. 18 sept. | Mar. 29 juin | \$339. |
| Ven. 27 août | 29 jours | Sam. 25 sept. | Mar. 29 juin | \$339. |
| Ven. 27 août | 43 jours | Sam. 9 oct. | Mar. 29 juin | \$339. |
| Ven. 27 août | 57 jours | Sam. 23 oct. | Mar. 29 juin | \$339. |
| VOLS DE SEPTEMBRE | | | | |
| Ven. 3 sept. | 15 jours | Sam. 18 sept. | Mar. 6 juil. | \$309. |
| Ven. 3 sept. | 22 jours | Sam. 25 sept. | Mar. 6 juil. | \$309. |
| Ven. 3 sept. | 29 jours | Sam. 2 oct. | Mar. 6 juil. | \$309. |
| Ven. 3 sept. | 43 jours | Sam. 16 oct. | Mar. 6 juil. | \$309. |
| Ven. 3 sept. | 57 jours | Sam. 30 oct. | Mar. 6 juil. | \$309. |
| Ven. 10 sept. | 15 jours | Sam. 25 sept. | Mar. 13 juil. | \$309. |
| Ven. 10 sept. | 22 jours | Sam. 2 oct. | Mar. 13 juil. | \$309. |
| Ven. 10 sept. | 29 jours | Sam. 9 oct. | Mar. 13 juil. | \$309. |
| Ven. 10 sept. | 43 jours | Sam. 23 oct. | Mar. 13 juil. | \$309. |
| Ven. 17 sept. | 15 jours | Sam. 2 oct. | Mar. 20 juil. | \$309. |
| Ven. 17 sept. | 22 jours | Sam. 9 oct. | Mar. 20 juil. | \$309. |
| Ven. 17 sept. | 29 jours | Sam. 16 oct. | Mar. 20 juil. | \$309. |
| Ven. 17 sept. | 43 jours | Sam. 30 oct. | Mar. 20 juil. | \$309. |
| Ven. 24 sept. | 15 jours | Sam. 9 oct. | Mar. 27 juil. | \$309. |
| Ven. 24 sept. | 22 jours | Sam. 16 oct. | Mar. 27 juil. | \$309. |
| Ven. 24 sept. | 29 jours | Sam. 23 oct. | Mar. 27 juil. | \$309. |

| DATE DE DÉPART | NOMBRE DE JOURS | DATE DU RETOUR | DATE LIMITE AVANT LE | PRIX |
|--------------------------|-----------------|----------------|----------------------|--------|
| VOLS DE JUIN | | | | |
| Dim. 20 juin | 15 jours | Lun. 5 juil. | Ven. 7 mai | \$339. |
| Dim. 20 juin | 22 jours | Lun. 12 juil. | Ven. 7 mai | \$339. |
| Dim. 20 juin | 29 jours | Lun. 19 juil. | Ven. 7 mai | \$339. |
| Dim. 27 juin | 15 jours | Lun. 12 juil. | Ven. 14 mai | \$369. |
| Dim. 27 juin | 22 jours | Lun. 19 juil. | Ven. 14 mai | \$369. |
| Dim. 27 juin | 29 jours | Lun. 26 juil. | Ven. 14 mai | \$369. |
| VOLS DE JUILLET | | | | |
| Dim. 4 juil. | 15 jours | Lun. 19 juil. | Jeu. 6 mai | \$369. |
| Dim. 4 juil. | 22 jours | Lun. 26 juil. | Jeu. 6 mai | \$369. |
| Dim. 4 juil. | 29 jours | Lun. 2 août | Jeu. 6 mai | \$369. |
| Dim. 11 juil. | 15 jours | Lun. 26 juil. | Jeu. 13 mai | \$369. |
| Dim. 11 juil. | 22 jours | Lun. 2 août | Jeu. 13 mai | \$369. |
| Dim. 11 juil. | 29 jours | Lun. 9 août | Jeu. 13 mai | \$369. |
| Dim. 18 juil. | 15 jours | Lun. 2 août | Jeu. 20 mai | \$369. |
| Dim. 18 juil. | 22 jours | Lun. 9 août | Jeu. 20 mai | \$369. |
| Dim. 18 juil. | 29 jours | Lun. 16 août | Jeu. 20 mai | \$369. |
| Dim. 25 juil. | 15 jours | Lun. 9 août | Jeu. 27 mai | \$369. |
| Dim. 25 juil. | 22 jours | Lun. 16 août | Jeu. 27 mai | \$369. |
| Dim. 25 juil. | 29 jours | Lun. 23 août | Jeu. 27 mai | \$369. |
| VOLS D'AOUT | | | | |
| Dim. 1 août | 15 jours | Lun. 16 août | Jeu. 3 juin | \$369. |
| Dim. 1 août | 22 jours | Lun. 23 août | Jeu. 3 juin | \$369. |
| Dim. 1 août | 29 jours | Lun. 30 août | Jeu. 3 juin | \$369. |
| Dim. 8 août | 15 jours | Lun. 23 août | Jeu. 10 juin | \$369. |
| Dim. 8 août | 22 jours | Lun. 30 août | Jeu. 10 juin | \$369. |
| Dim. 8 août | 29 jours | Lun. 6 sept. | Jeu. 10 juin | \$369. |
| Dim. 15 août | 15 jours | Lun. 30 août | Jeu. 17 juin | \$369. |
| Dim. 15 août | 22 jours | Lun. 6 sept. | Jeu. 17 juin | \$369. |
| Dim. 15 août | 29 jours | Lun. 13 sept. | Jeu. 17 juin | \$369. |
| Dim. 22 août | 15 jours | Lun. 6 sept. | Jeu. 24 juin | \$339. |
| Dim. 22 août | 22 jours | Lun. 13 sept. | Jeu. 24 juin | \$339. |
| Dim. 22 août | 29 jours | Lun. 20 sept. | Jeu. 24 juin | \$339. |
| Dim. 29 août | 15 jours | Lun. 13 sept. | Jeu. 24 juin | \$339. |
| Dim. 29 août | 22 jours | Lun. 20 sept. | Jeu. 1 juil. | \$339. |
| Dim. 29 août | 29 jours | Lun. 27 sept. | Jeu. 1 juil. | \$339. |
| VOLS DE SEPTEMBRE | | | | |
| Dim. 5 sept. | 15 jours | Lun. 20 sept. | Jeu. 8 juil. | \$309. |
| Dim. 5 sept. | 22 jours | Lun. 27 sept. | Jeu. 8 juil. | \$309. |

AGENCE DE VOYAGE

UNIK

1574 CH. CHAMBLY, LONGUEUIL
 674-6273

tourbec

Bureau de Montréal,

347 est, rue St-Paul, Montréal, P.Q.

H2Y 1H3, (514) 866-1063

Bureau de Québec, 29, rue d'Auteuil,

Québec, P.Q. G1R 4B9,

(418) 694-0424

NORDAIR

Mirabelle tours inc.

VOLS NOLISÉS D'ABC

Permis # 50-368



NOUS SOMMES
MEMBRES IATA



LES AGENCES DE VOYAGES
R Bergeron inc.

• 7725, RUE SAINT-DENIS - Tel. : 273-3301
 OUVERT DU LUNDI AU VENDREDI DE 9 A.M. à 9 P.M. - SAMEDI DE 10 A.M. à 4 P.M.

• 7190, BOUL. PIE-IX - Tél. : 376-6700
 OUVERT DU LUNDI AU MERCREDI DE 9 A.M. à 5 P.M. LE JEUDI ET LE VENDREDI DE 9 A.M. à 9 P.M. SAMEDI DE 10 A.M. à 1 P.M.

• ÉDIFICE MÉTRO GUY, 8^e ÉTAGE
 (suite 800) - Tel. : 935-1182
 OUVERT DE 8 30 A.M. à 5 P.M.

LUB JEUNESSE

POUR ÉCONOMISER

341-4420

Une agence accréditée IATA et IPSA
 Au service des Québécois depuis 1955

5450, Côte des Neiges
 Bureau 304, Montréal

Permis no 75-01-50342

En voiture à travers les provinces françaises, tout doucement, en prenant son temps...

De la "douce France" du val de Loire...

par Bernard Desrosiers
(collaboration spéciale)

L'automne dernier, notre collaborateur a fait, en voiture et tout doucement, le tour des provinces de France. À vol d'oiseau, il nous présente aujourd'hui la vallée de la Loire, la Touraine, le Poitou et la vieille ville de La Rochelle. En fin gourmet, il n'oublie pas, au passage, de nous rappeler ce qu'il fait bon manger dans chacun de ces coins. Il reviendra dans ce cahier bientôt pour nous présenter d'autres provinces encore d'où nos ancêtres sont partis il y a déjà si longtemps.

La vallée de la Loire

Un avant-midi, en traversant un petit village, faites l'achat d'un rouge du pays, d'une baguette, d'un Camembert, de foie gras, de saucisson et de chocolat pour un pique-nique. Car il faut prévoir, que de midi à 2 heures, tout est fermé en pro-

vince. Et, grâce à quelques erreurs de parcours, découvrez de pittoresques villages en bordure de la Loire: Meun-sur-Loire et ses pittoresques canaux, Cléry et son immense église gothique du XVe siècle, autrefois centre de pèlerinage, où on peut visiter le tombeau de Louis XI.

À Chambord, faites, bien sûr, la visite (5F.) du château que François Ier fit construire sur le Cosson pour la chasse et pour s'approcher de la reine qui habitait Blois. Un immense parc l'entoure où courent en liberté sangliers, chèvres et cerfs. À l'extérieur il est superbe mais, à l'intérieur, seulement quelques pièces sont meublées. Mais ça valait quand même la peine de s'arrêter. Nous continuons et admirons au passage sur l'autre rive, Blois et son château du XVIe siècle. Profitez-en

pour acheter des poires produites dans la région.

La Touraine

Vous ne pouvez traverser cette province sans visiter un de ces caveaux typiques où vous pourrez déguster chez un négociant vigneron, chez Monsieur Roland Plou par exemple, un blanc et un rosé secs. Et ne résistez pas à l'achat d'un Bourgueil pour le pique-nique du lendemain. Peu après, rendez-vous en les murs de la résidence royale d'Ambroise, château gothique et de la Renaissance et sa chapelle Saint-Hubert, splendides au soleil couchant.

À Sainte-Marie de Touraine, allez découvrir une auberge des plus hospitalières, l'Auberge Au Bon Accueil. On y lit sur l'enseigne: "Bons vins, bonne table, bon gîte". Pour un prix raisonnable, vous aurez droit à une chambre assez grande pour 4 personnes, soupers inclus (potage de cive, côtelettes de porc ou bifteck, fromages et



Le doux valonnement du pays des anciens rois de France, le Val de Loire

fruits à volonté, le tout arrosé de rouge de la maison), ainsi que les petits déjeuners. Après le repas, ayez le plaisir de vous entretenir avec Suzanne et Jacques Fournier, saintes-mauriens de fraîche date, les patrons de l'établissement. Et comparez les avantages sociaux des 2 pays (ici, les patrons en sont exclus, tels, par exemple, les

allocations familiales) et tombez d'accord sur la cherté du coût de la vie, surtout à Paris, et de la difficulté à rejoindre les 2 bouts. Apprenez aussi qu'à Sainte-Marie il y a des fleurs à l'année longue et on n'y a jamais vu la neige.

Le lendemain matin, si c'est jour de marché, profitez-en pour dépenser quelques francs et alourdir vos sacs de souvenirs de deux bonnes bouteilles et d'un "flache" ainsi que les gens d'ici désignent le petit 10 onces. N'oubliez pas de quitter vos aubergistes à regret, vous promettant d'y revenir!

Le Poitou

Arrêtez-vous à Sanjay, paisible village qui passa à un cheveu de devenir martyr sous l'occupation allemande et visitez l'église du XVIIe siècle de style normand pour en admirer les vitraux. Traversez la Vonne sur un joli petit pont vers Minigoute, pique-niquez et promenez-vous dans les ruines gallo-romaines du théâtre, des thermes et du temple. Sur une affiche, on y lit: "Le père Camille- de-

Croix, inventeur des ruines, en 1831".

Arrivés à La Rochelle, filez immédiatement à La Pallice d'où vous pourrez traverser à l'île de Ré. Il en coûtait, l'automne dernier, 29 francs aller et retour, avec la voiture. Une demi-heure après, débarquez à Sablanceaux. Faites le tour de l'île, Rivedoux, La Flotte, Saint-Martin, Saint-Clément des Baleines et jusqu'au bout: les Portes. C'est le coin du bon Pineau des Charentes. Outre la vigne, on trouve de nombreux marais salants et l'ostréiculture y est bien développée. Mais l'activité la plus importante, semble être le tourisme. Partout des hôtels. Il y en a un bien agréable, à une étoile, sur le bord de la mer, l'hôtel de Martray, à Ars en Ré. Très grande chambre, chauffé (ça peut être utile la nuit), douche et grand balcon. Souper presque gastronomique: entrée aux fruits de mer (7 différents: huîtres, palourdes, bigorneaux, coques, petites crevettes, avignons et amandes de mer). Filet de sole de mer, patates, légumes et tomates provençales. Fromages: de chèvre, Camembert, Saint-Paulin, La Vache qui rit et un délicieux Bleu de Brest. Glace et carafon de vin. Une promenade sur la grève aide à digérer. Ce sera peut-être la marée basse et l'eau pourra être à plus de mille pieds du rivage. Il fait bon marcher sur le sable très fin. L'air est frais et les rayons de lune éclaboussent les rochers et la crête des vagues. Grandes respirations, loin de toute pollution. Le lendemain matin, au soleil, vous pourrez même avoir une vue panoramique de votre balcon. Après le petit déjeuner, allez-y d'une dernière marche sur la plage.

Au retour vers le traversier et la terre ferme,

VOLS NOLISÉS: PARIS

de MONTRÉAL à PARIS (AÉROPORT CHARLES-DE-GAULLE) (MIRABEL)

econair canada

À partir de \$299

PROFITEZ DES PRIX LES PLUS BAS VERS L'EUROPE

| Départ | Retour | Durée (jours) | Tarif aller-retour (par personne) |
|------------------|-------------|---------------|-----------------------------------|
| MAI | | | |
| jeu 13 mai | sam 19 juin | 37 | \$299. |
| jeu 13 mai | sam 26 juin | 44 | \$299. |
| ven 14 mai | dim 13 juin | 30 | \$309. |
| ven 14 mai | dim 20 juin | 37 | \$309. |
| jeu 20 mai | sam 19 juin | 30 | \$309. |
| jeu 20 mai | sam 3 juil. | 44 | \$309. |
| ven 21 mai | dim 13 juin | 23 | \$309. |
| ven 21 mai | dim 27 juin | 37 | \$309. |
| jeu 27 mai | sam 26 juin | 30 | \$309. |
| jeu 27 mai | sam 24 juil | 58 | \$309. |
| ven 28 mai | dim 20 juin | 23 | \$309. |
| vn 28 mai | dim 4 juil | 37 | \$309. |
| JUIN | | | |
| jeu 3 juin | sam 3 juil | 30 | \$309. |
| jeu 3 juin | sam 17 juil | 44 | \$309. |
| ven 4 juin | dim 27 juin | 23 | \$339. |
| ven 4 juin | dim 11 juil | 37 | \$339. |
| jeu 10 juin | sam 10 juil | 30 | \$339. |
| ven 11 jui | dim 4 juil | 23 | \$339. |
| ven 11 juin | dim 18 juil | 37 | \$339. |
| jeu 17 juin | sam 17 juil | 30 | \$339. |
| jeu 17 juin | sam 31 juil | 44 | \$339. |
| JUILLET | | | |
| jeu 1 juil | sam 31 juil | 30 | \$369. |
| jeu 1 juil | sam 14 août | 44 | \$369. |
| ven 2 juil | dim 25 juil | 23 | \$369. |
| ven 2 juil | dim 8 août | 37 | \$369. |
| jeu 8 juil | sam 7 août | 30 | \$369. |
| ven 9 juil | dim 1 août | 23 | \$369. |
| ven 9 juil | dim 15 août | 37 | \$369. |
| jeu 15 juil | sam 14 août | 30 | \$369. |
| jeu 15 juil | sam 28 août | 44 | \$369. |
| ven 16 juil | dim 8 août | 23 | \$369. |
| ven 16 juil | dim 22 août | 37 | \$369. |
| jeu 22 juil | sam 21 août | 30 | \$369. |
| jeu 22 juil | sam 4 sept | 44 | \$369. |
| AOÛT | | | |
| jeu 5 août | sam 4 sept | 30 | \$369. |
| jeu 5 août | sam 18 sept | 44 | \$369. |
| ven 6 août | dim 29 août | 23 | \$369. |
| ven 6 août | dim 12 sept | 37 | \$369. |
| jeu 12 août | sam 11 sept | 30 | \$369. |
| jeu 12 août | sam 25 sept | 44 | \$369. |
| ven 13 août | dim 5 sept | 23 | \$369. |
| ven 13 août | dim 19 sept | 37 | \$369. |
| jeu 19 août | sam 18 sept | 30 | \$339. |
| jeu 19 août | sam 2 oct | 44 | \$339. |
| ven 20 août | dim 12 sept | 23 | \$339. |
| ven 20 août | lun 27 sept | 38 | \$339. |
| jeu 26 août | sam 25 sept | 30 | \$339. |
| jeu 26 août | sam 9 oct | 44 | \$339. |
| ven 27 août | dim 19 sept | 23 | \$339. |
| ven 27 août | lun 4 oct | 38 | \$339. |
| SEPTEMBRE | | | |
| jeu 2 sept | sam 2 oct | 30 | \$309. |
| jeu 2 sept | sam 16 oct | 44 | \$309. |
| ven 3 sept | lun 27 sept | 24 | \$309. |
| ven 3 sept | lun 11 oct | 38 | \$309. |
| jeu 9 sept | sam 9 oct | 30 | \$309. |
| jeu 9 sept | sam 23 oct | 44 | \$309. |
| ven 10 sept | lun 4 oct | 24 | \$309. |
| ven 10 sept | lun 18 oct | 38 | \$309. |
| jeu 16 sept | sam 16 oct | 30 | \$309. |
| jeu 16 sept | sam 30 oct | 44 | \$309. |
| ven 17 sept | lun 11 oct | 24 | \$309. |
| ven 17 sept | lun 25 oct | 38 | \$309. |
| jeu 23 sept | sam 23 oct | 30 | \$309. |
| jeu 23 sept | sam 30 oct | 37 | \$309. |
| ven 24 sept | lun 18 oct | 24 | \$309. |
| ven 24 sept | lun 25 oct | 31 | \$309. |
| jeu 7 oct | ven 29 oct | 22 | \$299. |

(Renseignement sur demande)

EN CORRESPONDANCE AVEC NOS VOLS NOLISÉS

nous suggérons: ● LOCATION DE VOITURE ou ● EURAIL PASS ou ● CIRCUIT EN AUTOCAR avec le Tourisme Français

LES VOYAGES
hone

Nous sommes au service des Canadiens français depuis plus de 65 ans

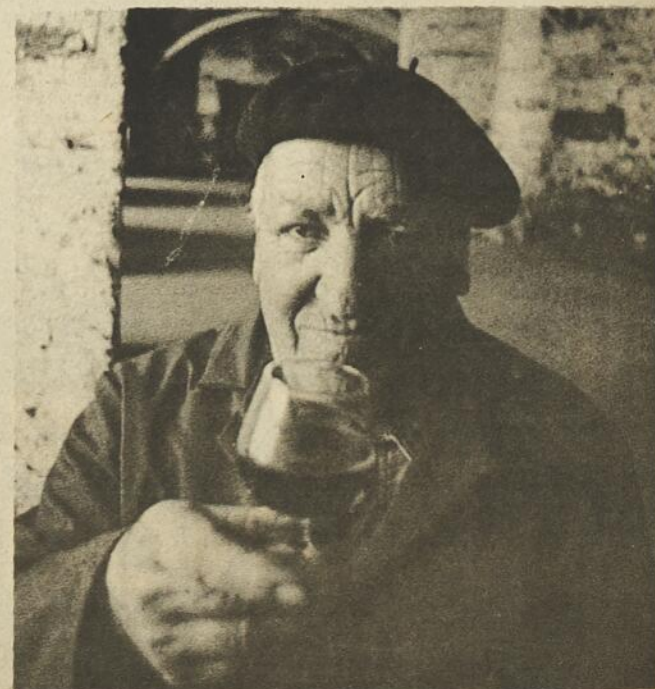
PERMIS NO
75-01-50178

1460, AV. UNION - TÉL.: 845-8221

Montréal H3A 2B8

le métro à notre porte — station McGill/Union

Bureau ouvert tous les jours de 9h 00 à 18h le jeudi jusqu'à 21h, le samedi de 9h00 à 13h



Que diriez-vous de ce bon cru local?

...sans se presser, sur la trace de nos ancêtres,
en s'arrêtant pour déguster les meilleurs plats locaux...

... à la gaillarde La Rochelle



(photo Services officiels du Tourisme français)

Une rade du port de La Rochelle, flanquée de deux imposantes tours datant du XIV^{ème} siècle. Combien de nos ancêtres se sont embarqués d'ici?

quelques villages, La Courade, Le Bois Plage, La Noue, Sainte-Marie. C'est le temps d'acheter quelques provisions: pain, saucisson pur porc (Cochonou) qui se révélera délicieux et pâtisseries qu'on nomme, sacrif-

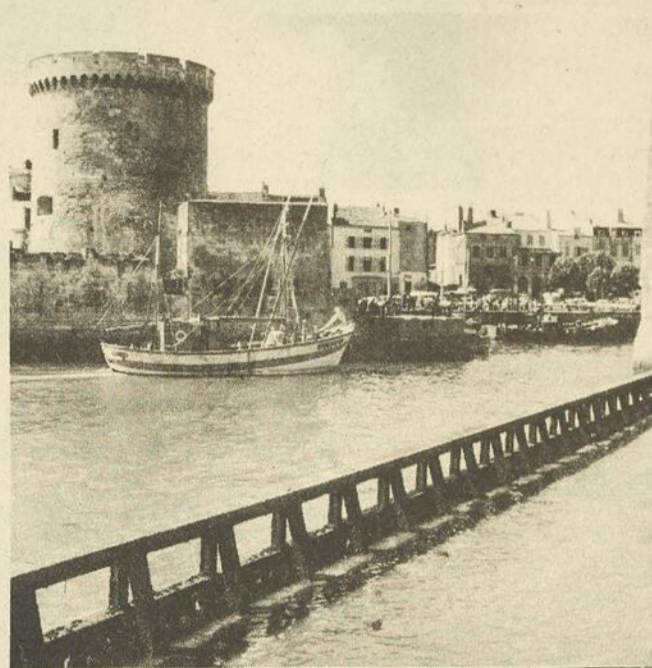
tains, chocolat, eau et vin rouge du pays.

La Rochelle

La vieille ville (trois étoiles), comme toutes les autres, doit être parcourue à pied pour en apprécier le

charme vieillot qui se dégage des rues à arcades et goûter sa douceur de vivre. Il faudrait y consacrer 2 jours. Quelques notes sur les principaux points d'intérêt. Par les rues pavées de pierres de 2 Moulins et sur les Murs, se

découvre la Tour de la Lanterne, dite des Quatre-Sergents, haute de 55 mètres, de style flamboyant, construite de 1445 à 1468. Elle servit à la défense de la ville et à assurer la sécurité de la navigation. Elle fut utilisée comme prison pour des prêtres en 1568 et en 1793, pour les Vendéens. Dans le bassin d'échouage, baignent des dizaines d'embarcations de tout genre: voiliers, dériveurs, barques de pêche, etc. À l'entrée, se dressent les tours de Saint-Nicolas et de la Chaîne, datant du XIV^{ème} siècle. On se prend à songer qu'elles étaient déjà là lors de la découverte de l'Amérique par Colomb. Plusieurs de nos ancêtres se sont embarqués ici. Faites la promenade sous les arcades où de nombreuses boutiques sollicitent le passant et photographiez l'ancienne porte de l'enceinte qui, autrefois séparait le port de la cité, surmontée d'un dôme orné de pilastres et sa vieille horloge. Et des parcs fleuris partout! Comme

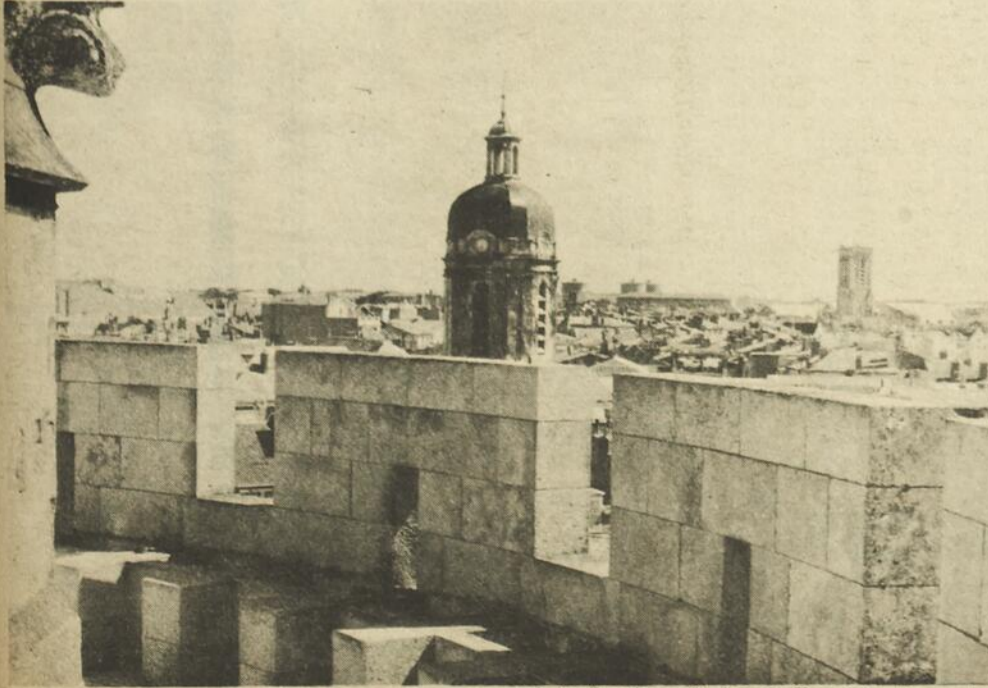


(Photo Services officiels du Tourisme français)

La pêche au chalutier est encore pratiquée en Vendée

il serait agréable d'y flâner. Mais n'oubliez surtout pas, avant de partir de La Rochelle, une bonne adresse

pour déguster des fruits de mer, "La Marée", restaurant situé dans les halles à poisson.



(photo Services officiels du Tourisme français)

La Rochelle, ancien port de mer du départ vers l'Amérique, est entourée de remparts

en plus d'offrir tous les voyages et services traditionnels

voyages plus

offre des VACANCES ACTIVES

DÉCOUVREZ L'EUROPE

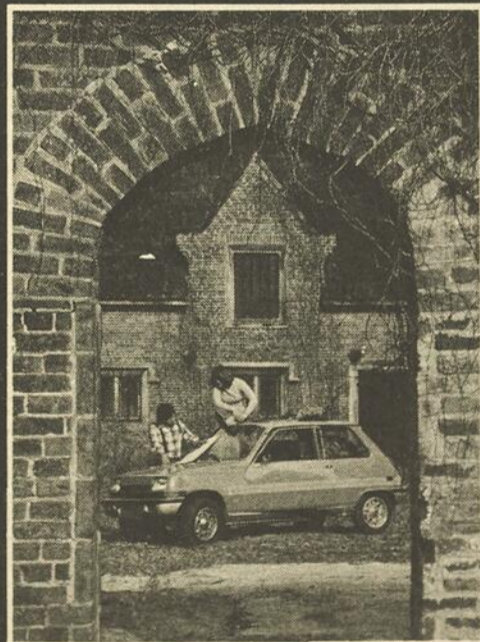
EN

AUTO

Réservez une RENAULT


pour le temps de vos vacances

écrivez ou téléphonez-nous:



permis N. 75-01 50474

| Type de véhicule | 21 jours | 30 jours | 45 jours | 60 jours |
|----------------------|----------|----------|----------|----------|
| R4 - R5 TL | 304.00 | 417.00 | 498.00 | 548.00 |
| R12 autom | 548.00 | 764.00 | 858.00 | 944.00 |
| R12 TL | 454.00 | 588.00 | 638.00 | 699.00 |
| R12 Break couchettes | 508.00 | 592.00 | 682.00 | 732.00 |

voyages plus  1714, rue st-denis, montréal, H2X 3K6 845-6203

PARIS

Les meilleurs jours de départ.
Vols sur B747 d'Air France.

\$299 et plus

Place en première classe avec accès au salon-bar, pour \$50 de plus.

- Consommations gratuites pour tous les passagers.
- Le plaisir de goûter le légendaire service d'Air France.
- Les jours de départ les plus populaires: samedi et dimanche.
- Séjours de longue durée allant jusqu'à 56 jours, adaptés aux vacances scolaires.
- Grâce au réseau d'Air France, facilités de correspondance pour l'Europe, l'Afrique et le Moyen-Orient.

Taxe canadienne de transport: \$8 en sus.

Inscriptions: sont acceptées jusqu'à 62 jours du départ (sauf pour les départs en mai: 30 jours, et les départs en juin: 45 jours) et doivent être accompagnées d'un dépôt de 10%. **Paiement final:** au plus tard 45 jours avant le départ (sauf pour les départs en mai: 30 jours). **Enfants:** plein tarif de 2 à 12 ans—gratuit pour les moins de 2 ans. **Frais d'annulation:** jusqu'à 45 jours du départ: 10% du tarif applicable—moins de 45 jours du départ: \$100. **Franchise de bagages:** 66 lb par personne.

Les vols Nolibrance sont opérés par la société Sotair, filiale d'Air France, spécialisée dans l'organisation des voyages. Sotair s'est engagée à respecter les règlements imposés par la Commission Canadienne des Transports et par le Secrétaire Général à l'Aviation Civile en France, qui ont approuvé ce programme. Les montants reçus des participants seront déposés dans un compte en fiducie.

Au cas où Sotair se verrait dans l'impossibilité d'opérer un vol, les passagers se verront offrir une autre date de départ ou le remboursement des sommes versées.



Nolibrance

Réservations en exclusivité chez les agents de voyages.
Communiquez avec le vôtre dès maintenant!

MONTREAL (MIRABEL) — PARIS (CHARLES DE GAULLE)

| JOURS | DÉPARTS | RETOURS | NO. DE JOURS | RÉSERVATION ET DÉPÔT AVANT LE | SOLDE AVANT LE | PRIX | PREMIERE CLASSE |
|----------|---------|---------|--------------|-------------------------------|----------------|-------|-----------------|
| Samedi | 8 mai | 5 juin | 28 | 9 avril | 9 avril | \$299 | \$349 |
| Dimanche | 9 mai | 6 juin | 28 | 10 avril | 10 avril | 299 | 349 |
| Samedi | 15 mai | 12 juin | 28 | 16 avril | 16 avril | 309 | 359 |
| Dimanche | 16 mai | 13 juin | 28 | 17 avril | 17 avril | 309 | 359 |
| Samedi | 22 mai | 19 juin | 28 | 23 avril | 23 avril | 309 | 359 |
| Samedi | 22 mai | 26 juin | 35 | 23 avril | 23 avril | 309 | 359 |
| Dimanche | 23 mai | 20 juin | 28 | 24 avril | 24 avril | 309 | 359 |
| Dimanche | 23 mai | 27 juin | 35 | 24 avril | 24 avril | 309 | 359 |
| Samedi | 29 mai | 19 juin | 21 | 30 avril | 30 avril | 309 | 359 |
| Samedi | 29 mai | 26 juin | 28 | 30 avril | 30 avril | 309 | 359 |
| Dimanche | 30 mai | 20 juin | 21 | 1 mai | 1 mai | 309 | 359 |
| Dimanche | 30 mai | 27 juin | 28 | 1 mai | 1 mai | 309 | 359 |
| Samedi | 5 juin | 3 juil | 28 | 22 avril | 22 avril | 339 | 389 |
| Samedi | 5 juin | 31 juil | 56 | 22 avril | 22 avril | 339 | 389 |
| Dimanche | 6 juin | 11 juil | 35 | 23 avril | 23 avril | 339 | 389 |
| Dimanche | 6 juin | 25 juil | 49 | 23 avril | 23 avril | 339 | 389 |
| Samedi | 12 juin | 3 juil | 21 | 29 avril | 29 avril | 339 | 389 |
| Samedi | 12 juin | 10 juil | 28 | 29 avril | 29 avril | 339 | 389 |
| Dimanche | 13 juin | 4 juil | 21 | 30 avril | 30 avril | 339 | 389 |
| Samedi | 19 juin | 10 juil | 21 | 6 mai | 6 mai | 339 | 389 |
| Samedi | 19 juin | 14 août | 56 | 6 mai | 6 mai | 339 | 389 |
| Dimanche | 20 juin | 18 juil | 28 | 7 mai | 7 mai | 339 | 389 |
| Dimanche | 20 juin | 15 août | 56 | 7 mai | 7 mai | 339 | 389 |
| Samedi | 26 juin | 17 juil | 21 | 13 mai | 13 mai | 369 | 419 |
| Dimanche | 27 juin | 11 juil | 14 | 14 mai | 14 mai | 369 | 419 |
| Dimanche | 27 juin | 18 juil | 21 | 14 mai | 14 mai | 369 | 419 |
| Samedi | 3 juil | 24 juil | 21 | 1 mai | 20 mai | 369 | 419 |
| Samedi | 3 juil | 21 août | 49 | 1 mai | 20 mai | 369 | 419 |
| Dimanche | 4 juil | 25 juil | 21 | 2 mai | 21 mai | 369 | 419 |
| Dimanche | 4 juil | 1 août | 28 | 2 mai | 21 mai | 369 | 419 |
| Samedi | 10 juil | 24 juil | 14 | 8 mai | 27 mai | 369 | 419 |
| Samedi | 10 juil | 31 juil | 21 | 8 mai | 27 mai | 369 | 419 |
| Dimanche | 11 juil | 1 août | 21 | 9 mai | 28 mai | 369 | 419 |
| Dimanche | 11 juil | 29 août | 49 | 9 mai | 28 mai | 369 | 419 |
| Samedi | 17 juil | 7 août | 21 | 15 mai | 3 juin | 369 | 419 |
| Dimanche | 18 juil | 8 août | 21 | 16 mai | 4 juin | 369 | 419 |
| Samedi | 24 juil | 14 août | 21 | 22 mai | 10 juin | 369 | 419 |
| Samedi | 24 juil | 21 août | 28 | 22 mai | 10 juin | 369 | 419 |
| Dimanche | 25 juil | 15 août | 21 | 23 mai | 11 juin | 369 | 419 |
| Dimanche | 25 juil | 22 août | 28 | 23 mai | 11 juin | 369 | 419 |
| Samedi | 31 juil | 28 août | 28 | 29 mai | 17 juin | 369 | 419 |
| Samedi | 31 juil | 4 sept | 35 | 29 mai | 17 juin | 369 | 419 |
| Dimanche | 1 août | 22 août | 21 | 30 mai | 18 juin | 369 | 419 |
| Dimanche | 1 août | 29 août | 28 | 30 mai | 18 juin | 369 | 419 |
| Samedi | 7 août | 28 août | 21 | 5 juin | 24 juin | 369 | 419 |
| Samedi | 7 août | 18 sept | 42 | 5 juin | 24 juin | 369 | 419 |
| Dimanche | 8 août | 5 sept | 28 | 6 juin | 25 juin | 369 | 419 |
| Samedi | 14 août | 4 sept | 21 | 12 juin | 1 juil | 369 | 419 |
| Samedi | 14 août | 18 sept | 35 | 12 juin | 1 juil | 369 | 419 |
| Dimanche | 15 août | 12 sept | 28 | 13 juin | 2 juil | 369 | 419 |
| Dimanche | 15 août | 26 sept | 42 | 13 juin | 2 juil | 369 | 419 |
| Samedi | 21 août | 11 sept | 21 | 19 juin | 8 juil | 339 | 389 |
| Dimanche | 22 août | 12 sept | 21 | 20 juin | 9 juil | 339 | 389 |
| Dimanche | 22 août | 19 sept | 28 | 20 juin | 9 juil | 339 | 389 |
| Samedi | 28 août | 25 sept | 28 | 26 juin | 15 juil | 339 | 389 |
| Samedi | 28 août | 9 oct | 42 | 26 juin | 15 juil | 339 | 389 |
| Dimanche | 29 août | 19 sept | 21 | 27 juin | 16 juil | 339 | 389 |
| Dimanche | 29 août | 3 oct | 35 | 27 juin | 16 juil | 339 | 389 |
| Samedi | 4 sept | 25 sept | 21 | 3 juil | 22 juil | 309 | 359 |
| Samedi | 4 sept | 2 oct | 28 | 3 juil | 22 juil | 309 | 359 |
| Dimanche | 5 sept | 26 sept | 21 | 4 juil | 23 juil | 309 | 359 |
| Dimanche | 5 sept | 3 oct | 28 | 4 juil | 23 juil | 309 | 359 |
| Samedi | 11 sept | 2 oct | 21 | 10 juil | 29 juil | 309 | 359 |
| Samedi | 11 sept | 9 oct | 28 | 10 juil | 29 juil | 309 | 359 |
| Dimanche | 12 sept | 10 oct | 28 | 11 juil | 30 juil | 309 | 359 |
| Dimanche | 12 sept | 17 oct | 35 | 11 juil | 30 juil | 309 | 359 |
| Samedi | 18 sept | 16 oct | 28 | 17 juil | 5 août | 309 | 359 |
| Dimanche | 19 sept | 10 oct | 21 | 18 juil | 6 août | 309 | 359 |
| Dimanche | 19 sept | 17 oct | 28 | 18 juil | 6 août | 309 | 359 |

A L'AFFICHE AUJOUR D'HUI

Cinéma

ATWATER 1: Plaza Alexis Nihon (Niveau du métro) 935-4246. "Taxi Driver": 1.10, 3.10, 5.10, 7.15, 9.5.

ATWATER 2 (étage mode): "The Magic Flute": 7.10, 9.30 sam. & dim.: 12.10, 2.30, 4.50, 7.10, 9.30.

AVENUE: 1224 Greene Ave., Westmount 937-2747. "Crime et passion": 1.00, 2.40, 4.20, 6.00, 7.40, 9.20.

BEAVER: 5117 avenue du Parc 844-1932. "Anomalies": 12.00, 2.50, 5.40, 8.30 et "Sinthia": 1.40, 4.30, 7.20, 10.10.

BERRI: 1280 St-Denis, 878-2424. "La flûte enchantée": 2.00, 4.20, 7.00, 9.20.

CARTIER: 1019 Cartier, Québec 525-9340. Samedi: "Jane Eyre": 7.15. "Les hauts de hurlement": 9.30.

CHAMPLAIN: 1815 Ste-Catherine est. "Les dents de la mer": 12.10, 2.20, 4.50, 7.10, 9.35.

CHATEAU 1: 6956 St-Denis, 271-4400. "Né pour l'enfer": 1.30, 3.30, 5.30, 7.30, 9.30.

CHATEAU 2: 6950 St-Denis, 271-4400. "Le solitaire du Fort Humbolt": 2.55, 6.10, 9.25. "Les chiens de Baskerville": 1.20, 4.35, 7.50.

CHEVALIER: 1590 rue St-Denis, 845-3222. "L'important c'est d'aimer": 12.10, 2.30, 4.45, 7.10, 9.35.

CINEMA COTE ST-LUC: 7017, Côte St-Luc, 486-9111. "Story Of O": 2.00, 5.15, 8.25. "Mrs Barrington": 3.45, 7.00, 10.00. Vendredi et samedi: "Easy Rider" à minuit.

CINEMA 7e ART: 3180 Bélanger est, 722-0302. "La montagne sacrée": 7.30, dim.: 3.20, 7.30. "El-topo": 9.25, sam.: 5.10, 9.25, dim.: 1.00, 5.10, 9.25.

CINEMA LE PIERROT: 1590 St-Denis, 845-3222. "Vérités et mensonges": 12.40, 2.30, 4.20, 6.15, 8.05, 9.55.

CLAREMONT: 5038 Sherbrooke ouest, 486-7395. "I will, I will for Now": 1.15, 3.15, 5.15, 7.15, 9.15.

CRÉMAZIE: 8610 St-Denis, 388-4210. "La course à l'échalotte": 7.30, 9.30 sam. & dim.: 1.30, 3.30, 5.30, 7.30, 9.30.

DAUPHIN: (Renoir) 2396 E. Beaubien, 721-6060. "Le chat et la souris": 7.30, 9.30. samedi et dim.: 1.30, 3.30, 5.30, 7.30, 9.30.

Salle MacLaren: "Le vieux fusil": 7.15, 9.15 sam. & dim.: 1.15, 3.15, 5.15, 7.15, 9.15.

ELYSÉE: 35 Milton, 842-6053. Salle Renais: "Femmes au soleil": 7.30, 9.30, sam. & dim.: 1.30, 3.30, 5.30, 7.30, 9.30 (dim) et 10.00 (sam). Salle Eisenstein: "Vérités et mensonges": 7.30, 9.30 sam. & dim.: 1.30, 3.30, 5.30, 7.30, 9.30 sam. dernier spectacle: 11.30

Salle 2: "Emmanuelle, l'anti-vierge": 7.00, 9.00 sam. & dim.: 1.00, 3.00, 5.00, 7.00, 9.00 sam. dernier spectacle: 11.00

Salle 3: "Devil With In Her": 6.00, 7.50, 9.40, sam. & dim.: 12.40, 2.25, 4.15, 6.00, 7.50, 9.40

4: "Adieu Poulet": 7.00, 9.00 sam. & dim.: 1.00, 3.00, 5.00, 7.00, 9.00 sam. dernier spectacle: 11.00

Salle 5 "Le solitaire du Fort Humboldt": 6.00, 9.45 sam. & dim.: 2.10, 6.00, 9.45 "Terreur sur le britannique": 7.40 sam. & dim.: 12.10, 3.55, 7.40 sam. dernier spectacle: 11.30

KENT: 100 Sherbrooke O. 489-9707. "Mr Quilp": 1.00, 3.00, 5.00, 7.00, 9.00

MAJESTIC: 3166 rue Henri-Bourassa est 381-6116 "Trahison se paie cash": 9.30, sam. & dim.: 5.30, 9.30 "Matricule 373": 7.30, sam. & dim.: 7.30

MERCIER: 4260 Ste-Catherine, 255-6224. "La course à l'échalotte": 7.30, 9.30 sam. & dim.: 1.30, 3.30, 5.30, 7.30, 9.30

MONKLAND: 5505 ave Monkland, 484-3570. "3 Days of the Condor": 1.10, 5.05, 9.15 "Mahogany": 3.10, 7.20.

OUTREMONT: 1248 ouest rue Bernard 277-4145. Samedi: "Farewell my Lovely": 10.00. "Dark Star": minuit. Dimanche: "Harold et Maude": 2.00 (v.o. anglaise, s.t. français) et 4.00 (v. française). "Pour le meilleur et pour le pire": 7.00. "La chaise vide": 9.30. Lundi: "Wow": 7.30. "La chaise vide": 9.30.

PALACE: 698 Ste-Catherine ouest, 866-6991 "Devil With In Her": 1.00, 3.00, 5.00, 7.00, 9.05

PAPINEAU 1: 4519 Papineau, 521-6853 "Trahison se paie cash" et "Plein la gueule"

PAPINEAU 2: "Le crime de l'Orient Express": 12.45, 4.55, 9.00 "Le flambeur": 2.55, 7.05

PARISIEN 1: 480 Ste-Catherine ouest, 861-2697. "Adieu Poulet": 1.40, 3.40, 5.40, 7.40, 9.40 sam. dernier spectacle: 11.35

Salle 2 "Né pour l'enfer": 1.30, 3.30, 5.30, 7.30, 9.30, sam. dernier spectacle: 11.30

Salle 3 "Emmanuelle, l'anti-vierge": 1.00, 3.00, 5.00, 7.00, 9.00 sam. dernier spectacle: 11.10

Salle 4 "Histoire d'Adèle H": 1.10, 3.10, 5.10, 7.10, 9.10 sam. dernier spectacle: 11.05

Salle 5 "Inserts": 12.30, 2.40, 4.55, 7.05, 9.20, sam. dernier spectacle: 11.30

PLACE DU CANADA: Entrée via Hôtel Château Champlain, 861-4595. "Echoes Of A Summer": 7.15, 9.15 sam. & dim.: 1.15, 3.15, 5.15, 7.15, 9.15

Petit cinéma: "Dog Day Afternoon": 1.10, 3.35, 6.00, 8.30

PUSSYCAT: 4015 boul. St-Laurent. 845-5215. "Dirty Poll": 12.00, 3.00, 5.40, 8.30 "Hollywood Babylone": 1.15, 4.00, 7.00, 9.45.

RIVOLI 1: 6906 St-Denis, 277-4129 "Adieu Poulet": 1.00, 3.00, 5.00, 7.00, 9.00

Salle 2: "Emmanuelle l'anti-vierge": 1.30, 3.30, 5.30, 7.30, 9.30

SEVILLE: 2155 Ste-Catherine ouest, 932-1139. "Born For Hell": 1.15, 2.50, 4.30, 6.10, 7.50, 9.30

SNOWDON: 5225 Décarie, 482-1322. "Next Stop, Greenwich Village": 1.15, 3.20, 5.20, 7.25, 9.35

ST-DENIS: 1594 rue St-Denis. "Goroo": 12.40,

3.55, 6.50, 10.05. "Les clameurs se sont tués": 1.55, 5.10, 8.30.

VAN HORNE: 6150 Côte-des-Neiges, 731-8423. "Romantic Englishwoman": 12.30, 2.35, 4.40, 6.45, 8.50

VERDUN: 3841 rue Wellington, 768-2092. "Trahison se paie cash": 8.00, sam. & dim.: 1.45, 5.30, 9.25. "L'homme du clan": 6.10, 9.50 sam. & dim.: 3.30, 7.25

VENDOME: Place Victoria 878-1451. "Tower of Love" et "Sinful Bed"

VIDEOGRAPHE: 1604 rue St-Denis, 842-9786. "Beau Dommage 1975" (30 min.) de Paul Richard. Tous les soirs à 8.00. Entrée libre.

VILLERAY: 8042 St-Denis, 388-5577. "Un génie, deux associés, une cloche": 7.00, 9.10, sam & dim.: 12.30, 2.30, 4.40, 7.15, 9.30

YORK: 1487 rue Ste-Catherine ouest 927-8978 "Barry Lyndon": 1.30, 5.00, 8.30

WESTMOUNT SQUARE: 1, Westmount Square, 931-2477. "Sunshine Boy": 1.10, 3.05, 5.00, 7.00, 9.05.

CINÉ CAMPUS UQAM: 1301 rue Sherbrooke est. Mercredi le 17 mars: "Bistouri" de Luigi Zampa: 8.30.

CINÉ AHUNSTIC: (Auditorium du Cegep) 9155 St-Hubert. Mardi le 16 mars: "Le retour d'Afrique" d'Alain Tanner: 12.30, 3.30, 7.30.

CAMPUS LOYOLA: Auditorium F.C. Smith, 7141 rue Sherbrooke ouest. Mercredi le 17 mars: relâche.

CINÉMA ONF: 550 rue Sherbrooke ouest 333-3347. Mardi, 16 mars: Les filles du Roy" d'Anne-Claire Poirier, à midi et 8h. Entrée libre.

CONSERVATOIRE D'ART CINÉMATOGRAPHIQUE: 1455 boul. de Maisonneuve, 879-4349. Dimanche: Série pour enfants: "Long John Silver's Return To Treasure Island": 2.00. "Astérix le Gaulois": 4.00

CINÉMATHEQUE QUEBECOISE: 1700 rue St-Denis, 844-8734. Samedi, dim. et lundi: relâche.

Théâtres

THÉÂTRE DU NOUVEAU MONDE: 84 ouest, rue Ste-Catherine, 861-0563. "La Nef des Sorcières", création collective regroupant: Luce Guilbeault, Marthe Blackburn, France Théoret, Odette Gagnon, Marie-Claire Blais et Nicole Brossard. Interprètes: Luce Guilbeault, Françoise Berd, Michèle Craig, Louise Dusseault, Pol Pelletier et Michèle Magny. Mise en scène: Luce Guilbeault. Du mardi au dimanche, à 20h. Dès le 16 mars: Théâtre-Midi du Maurier 76: "Septième ciel" de François Beaulieu, avec Carole Chatel et Daniel Simard, mise en scène de Jean-Louis Roux.

CENTAUR 2: 453 rue St-François-Xavier 288-1229 "Kennedy's Children" de Robert Patrick, mise en scène: Eric Steiner. Jusqu'au 20 mars.

THÉÂTRE DU TRIDENT: Palais Montcalm, Québec, (418)692-2202 "Boussille et les Justes" écrit et mis en scène par Gratien

Gélinas, avec Robert Rivard dans le rôle de Boussille. Jusqu'au 20 mars.

CEGEP DE SHAWINIGAN: Samedi le 13 mars le théâtre de l'Équilibre de Drummondville présente: "L'histoire du Québec en trois régimes" de Léandre Bergeron.

LA POUDDRIÈRE: De l'île Ste-Hélène. Le Théâtre International de Montréal présente: "Gerda" de Joseph Schull. Dès mardi le 16 mars.

THÉÂTRE PORT-ROYAL: (Place des Arts) Commençant jeudi le 16 mars: "Le dernier des Don Juan" de Neil Simon, avec Monique Miller, Marjolaine Hébert, Véronique Le Flaguais et Roger Lebel, mise en scène de Louis-Georges Carrier. Une production de la Cie Jean Duceppe Inc.

THÉÂTRE POPULAIRE DU QUÉBEC: Bibliothèque Nationale, 1700 rue St-Denis, 849-8188. Les 22, 23 et 24 mars: "Chile Vencera" de Juan Fondon, mise en scène de Jose Valverde, avec Raymond Bouchard, Michel Daigle, Liliane Jolin, Françoise Lemaître-Auger, Patrick Pevuion, Jérôme Tiberghien, Daniel Tremblay et Gisèle Trépanier.

THÉÂTRE MAISON-NEUVE: Place des arts. Commençant mardi le 16 mars: La Compagnie du Festival de Stratford présente: "The Tempest" en soirée les 16, 19, 21, 23, 25 et 27 mars; en matinée: 20 et 26 mars. "Hamlet" en soirée: les 17, 18, 20, 24 et 26 mars; en matinée: les 21, 24 et 27 mars. Mise en scène: Robin Philipps et William Hutt.

PATRIOTE EN HAUT: 1474 rue Ste-Catherine est. 523-1131. Du 19 mars au 4 avril: "Il" de Denys St-Denis, avec Pascal Desgranges.

NOUVELLE COMPAGNIE THÉÂTRALE: 1200 rue Bleury, 866-1964. Du 4 au 14 mars: Relâche. Commençant le 15 mars: "Macbeth" de Shakespeare.

THÉÂTRE DU RIDEAU VERT: 4664 rue St-Denis, 844-1793. "Evangeline Deusse" d'Antonine Maillet, avec Viola Léger, G. Provost et P. Guévremont, mise en scène d'Yvette Brind'Amour.

THÉÂTRE D'AUJOUR D'HUI: 1297 rue Papineau, 523-1211. Commençant le 25 mars: "Un pays dont la devise est je m'oublie" de Jean-Claude Germain, avec Guy L'Ecuyer et Marc Legault.

CENTRE CULTUREL DE L'UNIVERSITÉ DE SHERBROOKE: (salle Maurice O'Brady) Samedi le 13 mars: La Cie Jean Duceppe Inc. présente: "Les vilains", à 20h30.

Variétés

CASANOUS: 485 Sherbrooke ouest, 844-3691 Tous les mercredis à 22h: "Place aux poètes" avec Janou St-Denis. De jeudi à dimanche: "Robert Paquette" et ses amis, à 22h.

et minuit. Entrée: \$1.00.

EVECHE, Place Jacques-Cartier, 861-5731. "Le Match", à 21h30 et 23h30.

LA CROUTE: 191 rue St-Paul ouest, 843-7444. Jeudi et samedi: "Nabairb", à 21h. Vendredi: "Breton et Cyr" et "Eddy" le violoneux, à 21h. Entrée: \$1.00.

CAFE CAMPUS: 3315 de la Reine-Marie 735-1259. Lundi le 15 mars: "Willie Dixon", à 21h30 et 23h30.

L'IMPREVUE: Hotel Iroquois, Place Jacques Cartier. "Prélude", mardi, merc. jeudi et dim: 22h et minuit, vend. et sam: 22h, 23h30 et 1h30. Entrée libre.

THÉÂTRE DE QUAT'SOUS: 100 est avenue des Pins, 845-7277. "Tout chaud" revue musicale de François Gay, Bonfield Marcoux et Steve Fiset. Du mardi au dimanche à 20.30.

LE PATRIOTE: 1474 rue Ste-Catherine, 523-1131. "Plume Latraverse" Semaine à 21h, samedi: 20h et 23h. En première partie: Laurence Lepage. Commençant le 15 mars: "Félix Leclerc".

LE PATRIOTE-EN-HAUT: 523-1131. "Tout nu" avec Pierre Labelle. Semaine et dimanche: 20h. samedi: 19h30 et 22h30. Relâche lundi et mardi.

GRAND SALON DU DOMAINE MASCOUCHE: (Boîte de Marc Hamilton) 3537 St-Pierre, 474-0314. De jeudi à dimanche: "Les Mimes Electriques" et Georges Langford, à 23h. et 1h30.

SOLEIL LEVANT: 286 rue Ste-Catherine, ouest. 861-0657 Lundi, mardi et mercredi: "Jessica North" chanteuse de folk-blues à 21h. Sam. & dim.: "Trevor Nurse" trio, à 21h. Fin de semaine prochaine (jeudi, vend., sam. & dim.): les nègres blancs et le jazz: "Nebu" à 21h.

OUTREMONT: 1248 rue Bernard ouest, 277-3186: Vendredi et samedi: "Clémence Desrochers" à 19h30

THÉÂTRE DES VARIÉTÉS: 4530 rue Papineau, 526-2527. "Gilda Follies 76".

CAFÉ LA CHACONNE, 338 rue Ontario, 524-5243. Vendredi et samedi: "Davis Joachim," guitariste, à 21h. Dimanche: "Mario Giroux et Josiane Lefebvre," violoncelle et piano à 14h30. Entrée: \$1.50.

CENTRE CULTUREL DE L'UNIVERSITÉ DE SHERBROOKE: (Salle Maurice O'Brady) Mardi et mercredi (16 et 17 mars): "Beau Dommage", à 20h30. Samedi le 20 mars: "Nanette Workman" et en première partie: "Le Pouls".

CAFE DU PORT: 356 rue Berri, 845-7865. Vend. sam. & dim.: "André Thibault" guitare flamenco et blues.

LA CAVE, 473 rue du Portage, Mont-Laurier (819) 623-1881. Vendredi et samedi: "Alexandre Zelkine" à 22h et minuit. Entrée, \$1.50.

CAFE LE BRAQUE: 64 Valois, Dorion 455-4685. Samedi: "Auclair-Fortin", le jazz d'la parole à 21h. Membres: \$1.50 autres: \$2.00

LA PORTUGAISE: 856 est, rue Ste-Catherine, 844-3492. Souper-

spectacle dansant. Tous les soirs: "Germano Rocha", cette fin de semaine: "Jacques Normand", mardi, mercredi, jeudi et dimanche: 21h30, vendredi et samedi: 20h30 et 23h30.

GRAND THÉÂTRE DE QUÉBEC: (Salle Louis Fréchette). Les 19, 20 et 21 mars: "Beau Dommage", à 20h30.

PLACE DES ARTS: (Théâtre Maisonneuve). Jeudi, vendredi et samedi: "Théâtre de mime polonais" à 20h30.

PLACE DES ARTS: (Salle Wilfrid Pelletier). De jeudi à dimanche: "Ginette Reno".

ST-JAMES UNITED CHURCH 463, rue Ste-Catherine ouest Rens. 389-3465. Samedi le 13 mars: **Concert Bach**, avec Claude Corbeil, basse, Gabrielle Lavigne, alto, Renée O'Duray et Gaby Billette, soprano, Gilles Boisvert, ténor; le choeur polyphonique de Montréal Inc. et les Petits Chanteurs de laale: Guy Robitaille.

Télévision

●1.45
7 Le Journal Des castors
10 Le Parti créditiste
●2.00
2 (9) (11) 13 Femme d'aujourd'hui
4 7 10 30 Chantier '76
5 6 Canadian curling championship
●2.30
4 Cinéma "Tunnel 28" E.U. 1962. Drame de R. Siodmak avec Don Murray, Christine Kaufmann et Werner Klemperer.
7 10 Le père ambrrose
30 Dessins animés
●2.45
30 TV Bingo
●3.00
2 (9) (11) 13 Technoflash
7 10 30 Sur le matelas
12 Superstars of the mat - Lutte
●3.30
2 (9) (11) 13 Cinéma-jeunesse "Le pitre" "Le Brésil".
●4.00
4 Sur le matelas
7 Dimension Estrie
10 Horizon sports
12 Sports Beat '76
30 Les Monroes
●4.30
5 6 Sportsweek
12 Wide World of Sports
10 C'est arrivé cette semaine
30 Banana Split
●5.00
2 (9) (11) 13 Bagatelle - Dessins animés
6 Le justicier
5 6 Lost Islands
7 10 30 Ca prend un voleur
●5.30
5 6 Welcome Back Kotter - Comédie
●5.55
4 Mode pour la mariée
●6.00
2 L'imagination au galop
4 Monsieur country
5 6 CBC Saturday Evening news
7 Soirée canadienne (9)13 Dakitari
10 30 A l'heure olympique
●6.30
(11) Destination monde
12 Lawrence Welk
17 Tourloulou!
●6.30
2 (11) Téléjournal
4 Au royaume des animaux
5 6 Monty Python's

- 2 CBFT Montréal (R.-C.)
- 4 CFCM Québec (TVA)
- 5 CKMI Québec (CBC)
- 6 CBMT Montréal (CBC)
- 7 CHLT-TV Sherbrooke (TVA)
- 9 CKSH-TV Sherbrooke (R.-C.)
- 10 CFTM-TV Montréal (TVA)
- 11 CBVT Québec (R.-C.)
- 12 CFCF-TV Montréal (CTV)
- 13 CKTM-TV Trois-Rivières (Ind.)
- 17 CIVM-TV (UHF) Montréal (R.-Q.)
- 30 CFVO (UHF) Hull (TVA)

Tous les communiqués doivent parvenir au plus tard le mercredi, à l'attention de Katou. 387 Lebeau, 331-8961, poste 66.

Flying Circus
17 Sur deux ou quatre pattes
●6.40
2 (11) Nouvelles du sport
●6.50
2 (11) Politique fédérale
●7.00
2 (9) (11) 13 Lise Lib-Variétés
4 Soirée canadienne
5 Wild kingdom
6 Reach for the top
7 10 Les grands spectacles "Le chat croque les diamants", G.B. 1968. Drame policier de B. Forbes avec Michael Caine, Eric Portman et Giovanna Ralli.
12 Emergency
30 Les grands spectacles "La Rolls-Royce jaune", G.B. 1965. Film à sketches de A. Asquith avec Jeanne Moreau, Shirley MacLaine et Ingrid Bergman.
●7.30
5 6 Phyllis - Comédie
17 Ciné-plus "Jossé", Fr. 1974. Drame psychologique de G. Jorre avec Jacques Dufilho, Maria Mériko et David Franck.
●8.00
2 (9) (11) 13 La soirée du hockey - Directement du Forum de Montréal, les Bruins de Boston rencontrent les Canadiens de Montréal.
4 A la brunante "Le chevalier des sables", E.U. 1965. Drame psychologique de V. Mennelli avec Richard Burton, Elizabeth Taylor et Eva Marie Saint.
5 6 Hockey night in Canada
12 Academy performance "Serpico", E.U. 1973. Film policier authentique avec Al Pacino, Tony Roberts et John Randolph.
●9.30
7 10 Mannix
30 Les incorruptibles
●10.00
4 L'aventurier
●10.30
2 (9) (11) 13 Le téléjournal
4 7 10 30 Les nouvelles TVA
5 6 Ceilidh
12 McGowan and Co.
●10.45
2 (9) (11) 13 Nouvelles du sport
●10.47
7 Informa 7
●11.00
2 (11) Cinéma - "Je fais l'amour, pas la guerre", It. 1966. Comédie de F. Rossi avec Catherine Spaak, Philippe Leroy et O. W. Fisher.
5 6 News
4 Ciné-4 "Salomon et la reine de Saba", E.U.

1959. Drame biblique de K. Vidor avec Yul Brynner, Gina Lollobrigida et George Sanders.
7 Informa 7
10 La couleur du temps
12 Funny Farm
13 Ciné-Soir "L'ours et la poupée", Fr. 1969. Comédie de M. Deville avec Brigitte Bardot, Jean-Pierre Cassel et Daniel Ceccaldi.
30 Ciné-Bleu "Un monde psychédélique", E.U. 1967. Drame psychologique de R. Rush avec Susan Strasberg, Jack Nicholson et Dean Stockwell.
●11.15
5 6 Provincial affairs
7 Le journal des Castors
●11.21
6 Montréal Tonight
●11.22
5 After eleven "Branded", E.U. 1950. Western de R. Maté avec Alan Ladd, Mona Freeman et Charles Bickford.
●11.25
7 10 Sans patouffles "Furie sur le nouveau Mexique", E.U. 1964. Western de C. Nyby avec Rory Calhoun, Virginia Mayo et Preston Pierce.
●11.30
12 CTV National News
●11.37
6 Saturday super movies "Carry on Doctor", G.B. 1968. Comédie de G. Thomas avec Frankie Howerd, Kenneth Williams et Jim Dale.
●11.48
12 Pulse
●12.15
12 The twelve midnight movie. Programme double "The Owl and the Pussycat", E.U. 1970. Comédie de H. Ross avec Barbra Streisand et George Segal. "Night Hunter" avec Tony Lo Bianco, Don Meredith et Jackie Cooper.
●12.30
2 (11) Ciné-nuit "Toselli", It. 1950. Film biographique de D. Coletti avec Danielle Darrieux, Rossano Brazzi et Charles Rutherford.
13 Ciné-Qua-Non "La dame de pique", Fr. 1965. Drame de L. Keigel avec Dita Parlo, Michel Subor et Simone Bach.
●1.00
10 Sans pantouffles "Bora, Bora", It. 1968. Drame de U. Liberatore avec Corrado Pani, Haydée Politoff et Doris Kunstmann.
●2.30
10 Le 10 vous informe

Le retour aux sources

par
Yves
Michaud



A la réunion annuelle du Mouvement Desjardins qui s'est tenue cette semaine à Montréal, le président de cette institution M. Alfred Rouleau, a annoncé que les Caisses populaires viendraient en aide à la Société populaire Tricofil. Il n'en fallait pas davantage pour que les quelque deux mille délégués présents manifestent par des applaudissements nourris une décision aussi conforme à l'esprit des Caisses populaires et aux buts de la seule grande institution économique possédée, contrôlée et gérée par les Québécois.

Sans la liberté de blâmer, il n'est pas d'éloge flatteur. Le Mouvement Desjardins a été, au cours des dernières années, souvent pris à parti pour son conservatisme tenace, ses peurs indéracinables devant la ligne du risque ou le comportement de ses dirigeants un peu trop calqué sur celui des managers du monde capitaliste. De toutes ces critiques, de la dernière en date concernant l'aménagement de la Place Desjardins, issue dit-on du "complexe Ville-Marie", c'est-à-dire du grand rêve des barons de la finance d'élever des cages de verre en hommage à leur puissance, il faudrait être mage ou devin pour partager avec mesure le bon grain de l'ivraie.

Mais il faut comprendre, d'une part, que l'extrême prudence des dirigeants du Mouvement Desjardins dans la gestion des milliards de dollars qui leur sont confiés par les sociétaires des Caisses populaires, est le prolongement en quelque sorte naturel des attitudes de la base qui répugne, d'une manière générale, à entreprendre des projets à goût de risque. On ne change pas les hommes du jour au lendemain. A la fois à l'écart et dans la mouvance du système bancaire capitaliste, institutions originales mais à la fois soumises aux lois de l'économie de marché et à son modèle de fonctionnement, les Caisses populaires ne sont pas toujours le lieu idéal du ferment des idées neuves et des expériences de laboratoire en matière de gestion économique. D'autre part, elles représentent avec leurs institutions affiliées,

une puissante contre-partie québécoise aux forces économiques anglo-saxonnes, américaines ou multinationales, qui rançonnent notre richesse collective. L'actif des Caisses dépassant les cinq milliards de dollars, le portefeuille de l'Assurance-vie Desjardins atteignant les 6.8 milliards de dollars, la Fiducie du Québec administrant des biens de plus d'un milliard et comptant ainsi parmi les huit plus importantes institutions de ce genre à l'échelle pan-canadienne, nous sommes loin des caisses populaires de mon école où on y déposait les dons pour la Sainte-Enfance...

Cependant, s'il eut été farfelu et déraisonnable d'exiger du Mouvement Desjardins il y a vingt ou trente ans qu'il se lançât dans des grands projets de développement économique, qu'il contribuât au levain des idées neuves ou qu'il prît sur lui de favoriser l'émergence de nouveaux modèles de fonctionnement économique, il en va tout autrement aujourd'hui. Parce que ces milliards appartiennent en propre aux citoyens québécois, parce qu'ils sont le fruit de leurs labeurs et de leurs peines, parce qu'ils sont la richesse de quatre générations besogneuses, parce qu'ils constituent à la fois un réservoir sacré d'épargnes et une source accessible de développement, il importe désormais au Mouvement Desjardins et à ses institutions affiliées de se mettre à l'heure de notre temps.

Cela implique, pour ses dirigeants et ses sociétaires, un ajustement délicat mais combien nécessaire aux conditions de notre époque. Le conservatisme prudent qui a été à l'origine et qui demeure encore un facteur déterminant du succès du Mouvement Desjardins, ne peut plus être la seule et unique voie d'approche à la solution de nos problèmes économiques.

Une part doit être faite, si modeste soit-elle et sans qu'elle mette en danger, bien sûr, la solidité de l'ensemble, aux projets nés de l'originalité et de la solidarité populaires. Parce qu'elles sont, elles aussi, "populaires", les Caisses Desjardins ont un nouveau rôle à

jouer dans le soutien, le financement, l'expertise et l'animation des expériences nouvelles en matière économique. Soulignons enfin, qu'à son origine et à ses balbutiements, l'idée de regrouper les épargnes des Québécois dans des caisses populaires était, elle aussi, une idée neuve, marginale, une sorte de contre-projet nationaliste destiné à sortir les nôtres de leur dépendance à l'égard des institutions bancaires gérées par des intérêts étrangers.

Une idée neuve, comme l'est actuellement Tricofil, Manseau, Tembec, les coopératives de consommation, la télévision communautaire de l'Outaouais et à plusieurs égards ce quotidien-ci, propriété collective de plus de deux mille sociétaires. Comme l'est également la future Société de développement coopératif (SDC) que le Mouvement Desjardins entend mettre sur pied au cours de l'année avec la collaboration de l'Etat québécois... ou de ce qu'il en reste! Croisons les doigts et souhaitons que naisse au plus tôt, dans les langes jumelées du Mouvement Desjardins et du gouvernement québécois, cet instrument indispensable à notre développement.

En attendant, M. Alfred Rouleau a annoncé l'intention du Mouvement qu'il dirige de venir à la rescousse de la Société populaire Tricofil. "Quand un groupe de travailleurs décide de ne pas devenir des assistés sociaux et des chômeurs, dit-il, on ne peut pas rester insensible". Il convient de féliciter M. Rouleau de son attitude et de ses propos qui font contraste avec les commentaires mesquins et irréflectifs du ministre de l'Industrie et du Commerce, M. Guy Saint-Pierre, au sujet de l'usine autogérée de Saint-Jérôme.

La décision annoncée par M. Rouleau indique, en outre, une reconversion du Mouvement Desjardins à l'égard des projets à caractère coopératif. Les Québécois ne peuvent qu'être attentifs et sympathiques à ce retour aux sources.

opinion

Le prix du respect

par
Joseph Guilho
prêtre



Il y a beau temps que Pierre Trudeau, affranchi du tribalisme, plane au-dessus de la colonie québécoise. Bourassa n'a suscité ni le ton supérieur de son arrogance, ni sa morgue souveraine: par sa fauteur prétentieuse, il a seulement servi à les exciter à la manière d'une tentation irrésistible. Cela dit, pourtant, si le grand frère a choisi de gifler le petit dans un banquet de famille, il ne faut pas se méprendre: ce n'était que pour divertir des convives ennuyés, un vendredi de carême, et pour faire peur encore une fois aux affreux "séparatistes". Une boutade entre deux coups de rouge bien rouge, quoi! Et, de part et d'autre, le parfait naturel. Voilà du moins à peu près la version où se réfugie le prudent Marc Lalonde.

Par malheur, Bourassa a reçu sa gifle sur la joue du premier ministre du Québec. Est-ce assez pour émouvoir notre vieille âme gauloise et pour l'armer d'indignation? De prime abord, il y va de l'honneur de notre peuple. Il y va

de sa dignité d'homme, que Bourassa, l'élu suprême, incarne, comme chacun sait. Il y va peut-être, en un sens, de tout cela; mais il suffit de prononcer ce mot de "dignité" pour provoquer brusquement en nous une hésitation douloureuse. En principe, par sa fonction, que cela nous chante ou non, Bourassa représente effectivement le Québec; mais par son rôle réel, il n'incarne pas ce Québec, chair de notre chair, terre aimée de notre rêve le plus lointain et généreux, qui nous élève parfois au-dessus de nous-mêmes et nous inspire à jamais le goût d'en être. Bourassa n'incarne pas ce qu'il reste de force ardente et de courage à notre peuple de gagne-petit déjà mille fois humilié, bafoué, dupé depuis deux siècles: il n'incarne pas notre combat historique le plus profond, notre vraie jeunesse, notre passion la plus haute, notre double soif de justice et de liberté. Pour lui, le nom québécois, c'est l'ITT, plus une chanson; la vocation québécoise, un pain d'Amérique négocié glorieusement à force de ruses par la faiblesse. Il ne se montre à la

hauteur ni de sa fonction, ni de l'heure décisive que nous vivons. On dirait parfois un robot sans fibres vives. Attaqué par Trudeau comme chef d'Etat, il réplique au 60 en porte-parole d'une simple faction politique. Rien n'incline à le confondre, comme symbole, avec notre fleurdelisé national, par exemple.

Dès lors, convient-il de l'inviter à tendre l'autre joue? Cela ne déplairait pas, semble-t-il, à Jeanne Sauvé. Pour celle-ci, la gifle de Trudeau exprime parfaitement l'exaspération (sic) d'Ottawa envers le Québec. Avant de manger son agneau, le loup de La Fontaine était exaspéré, lui aussi, des innocentes protestations de sa victime. La fable se répète. Mais pourquoi tant d'irritation? Bourassa est un roseau qui plie, vient d'écrire Michel Roy. Nous le savions. C'est trop peu, toutefois, pour cette Jeanne, offensée de ne pas courber d'un coup le Québec récalcitrant sous la botte pan-canadienne. Belle Québécoise!

En repréailles, Louis-Phillipe Lacroix, lui, engage la guerre des télégrammes. Exaspéré, exaspérant, il venge la honte de Bourassa à coups de papiers du CN. De quoi s'agit-il? "Ce qui nous a choqués dans le discours de M. Trudeau, expliquait un membre de sa cohorte à la radio, c'est sa manière de dire les choses." Une fois interrompu leur jeu de combines sous la table, ces fédés inconditionnels n'ont donc plus de souci que pour les apparences, pour la manière; quant aux choses, cela est secondaire. Tout l'art consiste en la manière de plier, de masquer son propre néant politique. Et sous le regard olympien de Trudeau se poursuit, en 1976, la chamaille tribale plus que séculaire entre les Québécois d'Ottawa et les Québécois de Québec. "Si Ottawa n'est pas satisfait de nous, nous nous retirerons de la Confédération," avait dit Duplessis. Ottawa est exaspéré. Mais, avec ses Vincent et ses Cloutier, Bellemare, comme Lacroix, ne rêve que d'arracher quelques cheveux à d'autres Québécois.

L'irrespect est là. L'irrespect, ce sont aussi les propos rapetissants de Bourassa au "60" qui décrit les Québécois comme un peuple d'impuissants sans ressources. "On n'est pas capables". Voilà le véritable slogan de ce chef de parti et de tout le folklore libéral. Ou encore: "On n'a pas les moyens". "On est bien trop petit, mon ami." Trudeau n'est qu'un accident, mais il gouverne. Bourassa, roitelet démoralisant, entend commander un respect artificiel, sans changer une structure politique d'infériorisation et d'avachissement. La condition de la dignité et de tout projet québécois réaliste implique le rapatriement au Québec du pouvoir réel comme instrument indispensable, c'est-à-dire la pleine mesure de notre souveraineté politique. Il faut rapatrier ici nos talents au service d'un pouvoir étranger et leur offrir un emploi de qualité. Parce qu'il n'a pas confiance en notre peuple et qu'il méconnaît le prix du respect, le pragmatisme à courte vue de Bourassa rejoint les rêves décharnés de nos minces chapelles d'idéologues à la dérive.

vous avez la parole

Travail en milieu populaire

Je suis un Québécois, issu de la classe pauvre de la société, qui croit pouvoir, par cette longue lettre, aider le JOUR et le PARTI QUEBÉCOIS.

Je lis votre journal depuis deux ans et je déplore qu'il ne soit lu que par la classe moyenne. Je ne connais pas tous les moyens d'amener la masse des travailleurs à le lire mais je pense qu'un effort devrait être fait à ce niveau. Par exemple, mes parents, mes frères et soeurs ne s'intéressent pas au Jour même si je le laisse traîner partout. Afin d'éviter que les gens continuent à éplucher les journaux qui parlent de vols, de viols, de meurtres, etc. LE JOUR devra se mettre à l'écoute de ce que demande le public. Il y a les pages sportives qui se sont améliorées mais qui n'ont pas encore toute l'importance que l'on devrait leur donner; il y a des gens comme Lise Payette, Yvon Deschamps et autres dans le milieu du spectacle ou sportif qui pourraient accroître l'attrait du journal.

Sur le plan politique, j'ai énormément de difficulté à convaincre mon entourage de prendre conscience de la nécessité d'une libération du peuple québécois. Même si je travaille à ce but depuis 10 ans et que mes parents votent PQ, je dois constamment leur expliquer que le PQ ne leur prendra pas leur pension, etc. Mes frères et soeurs, eux, se disent non intéressés par la politique, ne se sentant pas assez impliqués. A qui la faute?

Ce ressentiment n'est pas un phénomène propre à ma famille. Je m'inquiète de l'absentéisme de groupes de politisation sociale dans les quartiers d'ouvriers, du manque de motivation à mettre sur pied des spectacles dans les écoles, les cegeps, les centres culturels. Un bon nombre de militants, venant des couches dites populaires, s'ils étaient sol-

licités, ne demanderaient pas mieux que de mettre à la disposition du parti qui sont talent d'organisateur, qui son sens de la publicité ou son rythme de cabaleur, quelques soirs ou fins de semaine.

Je pense aussi à l'action de motivation qui pourrait être entreprise au niveau des garderies populaires dans ces quartiers. Des précédents ont été

créés dans d'autres quartiers. Il faut que massivement les membres, les militants, travaillent avec la population et que le PQ prenne conscience de l'importance des contacts directs avec les différents milieux des travailleurs. On ne prépare pas un examen en se mettant le nez dans les livres la veille seulement. Une campagne de publicité à la radio, à la télévision c'est bien, c'est

du déjà vu, du déjà entendu. Que René Lévesque soit vu dans les quartiers populaires, dans les restaurants de quartier, dans les différents organismes de l'Age d'Or, en deux mots, qu'il prenne un bain de foule. C'est elle qui votera massivement pour le PQ et le portera au pouvoir.

Dans certaines régions où la diffusion de l'information est inexistante, j'ai pu organiser une fête avec orchestre, chansonniers bénévoles: les gens venaient de 80 milles de Trois-Rivières:

4.000 tracts ont été distribués avec la collaboration de jeunes, de porte en porte, dans les centres de l'Age d'Or, dans les bingos; des messages publicitaires à la radio et dans les journaux, gratuitement. La preuve qu'il est toujours possible d'agir sans que cela coûte trop cher. La participation collective ou individuelle des citoyens au programme d'une manifestation de ce genre apporterait sans doute une certaine chaleur.

Jean Dupuis
Montréal

Les communautés de base appuient Tricofil

Lors de leur rencontre régionale de Montréal, le 7 mars dernier, les membres ou les représentants de treize communautés chrétiennes de base ont décidé d'appuyer l'expérience d'autogestion de Tricofil. Ce geste est venu au terme d'une session sur la transformation critique et communautaire du quotidien. En partageant les expériences en cours, les participants ont réfléchi sur leur espérance et ont refusé d'accepter que, dans notre société, les jeux soient faits. L'expérimentation, même restreinte, de l'autogestion dans les diverses communautés, qu'il s'agisse de la prise en charge commune de l'expérience chrétienne, de l'achat collectif d'une maison, de la critique de la consommation quotidienne, etc., permet d'affirmer que d'autres voies sont réellement possibles et

qu'elles sont bonnes. C'est à partir de ces expériences que les participants se sentent solidaires des ouvriers et des ouvrières de Tricofil. Quand une communauté refuse de mourir et décide de se donner les moyens de prendre en mains sa vie, il faut voir là beaucoup plus qu'une usine qui essaie de survivre. C'est toute une autre façon de vivre qui est ici en cause et c'est précisément cette nouveauté que nos dirigeants et les banquiers semblent incapables de voir. Comme geste collectif de solidarité, les participants ont décidé d'envoyer une contribution immédiate à Tricofil, se sont engagés à sensibiliser leur communauté et leur entourage et à faire parvenir une autre contribution collective avant Pâques. Il ne suffit pas d'attendre le printemps, il faut aussi le préparer.

Guy Paiement - Montréal

Pour la guérison d'un Québec moribond

"Ça m'a tout l'air que nos voisins québécois sont mal pris et qu'ils ne connaissent pas les bons moyens de se dépendre", me disait ces jours-ci une mère de famille acadienne qui parle la langue savoureuse de la Sagouine et communie à la même sagesse. Elle venait d'écouter dans la soirée du 16 janvier l'émission qui passait à la chaîne française de Radio-Canada sur la "dénatalité au Québec".

Au cours de l'Année internationale de la Femme, plusieurs ténors des sciences de l'homme ont propagé sur nos ondes un enseignement qui ne s'harmonisait guère avec ceux de l'Année Sainte. Ce qu'ils nous ont dit et redit sur la contraception, l'avortement, le mariage à l'essai, l'amour libre, la primauté du sexe, n'était pas de nature à conjurer le danger des unions délibérément stériles et des berceaux vides. Pour ma part, je ne crois pas que le Québec se tire de l'impasse de la dénatalité par les seules ressources de l'économie et de la politique. Elles n'atteignent qu'en surface un mal enraciné dans l'amenuisement du sens moral. Ce n'est pas en sapant à coeur de jour par tous les moyens les principes de l'Évangile, que les Québécois vont réapprendre à se tenir debout et à remonter la pente. Il serait bon qu'ils se méfient des mandarins qui manipulent l'information, se spécialisent dans la diffamation et propagent les pires servitudes sous l'étiquette d'une fausse liberté.

Le clairvoyant Petit Prince de Saint-Exupéry arrachait les tiges de baobabs dès qu'elles montraient la tête pour empêcher que l'énorme poussée de leurs racines ne fit éclater sa planète minuscule. Sur la nôtre, qui n'est guère plus grande, sévit présentement une prolifération de vices, d'erreurs et de trahisons capables d'éteindre tous les soleils de la Voie Lactée et de déclencher un cataclysme à l'échelle cosmique. A une époque où l'égoïsme, l'intempérance, la luxure, l'injustice et l'anarchie nous submergent comme une montée de déluge cependant que les églises se vident, il faudrait peut-être prendre au sérieux cet avertissement que donnait, au siècle dernier, un politicien nullement suspect de cléricisme: "Un peuple qui ne veut plus des hommes de foi implorer les hommes de loi en attendant d'être piétiné par des hommes sans foi ni loi".

A ceux qui s'imaginent que les Québécois et leurs frères acadiens peuvent se dépanner sans le respect des valeurs chrétiennes et sans un prompt retour aux fidélités anciennes, je livre comme fructueux sujet de méditation pour l'année 1976 cette pensée du comte Joseph de Maistre: "La Révolution a commencé par la Déclaration des Droits de l'Homme; elle ne sera terminée que par la Déclaration des Droits de Dieu."

Professeur Jean Bousquet, O.P.
Mount Allison University
Sackville, N.-B.

Petite cause, grand effet...

Le moindre détail en faveur du transport en commun est important et doit être étudié sérieusement puisque c'est le seul moyen de diminuer le nombre d'autos, génératrices de tant de maux: cancer du poumon, infarctus, dépression nerveuse, contravention, carambolage, garage, scène de ménage, assurance, essence, stationnement, accident et autres agréments...

Voici deux suggestions susceptibles d'accélérer les autobus en leur évitant de perdre, comme bien souvent, le bénéfice d'un feu vert, lors d'un arrêt. A) La montée des voyageurs est fréquemment retardée par la descente des autres, car à Montréal on tolère que la porte avant serve d'entrée et de sortie. C'est un bien s'il y a peu de clients, cela réduit le temps d'arrêt; c'est un mal pour la raison inverse, s'il y en a beaucoup. Pour concilier ces deux cas le conducteur pourrait rendre lumineux un panneau invitant à sortir par l'arrière quand il voit ou prévoit affluence au

prochain arrêt; on éviterait la cohue. B) Souvent l'autobus ne peut accéder librement à son poteau d'arrêt; un véhicule le bloque ou y prend sa place réservée. S'il était assermenté, le conducteur aurait tout le temps, durant son stationnement forcé, d'inscrire sur un carton: lieu, heure et numéro du gêneur; la machine électronique aurait tôt fait de signaler le fautif sans gêne, sans doute coutumier, car on l'est par nature. Avertissement ou sanction suivrait. Ainsi l'automobiliste prendrait peu à peu conscience des prérogatives sur son "char" de dix mètres carrés ou souvent il est seul, de l'autobus avec ses 50 passagers — dont des mamans soucieuses, attendues fébrilement chez elles par tout un monde ...

Comme il serait mal venu de s'en plaindre, lui qui sans vergogne empoisonne notre air, alors que les usagers de l'autobus ménagent ses bronches!

André Frayon
Ville St-Laurent



quand on veut, on peut

par
René
Lévesque



Les rapetisseurs

Il y a quelque temps, une dame aussi agressive qu'énervée de me houspiller sans merci au cours d'une émission de ligne ouverte. Pendant cinq bonnes minutes, au cours desquelles je ne réussis guère à placer un mot, elle me tança avec une véhémence presque féroce. Pourquoi? Parce que le Parti québécois se permet de critiquer la venue de la reine, alors que chacun devrait savoir que "nous appartenons à l'Angleterre" et que, si nous devions par malheur l'oublier, nous manquerions de fruits, de café, et que sais-je encore! Incroyable mais vrai. Il est des gens, dont ce n'est surtout pas la faute, à qui le manque initial d'instruction et puis une existence sans fenêtres

n'ont pas permis de sortir d'une insupportable ignorance.

La dame était, bien sûr, un cas extrême. Mais combien de milliers d'autres qui, à un degré moindre, sont terriblement mal équipés, eux aussi, pour y voir clair dans les grands problèmes qui se posent à la société d'aujourd'hui. D'ailleurs, même des citoyens munis d'une honnête connaissance des choses, mais, qui n'ont guère le loisir de se "politiser" sérieusement, se trouvent souvent désarmés, et peuvent se laisser bernier, par le mensonge ou la démagogie qui leur arrivent d'en haut...

C'est à tout cela, et à mon interlocutrice de ligne ouverte, que je pensais, ces jours derniers, en li-

sant certains des propos dont MM. Trudeau et Bourassa ont parsemé leur numéro de vaudeville.

Quand le premier, par exemple, fustigeant ceux qui osent s'élever contre ses velléités de coup d'Etat constitutionnel, va jusqu'à sortir une insanité comme celle-ci: "Je suppose que ces gens là aiment mieux que ce soit l'Angleterre, et Harold Wilson, qui puissent continuer à faire nos lois!" Mépriser à ce point l'intelligence de ses concitoyens, propager sans vergogne une fausseté aussi flagrante mais qui fera son petit bonhomme de chemin dans des esprits mal informés, voilà une forme d'abus et de corruption du pouvoir qui n'est pas moins inqualifiable

que n'importe quelle autre.

Et que dire de M. Bourassa, dans cette réplique télévisée où, escamotant les quolibets dont l'autre l'avait abreuvé, il trouvait plus facile de s'en prendre au P.Q.? Lorsqu'il reprenait, à un moment donné, le ton le plus partisan et le plus faisons peur-aux-enfants de 1973, pour souligner que: "Le Québec n'a pas de pétrole, ni de gaz, ni d'uranium, alors l'indépendance, attention, ce n'est pas un risque à prendre!" Un peu plus et comme ma dame affolée, il aurait aussi noté que nous ne produisons pas non plus de café...

Un régime qui en est rendu à de tels arguments, exclusivement

à ces appels sans cesse répétés aux complexes de la peur et de l'impuissance, qui s'adresse systématiquement aux plus bas communs dénominateurs de l'ignorance et du réflexe colonial, aucun peuple ne saurait le tolérer encore bien longtemps sans perdre toute dignité et tout respect de soi-même.

Et les hommes qui sont prêts à jouer ce jeu-là, pour se maintenir le plus longtemps possible à la tête d'une maison de fous, passeront à l'histoire comme les derniers rapetisseurs professionnels d'une nation qui aura, un de ces jours, un sacré mérite à découvrir enfin qu'elle peut comme les autres accéder à une taille normale.

Calendrier des activités du Parti québécois pour la semaine du 14 au 21 mars

Le Parti à la télévision ...

Dimanche le 14 mars à 15:00h, "J'ai le Goût du Québec" nous amène en Gaspésie, Monsieur René Lévesque nous parle de la sécurité culturelle, de l'indépendance nécessaire pour que le français devienne la force d'attraction. Mario Micone immigrant italien bien intégré au Québec, rend témoignage.

Dimanche le 14 mars

18:00h, à Radio-Canada, canal 2 à Montréal, 9 à Ottawa et 11 à Québec; le président du Parti québécois, Monsieur René Lévesque est l'invité de l'émission "La Question".

18:50h, canal 2, Radio-Canada, "La Politique Provinciale" Monsieur Jacques-Yvan Morin, chef de l'Opposition.

Samedi le 13 mars

23:15h, canal 6, "Provincial Affairs", Monsieur Jacques-Yvan Morin, chef de l'Opposition.

Mercredi le 17 mars

à CFVO, à 22:00h, l'émission "J'ai



Pierre Marois

le Goût du Québec", nous allons sur la Rive-Sud en compagnie de M. Pierre Marois. Monsieur René Lévesque nous parle de l'équipe de relève, de toutes les régions de tous les milieux. Il nous montre que non seulement on est capable mais on a les hommes qu'il faut. Le témoignage est rendu par le maire de Longueuil M. Marcel Robidas.

Jeudi le 18 mars

19:00h, canal 9NC, "Pour 1 cenne ou 1", "Les types d'entreprise, les secteurs de production", animateur: Paul Unterberg.

... et à la radio

Samedi le 13 mars

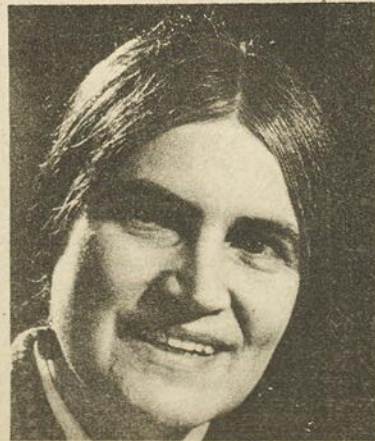
13:10h, CBF, "Politique provinciale", Jacques-Yvan Morin est le représentant du Parti québécois.

Lundi le 15 mars

11:55h, CBM, "Provincial Affairs", Jacques-Yvan Morin.

Mercredi le 17 mars

CHRS—à 10:30h, Madame Louise Cuerrier, candidate dans le comté



Louise Cuerrier

de Vaudreuil-Soulanges, répond aux questions des auditeurs. Sujet: La femme et la politique.

Montréal

Dimanche le 14 mars

11:30h, M. Marcel Léger donne le départ du 4ième Marathon annuel de course à pied, Ecole Secondaire de Rivière des Prairies, 66ième Avenue.

13:00h, M. Marcel Léger fait la mise au jeu au Tournoi de Hockey Printanier, Arena Rodrigue Gilbert, boul. Tricentenaire, Pointe-aux-Trembles.

Lundi le 15 mars

13:30h, M. Marcel Léger, député du comté de Lafontaine, visite des Foyers de son comté.

Mardi le 16 mars

12:00h, M. René Lévesque rencontre les étudiants du Collège



Guy Tardif

André-Grasset. Il sera accompagné de M. Guy Tardif candidat dans le comté de Crémazie.

Mercredi le 17 mars

12:30h, Le président du Parti, M. René Lévesque est le conférencier invité au dîner des Hommes d'Affaires du Nord, au Restaurant Rockcliffe, rue Lajeunesse, Montréal. 20:00h, M. René Lévesque est invité à un souper des boursiers de "Stanford University", à Montréal.

Québec

Jeudi le 18 mars

12:30h, M. René Lévesque rencontre les étudiants du Cégep Lévis-Lauzon.

Vendredi le 19 mars

18:30h, Monsieur Guy Joron est l'invité au souper-causerie de l'As-



Guy Joron

sociation des Acheteurs de la Région de Québec, Motel Neptune, Québec.

Mauricie

Jeudi le 18 mars

Dr. Robert Lussier, conseiller à l'Exécutif national, est en tournée dans le comté de Maskinongé.

Laurentides

Dimanche le 14 mars

M. Robert Burns est en tournée dans le comté de Laurentides-Labelle. A 14:00h, il sera au Chalet Suisse à Ste-Agathe où il rencon-



Robert Burns

tera les citoyens de Ste-Agathe et des environs. A 18:00h, il sera conférencier à un souper-causerie qui aura lieu au Restaurant Tropicana, 460 rue Dupont à Mont-Laurier.

Cette page est
sous la responsabilité
du PQ

La lettre du juge Deschênes au ministre Basford

“Afin que vous puissiez adopter des mesures opportunes”

NDLR: Le JOUR publie les principaux extraits de la lettre du juge en chef de la Cour supérieure du Québec, Jules Deschênes, au ministre canadien de la Justice, Ron Basford. Cette lettre a été déposée aux Communes, hier. La traduction des textes des juges Mackay et Hugessen est du Jour.

(...) Chose certaine, j'ai profondément à cœur le souci de l'intégrité de la Cour supérieure, de l'indépendance de ses membres et de l'efficacité de son travail.

Il existe donc un point de contact concret entre vos obligations et les miennes, même si elles connaissent un point de départ différent: c'est pourquoi je me fais un devoir de vous répondre.

Je ne me reconnais toutefois aucune obligation vis-à-vis le Parlement — hors celle de bonne conduite — ni vis-à-vis le Gouvernement et les invita-

tion allusion avant la diffusion du reportage du *Globe & Mail* de Toronto le 3 mars. Qui plus est, les deux premiers de ces incidents sont survenus sous le régime de mon prédécesseur qui, au meilleur de mes renseignements, n'en avait pas lui-même été saisi, du moins officiellement.

Je ne veux donc poser en juge ici ni de vos collègues ni des miens. Mais vu la publicité que ces incidents ont connue et vu qu'ils sont susceptibles de réfléchir sur la conception que le public se fait et doit se faire de l'administration de la justice, je crois opportun de vous

Le second incident a impliqué Me Marc Lalonde, alors attaché au bureau du premier ministre, et monsieur le juge Mackay.

Monsieur le juge Mackay m'a remis aujourd'hui sa version des faits et m'a autorisé à vous la transmettre:

“Vendredi le 6 mars 70, la Couronne, représentée par Me Fred Kaufman, complétait son adresse au jury dans le procès *Reine vs Robinson* où onze personnes étaient accusées de plusieurs chefs de conspiration dans le but de détruire un ordinateur à l'Université Sir George Williams en 69. Je dinai à l'extérieur ce soir-là et lorsque j'arrivai à ma résidence du 3275 Cedar Avenue, je trouvai un message me demandant d'appeler M. Marc Lalonde, que je connaissais bien. Le message ne faisait pas état de raisons particulières et je décidai de l'appeler le lendemain matin. Lorsque je lui téléphonai, il n'y eut pas de réponse.

Durant la journée, je travaillai dans ma bibliothèque pour préparer mon adresse au jury. Quand j'eus terminé mon travail — il était environ 18 heures — je téléphonai à M. Lalonde. Il m'apprit qu'il était allé faire du ski avec sa famille et qu'il voulait me voir le lendemain, dimanche. (...) Tôt dimanche matin, alors que je travaillais dans ma bibliothèque, M. Lalonde arriva. Je le reçus cordialement, lui donnai un verre et lui dit combien il était chanceux de pouvoir faire du ski (...).

Il vint alors au but de sa visite: il me dit que le vendredi un télégramme était parvenu au bureau du premier ministre de la part du premier ministre Williams de Trinidad dans lequel celui-ci disait que si les accusés — qui étaient natifs de Trinidad — étaient de trouvés coupables avant qu'il puisse contrôler la situation dans son pays, il y avait une forte possibilité de soulèvement. M. Lalonde ajouta que lorsque le télégramme arriva au bureau du premier ministre, celui-ci était parti faire du ski dans l'Ouest, mais que lui et d'autres membres du cabinet avaient jugé la situation assez sérieuse pour décider de venir me voir.

transmettre les renseignements que je possède afin que vous puissiez adopter, dans votre domaine, les mesures qui vous paraîtront opportunes. Je me réserve de faire de même dans le champ de ma compétence. (...)



(téléphoto PC)

Le ministre Basford, (au premier plan) quittant les Communes, hier, devant le ministre démissionnaire Charles Drury (au fond)

tions à faire enquête qui ont été lancées à mon adresse à la Chambre des communes m'apparaissent hors de propos.

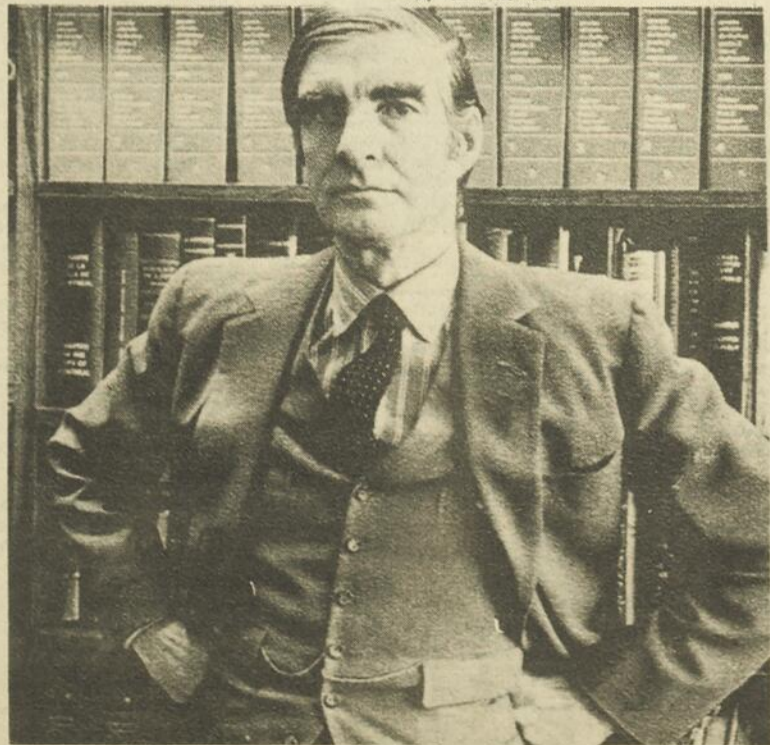
Encore plus déplacée m'apparaît la suggestion, également exprimée à la Chambre des communes, que se serait préparé entre l'honorable premier ministre du Canada, vous et moi un “cozy” “All in the family” arrangement” (H. of C. Deb., 4 mars 1976, page 11490).

Je ne puis également que repousser la proposition voulant que je procède à interviewer privément l'un ou l'autre des membres du Cabinet dont les noms ont été mentionnés en Chambre. Je n'ai pas été nommé pour présider une commission d'enquête et il n'entre évidemment pas dans le cadre de mes fonctions de m'ériger en enquêteur semi-officiel pour le compte de la Chambre des communes.

Je n'ai donc rencontré aucun de vos collègues ni eu le moindre contact avec eux, soit directement, soit par intermédiaire.

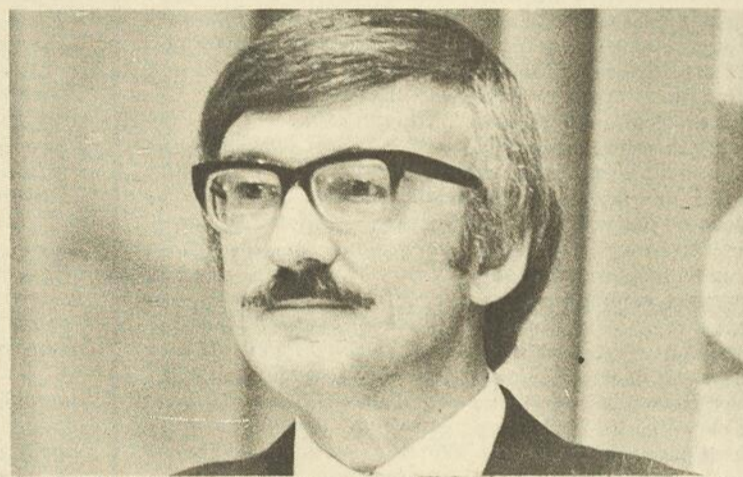
J'ai appris par les médias d'information, il y a quelques jours, les allégations d'interventions indues que l'honorable Juge Kenneth C. Mackay vous a transmises, par lettre du 20 février 1976, concernant les honorables Marc Lalonde, Jean Chrétien et Charles M. Drury.

Il s'agit évidemment de questions qui ne sauraient me laisser indifférent et auxquelles je me suis intéressé dès qu'elles sont venues à ma connaissance. Je dois préciser cependant que personne ne m'en avait fait la moindre



Le juge Mackay

(téléphoto PC)



Le juge Deschênes: pas d'arrangement du type “cozy all in the family”

Il indiqua que le Canada avait plusieurs intérêts au Trinidad et que ceux-ci seraient affectés s'il y avait un tel soulèvement populaire. Je lui ai dit que je ferais mon adresse au jury le lendemain et que je ne pouvais rien faire pour allonger le délai pour la décision du jury. Je lui ai dit aussi que vu la complexité des chefs d'accusation, je pensais que le jury n'en viendrait à une décision que vers la fin de la semaine au plus tôt. Il me répéta que la situation était grave. (...)

L'entrevue dura finalement une trentaine de minutes et malgré qu'elle continua sur un ton cordial, je fus, intérieurement, dérangé par cette visite. Pas seulement parce que je pensais qu'on me demandait de retarder la décision du jury, mais parce que si l'avocat de la défense était mis au courant de cette visite, il y avait une possibilité de *mistrial* après un procès ardu et coûteux de huit mois.

J'exprimai cela à ma femme et lui demandai que rien ne soit divulgué de cette visite jusqu'à ce que l'affaire soit close. Je voudrais ajouter que j'ai aussi décidé de ne rien dire de cela, parce que la visite de M. Lalonde était clairement inspirée par sa grande croyance dans les intérêts de la nation et non par des raisons personnelles”.

Je ne connais pas la version de l'honorable Marc Lalonde et je m'en voudrais en conséquence de porter un jugement sur sa conduite.

Toutefois, eu égard aux circonstances particulières qui entouraient cette affaire, je comprends la réaction de monsieur le juge Mackay devant cette démarche insolite et je ne crois pas qu'il m'appartienne, six années plus tard, de rouvrir ce dossier.

Le dernier incident a impliqué, il y a environ deux mois, monsieur le ministre Charles M. Drury et monsieur le juge en chef adjoint, James K. Hugessen.

Je ne saurais mieux faire que de vous communiquer le récit que m'en a transmis monsieur le juge Hugessen le 5 mars, avec son autorisation de le porter à votre connaissance:

“M. Drury m'a téléphoné durant l'instruction des procédures d'outrage au tribunal contre André Ouellet. L'appel était placé à ma résidence, dans la soirée, lorsque j'étais dans mon sous-sol en train d'aider mon fils le plus jeune à assembler un train électrique qu'il avait reçu pour son anniversaire, quelques jours plus tôt. Je pris l'appel où j'étais, et ne pris aucune note.

La date se situait entre le premier et le second jour de l'audience, lesquels eurent lieu respectivement les 8 et 16 janvier 76. Je suis presque certain que ce téléphone eut lieu le mercredi 14 janvier.

J'avais connu M. Drury il y a plusieurs années et, bien que nous ne soyons pas des intimes, nous nous appelions par nos prénoms.

La conversation porta sur deux aspects du cas Ouellet: 1- Si c'était possible pour M. Ouellet de faire des excuses pour mettre fin aux procédures; 2- La vue qu'exprimait M. Drury selon laquelle, dans les milieux politiques, on interprétait les procédures contre M. Ouellet comme une attaque de l'*establishment* anglophone contre un Canadien français haut placé.

Sur le premier point, j'ai simplement dit à M. Drury qu'une personne accusée de mépris de cour pouvait toujours faire des excuses complètes et qu'ainsi la Cour ne pouvait prendre d'action contre l'accusé sans en tenir compte. (...) En fait, j'avais eu une discussion similaire avec les deux avocats immédiatement avant le début de l'audition. Dans les deux cas, la discussion fut courte et se termina lorsque, dans le premier cas, l'avocat de M. Ouellet et, dans le second cas, M. Drury, dirent que M. Ouellet n'ait avoir prononcé les mots qu'on lui attribuait. (...)

Sur le second point, j'ai simplement dit que je n'avais jamais entendu une telle chose, que je considérais ridicule, et que, de toute façon, comme juge, ces questions étaient en dehors de ma compétence et que je ne voudrais pas les considérer. Malgré que j'ai trouvé impropre le moment de cet appel (et je crois l'avoir dit à M. Drury), je ne pense pas qu'il ait influencé mon jugement. (...).

De fait, comme vous le savez, monsieur le juge Hugessen a accueilli la requête pour outrage au tribunal par un jugement du 23 janvier 1976, dont un appel est pendante.

Il me paraît peu douteux que les faits relatés par monsieur le juge Hugessen sont graves, compte tenu de la personnalité de son interlocuteur et des circonstances dans lesquelles l'appel téléphonique lui a été fait.

Cependant, je ne connais pas la version de monsieur Drury et l'affaire s'est déroulée, j'imagine, sans témoin.

Je m'abstiens en conséquence de porter un jugement, sauf pour constater que monsieur le juge Hugessen n'a joué ici qu'un rôle passif et a été la victime des circonstances.

ce que j'en pense...

par
Laurent
Laplante



Que veut-on prouver?

Semaine après semaine, le bureau du premier ministre du Québec nous transmet les résultats d'un nouveau sondage effectué quelque part entre l'Atlantique et le Pacifique pour le compte de la Loterie olympique du Canada. Bien entendu, les chiffres finissent toujours par prendre une tournure éminemment favorable au principe d'une loterie continuant à "couler" pendant des siècles pour remplir une gigantesque baignoire dont on a d'ailleurs oublié de bloquer le renvoi d'eau. J'avoue ne pas voir très clairement ce qu'on veut prouver par un tel magma statistique. D'une part, comme on n'a pas fourni d'avance la liste des sondages qu'on entendait effectuer, je me demanderai toujours, méfiant comme je le suis, si ce cher Charles Denis ne se contente pas de publier les sondages les plus sympathiques tout en escamotant (ou en édulcorant) ceux qui le seraient moins. D'autre part, pourquoi tenter de nous faire croire que l'opinion des citoyens a quoi que ce soit à faire dans les décisions des présents gouvernements? Nul n'a songé à consul-

ter la population avant de mettre en orbite une entreprise délirante ni avant de la rendre plus délirante encore que prévu. Il devient donc un peu rigolo de consulter les gens au sujet d'une facture qu'ils n'ont jamais demandée.

L'enfant, le Juif de notre société

C'est là l'expression qu'utilise un lecteur pour faire le pont entre mon plaidoyer contre la peine de mort et sa propre opposition à l'avortement:

"Cher cousin,
"Dans votre éditorial du 28 février, vous disiez avec raison: "combien de fois encore faudra-t-il expliquer qu'une société a le droit et les moyens de neutraliser les êtres dangereux, mais qu'elle n'a strictement aucune raison d'enlever la vie à qui que ce soit?"

"Ce respect de la vie interpelle fortement notre société moderne. Sécurité sur la route, dans la construction, dans les mines d'amiante; lutte contre la pollution, contre la publicité exagérée en faveur de l'alcool et de la cigarette, contre l'emploi de la violence par la police.

"Y aurait-il une ex-

Morceaux choisis

Le 15 septembre 1967, c'est-à-dire il y a moins de dix ans, un dénommé Robert Bourassa, "avocat, économiste, député à l'Assemblée nationale", écrivait dans la revue *Maintenant* un article intitulé "instruments de libération". Le texte mérite qu'on en exhume quelques extraits.

— "Les (les hommes politiques) s'accordent, d'autre part, pour reconnaître qu'à défaut de posséder l'initiative, la tradition, les cadres et un pouvoir économique bien étayés, la collectivité doit se servir de l'Etat comme du seul levier capable de lui fournir les moyens de prendre en main son activité et son progrès".

— "Il reste cependant au gouvernement à coordonner étroitement les opérations de l'Hydro-Québec avec les objectifs de sa propre politique économique, de façon à faire servir leur commun pouvoir d'achat à l'éclosion d'entreprises propres à renforcer chez nous l'industrie secondaire..."

— "Si les Québécois commencent, en outre, à faire l'apprentissage de l'exploitation de l'énergie nucléaire par l'intermédiaire de l'Hydro-Québec, ils ne participent pas à l'exploitation des sources énergétiques comme le gaz et le pétrole, qu'ils pourraient utiliser au mieux pour la croissance de leur économie".

— "Il appartient à l'Etat de faire sentir dans ce domaine le poids de son autorité et de son marché pour amener les sociétés pétrolières à contribuer à la mise en valeur de nos ressources énergétiques au bénéfice de l'économie québécoise".

ception? Se peut-il que pour l'enfant à naître — sans argent, sans avocat, — le respect de sa vie ne soit qu'un banal "sujet de controverse"? Une ségrégation,

quoi! Vous vous rappelez où ce genre de ségrégation a conduit les médecins nazis. L'enfant à naître serait le Juif de notre société de consommation, en attendant



BOURASSA

— "à défaut de contribuer à mettre les capitaux d'autrui en valeur, nous les avons sollicités et reçus passivement, à n'importe quel prix et en échange d'une main-d'oeuvre à bon marché, avec la satisfaction de savoir qu'ils travaillaient chez nous, à notre place. On ne saurait dire que cette attitude a tout à fait disparu, lorsqu'on entend périodiquement des appels de mendiants, prêts à accepter toutes les conditions des investisseurs et prêteurs étrangers"

Si vous êtes bien sages, je vous en donnerai d'autres extraits une autre fois.

les vieux et les infirmes.

"Je sais bien, cher cousin, que telle n'est pas votre pensée, mais corrigez, de grâce, cette fausse impression. Pour terminer, j'ai eu la

curiosité de chercher notre plus proche ancêtre commun: c'est Charles Clément, marié en 1760 et mort à Saint-Constant.

petites annonces

50 messages

Homme, 41 ans, d'origine allemande, enseignant, gauchiste, aimant théâtre, musique classique, nature, recherche compagne sensuelle, intelligente (25-35 ans). Tél. (514) 935-4210, essayer plusieurs fois.

Recherchons endetté chronique pour émission de télévision, anonymat garantie 273-0283.

Homme célibataire de 25-30 cherche personne intelligente, bonne humeur; Denis 819-374-0558; absent laisse message.

Seule 50 ans 5'10" désire compagne ordinaire, libérée de l'est de Ntl Tél le soir 581-4619.

"Femme célibataire, 45 ans, cultivée, aimerait connaître homme sympathique, actif et aimant la nature". Ecrire à Françoise, C.P. 1244, Station "H" Montréal.

Jeune homme (20 ans) partagerait logement, 3 1/2 app. avec jeune fille. Ecrire à: Robert C.P. 82. Verdun.

Célibataire 35 ans péquiste recherche fille de 21 à 35 ans pour rencontres. Jacques 332-1166.

51 messages divers

Petite pensée politique et social pour toi amies et camarades. Ecrire à 11131 St-Julien Mt. Nord. Retour garantie. 327-2496.

Toi la fille qui cherche un manteau de fourrure en cil brun, tu viens de trouver. Braud Le Jour. 525-1649.

Un peu solitaire à Québec, j'aimerais correspondre avec homme gentil et intelligent (45-50 ans). Adresser au: Journal "Le Jour" 387, Boul. Lebeau, Ville St-Laurent, Réf: 211.

Cherche maison de campagne à louer pour mars le 1er pour \$150. par mois Tel 274-6368.

Avant que de viser le summum de l'art politique, va falloir collectivement se parler du respect de la vie. Roger Julien, 729-2027.

Ai besoin de deux (2) billets pour le spectacle de Genesis. Peut payer \$10.00 le billet. Jean-Guy 849-8188.

Ne vous en faites pas, j'ai l'air comme ça d'avoir des problèmes avec mes amis, mais c'est tout simplement qu'ils ne restent pas froids à mon égard. Jean Marie.

L'assimilation c'est l'agonie participation c'est la patrie. Envoie ton \$2.00 au M.Q.F. Mouvement Québec Français.

Comment vas-tu Brigitte? Ton ami des Laurentides.

Avez-vous besoin d'un bon joueur de petites quilles. Si oui, j'aimerais faire partie d'une équipe... Demandez Claude 733-1862.

101 propriétés à vendre

ST-BERNARD (ST. HYACINTHE). Maison de campagne, pièces sur pièces, 4 chambres, renouée authentiquement, plusieurs meubles anciens. Inclus piscine, remise, terrain paysagé, site enchanteur. Nouvelle inscription. EXCLUSIF. Henri McCarragher 1-772-5233 ou Léon Lussier 1-774-3919. **FIDUCIE DU QUÉBEC, Courtiers, 1-772-2223.**

ST-PIE DE MAGOG. À la campagne. Qui veut acquérir cottage canadien, renoué 1973, 7 pièces, chauffage électrique, garage, terrain 20,000 pi.ca., potager et arbres fruitiers, vue excellente, près montagne et rivière. EXCLUSIF. Henri McCarragher 1-772-5233 ou Léon Lussier 1-774-3919. **FIDUCIE DU QUÉBEC, COURTIER 1-772-2223.**

PORTNEUF: Maison pierres, 200 ans, 50 x 35, 5 chambres. Extérieur et gros oeuvre parfait état. Vue sur fleuve.

FRANCOIS DUSSAULT 694-0764 TRUST ROYAL, Courtiers 653-3691.

MASSUVERVILLE (ST-AIMÉ). Maison de campagne, pièces sur pièces, (7) Grenier, terrain 1 arpent carré, jolie maison en très bonne état. C'est votre chance. Exclusif. Henri McCarragher 1-772-5233, ou Léon Lussier, 1-774-3919. **FIDUCIE DU QUÉBEC, Courtiers, 1-772-2223.**

105 propriétés à revenus

Tu as peut-être la maison à revenu que je cherche pour une société québécoise reconnue. J'en ferais l'appréciation gratuitement. M. P. Coulombe, 527-4885.

108 propriétés à la campagne

Maison campagne Chambly - 3 étages, 12 pièces, dépendance, terrain 131' x 200', briques, chauffage eau chaude, 658-5965.

132 fermes à vendre

Petite ferme, 15 arpents, étable, maison 2 étages, besoin réparations mineures, paysage extraordinaire, \$10,000 comptant. 1-418-439-3065.

150 terres à vendre

Montebello. Terre 60 acres, montagne, rivière, érables, vergers, moitié en culture, grange et étable. \$17,000. 733-9861.

204 appartements chauffés à louer

Logement chauffé à louer dans maison de rapport, le soir à 661-1659.

Charlesbourg, Qué. A louer appartements en construction, prêts début février, 465 - 49ème rue Ouest, app. 6 - Tél: 628-1335.

Bois de Boulogne: 1 1/2 à louer \$110. Libre 1er mars. Près CEGEP Bois de Boulogne, Concierge, 336-3358.

209 appartements demandés

Etudiants sérieux et adultes cherchent un 4 1/2 ou 5 1/2 dans centre-ville. Tél.: 522-2432 ou 523-2547.

Jeune couple cherche 4 1/2 chauffé maximum \$125.00 près métro H-Bourassa - Sauvé. Pour 1er juillet. Serge Benoit, 733-6436.

URGENT ... je suis à la recherche d'un appartement ou d'un logement immédiatement. Je travaille au Jour. demander Yves à 331-8961 Poste 21

211 appartements et logements à partager

Etudiante pour partager logement, Métro Mont-Royal. \$50./mois. Fournir meubles, chambre seulement. Dominique, 523-3926.

Couple à leur pension et un adulte voudrais logement. 5 pièces 1er ou 2e, entre Molson et 3e Avenue entre Bellechasse et Bélanger. Alphonse Dupuis, 270-2297.

4 1/2, chauffage électrique, libre 1er avril, tél. après 6 heures. 259-1428.

214 logements à louer

"Echangerais mon grand 7 pièces St-Hubert-Rachel pour logement exceptionnellement beau dans Côte-des-Neiges. 1er mai. Appeler soir 342-4659.

214 logements à louer

POUR PROFESSIONNEL: 4 chambres à coucher, grande salle à manger, grand salon, cuisine et dinette, garage pour 2 voitures, grand jardin, sous-sol fini. Salle de bain et demi. Face au Jardin Botanique. Maison insonorisée 849-8708 appeler entre 9 et 11hres a.m. et 3 et 5 hres p.m.

218 logements chauffés à louer

Sur Barclay près de la Plaza Côtedes-Neiges et l'Université, 4 chauffé, eau chaude fournie, fenêtres d'aluminium, libre 1er mai, \$160.00 mois, garage chauffé si désirer. 255-1017.

224 logements demandés

Jeune couple avec chien recherche 4 1/2 et plus. Gérard 288-9046.

Couple sans enfant cherche logement 4-5 pièces, 220, secteur Papi-neau - Frontenac, Sherbrooke - Mont-Royal - pour mai. 526-8626 après 16 hres.

Jeune couple sans enfants, cherche 4 1/2 ou plus, Ste-Thérèse et environs. Le soir, 527-6815.

Cherche 6 1/2 à Ste-Foy, pour juillet ou même avant. 651-2310.

Jeune couple désire louer maison de campagne, région de St-Jérôme. Normand Benoit, 438-9086.

Adultes cherchent grand logement tranquille (au moins 7 pièces) quartier Hochalaga-Maison neuve 527-0249.

JEUNES FILLES DEMANDÉES

Nous sommes à la recherche de jeunes filles possédant précision et rapidité en dactylographie (I.B.M. selectric) voulant se faire un métier dans le domaine de la photo-composition.

Les perles rares pourront se créer chez nous un emploi stable et bénéficier de bénéfices marginaux intéressants.

Pour renseignements, téléphonez: **M. Denis Cyr, 332-3141.**

224 logements demandés

NOUS CHERCHONS: Jeune couple nouvellement marié sans enfants et sans animaux, aimerait logement chauffé à louer ou haut de duplex dans quartier résidentiel. Un très grand 4 1/2 ou un 5 1/2. Régions préférentiels tels qu'à: Ahuntsic, Ville St-Laurent, Cartierville N.D.G., Prix raisonnable. S.V.P. appeler le jour ou le soir à: 731-8122.

229 chambres à louer

Berry-Montigny, chambre à louer, dans apt. privés. Confort - personne travaillant et fiable. Références exigées. 525-8240.

Snowdon: Chambre à louer, salon, chambre noire et cuisine accessibles. Préférerait fille. Maison luxueuse. Benoit 341-6472.

231 chambres demandées

Chambre, près Cegep Ahuntsic (travaille jour - cours le soir), demander Mario 873-6236.

239 bureaux et locaux à louer

Local - Bureau ou professionnel situé rue Des Forges - Drummondville. 1200 pi. plancher - chauffé. C.P. 157 St-Germain, Co. Drummond, 819-395-4515.

Désire partager atelier avec artiste ou artisan ayant déjà un atelier. Louise Pelletier, 523-2700, 521-0517.

15,000 pi. c. d'espace d'entrepôt à louer en total ou en partie. Location 6120 boul. Métropolitain est, St-Léonard, 253-2227.

241 bureaux demandés

Poète cherche bureau tranquille pour travailler après 16.00 en échange de menus services. Tél.: 387-6954.

248 propriétés à louer

Beauport, maison canadienne, chauffage, électricité, bail deux ans. \$320.00 par mois. Tél.: 667-4205 entre 7 et 10 heures p.m.

302 ameublement

FAILLITE: Pupitres, classeurs, chaises assorties, livres de poche, mobilier de salon, 2 morceaux etc. etc. 272-0455.

Lit d'eau, pins ou finis merisier ou capitonnés, velours côtele, ou borg, beanbags et coussins. DÉCOR PLUS 1203 Crescent. 871-9008.

305 antiquités à vendre

Armoire en pin, portes pointes de diamant, 6'3" x 4'9" x 21", \$4000. Après 6:30 hres p.m. 352-0206. Particulier.

Réfrigérateur Admiral, 10 pi.cu. excellent état, \$175.00. Jean, 324-8682.

Laveuse - essoreuse Hitachi automatique blanche. Usage: 1 an 1/2 en très bon état. Hélène Dionne, 655-2495.

Fournaise à l'huile Coleman, 35,000 B.T.U. Très bon état, \$40.00. Jean - 324-8682.

Tabourets de bar, style mexicain, 3 tables, 2 lampes, 1 bahut peu usagés, Nouveau Rosemont, 259-7436.

Poêle 220, propre, idéal pour chalet, \$50.00 Tél.: 352-9187.

Cuisinière élec. 4 ronds, 2 fours, cuivre, \$75.00. Mme Leclerc, 689-5877.

Mini-laveuse - essoreuse "Inglis" très propre. Après 6 hrs p.m. 387-1172.

Lave-vaisselle Maytag, mobile, peu usagé, aubaine à \$250.00, cause déménagement - Nouveau Rosemont. B. Giroux, 259-7436.

316 articles sport - skis

Chandail de ski tricoté à la main, vert, avec motifs en pointe de diamant blanc et rouge, neuf, particulier 279-5276.

319 instruments de musique

Piano Fender Rhodes à vendre. Parfaite condition, \$500. Pierre 256-8359.

322 photos et cinés

Objectif 24mm Nykor en parfaite condition \$200. Tél: après 17 hres 663-5048.

330 matériaux de construction

PORTES ET FENÊTRES D'ALUMINIUM: Pas de vendeur à payer. Appelez-moi pour estimation. 665-4896.

335 tableaux - peintures

Quelques tableaux de jeunes peintres Québécois plus un voilier des ateliers Bourgault à vendre à très bas prix. Particulier 279-5276.

Plusieurs répliques de tableaux des grands maîtres de la peinture à vendre très bas prix. Particulier 279-5276.

Sculpture "La mère et l'enfant", reproduction; d'urnes grecques faites à la main, à vendre à bon compte. Particulier 279-5276.

338 artisanat

Fabriquons en cuir véritable, tout article sur demande. Fait à la main, et sur mesure. Daniel ou Carole 382-6300.

3 jardinières en fer forgé avec vase en cuivre - faites à la main - plante incluse - véritable aubaine. Particulier 279-5276.

349 lingerie - fourrures - vêtements

FOURRURE LESSARD & REHEL
Pour achat de vos fourrures épargnez de 50 à 80% en achetant directement de la manufacture. Altération, transformation, manteaux faits sur mesure sans frais supplémentaire. Manteau de cuir pour homme et femme. Passez nous voir sans obligation. Du lundi au samedi de 8 hres à 6 hres. 1449 St-Alexandre, suite 802, 849-2520.

350 T.V. - stéréos - radios

Une cassette 4 pistes Yamaha PB700, 1 pionnier 1010 - 2 gibals 65, \$1,500. 272-6245.

Stéréo AM-FM, combiné Electro-home, meuble avec boîte de cassette à part \$250. 727-7614.

354 monnaie - timbres

CANADA "Album Phare" sans charnière tout neuf pour tous les timbres jusqu'à 1975. Aussi **FRANCE "Album Phare"** tout neuf en deux volumes pour tous les timbres de 1944 à 1975 à vendre à prix exceptionnellement bas. Particulier. 279-5276.

Accumulations de timbres-poste de plusieurs pays à vendre pour me débarrasser. Particulier 279-5276.

369 animaux à vendre

Beau petit chien de maison 4 mois 1/2, caniche mélangé beige très pâle, déjà tondu, et tous les papiers de ses injections. Plein de vie, bon avec enfant, cause dame convalescente, qui a besoin de repos. Vraie aubaine petit chien, 727-7614. Très propre écoute à la parole. Fait voir si intéressé, \$50.

379 divers à vendre

Oldsmobile Cutlas 72 350, dir automatique, très propre 323-6012.

Habillement complet première communion 6 ans, 7 ans 323-6012.

380 divers demandé

Vieux disques populaires demandés, époque 1950-1965. Tél.: 524-4910 entre 12.00 et 13.00 hres.

417 denturologiste

J. Gauthier fabrication et réparation de prothèses dentaires. 720 3401.

438 déménagements transport camionnage

Appelez Pierre, déménagement en tout temps, estimation gratuite. 866-0335. 676-0498.

Déménagement, prix modique, local ou longue distance. Entreposage. Tél.: 521-8873.

440 services divers

LE VA-ET-VIENT
Achat et vente de disques usagés, 768 Rachel (St-Hubert). 521-3375.

Poseur de tapis et réparation. Information: 351-0256 après 6hres.

CONSTANZO. Thérapeute. Massage professionnel et thérapeutique. 271-1433.

AMASO
Service de rencontres sérieux, 822 est, rue Sherbrooke, suite 5, Marthe Gaudette, b.a.b., p.d.b., ph ès lettres. Tél.: 524-3852.

455 impôts - tenue de livres

Allons chercher et livrons impôts (Montréal, Laval, Rive-Sud) ou bureau. Travail garanti. Yves Rozand. 276-4823.

DECLARATIONS D'IMPOT

Formule depuis 1968, tenue de livres Tél: 381-5425.

602 activités sociales

Correspondance, échanges, rencontres, voyages: "Club Toi et Moi Enrg., Casier 3487, Québec 2".

638 remerciement



Remerciements à Jean XXIII. "J. LALANDE"

810 hommes demandés

Recherche un, deux, trois... québécois (es) pour ramasser notre bonne eau d'érable avec chevaux... la bouillir-sirop... Maison fournie pour la durée... Tél.: 670-8402 pour en jaser... Laisser message si absent.

830 hommes - femmes demandés

Publicitaire pour MOTOSPORTS, revue spécialisée. Connaissance de l'anglais utile. Travail dans région métropolitaine. 381-1272.

Travail chez une fleuriste, expérience et bon goût, temps partiel pouvant devenir à temps plein. Salaire minimum. 667-9645.

630 avis légaux - appels d'offres - demandes de soumissions

CANADA PROVINCE DE QUEBEC DISTRICT DE MONTRÉAL GREFFE DES DIVORCES DU DISTRICT DE MONTRÉAL
No 500-12-058721-766
"AIDE JURIDIQUE"
COUR SUPERIEURE
DIVISION DES DIVORCES
DANIELLE LAPRADE, épouse séparée de corps et de biens d'André St-Denis, domiciliée et résidant en les cité et district de Montréal, requérante

VS
ANDRE ST-DENIS de lieux inconnus, intimé.

AVIS
PAR ORDRE DE LA COUR:
L'Intimé, ANDRE ST-DENIS, est par les présentes requis de comparaître dans un délai de 60 jours à compter de la date de la dernière publication.

Une copie de la requête en divorce a été laissée à la division des divorces de Montréal à son intention. Prenez de plus avis qu'à défaut par vous de signifier et de déposer votre comparution ou contestation dans les délais susdits, la requérante procédera à obtenir contre vous, par défaut, un jugement de divorce.

MONTREAL, le 8 mars 1976.
W. Lefebvre, régistraire
PIERRE BERNIER,
avocat de la requérante,
210 est, Ste-Catherine,
Montréal, Qué.

CANADA PROVINCE DE QUEBEC DISTRICT DE MONTRÉAL COUR SUPERIEURE
Chambre de la Famille (Divorces)
No. 500-12-058777-768
ANDRE SENECAI, résidant et domicilié à Verdun, district de Montréal,
Requérant

CAMELIA CRUCIANO, de lieux inconnus,
Intimée

PAR ORDRE DE LA COUR
L'Intimée CAMELIA CRUCIANO est par les présentes requise de comparaître dans un délai de soixante jours de la dernière publication. Une copie de la Requête en Divorce a été laissée à la Division des Divorces à son intention. Prenez de plus avis qu'à défaut par vous de signifier et de déposer votre comparution ou contestation dans les délais susdits, le Requérant procédera à obtenir contre vous, par défaut, un jugement de divorce accompagné de toute ordonnance accueillant les mesures accessoires qu'il sollicite contre vous.

MONTREAL, le 9 mars 1976
(S) A. BEAULIEU
REGISTRAIRE

Gilles Daigneault, 121 Édouard VII, St-Philippe, cté Laprairie, dossier numéro M-501792D-001, demande à la Commission des Transports du Québec de lui émettre un permis additif dans la région 10 pour transporter sable, terre, gravier, pierre durant une période de 1 an moins 1 jour.

Toute personne intéressée à faire opposition à cette demande devra le faire dans les 4 jours qui suivent la date de la première parution de cet avis. 1ère publication: 11 mars 1976. 2ième publication: 12 mars 1976. 3ième publication: 13 mars 1976.

Le samedi 13 mars 1976, LE JOUR

918 motocyclettes
Kawasaki 100CC 1975, 2,000 milles, 4 mois d'usage, toute équipée comme neuve. Appeler André le jour en semaine: 392-7691 ou 731-8122.

999 autos à vendre
Volvo 1969 - 1425 - mécanique refaite à neuf - pneus neufs - très bonne offre - à discuter - après 7.00 p.m., Serge Guérin, 353-7976.

Citroen 72, DS standard - très bonne condition. Appelez après 6 hres 467-0190.

Toyota "Corolla" 1972. Parfaite condition, \$1,200.00, 10160 rue Laurentides, Montréal-Nord.

999 autos à vendre

810 hommes demandés

CANADIENNE JOHNS MAINVILLE ÉLECTRICIENS
Licence C.
ENDROIT DE TRAVAIL:
Parc Industriel de Brossard.
QUALIFICATIONS REQUISES:
Être détenteur d'une licence C. Posséder de 2 à 3 ans d'expérience au sein d'un département d'entretien et de réparation (maintenance) d'une entreprise manufacturière. Nous offrons un excellent salaire ainsi qu'une gamme complète d'avantages sociaux
Prière de vous présenter:
SERVICE DU PERSONNEL
3,000 Boul. Industriel, Brossard.
(à 3 milles du pont Champlain en direction des États-Unis sur le Boul. Taschereau).

Beauharnois DIRECTEUR
Service de la récréation
FONCTIONS:
Être responsable de l'organisation et de l'administration du Service de la récréation.
Voir à l'élaboration des politiques générales du Service.
Établir et réaliser un programme d'activités répondant aux besoins de la population.
Diriger le travail du personnel, administrer le budget et s'occuper des relations extérieures du Service.
QUALIFICATIONS:
De préférence un diplôme universitaire de premier cycle en récréologie, éducation physique ou sciences administratives.
Les applications, accompagnées de votre curriculum vitae, devront parvenir au greffier avant mercredi, le 24 mars, 1976.
Isaie Daoust, Greffier, Hôtel de Ville, 103, rue Saint-Laurent, Beauharnois, P.Qué.

MATELAS
Toutes grandeurs, marques et qualité à prix d'escompte. Livraison immédiate. Lit Queen size, King size, lit rond etc...
MANUFACTURIER MEUBLES NON PEINTS
LE MATELAS C'EST NOUS
Le plus grand choix au pays.
Tout pour le foyer, cuisine, chambre, salon, antiquité, etc.
1877 Curé Labelle, Laval 687-2233
207 Beaubien Est-Montréal 276-9067
7573 St-Hubert-Montréal 276-4119
790 Atwater-Montréal 935-6716
10192 St-Michel-Montréal 384-3044
FERMÉ LE MERCREDI

Le samedi 13 mars 1976, LE JOUR 37



les 7/15



avec andrée . . .

et jean-claude

"Les 7/15"! Enfin on l'a, notre titre. Ça a pris trois semaines pour pondre ce bébé-là, mais on pense qu'il est bien beau et bien bon. Comme tu vois, à nous tous, on n'est pas aussi naïfs qu'on en a l'air!

Dans les autres pages du Jour, les adultes se laissent imposer des titres de pages. Ça les regarde! C'est du journalisme d'hier et d'aujourd'hui. Nous autres, on pratique le journalisme de demain: c'est le lecteur qui fait le titre, qui écrit la nouvelle, qui prend des photos, etc. C'est le monde qui prend possession de ce qui lui appartient naturellement: la communication.

Ça fait qu'on a reçu encore des tas de lettres. Depuis qu'on a commencé cette page, le volume du courrier augmente de semaine en semaine. Il y a à peu près autant de garçons que de filles qui écrivent. La moitié viennent de Montréal, l'autre moitié du reste de la province. C'est surtout la région de Québec qui semble être la plus productrice en textes, photos et pétitions. La moyenne d'âge des participants tourne autour de 12 et 13 ans, car il y a des correspondants de 7 et 8 ans seulement et d'autres qui frisent les 15 et 16 ans.

Pourquoi les 7/15?

Premièrement, parce que c'est le titre qui a obtenu le plus grand nombre de votes de la part de vous tous, devançant de beaucoup "Les Talents cachés", "Si tu as entre 7 et 15 ans ..." et "L'oasis des jeunes".

Deuxièmement, parce que ceux qui l'ont proposé ont ajouté des commentaires expliquant leur choix, et que ces commentaires avaient bien du bon sens; c'est un titre qui fait gagner de l'espace, c'est court et ça veut bien dire ce que ça veut dire. Bref, c'est presque génial!

A. et J.-C.

Si t'as 13 ans et plus Fais travailler tes méninges!

Si tu as 13 ans ou plus, si tu sais te servir relativement bien de ta tête, et si tu sais tenir un peu un crayon, y a une chance que ceci t'intéresse.

La Fédération des producteurs de lait du Québec vient de lancer un concours chez les jeunes Québécois de 13 à 19 ans, afin de développer la consommation du lait dans la population et plus particulièrement chez les adolescents et les jeunes adultes.

Le thème du concours est "Ton idée pour un p'tit blanc". Il s'agit de dessiner un symbole représentant le lait ou

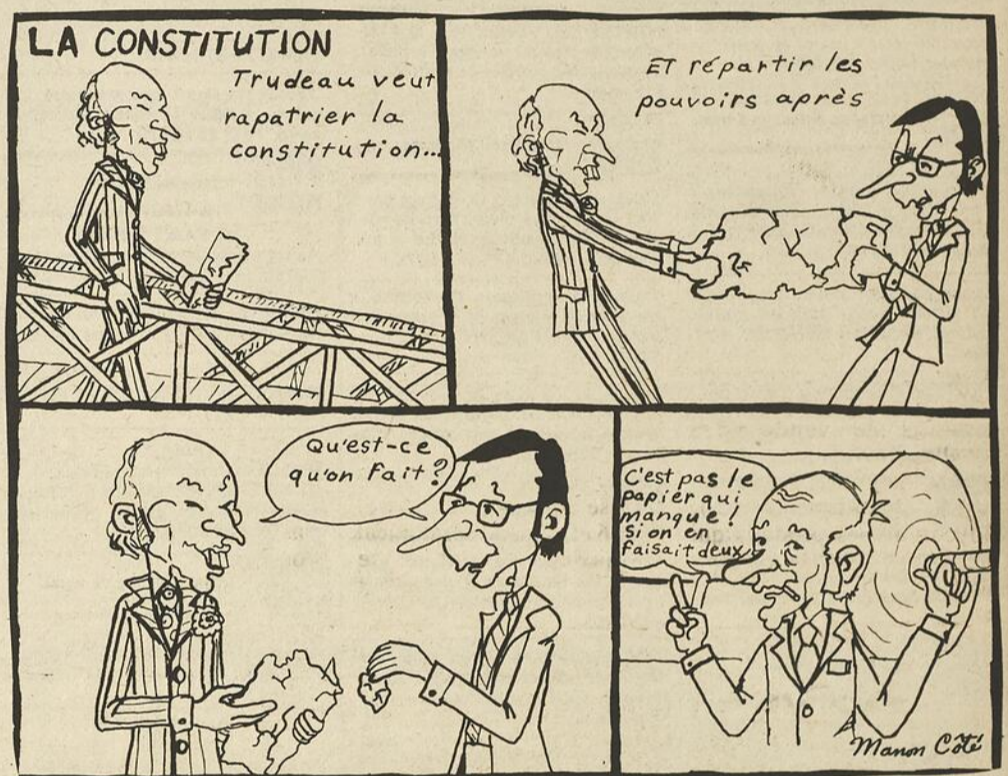
d'inventer un slogan invitant à la consommation du lait, lesquels pourraient éventuellement servir à la publicité de ce produit.

Il y a 21 prix à gagner, \$3.150 au total, en plus du premier prix de \$1.000.

Les formulaires d'inscription sont disponibles dans les écoles et les caisses populaires (en dehors des grands centres urbains). On doit s'inscrire avant le 1er avril.

L'adresse: Fédération des producteurs de lait du Québec, 15 avenue Viger, Montréal, H2L 2P2.

Caricature envoyée par Manon Côté (420 Phaneuf, Dorion).



Le fouillis

On remercie ceux qui nous ont fait parvenir leurs suggestions de titres, soit sous forme de pétitions (Granby, Québec, Orsainville), soit à titre individuel. On ne peut pas citer tous les noms et adresses, ça prendrait trop de place et y a des 7/15 qui ont des choses à dire dans les autres lettres.

Francis Favreau, 10 ans, 1641 Beaubien, Saint-Bruno:

Moi, je vais vous parler de mes amis, ça c'est du monde! Ils ne s'animent que lorsque je prends un papier et le fourre sur ma vieille machine à écrire (Underwood 1909). Alors là, mes vieux, ça fait du bruit! Le premier, c'est James Quatraquatre, un héros que j'ai créé dans mes histoires. Il combat la famille Sconde (une famille de filous qui détient le secret de la vie éternelle). J'ai écrit deux bonnes histoires: "L'homme de minuit" et "James contre Zawex". Je crois bien que chaque semaine je vous en parlerai un peu.

Michel Lefebvre, 12 ans, 15e Rue, Grand-Mère:

J'aimerais bien collectionner quelque chose mais je ne sais pas quoi. Alors si tu peux m'aider... donne-moi des idées. Merci à l'avance.

Réponse: On peut faire collection de bien des choses: des timbres, des cartes postales, des pierres, des cartons d'alumettes, des autos miniatures, des pièces de monnaie, des poupées folkloriques québécoises ou étrangères, des photos, des caricatures, des trophées, etc. On peut également vivre très normalement sans rien collectionner du tout. C'est à chacun de voir ce qui lui convient le mieux.

Ton avis?

Le bonheur, qu'est-ce que c'est?

C'est la question de la semaine. On attend ta réponse. Avec des dizaines d'autres réponses, ça risque de donner un ensemble curieux et amusant. A bientôt.

Cette semaine, dans la case postale, on a aussi trouvé le dernier numéro de Vidéo-Presse, ce magazine publié chaque mois pour les jeunes d'ici. Il coûte 85c et a 68 pages. On y parle d'athlétisme olympique, du mystère du Masque de fer, de la fabrication d'un journal, d'urbanisme, de Saint-Léonard-d'Aston, de la craie, de cuisine québécoise, de sculpture sur bois, de l'amiante, plus des bandes dessinées, un conte de Tante Lucille, du bricolage, etc. C'est une revue qui se dit canadienne.

Hélène Pilotto, 10 ans, 8730 Lacordaire, Saint-Léonard: Votre page est chouette. Ça fait deux semaines que je la lis. Je trouve ça l'un qu'on s'occupe de nous. Je vais avoir 10 ans. Je lis beaucoup, surtout des "Fantomettes", ils sont très bons, très drôles, ça se passe en France. Lire, le sport, la musique, ce sont (j pense) mes passe-temps préférés. J'aime beaucoup les animaux. Cet été, j'ai fait toute la Côte-Nord. Je suis allée visiter Manic-5. Bon, je vous laisse.

MÉMO

- Les 13 et 14 mars (aujourd'hui et demain), film en couleur sur le Chili à 14 heures à la Salle Le Plateau (3710 Calixa-Lavallée, Montréal). Présenté par les Grands Explorateurs. Prix d'entrée: \$2.25 pour les jeunes à partir de 13 et 14 ans. 527-9507.
- Spectacle de marionnettes au Rideau-Vert (4664 Saint-Denis, Montréal) à 14 heures, dimanche, et théâtre pour enfants à 15 heures. Entrée: \$1.25. 844-1793.
- Dernière semaine de "La pomme de Newton", au Planétarium de Montréal (872-3455).
- L'Aquarium de Montréal (872-4656).
- Spectacle de marionnettes "Six contre un", gratuit, le 13 mars à 13h15 à la Bibliothèque Notre-Dame (4700 ouest, Notre-Dame) et le 20 mars à la même heure au Centre Saint-Louis-de-Gonzague (4247 Parthenais), à Montréal (872-3455).

Louis et Cécile Boyer, 14 et 12 ans, de Montréal:

Nous serions intéressés, ma soeur et moi, à lire des livres sur la sexualité et aussi des revues en français sur ce sujet-là. Pourriez-vous donner des titres?

Réponse: On n'a pas tellement de renseignements là-dessus. On peut te dire qu'il existe un livre aux éditions La Presse ("La Naissance") et un livre écrit par Richard Lauzon et Suzanne Bougie-Lauzon ("C'est bon la sexualité"). Si d'autres lecteurs ou des maisons d'éditions peuvent nous informer davantage, on attend leurs lettres.

Chantal Ferland, 9 ans, 747 Thibeault, Sainte-Thérèse en Haut:

Les autos

Les autos roulent
Comme des rouleaux
Sur la route de ciment
Les autos roulent lentement
Elles voyagent de rues à rivage
Pendant le temps des nuages
Quand les autos arrivent
Elles sont pleines de survivre
Quand elles vont à la campagne
Elles montent des montagnes d'herbe
J'aime beaucoup les autos
Qui roulent comme des rouleaux.



Photo de Ginette LeBlond, 97 Ethier, Châteauguay, qui nous dit: "Pour moi, elle représente: le bonheur; la paix; la tranquillité; le soulagement et surtout l'amour."

Consommation

Christian Beauce, 14 ans, Orsainville:

A Québec, cette semaine, il y avait une foire aux disques... toute une, chez Paquet. Des maudits vieux disques plats plats plats pas chers mais encore trop pour leur valeur. Ça ne valait rien. Je me suis fait prendre. J'ai acheté un disque et je l'ai écouté: imaginez, sur un microsillon de 9 chansons, 5 étaient écoutables. Tout le reste graignè! Hélas! le disque n'est pas échangeable...Moi j'appellerais plutôt ça une foire à l'argent. Faites attention à ne pas vous laisser prendre dans ce genre de ventes de disques d'occasion.

Philippe Comtois, 13 ans, 3575 Durocher, Montréal:

Y a des experts qui ont dit cette semaine que le stade olympique risquait de s'écrouler quand il sera plein de monde. Y a déjà cinq ouvriers qui ont péri sur ce stade. On construit quand même cette grosse bébelle inutile sur des cadavres. On continue de vendre des bébelles-souvenirs complètement inutiles (monnaie, fanions olympiques, etc.). Boycottons les produits qui présentent le sigle olympique!

Cinéma

ETIENNE BOIS-VERT, 11 ans, 365 Meilleur, Sherbrooke: Le dernier film que j'ai vu, c'est "LES DENTS DE LA MER" (ou Jaws"). C'est un film qui, malgré ses scènes d'horreur, est capable de garder des moments drôles. Un film à voir pour ceux qui ont l'âge.

Lecture

CLAUDE MORIN, 12 ans, 44 Perreault, Victoriaville: "FEU VERT SUR LE RAIL", aux éditions Fleurus (Paris), 40 pages. Ce livre est très intéressant. Pour ceux qui désirent faire des recherches sur les trains, c'est fameux. En fait, il s'agit de l'histoire du train depuis son invention jusqu'à nos jours. On nous présente même des prototypes. C'est très bon.

MARIE-HÉLÈNE DESHAIES, 11 ans, 10535 Sackville, Montréal: "IL ÉTAIT UNE FOIS UN CORPS ...", par Aïda E. Marcuse, aux éditions Dupuis (Bruxelles), 32 pages. Ce livre est bébé pour 11 ans, à cause du langage employé. Pour 6 et 7 ans, il serait idéal en raison justement de ce langage simple mais précis et

ses belles images. Tout est comparé à autres choses semblables mais qui sont à l'extérieur du corps. Il parle un peu de sexualité.

BRUNO ROY, 7 ans, 145 de Noyon, Boucherville: "LA BOTTINE VAGABONDE", par Suzie, aux éditions Paulines (Montréal). Le dessin noir et blanc m'ennuie. Quand deux amis se séparent, c'est triste. La Bottine en voilier, ça fait un beau bateau. La maison de Bottine est belle et bien décorée. C'est une histoire amusante.

"CAPUCHON", par Emmanuel Robès, aux éditions Robert Laffont (Paris). Ce livre est beau et l'histoire est intéressante. Le dessin est soigné. Des fois, il y a beaucoup trop de monde dans des pages, mais c'est beau. Sauf qu'à un endroit, je comprends pas qu'on n'a pas donné plus de place au gros bateau. Je suis content d'avoir ce livre, il est plein de bonnes idées.

CHRISTIAN BEAUCAGE, 14 ans, 6169 place de l'Étang, Orsainville: "LE CHIEN DES BASKERVILLE", par Conan Doyle. Durant la semaine dernière j'ai lu ce livre: c'est un vrai bon livre. Il met en vedette Sherlock Holmes et son fi-

dèle adjoint Watson. C'est intrigant, passionnant. C'est un livre pour les curieux et les détectives amateurs. A lire.

Philatélie

Marie-Hélène Deshaies, 11 ans, Montréal:

En ce qui concerne les timbres olympiques, signalons les émissions suivantes: 7 janvier 1976: le basket-ball (8c + 2c), la gymnastique (10 + 5), le soccer (20 + 5). Ils sont très beaux.

12 mars 1976: le site olympique Place Ville-Marie (\$1) et le vélodrome (\$2).

Timbres olympiques de trois cultures (6 février): cinéma (20c), artisanat (25c) et musique (50c). Les couleurs sont magnifiques.

Timbre olympique d'Innsbruck 76 (Jeux d'hiver) 20c, ordinaire.

Pour toute correspondance: Andrée et Jean-Claude,

Case postale 457, Station Beaubien, Montréal.



Photo envoyée par Sylvie Thériault, 12 ans, 53 Michel-Emon, Baie Comeau, intitulée: "Quelle vie de chien, c'est pas drôle!"

Conte pour gens tristes

Par un triste soir d'automne, un triste homme se promenait dans un triste champ de pommes de terre. Il entendit une triste voix. Tristement il se retourna. Quelle tristesse de voir un pauvre ver de terre se faire chanter la pomme! Et oui, le triste ver avait entendu dire qu'il y avait de tristes pommes dans un triste champ. Il demanda au triste bonhomme où étaient les tristes pommes dans les arbres tristes. Attristé de voir un si triste ver, il lui répondit tristement: "Ici c'est un triste champ de pommes de terre. Il n'y a plus de tristes pommes car les tristes récoltes ont été faites". Comme c'est triste pensa le triste ver! L'homme d'automne s'en retourna tristement, ainsi que le triste ver de terre attristé par cette triste nouvelle. Triste fin.

Christian Beauce, 14 ans



© 24/1976 G

"Le Québec luttera tant qu'il ne sera pas vraiment français"

—La SSJB

(J.-N.B.) — Qualifiant de "luttres humiliantes" le combat des Québécois pour obtenir le français dans les communications aériennes, pour contrer l'établissement des districts bilingues fédéraux ou pour dénoncer le rapatriement de la constitution, M. Jean-Marie Cossette, président de la Société St-Jean Baptiste, a affirmé jeudi que les Québécois "devront livrer de telles luttes tant que leur pays ne leur appartiendra pas".



Jean-Marie Cossette

"C'est à eux et à eux seuls, a-t-il déclaré, qu'il appartient de décider d'être maîtres dans un pays bien à eux, soit dans un Québec libéré et souverain".

Parlant au Congrès général annuel de la Société St-Jean Baptiste, qui a lieu

actuellement à Montréal, M. Cossette a tenu à rappeler les multiples combats de la Société depuis sa création en 1834.

"N'eût été de la Société, a-t-il dit, le Québec ne serait pas ce qu'il est aujourd'hui: il ne serait pas à la veille de devenir un véri-

table pays francophone, le seul Etat français libre d'Amérique".

Au cours de son allocution, il a noté la participation de la Société St-Jean-Baptiste dans la lutte linguistique au Québec.

"Tant que le Québec ne sera pas intégralement français, de dire M. Cossette, tant que les Québécois ne vivront pas vraiment en français, la lutte linguistique demeurera prioritaire pour notre Société".

"Ainsi, a précisé M. Cossette, en plus de maintenir sa participation active au Mouvement Québec Français, qui regroupe dans une lutte linguistique à finir huit grands organismes nationaux, dont les quatre centrales syndicales, la Société a suscité la formation de deux fronts communs:

d'abord le Front commun pour sauver la prison des Patriotes, puis l'Union pour le respect du Québec aux Olympiques".

M. Cossette a également précisé que cette année la Société St-Jean-Baptiste s'est impliquée avec des groupes populaires qui ont mis de l'avant des projets collectifs typiquement québécois, comme Tricofil et la Coop Tomates Manseau.

"Cette implication, de souligner le président de la SSJB, se situe dans la poursuite de l'un des objectifs prioritaires de la Société, qui est le contrôle de notre économie, afin de nous donner le pouvoir requis pour développer des institutions économiques adoptées à nos besoins, à nos ressources et à nos aspirations".

T. N.-O.: Firth cherche un compromis pour diviser les terres aux Indiens

(PC) — M. Wally Firth, député des Territoires du Nord-Ouest, a déclaré, jeudi, qu'il s'attend à quelques compromis dans l'affaire des terres que réclament des autochtones des T.N.-O. "Je pense toutefois que nous obtiendrons la majeure partie de ce que nous voulons", a précisé le député néo-démocrate. "Nous ne voulons pas nécessairement empêcher, par exemple, la réalisation du pipeline de la vallée du Mackenzie, mais nous recherchons un accord sur les terres avant d'envisager la construction".

Elu aux Communes en 1972, M. Firth représente les 18,000 Indiens Dene qui ont l'intention de présenter, vers le mois de novembre, une réclamation pour 450,000 milles carrés des T.N.-O.

Le député a, d'autre part, mis en garde contre la violence possible si ces réclamations ne sont pas satisfaites.

Ontario: solidarité entre francophones et anglophones

SUDBURY, Ont. (PC) — Des étudiants des écoles secondaires MacDonald-Cartier et Sainte-Marie, à New Liskeard, ont quitté leurs classes, jeudi, pour appuyer les étudiants francophones de Windsor qui demandent la construction d'une école secondaire française dans leur localité.

La commission scolaire du comté d'Essex avait convenu le mois dernier de retarder toute décision à ce sujet.

New Liskeard est situé à 90 milles environ au nord-est de Sudbury.

horaires dimanche

●1.20
5 6 Country Canada
●1.30
12 It's up to you
●2.00
2 (11) L'univers des sports "Les Jeux d'hiver du Québec".
4 Cinéma "Le grand Caruso", E.U. 1950. Drame biographique de R. Thorpe avec Mario Lanza, Ann Blyth et Dorothy Kirsten.
5 6 C.I.A.U. Hockey Championships
7 10 30 Jugement rendu
(9) 13 Télé-campus
12 Sunday theatre "The professionals", E.U. 1966. Western de R. Brooks avec Burt Lancaster, Lee Marvin et Claudia Cardinale.
●2.30
7 10 30 Reflexion
●3.00
7 Passeport
10 J'ai le goût du Québec
30 Ciné-dimanche "Le détective", E.U. 1968. Drame policier de G. Douglas avec Frank Sinatra, Lee Remick et Jack Klugman.
●3.30
2 (11) L'heure des quilles
7 10 Télé-quilles

●4.30
2 (9) (11) Le francophonissime.
4 7 10 30 C'est par sorcier
5 6 Hymn sing
12 Question period
●5.00
2 (9) (11) 13 Second regard.
4Jinny
5 6 Science magazine
7 Papa a raison
12 Untamed World
10 Informations-voyages
30 C'est pas sorcier
●5.25
4 Les informations
●5.30
4 Mode en liberté
5 6 Tommy Common's musical world
7 10 30 Flipper
12 The Garner Ted Armstrong
●6.00
2 (11) La question
4 7 10 30 Showbiz Inv.: André Gagnon et ses musiciens, Georges Thurston, Claude LaFrance, Renée Claude et Patsy Gallant.
5 6 The Wonderful world of Disney
(9) 13 The Walt Disney
12 Travel '76
17 Le drame de la survie
●6.30

2 (11) Le téléjournal
12 Going places
17 Si l'monde savait
●6.40
2 (11) Nouvelles du sport
●6.50
2 (11) Politique provinciale
●7.00
2 (9) (11) 13 La petite patrie
4 Ciné-choix "Les grands espaces", E.U. 1958. Western de W. Wyler avec Gregory Peck, Jean Simmons et Charlton Heston.
5 6 The Beachcombers
7 10 Ciné-choix "Hawaii", E.U. 1966. Drame social de G.R. Hill avec Max Von Sydow, Julie Andrews et Richard Harris.
12 Six Million dollar man
17 Ene se racontant l'histoire d'ici
30 Ciné-choix "L'ombre d'un géant", E.U. 1966. Drame biographique de M. Shavelson avec Kirk Douglas, Senta Berger et Yul Brynner.
●7.30
2 (9) (11) 13 Les beaux dimanches "Monsieur B — Tels que nous étions." Jacques Boullanger reçoit France

Castel, Chrystine Chartrand.
5 6 The IRISH Rovers
●8.00
5 6 The Waltons
12 Sonny and Cher
17 Paul et Virginie
●8.30
2 (9) (11) 13 Les beaux dimanches "L'Odyssée sous-marine de l'équipe Cousteau: les requins dormeurs du Yucatan."
●9.00
12 Kojak - Policier.
5 6 Performance - Journalistic Drama.
●9.30
2 (9) (11) 13 Les beaux dimanches "Pythagore de 1 à 7".
17 Les jazziers
●10.00
2 (9) (11) 13 Les beaux dimanches ... Chant d'amours".
4 7 10 30 Regards sur le monde
5 6 The nature of things
12 W5
●10.30
2 (9) (11) 13 Téléjournal
4 7 10 30 Les nouvelles TVA
●10.45
2 (9) (11) 13 Sport dimanche
●11.00
2 (9) (11) 13 Ciné-club - "Le chagrin et la pitié".

Fr. 1969. Documentaire de M. Ophuls.
5 6 12 News
4 7 10 30 La onzième heure
●11.15
5 6 The nation's business
●11.18
12 Pulse — Information
●11.21
6 Montréal tonight
●11.22
5 After Eleven "Forever my love" Aut. 1957. Biographie romancée de E. Marischka avec Romy Schneider, Karlheinz Böhm et Magda Schneider.
●11.37
6 Ciné-camp "The lady from Shanghai", E.U. 1947. Drame réalisé et interprété par Orson Welles avec Rita Hayworth et Everett Sloane.
●12.00
4 Musique Marc Legendre
10 Le 10 vous informe
12 The 12 midnight movie - "I'll cry tomorrow", E.U. 1955. Film biographique de D. Mann avec Susan Hayward, Richard Conte et Eddie Albert.
●1.42
5 Music with Marc Legendre.

Programmation inaccessible Radio-Québec répond à CFVO

(LE JOUR) — Mardi, les dirigeants de la télévision coopérative de l'Outaouais, CFVO-TV, indiquaient au CRTC que la programmation de Radio-Québec lui était inaccessible. Suite à ces propos, Radio-Québec vient de répondre que "toute sa programmation était accessible gratuitement à CFVO".

Dans un communiqué remis hier à la presse, R.-Q. précise que des offres ont été faites aux dirigeants de CFVO le 21 novembre dernier. Ces offres faisaient suite à une série de rencontres visant à établir les modalités de collaboration entre les deux entreprises. R.-Q. aurait ainsi offert d'assumer tous les frais encourus par la transmission du signal hertzien entre Montréal et Hull. Ce coût de location s'élevait à \$60,000 annuellement,

et R.-Q. serait prêt à assumer ces frais.

Mais Radio-Québec pose malgré tout certaines conditions. Ainsi, il faudra que CFVO s'engage à diffuser au moins 50% de la programmation de R.-Q.; aux heures qu'il lui plaira cependant. Il faudra aussi que CFVO s'engage à ne pas entrecouper par des messages commerciaux les émissions de R.-Q. qu'il diffusera sur ses ondes.

La direction de R.-Q. entrevoit la possibilité, en cas d'accord, de confier à CFVO la production de documents dans l'Outaouais pour diffusion éventuelle à CFVO et R.-Q.

Enfin, la direction de R.-Q. se dit prête à envisager l'affiliation de la station CFVO au réseau R.-Q.

LES ATELIERS ST-ANDRE

COURS DE TAPISSERIE

(technique haute-lisse)

COURS DE MACRAMÉ

Début du prochain stage: semaine du 4 avril
Date limite d'inscription le 26 mars.

Renseignements: de 12 hrs à 18 hrs seulement
lun. et Vend. au 523-5549
Mard. Merc. et Jeu. au 845-0556.

PIERRE DAVID présente UNE SÉLECTION DES FILMS MUTUELS

RAFRAN CINEMATOGRAFICA et SERGIO LEONE présentent

TERENCE HILL ROBERT CHARLEBOIS dans

UN GENIE 2 ASSOCIÉS UNE CLOCHE

mis en scène par DAMIANO DAMIANI musique de ENNIO MORRICONE

VILLERAY

SEM. 7.00 - 9.10
SAM. DIM. 12.30 - 2.30 - 4.40 - 7.15 - 9.30
AUSSI: RIO A SOREL

POUR TOUS

DES RIRES PAR DOUZAINES!!! POUR TOUS

Le nouveau chef-d'œuvre comique de MEL BROOKS

Mel Brooks a mis les rieurs de son côté.

Si vous avez vraiment envie de rire, il faut aller voir "Le mystère des douze chaises".

SAM. DIM. dès 1.30
SUR SEM. dès 7.30

"LE MYSTÈRE DES 12 CHAISES"

FLEUR DE LYS
858 est. Ste-Catherine 288-3303

EASTMANCOLOR



"Next Stop, Greenwich Village" de Paul Mazursky, la dernière révélation du cinéma américain, maintenant au cinéma Snowdon.

vie et culture

CHEZ-FM reviendra à l'attaque à Québec

par Jean-Pierre Tadros

Il y en a que les échecs ne désarment pas. René Fortin est de ceux-là. Pourtant, il a joué "gros", et il vient de perdre. Car ce n'est pas une mince affaire que de préparer un projet de station FM, avec toute l'immobilisation de ressources et d'énergies que cela suppose. D'autant plus que pour René Fortin, il y travaille depuis 1972. Car c'est bien en 1972 que le projet de radio CHEZ-MF naquit dans la vieille capitale autour de gens comme Michel Trahan, Gilles Talbot, Jean-Pierre Ferland, Julien Aubert, tous impliqués à des degrés divers.

Et pourtant, si le projet remonte à il y a quatre ans, ce n'est qu'en août 1975 que le CRTC allait inviter Les Productions CHEZ-FM à se présenter, s'ils le désiraient toujours, aux audiences publiques de décembre de cette même année. En peu de temps, il aura ainsi fallu retrouver l'enthousiasme du début, remettre à point le projet de 72, et se préparer à défendre le projet devant le CRTC. René Fortin avoue avoir été pris de court. Ce qui ne justifie pas, ajoute-t-il, le refus du CRTC qui rejetait il y a quelques jours la demande de CHEZ-FM ainsi que celles de ses deux concurrents, Télémedia et Radiomutuel.

Si René Fortin n'accepte pas le refus du CRTC, c'est que tout simplement il ne le comprend pas. Le Conseil invoque en effet, dans sa décision, le manque de ressources financières et

humaines de CHEZ. Certes, reconnaît René Fortin, les devis techniques prévoyaient des investissements de \$45,000: \$15,000 pour l'antenne sur le toit de l'immeuble Samuel Holland (d'où une réduction considérable des frais d'immobilisation); \$15,000 pour les studios et l'équipement; et \$15,000 pour les aménagements. Or, ces devis ont été acceptés par le CRTC. Et puis, ajoute René Fortin, les recherches récentes du ministère des Communications, afin de permettre aux groupes communautaires d'utiliser les ondes, ont permis de mettre au point un prototype d'émetteur à \$2,500. Ce qui est pas mal bon marché. Donc, ce n'est pas une question d'argent.

Pour René Fortin, l'argument financier invoqué par le CRTC ne tient pas debout. D'ailleurs, révélera-t-il aux journalistes du Devoir et du JOUR, M. Pierre-Paul Lamy, directeur du bureau du CRTC à Montréal, lui au-

rait indiqué que les ressources financières du projet CHEZ-FM n'étaient pas "nécessairement" à la base du refus du Conseil.

Alors pourquoi le rejet de CHEZ-FM? La raison la plus valable, d'après René Fortin, c'est que le CRTC ne serait pas encore fixé sur le type de radio FM qu'il aimerait voir s'implanter à Québec. Alors, le Conseil temporiserait jusqu'aux prochaines audiences, qui se dérouleront à Montréal le 30 mars. Que faire maintenant sinon se préparer à soumettre à nouveau le projet CHEZ-FM au CRTC! C'est ce que se propose faire René Fortin dès que le Conseil se dira prêt; et pour ce requérant tenace, il espère bien que cela se fera l'automne ou au plus tard l'hiver prochain comme

on lui en aurait donné l'assurance.

Animateur depuis dix ans, c'est la première expérience de René Fortin dans le domaine de la radio. Mais de l'animation-participation de type communautaire à la communication radiophonique, il n'y aurait qu'un pas à faire qu'il entend bien franchir un de ces jours. D'autant plus que le projet CHEZ-FM, noté sans amertume René Fortin, est maintenant à l'origine de bien des projets de radio FM présentés dans la région de Montréal. Mais René Fortin n'a pas dit son dernier mot.

cinéma

"Hester Street"

Un regard tendre et ironique

par Jean-Pierre Tadros

Je ne voudrais pas que passe inaperçu ce très beau film de Joan Micklin Silver, "Hester Street", actuellement au Côte-des-Neiges. Car rarement film aura-t-il dit autant avec telle simplicité. Rarement, aussi, le spectateur a-t-il été amené au cœur d'un drame avec une telle sensibilité.

On est aujourd'hui habitué à une certaine redondance dans les effets. Le cinéma semble être pris dans cet engrenage ridicule qui le pousse souvent aux pires excès. Avec "Hester Street", film en noir et blanc, on réapprend à apprécier les charmes du dépouillement. Ce n'est pas pourtant que ce film de la réalisatrice Joan Silver se veuille particulièrement dépouillé. La reconstitution historique — nous nous trouvons au début du siècle — est précise et sans bavures. Mais comme tous les films intimistes de grande qualité (et là, il faut bien évoquer l'admirable "Histoire d'Adèle H." de Truffaut), c'est la qualité du regard que posera le réalisateur sur les personnages qui prime avant tout.

Or, avec "Hester Street", il faut bien reconnaître que le regard de la caméra sait être admirablement attentif. Attentif aux personnages, dont il saura capter les moindres hésitations, les plus infimes soubresauts. Car tout est dans les nuances, dans ce

film. L'étude psychologique se fait alors étonnamment discrète; elle n'en est que plus efficace.

On apprend ainsi lentement à découvrir cette famille juive, fraîchement immigrée à New York, et vivant sur la rue Hester. C'est un monde à part, partagé entre ses traditions et les riches possibilités de cette étonnante terre promise qu'est l'Amérique. Il y a donc le mari, Jake, qui, tel Duddy Kravitz, ne rêve que de s'assimiler afin d'avoir la plus grande part possible du gâteau. Et puis il y a sa femme, Gilt, qui a du mal à se défaire de ses traditions, et n'arrive surtout pas à comprendre son époux pris dans toutes sortes de combines. Carol Kane, dans ce rôle, est absolument admirable et fait pratiquement le film.

Je vous laisse découvrir l'intrigue qui s'ensuit, ainsi que les différents protagonistes. Mais il faut répéter ici que ce qui est admirable dans "Hester Street", c'est la grande justesse psychologique avec laquelle la réalisatrice est arrivée à rendre compte d'une certaine réalité. D'autant plus qu'elle parvient à nous restituer tout ce monde avec une douce ironie.

Un fil tendre et beau, "Hester Street" se découvre avec ravissement. Une véritable bouffée d'air frais.

PIERRE DAVID présente UNE SÉLECTION DES FILMS MUTUELS

BERGMAN MOZART
UN CHEF D'OEUVRE
POUR TOUS
La Flûte Enchantée
un film de JINGMAR BERGMAN

BERRI 2.00 - 4.20 - 7.00 - 9.20
ST-DENIS, STE CATHERINE 288 2115

PIERRE DAVID PRÉSENTE
UNE SÉLECTION DES FILMS MUTUELS

Claude **LELOUCH**
Michèle **MORGAN**
Serge **REGGIANI**

LE PLUS ORIGINAL DES SUSPENSES

Le chat ET LA SOURIS PRIX JEAN LEDUC DE L'ACADÉMIE FRANÇAISE 1976

À L'AFFICHE: **Cinéma LE DAUPHIN**

12e semaine "Voilà le film à voir". 18 ANS Adultes

L'Express

L'important c'est d'aimer

CHEVALIER 12.10 - 2.30 - 4.45 - 7.10 - 9.35
1590 rue St-Denis 845 3222

ÉLYSÉE
35 MILTON / 842-6053
SALLE RESNAIS 18 ANS

Les Femmes au Soleil
AVEC JULIETTE MAYNIER, GENEVIEVE FONTANEL, NATHALIE CHANTREL

UN FILM DE LILIANE DREYFUS
CONSEILLÉE PAR ERIC ROHMER

SALLE EISENSTEIN
6e SEMAINE
Très beau, somptueux et déchirant

film de **LUCHINO VISCONTI**
VIOLENCE et PASSION
BURT LANCASTER SILVANA MANGANO

les choix du jour

Télévision

Samedi
Cinéma-jeunesse (R.C.) à 15h30: 2 films à l'affiche: "Le pitre" une histoire qui se passe dans une école-écurie, avec de jeunes garçons qui y travaillent. (G.B. 1969). "Le Brésil": un jeune orphelin brésilien à la recherche de son père. Lise Lib (R.C.) à 19h: Jean Marchand, Juliette Huot, Monique Mercure et Paul Baillargeon.
Les grands spectacles (T.M.) à 19h: "Le chat croque les diamants". Drame policier de B. Forbes, avec Michael Caine. C'est l'histoire d'un vol audacieux de bijoux. (G.B. 1968).

Phyllis (CBMT, canal 6) à 19h30: Pour ceux qui aiment les comédies américaines, Phyllis en est une excellente qui raconte les aventures d'une veuve, qui a une fille et qui se débrouille assez bien dans la vie... Le rôle de Phyl-

lis est interprétée par Cloris Leachman.
Movie (CKGN, Hull/Ottawa, canal 6) à 20h: "The Apprenticeship of Duddy Kravitz". Comédie dramatique de T. Kotcheff, avec Richard Dreyfuss, Micheline Lanctôt et Jack Warden. L'histoire d'un jeune juif montréalais qui se démène pour réussir dans la vie. (Canada 1974)
Academy Performance (CFCF, canal 12) à 20h: "Serpico". Drame policier de S. Lumet, avec Al Pacino. Le drame d'un policier qui veut mettre un frein à la corruption chez ses collègues. L'histoire se passe à New York. (E.U. 1973).
Dimanche
Ciné-magazine (R.C.) à 11h30: Invités: Paul Vézina, caméraman de Québec; Michel Audy, réalisateur de Trois-Rivières, et Claude Laflamme, cinéaste débutant. Critique du film "The Romantic Englishwoman" de Joseph Losey, par Richard Gay.

Bon Demanche (T.M.) à midi: André Robert reçoit Ginette Reno, Sylvain Lelièvre, Antonine Maillet et Viola Leger, Lino Ventura et, de Paris, entrevue d'Andrée Boucher avec le jeune acteur français Mathieu Carrière.
La question (R.C.) à 18h: Claude Beauchamp interview René Lévesque, président du Parti québécois qui donne le point de vue de l'opposition sur le rapatriement de la Constitution.
Showbizz (T.M.) à 18h: André Gagnon et ses musiciens, Georges Thurston, Claude LaFrance, Renée Claude et Patsy Gallant.
Les beaux dimanches (R.C.) à 20h30: "L'odyssée sous-marine de l'équipe Cousteau: les requins dormeurs du Yucatan".
Les beaux dimanches (R.C.) à 22h: "...chants d'amour" Oeuvre commandée à Serge Garant à l'occasion de la Semaine mondiale de la musique (automne 1975). Solistes: Pauline Vaillancourt, soprano; Marie Laferrière, mezzo-soprano; Roland Richer, baryton, et Edward Culbreath, violoncelliste. L'ensemble de la Société de musique contemporaine est sous la direction de Serge Garant.
Ciné-club (R.C.) à 23h: "Le chagrin et la pitié: le choix" (2e partie) Documentaire réalisée par Maurice Ophuls. Ce

soir, une analyse des différents choix effectués par les Français sous l'occupation: soumission, collaboration, anti ou pro sémisme, indifférence, résistance ou, pour beaucoup, la simple frousse. (France-Allemagne-Suisse 1969).
Ciné-Camp (CBMT, canal 6) à 23h35: "The Lady from Shanghai". Drame réalisé et interprété par Orson Welles, avec Rita Hayworth et Everett Sloane. L'histoire d'un marin irlandais qui rencontre une femme qui l'entraîne dans toutes sortes d'aventures pas très "catholiques"... Du bon Orson Welles. (E.U. 1947).

au Patriote. Plume Latraverse accompagné au piano par Charlôt Barbeau.

Radio

Samedi
Festival de l'humour québécois (CKAC) à 9h30: Le dernier long jeu d'Yvon Deschamps, en exclusivité à la radio.
Voix et rythmes du Pays (CBF, 690, samedi à 19h et dimanche, à CBF-FM, 100,7 à midi): Récital Edith Butler.

Théâtre

Bien entendu, la pièce à voir de ce temps-ci c'est "La nef des sorcières" au TNM; un grand événement, un spectacle solide et politique.

Variétés

A la Casanous, "Robert Paquette" un gars du nord de l'Ontario, avec ses amis musiciens. Au Grand Salon du Domaine de Mascouche, un nouveau spectacle des Mimes électriques, avec Georges Langford et ses belles chansons en première partie. Et



Clémence Desrochers à l'Outremont, ce soir (19h30) avec de nouvelles chansons et de nouveaux monologues.

Le Groupe La Laurentienne présente

LES GRANDS EXPLORATEURS

LE CHILI

POUR TOUS

PAR CLAUDE JANNEL qui commente personnellement son film-couleurs

une Production Explo-Mundo

SALLE LE PLATEAU
3710 Calixa-Lavallée
métro Sherbrooke et autobus 24E

Du 10 au 14 mars à 20:30 hres.
Matinée 13 et 14 mars à 14:00 hres.

En vente à EXPLO-MUNDO 1151 Alexandre Desève
métro Papineau
et au PLATEAU de midi à 8 hrs à partir du 8 mars

INFORMATIONS: 527-9507

COURS DE TISSAGE
LECLERC
DÉBUTANT LE 19 AVRIL
20 HEURES \$70.00

COURS DE TAPISSERIE
GOBELIN
DÉBUTANT LE 18 MARS
30 HEURES \$95.00

* 381-5782
* 384-9500

Inscription dès maintenant

Permis de Culture
Personnelle du Min. de l'Éducation - (749535)

Métiers à tisser tous modèles, toutes grandeurs en magasin pour livraison immédiate. Aussi fil à tisser, coton, laine, lin, etc...

CENTRE DE TISSAGE
LECLERC
WEAVING CENTER
9210 LAJEUNESSE MONTREAL, H2M-1S2

SOLEIL LEVANT

2860, Ste Catherine
844-6028 — 861-0657

à 21h00
de jeudi à dim.

TREVOR NURSE TRIO

Lun. mar. mer.
Jessica North chante
le folk et le blues

Permis de la régie

Soirées du MAURIER centaur 1
le 11 jusqu'au 28 mars seulement!

I.W.A. - The Newfoundland Loggers' Strike of 1959

Une des grèves les plus importantes de l'histoire canadienne - dont on se souvient encore de nos jours - ce drame amusant et bouleversant avec musique originale, des chansons de bûcherons, des interviews et des articles de presse est une création collective par: Rick Salutin

Mummer Troupe of Newfoundland
un groupe qui nous révèle la langue, la musique et l'expérience de la vie Terre-neuvienne

mardi - samedi: 20:30h
matinées: mercredi à 13:30h, samedi à 14:30h
dimanche: 19:30h

Prix réduits pour: étudiants groupes et l'âge d'or

centaur theatre company 288-1229
453 St. François Xavier - Old Montreal

les productions BEAU BEC en collaboration avec CKMF
présentent

CLEMENCE DESROCHERS

12 & 13 mars

\$ 2 50 \$ 3 00 \$ 3 50 19h 30

LIBRAIRIE DU CINEMA
OUTREMONT

1248 Bernard
reserv: 277-3186

CIRQUE DES SHRINERS

Du 17 au 21 mars
(dimanche inclus)

Mercredi à vendredi, 2:30 et 8:00 p.m.
Samedi, le 20 mars, 10:00 a.m., 2:30 et 8:00 p.m.
Dimanche, le 21 mars, 1:30 et 5:30 p.m.

TOUS LES SIÈGES SONT RÉSERVÉS

\$3.00 \$4.00 \$5.00

Au Forum, Mtl Trust (PVM) et Sauvé Frères

Le suite du chef d'oeuvre érotique est enfin portée à l'écran
filmes à Bali, Paris et Hong Kong

Emmanuelle l'Antivierge

Un film de Francis Giacobetti

Avec Sylvia Kristel

Emmanuelle l'Antivierge, à la recherche totale du plaisir...

RIVOLI: 1.30, 3.30, 5.30, 7.30, 9.30.
PARISIEN-3: 1.00, 3.00, 5.00, 7.00, 9.00.
LAVAL-2: SEMAINE: 7.00 & 9.00.
SAM. & DIM.: 1.00, 3.00, 5.00, 7.00, 9.00.
VERSAILLES: SEMAINE: 7.30 & 9.30.
SAM. & DIM.: 1.30, 3.30, 5.30, 7.30, 9.30.

4e SEMAINE!

cinemas LE PARISIEN 5
480 Ste. CATHERINE O. 866-3856

RIVOLI
St-Denis & Belange

VERSAILLES
7265 Sherbrooke E. 353-7880

CINEMAS Laval 5
CENTRE LAVAL 688-7776

AUSSI: MASKA (ST-HYACINTHE), LE CHARLOT (LONGUEUIL), REX (ST-JÉRÔME), ST-EUSTACHE (ST-EUSTACHE).

plein air

La boussole est... infaillible, à condition de savoir s'en servir

par Mario Villeneuve

Pouvoir s'orienter en forêt, ce n'est pas utile, ni pratique: c'est essentiel. Et pour s'orienter, RIEN ne surpasse le tandem carte et boussole.

Il y a bien les indiens que la Mère Nature a équipé d'un sens de l'observation dépassant l'entendement; ceux-ci comprennent le langage des vents, le code des flots, les signaux de la flore, les messages de la population animale, ils savent lire dans le ciel... Ils communiquent avec la nature.

Il y a bien les coureurs des bois qui ont développé cette intimité avec les éléments. Mais, pour vous et moi, pauvres habitants de régions urbaines super-organisées, oser prétendre à cette familiarité nous conduirait sans trop de détours au vestibule de la préciosité.

Jacques Doré, autorité reconnue en matière d'orientation, ne laisse pas sa longue expérience des bois supplanter sa perception des limites de l'être humain qui n'a jamais ou presque quitté les sentiers battus et à qui le "progrès" a évité l'effort de la recherche. Cette superficialité que nous a valu l'emprunt constant des voies faciles, il faut l'admettre et la reconnaître pour mieux la combattre. En forêt, le citadin DOIT adopter une méthode de référence, d'orientation.

La boussole constitue le pendentif officiel de l'homme des bois, elle complète son habillement. "La boussole consiste essentiellement en une aiguille à deux branches supportée en son milieu par une pointe placée au centre d'un plateau portant une graduation sur sa circonférence extérieure". (1) Une bonne boussole vous coûtera entre \$5 et \$25. Il ne faudrait peut-être pas se fier à cette compagnie de chaussures qui, pour mousser la vente de souliers pour garçons, insérait astucieusement dans le talon de ces souliers, une boussole. Cette préoccupation d'orientation se situait bien davantage au niveau de la courbe des ventes.

Reste que la boussole; mal utilisée, peut perdre son usager de la même façon qu'une carte topographique y parvient. Pour

distinguer le nord astronomique du nord magnétique, pour définir la déclinaison magnétique, pour déterminer l'azimut... un apprentissage théorique minimum s'impose. Et il convient d'ajouter qu'il faut se méfier des cours que votre beau-frère ou l'ami d'un des compagnons du frère de votre mère pourrait vous offrir.

Des spécialistes en orientation, en enseignement des techniques d'orientation, vous initieront sans risques d'oubli ou d'erreur. Leur expérience vous vaudra des méthodes sûres et une somme consi-

dérable de conseils qui pourraient fort bien échapper à tout autre expert quoiqu'il maîtrise à la perfection ce secteur.

Une carte âgée de dix ans peut indiquer une vallée là où un barrage de castors a provoqué la formation d'un lac. Un sentiment d'insécurité envahira alors l'amateur. Ce sentiment marquera le début des mirages: les ruisseaux coulent à l'envers, le montagnes tournent, les paysages jouent à la cachette... A ce moment il commence à se perdre.

Une boussole lui prouverait inévitablement sa bonne position et lui épargnerait des instants de panique capables de mener

au pire. Mais encore là, on ne doit jamais s'obstiner avec la boussole. Le gars qui n'a jamais vécu l'égarément avant de se procurer une boussole et qui voit celle-ci lui dicter une direction que son flair contredit doit en respecter l'infaillibilité après s'être assuré de l'absence de toute source de magnétisme susceptible de tromper le mécanisme.

Un gisement souterrain de minerai de fer, une boucle de ceinture, un couteau... autant de facteurs capables de fausser l'indication d'une boussole. Le pire des endroits pour installer une carte et vérifier sa position à la boussole, c'est l'automobile!

La magie de l'orientation en zone étrangère se développe graduellement. Seule la pratique déclenche ce phénomène de confiance. Plus on s'en sert, plus on se sent bien avec elle. Contrairement aux compagnies d'assurance qui interviennent après les tragédies et les accidents, la boussole procure une assurance qui domine toutes les formes de prévention.

Jacques Doré a déjà entrepris la traversée du Réservoir Gouin en canot —avec toute sa famille— en pleine nuit. La surface de l'eau présentait un calme inquiétant qui laissait présager une tempête. Sachant qu'aucun obstacle ne pou-

vait entraver la course de son embarcation, il a mis toute sa confiance dans une boussole. Après avoir calculé sa direction et le temps approximatif du trajet, il a entamé cette odyssee. Destination: une petite rivière où étaient stationnés des amis. Une fois le temps prévu écoulé Jacques Doré a demandé à sa femme d'allumer la lampe de poche: ils étaient à 15 pieds de l'embouchure de la rivière. Quelques instants plus tard, les éléments se déchaînaient sur cet immense réservoir de plus grande superficie que le Lac St-Jean.

Selon Jacques Doré, arriver en dedans de 100 pieds du point de destination fixé au départ constitue une réussite. La boussole indique droit devant, en ligne directe de sorte que les obstacles naturels exigent plus souvent qu'autrement de dévier du parcours et de constamment rectifier la direction. Ce rapporteur d'angle qui dicte invariablement le chemin à suivre en fonction du point nord fonctionne de repère en repère.

Les Québécois sont nés explorateurs. Les Anglais les employaient pour les guider dans l'ouest canadien. Les générations précédentes ont parcouru les forêts dans tous les sens. D'où ce goût légitime que traduit la ruée vers la nature. Ce semblant de retour aux sources ne saurait s'effectuer dans l'omission des principes qui ont toujours prévalu (du moins pour les fervents de la vie en plein air): respect de la faune et de la flore, prévention. L'utilisation de méthodes d'orientation en forêt permet à chacun de s'en rapprocher et d'en découvrir toutes les merveilles.

P.S. — Les petits trucs d'orientation tels la mousse sur les arbres et l'écho dans les montagnes (entre autres) ont été volontairement ignorés dans cet article. Ils exigent un certain raffinement du contact avec la nature qui n'existe pas chez le débutant ou l'amateur à qui cette chronique s'adresse surtout. De même pour les étoiles, le soleil...

Pour toute information supplémentaire concernant les cours et/ou documentation: CIPPA (388-0241)

(1) — LORTIE, Gérard. "La raquette". Ottawa, 1972, Editions du Jour 102 p.

(la semaine prochaine: la course d'orientation)



(photo Marc Barrière)

Allez donc vous y retrouver...

Marc Lalonde est en pleine forme ... Et vous?

Tous les Québécois intéressés au poulx du fédéralisme ont été impressionnés cette semaine d'apprendre que l'un des plus "Gros" ministres de l'équipe Trudeau jouit d'une excellente condition physique.

En effet, le ministre de la Santé, Marc Lalonde — un des deux bras de Trudeau — a démontré, preuve à l'appui, qu'il pouvait galoper sur les marches d'un escalier, en montant comme en descendant, sans pour autant trop s'essouffler. Démonstration de la bonne forme du ministre fut d'ailleurs faite devant les reporters de la capitale fédérale, lors de la présentation de la Physi-trousse.

Ce kit — comme on le dit si bien dans la langue de Judy LaMarsh — comprend un disque, des feuillets d'exercices et des documents dont le but est de permettre au simple citoyen d'évaluer sa forme physique, plus précisément d'avoir une idée précise de sa condition cardiovasculaire, et ensuite de pouvoir choisir un programme d'activités physiques appro-

priées à son âge, et ses occupations et tout en tenant compte de ses aptitudes et de son mode de vie.

C'est simple! Il s'agit de faire comme notre bon ministre: "prendre" une couple de marches d'escalier, les monter d'avant et les descendre à reculons tout en écoutant une musique d'ailleurs pas très pop sur le disque. Ensuite, il s'agit de prendre son poulx.

Pour la suite, c'est à peine un peu plus compliqué, car il faut mettre en pratique ces bonnes vieilles mathématiques que l'on a tous apprises à l'école. Mais pas besoin d'être un mathématicien. Savoir quelques chiffres, c'est amplement suffisant pour réussir le test (ou le rater).

Lisez bien avec tous vos yeux! Il s'agit par la suite de tenir compte du nombre de battements que vous avez enregistré sur la veine de votre poignet, de votre taille, de votre poids, et de quelques autres petits facteurs A, B ou C pour dé-

couvrir, après un calcul finalement pas très complexe, que votre forme physique est indésirable, minima ou souhaitable.

Par la suite — et tout ça vous est indiqué dans le kit — vous pourrez savoir quels sont les exercices qui sont bons pour vous, ainsi que la distance que vous devriez courir, marcher ou "jogger" en 15 minutes pour garder ou améliorer votre forme.

Evidemment, les méchantes langues vous diront que ça vient du fédéral et que si ça vient du fédéral ... ben ça vient du fédéral. Ne les écoutez pas. Le JOUR, soucieux de bien informer ses lecteurs a pris la précaution d'interroger un spécialiste de la question.

Et le spécialiste a dit que c'était un outil de travail très bien fait pour les adultes qui veulent s'évaluer, puisqu'il permet justement à ces personnes de savoir de façon à peu près exacte si leur condition cardio-vasculaire est bonne ou non.

"Evidemment, a-t-il cependant mentionné, il ne s'agit pas d'une évaluation scientifique à fond, mais c'est très valable pour un peu mieux se connaître".

Donc, c'est bon ... même si ça vient du fédéral. Vous voyez, on finit toujours pas découvrir quelque chose de bon dans quoi que ce soit.

Evidemment, le fédéral ne donne pas sa Physi-trousse comme ça à tout le monde. Aux journalistes, bien sûr, pour qu'ils en parlent. Peut-être à quelques cas critiques ... mais ce n'est pas sûr.

Donc, il faut payer pour se procurer ce kit qui a été étudié, planifié, pensé et produit avec nos impôts. Le prix est de \$4.95 au bureau d'Information - Canada. Mais vous pouvez vous mettre en gang pour l'acheter. Si vous êtes cinq, ça va vous coûter \$0.99 chacun. Et si vous attendez un an ou deux, il y a des chances pour que vous le trouviez chez K-Tel pour \$2.99. Comme ça, vous au-

rez la satisfaction de ne pas vous être fait avoir par le fédéral ... même si de toute façon il finira bien par vous avoir.

Reste que si le ministre Lalonde est en forme, on peut toujours essayer d'être plus en forme que lui. On sait jamais ce qui pourrait arriver si tous les Qué-

bécois étaient en ... forme.

Ne cherchez pas d'annonces publicitaires pour ce kit dans le JOUR, car il est coutume chez les amis du ministre fédéral de boycotter votre quotidien même si vous payez les mêmes impôts que nos amis lecteurs de journaux fédéralistes.



Le ministre Marc Lalonde en pleine séance d'auto-évaluation physique ...

(téléphoto PC)

Un mot vous échappe... le petit Robert le rattrape.

| | | | | | | | | | | | | |
|----|---|---|---|---|---|---|---|---|---|----|----|----|
| | 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 | 9 | 10 | 11 | 12 |
| 1 | | | | | | | | | | | | |
| 2 | | | | | | | | | | | | |
| 3 | | | | | | | | | | | | |
| 4 | | | | | | | | | | | | |
| 5 | | | | | | | | | | | | |
| 6 | | | | | | | | | | | | |
| 7 | | | | | | | | | | | | |
| 8 | | | | | | | | | | | | |
| 9 | | | | | | | | | | | | |
| 10 | | | | | | | | | | | | |
| 11 | | | | | | | | | | | | |
| 12 | | | | | | | | | | | | |

par TAUMA

HORIZONTALEMENT

- 1—Pas plus haut que la chaussure!
- 2—On peut le faire à un orateur ou à un acteur — Allez, dépêche-toi? — Possède.
- 3—Défenses féminines — Mot arabe signifiant fils.
- 4—Signe de notation employé dans les éditions de plain-chant — Vit à Genève.
- 5—L'opinion — Petite pomme rouge — Cri des bacchantes.
- 6—Il faut attendre qu'il soit propice — Notaire.
- 7—Votre dernière chute vous en a voulu combien de points? — Va bientôt disparaître.
- 8—Demie de Eire — Comme un cheveu sur la tête d'un chauve — Conjugaison.
- 9—Produit un effet — Moyen détourné.
- 10—Hésitants.
- 11—Tête d'une tige de blé — Dans la gamme — Principe, élément de développement.
- 12—Partie carrée du pied d'un flambeau — On en a envoyé dans la lune.

- 2—En quel endroit? — On peut en mourir — D'un verbe capable.
- 3—Lu de nouveau — Au ciel — Mélodie.
- 4—Marcel Dubé.
- 5—Paraître de nouveau.
- 6—Chacun a le sien — Peut être une force, si incroyablement soit-il.
- 7—Visibles aux Folies Bergères.
- 8—Peut être heureuse ou fatale — Se dit d'un cheval dont les incisives conservent le cornet dentaire.
- 9—Sert à lier — Substances imitant l'ivoire.
- 10—Préfixe marquant l'égalité — Foyer de la cheminée.
- 11—Maladie de sénateur.
- 12—Le plus âgé — Entre le vert et le bleu — Particule universitaire.

Solution du dernier numéro:

| | | | | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|----|----|----|
| 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 | 9 | 10 | 11 | 12 |
| R | O | U | T | I | N | E | S | E | U | L | |
| E | K | I | N | D | O | L | L | U | | | |
| P | R | E | S | C | R | I | P | T | I | O | N |
| E | I | S | O | T | E | I | G | N | E | | |
| U | T | U | N | E | R | A | I | D | E | | |
| P | R | E | N | H | E | R | A | B | E | | |
| L | E | O | U | S | E | L | M | E | | | |
| E | M | B | L | E | M | E | L | E | T | | |
| M | I | R | E | I | L | L | I | T | | | |
| E | S | A | L | T | I | M | E | T | R | E | |
| N | E | T | E | S | N | E | S | | | | |
| T | R | I | E | U | R | U | T | S | | | |

VERTICALEMENT

- 1—Complications du fisc.

Brefs loisirs - plein air

Des vacances familiales

Vacances-familles organise à l'occasion de Pâques deux formes de séjours de vacances culturelles et communautaires à la ferme pour y "faire" les sucres et dans des hôtels de Québec et de Trois-Rivières avec une programmation variée.

Ces vacances communautaires en temps pascal au Québec sont une innovation, cette année, et plusieurs familles pourront en profiter. Quel que soit le programme, les participants doivent s'inscrire pour un minimum de deux nuits, car le programme doit être intégré au groupe de vacanciers.

Les séjours à la ferme coûteront \$11 par jour, incluant le logement et la nourriture. Les jeunes de 7 à 16 ans paieront \$9.00 et les jeunes enfants \$6.50. Au programme, partager avec les gens de la campagne des activités qui prennent leurs sources dans ce qu'il y a de plus typiquement québécois: la cabane à sucre, la trempette, les veillées, etc.

Pour ce qui est des séjours en "grande hôtellerie", il en coûtera \$12 par jour pour une chambre et dans une chambre... même une famille de quatre personnes sera acceptée. Les repas sont aux frais des vacanciers. Une programmation culturelle sera assurée par Vacances-familles: visite des lieux historiques, activités sportives, soirées, garderie, etc.

Pour s'inscrire à l'un ou l'autre de ces programmes, s'adresser à Vacances-familles, 1661 avenue du Parc, Sainte-Foy, Qué. ou téléphoner à 658-0576 (frais virés acceptés).



Le Centre aérobique invite les adultes à s'inscrire à ses programmes de conditionnement physique du printemps à 14 endroits à Montréal, Laval et la Rive Sud. On peut obtenir le prospectus des cours en communiquant avec le secrétariat à l'Hôpital Notre-Dame à 876-7291 ou 524-6812.

Instructeur de voile demandé

L'Ecole de voile La Dérive, de Saint-Sulpice, mise sur pied par l'Association régionale de voile de Lanaudière, est à la recherche d'un instructeur dans le but d'organiser des cours de voile durant la période estivale. La qualification requise: être un instructeur

certifié par la Fédération de voile du Québec.

Par ailleurs le Club de voile de Saint-Sulpice est à la recherche de membres organisateurs pour mettre sur pied l'ensemble du projet ainsi que les activités pour la prochaine saison.

Toute personne intéressée peut prendre contact avec Serge Laviolette au no: 430-3207 ou encore écrire à l'Ecole de voile La Dérive, 1780

Notre-Dame, Saint-Sulpice, P.Q.

Du ski dans les Alpes

Grâce à des arrangements spéciaux conclus entre l'Auberge Le P'tit Bonheur et l'Union des Centres de plein air de France, un voyage de ski dans les Alpes est offert aux mordus de ce sport.

Selon la force des skieurs, on offre deux op-

tions: celle pour les débutants permet de faire du ski de piste et du ski évolutif, tout en étant initié au ski avec peaux de phoque; l'option pour les bons skieurs comprend du ski hors piste avec peaux de phoque et une excursion de cinq jours de "haute route" avec coucher en refuge.

Cette excursion à Argentières-Chamonix sera organisée du 12 avril au 3 mai avec une halte à Paris pour visiter. Gilles Parent,

directeur de la Base de plein air Le P'tit Bonheur, accompagnera le groupe qui se limite à quinze participants. Pour joindre ce groupe mixte, il faut être âgé entre 18 et 30 ans. Pour tout autre renseignement concernant ce voyage "ski-plein air", communiquer avec Gilles ou Thérèse Parent à 861-8113.

"Revenons sur terre"

Les services de protection de l'environnement du Québec parraineront, pour la cinquième année consécutive, la semaine provinciale de l'environnement qui se déroulera du 17 au 24 mai prochains sous le thème: "Revenons sur terre: il est encore temps!". L'organisation de cet événement a été de nouveau confiée à la Fédération des jeunes chambres du Canada français.

C'est le ministre de l'Environnement du Québec qui inaugurerait cette semaine de sensibilisation, donnant ainsi le coup d'envoi à diverses activités qui seront simultanément amorcées à travers la province, en vue de mobiliser la conscience collective de tous les Québécois face à leur rôle dans la protection de l'environnement.

Selon le Dr Goldbloom, il est devenu impérieux au Québec de percevoir sous un angle différent la notion de "qualité de vie" à une époque où précisément toutes les nations reconnaissent la nécessité d'une gestion rationnelle des ressources de la terre, condition essentielle à la promotion de l'homme. Reste au Dr Goldbloom à prendre son propre message au pied de la lettre... et la population ne demandera pas mieux que de suivre.

bref sport

Dave Keon avec les Racers?

INDIANAPOLIS (AP) — Le vétéran centre Dave Keon devrait signer, selon l'instructeur Jacques Demers, un contrat avec les Racers d'Indianapolis.

Keon, âgé de 35 ans, a évolué dans la ligue Nationale durant 15 saisons avant de se joindre, au début de la présente campagne, aux Fighting Saints du Minnesota.

Keon n'a été réclamé par aucune équipe lors du dernier repêchage concernant les joueurs des Saints parce qu'il devait, toujours selon Demers, rejoindre de nouveau les rangs de la LNH.

Keon devrait être en uniforme en soirée lorsque les Racers affronteront les Roadrunners de Phoenix.

Depuis le début de la saison, Leon a amassé 26 buts et 38 assistances. Dans la LNH, il avait enregistré 365 buts et obtenu 493 aides. Il a été le capitaine des Maple Leafs de Toronto de 1969 à 1975.

Autre record pour Kleine

INZELL (AFP) — Au premier tour des épreuves de patinage de vitesse pour le "Patin d'Or", organisées à Inzell (Bavière), le Néerlandais Piet Kleine, champion Olympique du 10.000 mètres, médaille d'argent du 5.000 mètres et champion du monde du combiné, a amélioré une nouvelle fois en une semaine le record du monde du 5.000 mètres en le portant à 7'2"38.

Le 5 mars, sur le même anneau de vitesse, Kleine

avait abaissé à 7'04"86 le meilleur temps mondial que son compatriote Hans Van Helden avait établi le 30 janvier dernier à Davos avec 7'07"82.

Kleine a établi sa performance en luttant contre son rival et compatriote Hans Van Helden, triple médaille de bronze Olympique (1.500, 5.000 et 10.000M) qui ne put toutefois faire mieux que 7'09"93.

Par ailleurs chez les dames, l'Américaine Sheila Young a enlevé les honneurs du 500 et 1.000 mètres.

La Canadienne Sylvia Burka s'est classée deuxième au 500 mètres avec un temps de 42"15 comparativement à 41"01 pour Mlle Young.

Ward avec les Alouettes

MONTREAL (PC) — Rodney Ward, un second de 21 ans qui portait les couleurs de l'Université Bishop's l'an dernier, a paraphé un contrat avec les Alouettes de Montréal, de la ligue Canadienne de football, en prévision de la prochaine saison.

Ward, un gaillard de 6'3" et 205 livres, a été le leader dans l'Association Universitaire Québec-Ontario, l'an dernier, avec six interceptions.

Ward était l'un des deux joueurs, en compagnie du Trifluvien Yvon Thibeault, protégés par les Alouettes via les droits territoriaux.

Autre record d'Ulrike Tauber

TALLINN, URSS (Reuter) — L'allemand de l'Est Ulrike Tauber a amélioré de huit dixièmes de se-

conde son propre record du monde du 200 mètres quatre nages en réalisant le temps de deux minutes 18.03 secondes hier à Tallinn.

Ulrike Tauber a réussi sa performance au cours de la première journée d'une rencontre internationale opposant les équipes de nation de l'Allemagne de l'Est et d'Union soviétique.

Au cours de la même réunion, le Soviétique Vladimir Raskatov, un étudiant ukrainien de dix-huit ans, a établi un nouveau record d'Europe du 400 mètres libre en trois minutes 59,6 secondes.

Le précédent record 4:01.1 appartenait à l'Allemand de l'Est Frank Pfuete.

Antonovich avec les Stars

BLOOMINGTON (AP) — Le centre Mike Antonovich, qui a évolué durant quatre saisons avec les défunts Fighting Saints du Minnesota de l'Association Mondiale de hockey, a signé un contrat avec les North Stars du Minnesota de la ligue Nationale.

Jack Gordon, le directeur-gérant des North Stars, a déclaré qu'Antonovich endossera l'uniforme de son équipe en fin de semaine lors des parties contre les Black Hawks de Chicago et les Sabres de Buffalo.

En quatre saisons avec les Saints, Antonovich a marqué 90 buts et récolté 95 mentions d'assistance. Agé de 24 ans, Antonovich avait, jusqu'ici cette saison, obtenu 25 buts et 21 assistances en 57 parties dans l'AMH.

Des millions pour Mohamed

NEW YORK (AFP) — Mohamed Ali, qui ne boxe plus pour moins d'un million de dollars, en gagnera trois en l'espace de vingt-cinq jours. Les bourses du champion du monde des poids lourds pour ses deux prochains matches, titre en jeu, le 30 avril, à Landover Maryland, face à

Jimmy Young, et, le 24 mai, à Munich, contre Richard Dunn ou Bernd August, s'élèvent à 1,5 millions de dollars chacune.

Dans les deux cas, la télévision et les organisateurs locaux paieront la facture présentée par Ali. Il y a

dix ans, le champion du monde était encore modeste. Pour sa première défense de titre en Allemagne, le 10 septembre 1966, à Francfort face à Karl Mildenerger, Ali n'avait alors exigé que \$250,000. Mais la guerre entre les trois chaînes américaines de télévision qui se disputent les

droits d'un match d'Ali sert les intérêts du champion.

CBS a retransmis le match Ali-Coopman, ABC s'est adjugé le championnat Ali-Young et ce sera NBC qui retransmettra aux Etats-Unis le match Ali-Dunn depuis Munich.

Concours


VEDETTES EN TÊTE...




Serge Bélair
9h00-9h30




Émile Genest
9h30-11h30



André Robert
11h30-13h00



Edward Rémy
11h30-13h00




Claude Poirier
00h00-24h00



Huguette Proulx
13h00-14h30



Jacques Duval
14h30-17h00



Rocky Brisebois
17h30-18h30



Paul Vincent
18h30-21h00



Pierre Couture
21h00-24h00



Jean Duceppe
09h00-13h00
samedi



Donald Lautrec
13h00-17h00
samedi



Robert Lauzon
11h00-12h00
dimanche



René Homier-Roy
13h00-17h00
dimanche

À CHAQUE VEDETTE SON NUMÉRO-SECRET!

ÉCOUTEZ CJMS LA RADIO DES VEDETTES!



Weetabix
CÉRÉALES DE BLÉ ENTIER EN BISCUIT...
sur les ondes de **CJMS** 1280 MONTREAL

Jusqu'à \$18,000. EN PRIX

Tous les jours de la semaine, 24 heures par jour, CJMS diffusera le numéro-secret attribué à chacun des animateurs-vedettes dont les photographies apparaissent à la gauche.

Notez les numéros-secrets et gagnez!

PRIX EN TÊTE

- 390 billets de Loterie Olympique (maximum)
- 18 télécouleurs
- 1 automobile RENAULT 5 1976

COUPON DE PARTICIPATION

Concours "VEDETTES EN TÊTE"/WEETABIX

Nom: _____

Adresse: _____

Ville: _____ Tél.: _____

Âge: _____

Inscrivez le numéro-secret de vos animateurs-vedettes.

| | | |
|----------------|-----------------|-----------------|
| Serge Bélair | Huguette Proulx | Jean Duceppe |
| Émile Genest | Jacques Duval | Donald Lautrec |
| André Robert | Rocky Brisebois | Robert Lauzon |
| Edward Rémy | Paul Vincent | René Homier-Roy |
| Claude Poirier | Pierre Couture | |

Faites parvenir ce coupon à:
CONCOURS "VEDETTES EN TÊTE"/WEETABIX, 1700 rue Berri, Montréal

RÈGLEMENTS DU CONCOURS

- Pour participer, notez et inscrivez sur le coupon de participation le numéro-secret des quatorze (14) animateurs-vedettes. Puis complétez-le et faites-le parvenir à:
"Concours Vedettes en tête Weetabix"
CJMS/1700 rue Berri, Montréal, Québec
Des coupons de participation sont aussi disponibles de 9h00 à 17h00 à CJMS, 1700 rue Berri.
- Chaque jour, sept (7) jours par semaine, du 1er mars au 8 avril 1976, dans tout le courrier reçu, cinq (5) coupons seront pignés. Ces gagnants recevront un billet de Loterie Olympique.
- Si les gagnants ont joint une preuve d'achat Weetabix ou un fac-similé à leur coupon de participation, ils auront deux (2) minutes à la suite de la mention de leur nom en ondes pour composer 844-1280, et mériter un deuxième billet de Loterie Olympique.
- Les 8, 15, 22, 29 mars, 5 et 9 avril 1976 nous procéderons à la pige de trois (3) coupons parmi les gagnants de la semaine précédente qui auront joint à leur envoi une preuve d'achat Weetabix ou un fac-similé. Ces trois (3) gagnants recevront un télécouleur.
- À la fin du concours, dans tout le courrier reçu, nous pigerons le coupon d'une personne et qu'elle ait joint ou non une preuve d'achat Weetabix ou un fac-similé elle gagnera une Renault 5 1976.
- Vous pouvez participer aussi souvent qu'il vous plaira. Chaque coupon dûment rempli doit être posté dans une enveloppe séparée et suffisamment affranchie ou déposée à CJMS, 1700 rue Berri.
- Tous les coupons de participation devront être reçus à CJMS au plus tard le 8 avril 1976 à minuit, date limite du concours.
- Les participants doivent être âgés de 18 ans et plus.
- Les prix devront être acceptés tels que décernés et aucune substitution en argent ne sera accordée. Les gagnants devront également répondre à une question d'habilité.
- Tous les résidents du Canada peuvent participer au concours, à l'exception du personnel de Weetabix, de ses agences de publicité et de CJMS ainsi que les membres de leur famille.
- Tous les coupons de participation deviennent la propriété de CJMS. Tous ceux qui participent doivent permettre l'utilisation de leur nom, adresse et/ou photographie à des fins publicitaires ou promotionnelles.
- Aucune achat n'est requis pour participer au concours.
- CJMS se réserve unilatéralement le droit d'interrompre le concours pour quelque raison que ce soit.

hockey

Ligue nationale

| Section Patrick | | | | | | | |
|-----------------|----|----|----|----|-----|-----|-----|
| | Pj | G | P | N | Bp | Bc | Pts |
| Phi. | 68 | 44 | 10 | 14 | 301 | 179 | 102 |
| Isl. | 68 | 37 | 17 | 14 | 260 | 160 | 88 |
| Atl. | 70 | 30 | 30 | 10 | 233 | 208 | 70 |
| Ran. | 68 | 23 | 36 | 9 | 226 | 283 | 55 |

| Section Smythe | | | | | | | |
|----------------|----|----|----|----|-----|-----|-----|
| | Pj | G | P | N | Bp | Bc | Pts |
| Chi. | 67 | 26 | 24 | 17 | 203 | 209 | 69 |
| Van. | 69 | 28 | 28 | 13 | 232 | 235 | 69 |
| St. L. | 68 | 24 | 32 | 12 | 209 | 242 | 60 |
| Minn. | 68 | 18 | 46 | 4 | 164 | 257 | 40 |
| K.C. | 67 | 12 | 45 | 10 | 157 | 285 | 34 |

| Section Adams | | | | | | | |
|---------------|----|----|----|----|-----|-----|-----|
| | Pj | G | P | N | Bp | Bc | Pts |
| Bos. | 67 | 43 | 13 | 11 | 264 | 197 | 87 |
| Buff | 69 | 37 | 20 | 12 | 286 | 213 | 86 |
| Tor. | 70 | 31 | 26 | 13 | 261 | 239 | 75 |
| Cal. | 70 | 25 | 36 | 9 | 222 | 244 | 59 |

| Section Norris | | | | | | | |
|----------------|----|----|----|----|-----|-----|-----|
| | Pj | G | P | N | Bp | Bc | Pts |
| Mont. | 69 | 50 | 9 | 10 | 288 | 147 | 110 |
| L.A. | 69 | 33 | 29 | 7 | 224 | 229 | 73 |
| Pitts. | 68 | 29 | 28 | 11 | 286 | 258 | 69 |
| Dét. | 68 | 20 | 39 | 9 | 174 | 263 | 49 |
| Wash. | 67 | 8 | 50 | 9 | 186 | 328 | 25 |

| Jeudi | |
|-----------------------------|--|
| Los Angeles 4, NY Rangers 3 | |
| Philadelphie 6, Buffalo 1 | |
| Boston 6, Toronto 2 | |

| Hier | |
|----------------------|--|
| Washington à Atlanta | |

| Aujourd'hui | |
|-------------------------|--|
| NY Rangers à Vancouver | |
| NY Islanders à Toronto | |
| Boston à Montréal | |
| Californie à Pittsburgh | |
| Détroit à Los Angeles | |
| Chicago à Minnesota | |
| Kansas City à St. Louis | |

| Les compteurs | | | |
|------------------|----|----|-----|
| | B | A | P |
| Lafleur, Mont. | 44 | 57 | 101 |
| Clarke, Phi. | 30 | 71 | 101 |
| Barber, Phi. | 41 | 57 | 98 |
| Mahovich, Mont. | 32 | 63 | 95 |
| Perreault, Buff. | 36 | 57 | 93 |
| Larouche, Pitt. | 39 | 52 | 91 |
| Pronovost, Pitt. | 44 | 43 | 87 |
| Sittler, Tor. | 35 | 50 | 85 |
| Trottier, NYI | 26 | 58 | 84 |
| D. Potvin, NYI | 27 | 56 | 83 |

Association mondiale

| Section canadienne | | | | | | | |
|--------------------|----|----|----|---|-----|-----|-----|
| | Pj | G | P | N | Bp | Bc | Pts |
| Winn. | 70 | 47 | 21 | 2 | 306 | 214 | 96 |
| Qué. | 67 | 39 | 24 | 4 | 289 | 262 | 82 |
| Cal. | 69 | 35 | 30 | 4 | 258 | 235 | 74 |
| Edm. | 71 | 24 | 42 | 5 | 237 | 297 | 53 |
| Tor. | 65 | 18 | 42 | 5 | 272 | 329 | 41 |

| Section est | | | | | | | |
|-------------|----|----|----|---|-----|-----|-----|
| | Pj | G | P | N | Bp | Bc | Pts |
| Clev. | 66 | 29 | 32 | 5 | 228 | 229 | 63 |
| Cin. | 69 | 31 | 37 | 1 | 255 | 286 | 63 |
| N.-A. | 68 | 28 | 34 | 6 | 213 | 249 | 62 |
| India | 67 | 27 | 37 | 3 | 195 | 207 | 57 |

| Section ouest | | | | | | | |
|---------------|----|----|----|---|-----|-----|-----|
| | Pj | G | P | N | Bp | Bc | Pts |
| Hous. | 66 | 42 | 24 | 0 | 268 | 219 | 84 |
| Phoe | 66 | 33 | 27 | 6 | 244 | 224 | 72 |
| S.D. | 67 | 33 | 30 | 4 | 259 | 234 | 70 |

| Jeudi | |
|---------------------------|--|
| San Diego 4, Houston 1 | |
| Indianapolis 3, Toronto 1 | |
| Calgary 2, Edmonton 0 | |

| Hier | |
|---------------------------|--|
| Phoenix à Toronto | |
| Indianapolis à Cincinnati | |
| Cleveland à N.-Angleterre | |
| Québec à Winnipeg | |

| Aujourd'hui | |
|----------------------------|--|
| Houston à San Diego | |
| Phoenix à Indianapolis | |
| N.-Angleterre à Cincinnati | |

| Les compteurs | | | |
|------------------|----|----|-----|
| | B | A | P |
| Tardif, Qué. | 60 | 60 | 120 |
| Nilsson, Winn. | 37 | 71 | 108 |
| Hull, Winn. | 42 | 64 | 106 |
| Hedberg, Winn. | 48 | 52 | 100 |
| S. Bernier, Qué. | 32 | 62 | 94 |
| Cloutier, Qué. | 49 | 43 | 92 |
| Ftorek, Pho | 32 | 57 | 89 |
| Lacroix, S.D. | 22 | 65 | 87 |
| Bordeleau, Qué. | 31 | 55 | 86 |
| Lawson, Cal. | 38 | 44 | 82 |

L.J.M.Q.

| Division est | | | | | | |
|--------------|----|----|----|-----|-----|-----|
| | G | P | N | Bp | Bc | Pts |
| Qué. | 37 | 22 | 7 | 315 | 265 | 81 |
| T.-R. | 33 | 29 | 5 | 353 | 326 | 71 |
| Sor. | 26 | 31 | 11 | 290 | 357 | 63 |
| Chic. | 25 | 30 | 12 | 320 | 354 | 62 |
| Shaw. | 9 | 53 | 4 | 239 | 512 | 22 |

| Division ouest | | | | | | |
|----------------|----|----|---|-----|-----|-----|
| | G | P | N | Bp | Bc | Pts |
| Sher. | 48 | 12 | 8 | 486 | 262 | 102 |
| Corn. | 36 | 23 | 9 | 332 | 257 | 81 |
| Mont. | 33 | 25 | 7 | 304 | 254 | 73 |
| Hull | 29 | 34 | 7 | 304 | 313 | 63 |
| Lav. | 23 | 39 | 6 | 290 | 335 | 52 |

| Hier | |
|-----------------------------|--|
| Sorel à Montréal | |
| Laval à Québec | |
| Chicoutimi à Shawinigan | |
| Trois-Rivières à Sherbrooke | |

| Dimanche | |
|-----------------------|--|
| Montréal à Chicoutimi | |
| Laval à Shawinigan | |
| Québec à Sherbrooke | |
| Conrwall à Sorel | |

Triomphes de Klammer et Totschnig

(AFP-LE JOUR) — Deux victoires autrichiennes, hier à Aspen, au Colorado, en descente de la Coupe du Monde, avec des triomphes de Franz Klammer, chez les hommes, et de Brigitte Totschnig, chez les femmes.

Franz Klammer termine ainsi en beauté la saison 1976-77 en remportant l'ultime descente comptant pour le trophée Evian et s'affirmant ainsi pour la seconde année comme l'incontestable

champion de cette discipline. Le meilleur Canadien fut Ken Read avec une neuvième place. Le temps de Klammer: 1:54.12, devant le Suisse René Berthod, 1:54.24 et l'Autrichien Ernst Winkler, 1:55.14.

Chez les femmes, l'Autrichienne Totschnig l'a emporté en 1:22.24, devant la Française Danielle Debernard, 1:22.63 et la championne olympique, l'Allemande de l'Ouest Rosi Mittermaier, 1:22.75.

les JEUX du québec

par André Chartrand

Montréal-Concordia, presque imbattable au basketball

JONQUIERE — Incidemment, le basketball sera toujours l'affaire des anglophones de la région métropolitaine. Encore hier, ils ont démontré hors de tout doute leur suprématie en massacrant littéralement leurs adversaires.

C'est la région à qui on concède déjà la médaille d'or dans cette discipline. Montréal-Concordia, représentée par l'école secondaire Pie X d'Ahuntsic, qui a donné le ton en ne faisant qu'une bouchée de la pauvre Mauricie par le pointage de 136-10. Puis elle récidivait cinq heures plus tard devant la Côte-Nord, elle aussi représentée par une équipe anglophone, au compte de 123-25.

La région Bourassa, représentée elle par l'école Aimé-Renault de Saint-Léonard, qu'on estime ici le dauphin de Concordia, battait tout d'abord le Richelieu-Yamaska 81-28 et avait ensuite raison du Saguenay-Lac-St-Jean 73-15. Pendant ce temps, l'autre région qui entreprendrait des velléités de médaille, le Lac Saint-Louis remportait facilement son premier match

devant les Laurentides, 99-19. C'est vous dire ...



(téléphoto PC)

Une athlète heureuse, Hélène Lebeau, de la région Richelieu-Yamaska, médaillée d'argent et de bronze en patinage de vitesse.

Les chiffres sont révélateurs mais ne veulent pas tout dire. John Eléas, instructeur du Concordia, explique en ces termes la domination des anglophones: "Les jeunes francophones commencent trop tard et sporadiquement à pratiquer le basket, et leurs entraîneurs ne sont pas assez compétents. Le basket étant un

sport traditionnel chez les anglophones au même titre que le hockey chez les francophones, il est normal qu'on soit plus fort".

Selon Robert Comeau, le directeur technique de la Fédération québécoise de basketball, la domination anglaise est attribuable au programme de développement qu'ont mis sur pied depuis cinq ans les éducateurs physiques, permet d'i

Malgré la supériorité bien évidente de son équipe, Eléas ne veut pas vendre la peau de l'ours avant de l'avoir tuée. "Chaque partie est importante. Si je prenais les matches faciles à la légère, mes joueurs le sentiraient et perdraient de leur agressivité, un ingrédient primordial si l'on veut remporter des championnats.

"Bourassa, je les ai battus sept fois depuis le début de la saison, dit-il, mais j'ai très peur pour le huitième match. Si mes joueurs veulent jouer comme ils en sont capables, je ne vois pas pourquoi on ne gagnerait pas".

— "J'ai gagé une bière pour ton équipe ..."

— "T'aurais pu gagé une caisse ..."

Si les joueurs d'Eléas sont à son image, Montréal-Concordia ne devrait pas avoir de misère à remporter la médaille d'or en basket "Tout simplement parce que notre volonté de gagner est grande. Mes joueurs sont Italiens ils ont toujours faim de victoire, ils sont agressifs", commente Eléas.

A la suite du massacre de 103-26 contre la Côte-Nord, l'équipe de Pie X en était à sa 37ième victoire sans défaite de la saison. Jouant ensemble pour une troisième année consécutive, les représentants de Concordia seraient aveugles qu'ils gagneraient quand même tant ils sont habitués à jouer ensemble.

L'équipe compte deux très bons joueurs, dont Georges Tupino, à qui il ne manque que 24 points pour atteindre le plateau presque miraculeux de 1.000 points pour la saison. Ce dernier est d'ailleurs l'un des trois joueurs de cette formation invulnérable qui ont remporté des médailles d'or en athlétisme lors des derniers Jeux d'été de Trois-Rivières.

Eléas prépare ses joueurs depuis cinq mois, et à raison de deux heures chaque jour sans compter les deux ou trois parties disputées hebdomadairement.

Leur contrôle presque constant du ballon, la précision de leurs tirs et de leurs passes en font certes une très bonne équipe, et quelle beauté de les voir évoluer harmonieusement sur un terrain de basket comme s'ils étaient seuls ...



JONQUIERE — Le troisième et dernier bloc de disciplines des Jeux du Québec, certes, le plus intéressant avec le basketball, l'haltérophilie, le saut à ski, le ballon sur glace, le judo, la raquette et le tennis de table, a débuté hier alors que 24 finales ont été disputées.

Tout d'abord en haltérophilie, la compétition a été largement dominée par quelques athlètes. Dans la catégorie des 45 kilos, qu'on appelle poids "papier", Michel Leblanc de la Rive-sud, a remporté les médailles d'or à l'arrachée, à l'épaulée-jetée et bien entendu au combiné. André Gauthier, de l'Estrie, l'a imité en remportant les trois médailles d'argent dans la même catégorie. Chez les poids mouche, c'est Luc Deniger, du Sud-ouest, qui s'est couvert d'or en enlevant les trois médailles d'or disponibles.

René Bouffard, de l'Est du Québec, a pour sa part gagné deux médailles d'argent à l'arrachée et au combiné et la bronze à l'épaulée-jetée. Dans la catégorie des poids cop (56 kilos) Denis Belley, du Saguenay-Lac-Saint-Jean, a vu l'or de l'épaulée-jetée lui échapper, mais s'est repris en remportant la dorure à l'arrachée et au combiné. Quant aux poids plume (60 kilos), Michel Pietracupa, du Richelieu-Yamaska, a raflé toutes les médailles d'or, imité en cela pour celles d'argent par Yves Lefebvre, de Québec.

En judo, M. Jacques Fauteux a expliqué que le calibre s'est tellement amélioré qu'il ne verrait pas pourquoi

les judokas québécois ne domineraient pas la scène canadienne d'ici trois ans. Les médailles ont seulement attribué dans la catégorie des 186 livres, où Louis Santerre, de l'Est du Québec, a battu Claude Côté, de la Côte-Nord pour remporter la médaille d'or.

En tennis de table, un niveau de compétition plus élevé et tout à la fois plus homogène rend les épreuves primaires tout à fait excitantes. Même si les membres des équipes junior et senior du Canada ainsi que les champions québécois sont absents de la compétition, l'émulation serait très forte.

En saut à ski, seulement deux régions sont représentées: le Saguenay-Lac-Saint-Jean et Québec sont en effet les deux seules régions sportives parmi les dix-huit que comprend la carte québécoise qui ont pu envoyer des compétiteurs pour cette discipline. Inscrit au programme à titre de sport de démonstration, on espère que d'autres régions pourront acquiescer au cours de l'année un tremplin afin de rehausser le calibre.

A la raquette, on n'a pas encore perdu un compétiteur dans les "bois" que l'on peut trouver dans la ville même de Jonquière. Concernant le ballon-balai, les match n'en sont qu'au stade préliminaire. Chaque équipe est cependant assurée de disputer au moins quatre matches, ce qui fevwkfaire de tout le monde surtout les joueurs qui pouvaient être éliminés dès qu'ils perdaient l'année dernière.

Pour les Jeux de 1977

"Embarquer les Anglais de l'Ouest de Montréal"

(A.C.) — L'organisation des Jeux du Québec n'est pas une entreprise que l'on peut prendre à la légère tant elle est complexe. Il faut au contraire structurer, coordonner et planifier bien à l'avance les multiples aspects techniques, sportifs, socio-culturels, protocolaires, etc., afin que rien ne vienne entraver le déroulement de l'événement une fois celui-ci mis en branle.

C'est pourquoi un important contingent du conseil d'administration de 21 membres des prochains Jeux d'hiver qui auront lieu à Lasalle, en banlieue de Montréal, est présentement à Jonquière pour se familiariser avec le fonctionnement des Jeux.

René Pilon, conseiller pédagogique en éducation physique à la Commission scolaire Sault-Saint-Louis et directeur technique de ce conseil d'admini-

nistration, définit comme suit ses priorités: "Sensibiliser la population et créer un esprit de fierté régional".

"Notre plus gros problème sera sans doute de faire embarquer la population de l'ouest de Montréal, composée à 50% d'anglophones. Il faut absolument toucher l'élément anglophone — aucun média de langue anglaise n'est représenté ici — sinon les Jeux de Lasalle n'auront pas atteint leur but premier", estime Pilon. Aussi, les Jeux d'hiver de 1977 seront les premiers bilingues.

Comme la région est déjà bien nantie en équipements sportifs, l'objectif visé est surtout de faire en sorte que les divers intervenants de la région (commissions scolaires, services de loisirs municipaux et corps professoraux)

s'impliquent vraiment dans les Jeux.

"Il va falloir aussi que le socio-culturel soit "au boutte" parce que la proximité de Montréal pourra nous causer des problèmes en ce qui a trait à l'animation des athlètes en dehors des heures de compétition".

Pour terminer, M. Pilon déplore la commercialisation accrue dont font l'objet les Jeux du Québec, mais, dit-il, il ne faut pas pour autant négliger la portée économique des Jeux. Nous essaierons d'autofinancer les Jeux de Lasalle sans pour autant se mettre au crochet des publicistes. Cependant, conclut-il, nous n'aurions peut-être pas besoin de commanditaires si le gouvernement aidait davantage au financement des Jeux du Québec.

COUPON D'ABONNEMENT

JE DESIRE RECEVOIR 'LE JOUR' PAR COURRIER.

Ci-joint mon chèque d'abonnement de \$ _____

Nouvel abonnement \$18 pour 3 mois
\$32 pour 6 mois
\$60 pour 12 mois

Renouvellement Edition du samedi seulement
\$15 pour 12 mois

Nom _____
Adresse _____
Ville _____ code postal _____

Aucun abonnement n'est remboursable

LE JOUR

387 boul. Lebeau, Ville St-Laurent,
331-8961

TOURBEC

Organisme à but non lucratif, Tourbec a pour objectifs de promouvoir le voyage, d'y sensibiliser les milieux jeunesse et de leur rendre, accessible cet instrument de découverte et de connaissance, Tourbec est en contact avec les 402 bureaux de tourisme de jeunes à travers le monde.

Bureau de Montréal, 347 est, rue St-Paul, Montréal, P.Q. H2Y 1H3 (514) 866-1063 Bureau de Québec, 29, rue d'Auteuil, Québec, P.Q. G1R 4B9 (418) 694-0424



Le Transport à Tourbec

Il ne faut pas avoir les deux pieds dans la même bottine pour voyager avec Tourbec!

L'avion

Vols exclusifs à Tourbec! à des prix hors marché! *pour l'étudiant* (le conjoint et les enfants) et dans certains cas l'étudiant gradué depuis 2 ans.

Destinations: inter-Europe, Afrique, Asie, Moyen-Orient...

Exemples:

Paris - Athènes: \$95.00 (aller simple)
Londres - Bangkok: \$268.00 (aller simple)
Bruxelles - Kinshasa: \$200.00 (aller simple)
Paris - Dakar: \$400.00 (aller-retour)

Pour tous:

Des occasions uniques!

4 départs

Montréal - Calbary \$187.00 (aller-retour)
Montréal - Vancouver \$187.00 (aller-retour)

2 départs

Montréal - Vancouver \$85.00 (aller simple)
Vancouver - Montréal \$85.00 (aller simple)

Ou au même prix que tout le monde... à partir de \$279.00:

Montréal - Paris, Londres, Francfort, Bruxelles, Le Caire, Varsovie, Athènes...

Le bateau - des réductions!

Traversée transatlantique pour étudiant sans limite d'âge!

Exemple:

Montréal - Le Havre: \$280.00

Le train - des prix économiques!

Pour tous:

Eurail Pass. Exemple: \$180.00 pour 21 jours

Pour étudiants:

Student Rail Pass. Exemple: \$195.00 pour 2 mois ou les Biges à 50% de réduction en Europe

La location de voiture - à des prix Tourbec!

Renault R4 (kilométrage illimité) \$308.00 pour 3 semaines

La location de minibus, de vélo-moteur, de bicyclette au départ d'Amsterdam...!

Sur le pouce - c'est gratuit!

Je désire recevoir le Média-Jeunesse de Tourbec no 1.

Nom

adresse

ville

